



భారతి

విద్వత్పత్ని—కాశీర్

ఆగస్టు, 1952.

—చిత్రకారిణి: శ్రీమతి సరళా రామన్.



నందన
శ్రావణము

భారతి

సంపుటము 29
సంచిక 8

శ్రీ



శ్రీ జలసూత్రం రుక్మిణీనాథశాస్త్రి

1

కవి :

ఆకాశమే తండ్రి-అవనియే తల్లి
తోబుట్టువులు, గిరులు తరులు, నిర్జరులు-
గిరుల తరువుల వల్లు, ఝరుల తిరువనీళ్లు
కూడుగా, కూడు, గుహగా బ్రతికెనరుడవుడు.
ఆబానుబాహు డుజ్జ్వలమూర్తి మానవుడు
మేథావి, వాగ్మి-గజ, సింహ సంహననుండు
సృష్టికర్త త్వష్ట పాదసన్నిధివారి
విన్నవించెను మనసులోన కనలు విరాళి.

పురుషుడు :

అవధారుడేవ! ధాత! విధాత! త్వష్టా!
ఈ సుందరాతి సుందరలోక స్రష్టా!

నీ స్రవతిరూపమన సృష్టించి నన్ను
కాన్కగా నిచ్చితివి ప్రకృతి నే మున్ను!
శాద్యలస్థలులు, వెన్నులువ్రాలు వరిచేలు
చేల కెలకుల వికాసించు తామరపూలు
కడలిహారుకు మారుమోగు చీకటిరేలు
ధునులు వనులూ ప్రతిధ్వనులు-నాకిక చాలు!
ఓపజాలను-ఒక్కడను-సంపదను, వ్యగ్రను
తోడుగా నీడగా దయచేయుమా-జతను!
కొండకొమ్ముకు ఒక్కడను నేను పోలేను
ఏ ఆశతో తిరిగి నాగుహకు నే రాను?
ఉన్న వాక్కుకు ప్రయోజనము లేనే లేదు
నాఘోష భాషగా మెరిసి రక్తికి రాదు!
తోడుగా నీడగా దయచేయుమా జతను
జోడుకలసినచో విదారించెదము వెతను!

త్యక్త :

సాష్టాంగ సాశ్రుకంపము లేల మానవుడ !
అతిదిరంతర నదత్ భీతికింకరుడ !
చేయవలసినసృష్టి చేసితిని నాకూన !
ఐన తాళు మొకింత - చేతు సీకొకచాన !

కవి :

నరుని నన్ననియెమ్మలకు గుండె దిగలాగి
నరికొత్తనృష్టికై మనసెల్ల చెలరేగి
మాట మనసూ జపముజపము ధ్యానములెల్ల
ఏకాగ్రమైచూచె-తనసృష్టి కోకొల్ల !
జరిగినసృష్టి పరికింప నిస్సారమ్ము
కానున్న స్త్రీసృష్టి కాంతిప్రారమ్ము
అని తలపోసి వెంటనె ఆ విధాత
నర్వసారము రంగరించె తనచేత.
లీలారవిడముల బాలింత పులిగుండె
నెమలికడలుగు పన్నీటినదులు
అరటిబోదెలయందు అద్రికాతిన్యమ్ము
పిడికిటిపట్టులో వడకుమిన్ను
విలయ కుంభములందు విద్యామృతమ్మును
తామరతూడుల దావకీల
పసిడి శంఖమ్మున పంచాన్యగర్జన
పారిజాతములందు పాముకాటు
కమలదళములలోపల కడలి—చంద్ర
పూర్ణబింబమ్ములో ప్రళయార్ణవమ్ము—
లలన సృష్టించి పూజ్యరాలనుచు చెప్పి
నరున కాళీస్సుతోపాటు నామె నొనగ !

పురుషుడు :

నదవే చెలి ! శంఖపీఠికిన్
పులికింకంగ శిశిల్, పవిత్ర, దెనల్ —
చివురాకుల చిందులాడగా
హయమృజీ దయసేయవే ! శివే !

స్త్రీ :

హృదయ దహరములోన వెలిగే
ప్రేమవీణము ! మహాదేవా !
మీ మధురచరణబ్జ నన్నిధి
నా మనఃకుసుమాండలి !

పురుషుడు :

ఇదె మోదుగ పూలు పూసెనీ
పెదవుల్ రక్తిమనీయ, ప్రేయసీ !
ఇవె గోవుల లోలనేత్రముల్
త్వదపాం గమ్ముల తోడబుట్టవుల్
అవె తారలు ; వచ్చులే, సుఖా
కిరు దీంకన్ - నినుజూచి మెచ్చులే-
నరియాదనో, కానో ? యంచు సి
గ్గిలనేలా విపులాక్షి చూడుమా !

స్త్రీ :

గలుచుకోర్కెతో వచ్చునా ? తా
రలతో చంద్రుడు డంబముగ, ఈ
పొత్తి నఖిపీఠులకు చాలక
వెల్తినడి యేమానోకో ?

పురుషుడు :

ధ్రువబిందువు కింద ప్రేయసీ
మనమున్నాము తనస్సగృహమా !
గృహిణీన్, సచినిన్, సఖిన్, రహః
ప్రియశిష్యకా కరుణించుమో ప్రభూ !

2

కవి :

ఆకెరట మీకెరట మంచునాకా వచ్చి
ఏకమై పోయినట్లయిరి ప్రేమలు హెచ్చి
తరుణుడుతరణియునుతరలినారలు-గుహకు
తరుణిరాకతో మూరి గుహాగృహముగా

కొండలను పిండిచేయించి గుహనుందు
ముగ్గులుపెట్టి నా తరుణి అందందు
రాళ్ల రాపిడిలోన రవనివ్వపొర తీసె
దీపాలు వెలిగించి దీపమాలిక చేసె
జాత వేదుడు తోడు చానకానెపుడు
ఆబాల ఆముగ్ధ అపు డన్నపూర్ణ
తన్ను తాను నివేదనము చేయు నతి చెంత
నరుడు నిలబడినాడు నమ్రుడై ఒక్కంత

పురుషుడు :

నవసూర్యుల వోలె దీపముల్
నిలువంబెట్టిన దేవివే ప్రియ !
చిరుజోతులమధ్యనో మహా
జ్యోతి ! నీకదె కేలుమోహునే !
నువుచాలు సుగాత్రి ! నీదు వా
క్కులు చాలున్, మనసింత చాలు, నీ
నఖదీపులె చాలు నాకు, ది
గ్విజయ మ్మొంతది ? చూడుమింక నన్.

కవి :

తరిలిపోయినవి పున్నమిరేలు కొనరి
కలిసి పైబడెను చీకటి-జాలు వినరి !
ఎడ మొగము పెడ మొగము గావారలున్నారు
మానముగ తప్పనన్నిధి కిపుడు వెళ్ళారు.

3

పురుషుడు :

ఇది రాక్షసి ! దీని కన్నులన్
మదిరాగ్నుల్ గమనించుమా-ప్రభో
కనిపెట్టెను నిష్ఠ - అందలో
పడవేయున్నను, లీల - నెన్నడో.
మురిపింపగ లేగదూడనా ?

పనులం జేయగ దీని లెంకనా ?
విషముల్ ప్రభు ! దీని హావ భా
వములున్, నవ్య వనోవిలాసముల్.
పులిగుండెలగోపు ! చూడనో
స్వామీ, ముంగెడికత్తి !! దీనితో
తగులాటము పోయి - నేను, నా
ప్రాణాల్ నిల్వగ చూడుమో ప్రభు.

తృప్తి :

నర్వసారమయము ప్రీతిన్న మన్న
తెలివిలేకనె నడచుకొన్నావు, చిన్న !
నాతల్లి నిక్కడనె నిలిసి పోవోయి
దక్కిన పొందుమా బ్రతుకంతహోయి !
కన్నతల్లి ! కన్నుల న్నిరులేకు
కలకంతి కన్నీరు కాల్పును జగతి
ఆవేశపరుడు వాడ్లాడిపోయి
తిరిగి రాగలవాడు, దేవి సకారకు !

[గుహలో -] పురుషుడు :

ఒక కేల ప్రదీపమా, వే
రొక కేల విద్యతాన్నపాత్రతో
సరసన్ సరసోక్తులాడుమా
తినిపించే కరుణాత్మ ! లేవటే ?
మన నేమొ విఘ్నార్థ మానమై
దరిజేరన్ చిరునవ్వు వెల్లులన్
నవజాగృతి నింపి - ముందుకున్
నడిపించే పరదేవి ! లేవటే ?
అడుగైన కదల్చజాల నో
అతివా ! నీవు పినా - కుటుంబిని !
సచివా ! సఖ ! శిష్యురాల ! నా
గుహలో దీపముపెట్ట రావటే ?

కవి:

మగవాడు తల్లడిలి స్త్రీకడకు కదిలె
మగువపేరే మంత్రమై బాధపిదిలె-
తన గాయపడిన గుండెల నదిమిపట్టుకొని
మగువ లోలోకుమిలె గిలగిలా కొట్టుకొని-

స్త్రీ:

పాలిమేరలు లేని ప్రేమయే
విషమైపోయె మహాప్రభో! హృదం
తర మెప్పుడు ప్రేమ తక్కువై
పడిపోదెన్నడు పాశబద్ధమై
తనభర్తయే స్త్రీకి ప్రేమలో
శిశువై తోచు నొకొక్కవేళలనె
ప్రభు పుక్కిరిలిక్కిరయ్యె - నే
తెలియ నేరక గుడ్డినైతి నే!

[పురుషుడు వస్తాడు.]

పురుషుడు:

లలనా! క్షమియింపుమింక నవ్
గతిమైపోయె గతంబు చూడగా
నిను వీడితి పిచ్చుకుంటునై
తిని, రారమ్మ, దయాన్వరూపమా!
నగమెవ్వరొ కోసుకొన్నటుల్
నగమైపోతిని నీవులేక-నీ

ఉనికే పరిపూర్తి-రావె! నుం
దరి! రావే ప్రకృతిన్వరూపమా!

త్వష్ట:

ఆమె రాక్షసి ఆమె చూపుల విషము
మాటలో మనసులో తొణకును విషము
విషకన్యకొరకు వెంపరలాడవేల?
నరుడ! సుఖియింప కెందుకు నీకు గోల?

పురుషుడు:

మృగమైతిని పిచ్చితొందరక
దరిరానిందు మృగేంద్రవాహనక

స్త్రీ:

మిము మూపునమోతు పూరుషా
ప్రకృతి నన్నడిపించుమో ప్రభూ!

స్త్రీ: ఓం

పురుష: ఓం

త్వష్ట: ఓం

కవి:

కల్లోలమైన సాగరగర్భమందు
జనియించె సంపూర్ణ చంద్రుడు-కడలి
కోటినవదీపాల కొమరొప్పలేది
ప్రకృతిపురుషులకు నీరాజన మ్మిచ్చె!!



శ్రీ కవికొండల వెంకటరావుగారు

శ్రీ నందూరి బంగారయ్య

శ్రీ కవికొండల వెంకటరావుగారు ఆధునికాంధ్ర సారస్వతోపాసకులలో గణనీయవర్ణమునకు చేరినవారు. నవలలు నాటకములు పాటకథలు గీతకలు మున్నగు నెన్నో శాఖలలో వీరు పెక్కు గ్రంథములు రచించి బహు ముఖముల భాషాసేవ చేసినారు. అన్నిటిలోను ముఖ్యముగ వీరి గీతకలు ప్రశస్తతరమలయి హృదయము నలరించుచున్నవి.

వీరి రచనలలో గనవచ్చు ప్రధానగుణము స్వతంత్ర సంస్కృతి. వీరి గురువు ఆస్వాల్వహృద్యై సమాజమున నున్న వీరి కళ్లు ఈ మాట్లాడోర సాంగత్యము లభించిన వెనుక నూతన చైతన్యమును గాంచి నవి. వస్తువర్త మున్నగు పాశ్చాత్య రచయితల ప్రోద్బలము వీరికి లేకపోలేదు కాని వీరి గీతకలను కేవలము పాశ్చాత్యవాద్యయ ప్రోద్బలములుగనే గణించుటకు వల్లపడిదు. ఇతర ప్రోద్బలము లేవి వచ్చినను అవి వీరి సమాజశక్తిలో లీనమయి స్వతంత్ర వికాసమును నిరూపించు కొనుచున్నవి.

వీరి గీతకలను చదివినప్పుడు మున్నందు పాదకట్టు గుణమునాని విస్తృతాహార్యము. వీరికున్న వస్తువైవిధ్యము ఆధునిక రచయితలలో ఎరుదుగ గనవచ్చుచున్నది; పావరితీగ, పశువులకాపరి, బొమ్మలనోము, పసరికపాము, నుకారిపిల్ల ఇట్లా ఒకటి రెండు కాదు. ఏ వస్తువు కనబడినను అది వీరి హృదయమును కదిలించి రచనకు పురికొల్పుచున్నదా అనిపించును. అల్పములు నిరాడంబరములు సామాన్యములుగా మనకు గనవచ్చు వస్తువులు వీరికి అందముతో నిండి యుండును. ఆ యందమును అనుసంధించిన ఆహ్లాదమును సహృదయులకు వీరు పంచిపెట్టుచుండుదురు.

వీరి గీతకలకు రెండు విధ్యలక్షణములు.

- (1) బాసపద జీవితమునందు ప్రత్యేకపక్షపాతము.
- (2) ప్రకృతిరామణీయకమును పాలించుటలో

నపూర్వమైన శ్రద్ధ. వీరి కథలలోను నవలలలోను కూడ పల్లెటూరి జీవితము చక్కగ ప్రతిబింబించును కాని అన్నిటికంటెను ఈ యంశమున వీరి గీతకలు ముచ్చట గొలుపుచుండును. రోడ్డుపయి గుండ్లులాగు వారు, కాలవలో పడవనడిపువారు, సముద్రములో చేపలుపట్టువారు మున్నగు కష్టజీవుల జీవితమును పరికిలించి వారి ప్రత్యేక ఆశయములను లక్షణములను వీరు చిత్రించుచుండుదురు. 'రక్తవల్గగా' అను గీతకలో అంతిర్యద్వి ప్రాంతములనున్న పల్లెలకు కూర్మమూర్తి నరసింహమూర్తి ఎట్లు లభ్యమైనదియు వీరు చక్కగ గానము చేసిరి.

“నుత్పాత్యతారాలు మన నితైపంట
మనకు లేనివి కూర్మ నరసిమ్మములుగ
అని దొఱకినా” యంచు నానందపడిరి.
కొపనాతి కిట్టమ్మ గొప్ప సంబరము
సేయించు వాయించు చిలుకలూ మువలు.”

అన్నాడు నరసింహుడందరూ వినగ.

ఇట్లునే “నుకారిపిల్ల” “వారిగాదిది” ఇత్యాది గీతకలు పశించినచో మనము దానివైపు దృష్టివైచాపరువని సామాన్య జీవితముపయి వీరి కెంత మొగ్గరమో విస్పష్ట మగును.

కొన్ని కొన్ని ప్రబంధములలో ప్రకృతివర్ణనలు గతాను గతకములుగ నుండును. ఈ కథలు ప్రకృతి నెన్నడయినను చూచి ఎరుగుదురా అనిపించును. శ్రీ వెంకటరావుగారి ప్రకృతివర్ణన మట్టిదిగాదు. ప్రకృతి వీరికి ప్రత్యేకము ఉపాస్యజీవిత. గోదావరి తీరమున వీరి జీవితము చాలకాలము నడచినదేమో పాసి కొండలు గోదావరిబ్రెడ్డి పట్టిసపు దేవాలయము కొర కొండ సీమలోని కొలకులు అంతిర్యద్విసాగర సంగమము వీని నన్నిటిని చక్కగ వీక్షించి ఆ రామణీయకము తమ గీతకలలో ప్రతిబింబించునట్లు చేసిరి.

“నల్లన్ని మట్టికీ తెల్లన్ని
సురువుకూ సయ్యాలూ!
నదిల్ల పాయకూ
ఉదధి కెరటానకూ తియిపాట!

* * * *

చికిలి బంగారు అంచు
చేల మట్టున్న నోయి
మేఘాన్ని అలచుకొని
మెఱయు చిరచూర్పు జిగి

* * * *

నీలాల కొండల నకుమ
తాడెత్తు లేచిపోయి
కొదమ వరద వానకాళ్ళ
కడురేగి ముద్దెత్తేన?

గోదావరినీటిరెల్ల కోహారు నీకు తల్లి.

* * * *

లంకముంచిన లంకమీద దొంకముంచిన
దొంకప్రక్కన పొంకమగు చేదచెట్టుముంచిన
ప్రళయగోతమి వాహినీబలమందు
పసరికపాము నడచిన మెలిక లేమందు?

ప్రకృతిని కేవలము దూరమునుండి చూచుట
గాక ఆయాదృశ్యములందు తమ హృదయమును
లీనము చేసిరా అనిపించుచుండుట ప్రతి ప్రకృతి వర్ణ
నలం.

వీరి గీతికలలో నున్న తెలి చాల భాగము
వ్యవహారమునకు సన్నిహితముగ నుండును. భాషకు
భావమునకు నుంచిపోవు కుదురుచుండును. అక్క
డక్కడ కొన్ని కేవల గంభీరములయిన పదములు
వాడట కలదుగాని అవికూడ కళాప్రయోజన
మునకు పోషకముగ నున్న పృథే వాడుచుండురు. ఈ
గీతికల వరుసలలో నున్న జైవిధ్యము ప్రత్యేక
ప్రశంసార్హము.

నూనే రాచేము నున్నగ
గురులను మన్నన రుక్మేము;
నిగ లేచు లేచు, నిగలను
సాగనుగ చేమంతి చెరికేము;
నగలే తాల్చేము, ధగధగ
తగతగ నగలే నక్మేము.

అను బొమ్మలయెల్లలాడింపు గీతికకును,
మవ్వమెళ్ళో కట్టిబిడిచిన

కువ్వవెనకా లున్న కృష్ణా!
నవ్వవోయి నాకేసియాచీ
పువ్వ లిమ్మన్నా!

అను బాలకృష్ణుని గూర్చిన గీతికకును వక్రవృకు
అనుగుణముయిన వరుసభేదము చూచి ఆనందించ
వచ్చును. ఇట్లే “నూర్తహాన” అను గీతికలోని

ఆరునెల్లరుదాక నతివత్సే వరు
చేరరాదని రాజు శేఖరునని పె

గ్రాంథిక తెలికిని

‘కోపసాతి వారింటి కోపలే లాగ
కోపసాతి కిట్టమ్మకోమలే దీనె
కిట్టమ్మ నేవేడి కీర్తింతి మనిర

అను రక్తకుల్యగాలోని వ్యావహారిక తెలి
కిని ఎంత వ్యత్యాస మున్నది! రెండింటిలోను
కూడ జౌచిత్వము ప్రత్యేకమునగుచున్నది.

అతిని ప్రవేశమున శ్రీ వెంకటరావు గారి
వాఙ్మయమునంతను ఆపోశనము పట్టగల యద
కాశము నాకు లేదు. చదివినంతలో వీరి గీతికలు
సహజలావణ్యము నన్ను చికిరుని జేయుచుండును.
ఇప్పటికి పదునైండ్లవేల పైగా వీరి సాంగత్యము
కూడ వా కమధివనీయమగు చున్నది వాదభేదముల
పొంతికు లోక వాఙ్మయసేవయే ప్రధానముగ నెంచు
కొని రచనా కళకు వీరు తమ జీవితము నంకిత మొన
ర్చిరి. ఆపురూపముయిన గీతికల నెన్నటికీ ఆంధ్రుల
కనుగ్రహించిరి. వీరు చేసిన వాఙ్మయసేవకు దగిన
సత్కార మాంధ్రు లింతవరకు వీరికి చేయలేదు. కవి
త్వము చేరు చెప్పగనే ఒక వైముఖ్య మేర్పడిన ఈ
దినములలో స్వార్థమును త్యజించుకొని ఇహలోగ
ములపయ నిష్ప్రవాహకొంది అంతిర్యాణి బ్రాద్బల
మును కాదన లేక ఆంధ్రవాణిని వేదించుచున్న ఈ
వాఙ్మయోపాసకుడు మనకు మార్గదర్శకుడు. నన్నయ
భట్టు మొదలుకొని నేటివరకు ఆంధ్రసారస్వతమునకు
గురుపితమని ప్రఖ్యాతి వడిన రాజమహేంద్రయన
నివాస మేర్పరచుకొని నగర గౌరవము నకు
అలంకారధూతులుగ నున్న శ్రీ వెంకటరావుగారిని
ఈ దక్షిణాంధ్రసందర్శమున సన్మానింప నోచిన
ఆంధ్రులు ధన్యులు. ఈ యుత్సవములయిగ నాంధ్ర
దేశము—ముఖ్యముగ రాజమహేంద్రము—కేవలము
నిర్జీవమై పోలేదని మనము నిరూపించుకొనుచున్నాము.
ఎంత నిరుత్సాహకరమైన పరిస్థితు లేర్పడినను నిగ్ర
హించుకొని నిశ్చలదీక్షతో వాఙ్మయసేవావ్రతము
కొనసాగించుకొన్న శ్రీ వెంకటరావుగారు ప్రత్యేక
ముగ అభినందితావధులు.

అతడా మనోవ్యాధివల్ల బాధపడినంతగా ఆ నెప్పి వల్ల బాధపడనేలేదు. పుండునలిగినట్లుది రాత్రిం బగళ్లలాగే బాధపెట్టేది. ఆ వచ్చేదేనో పెండ్లాళే వచ్చివేస్తే బాగుండును! ఏమిటా వచ్చేది? మృత్యువా? అంధకారమా?...కాదు! కాదు! మృత్యువుకుంటే మరేది వచ్చిరా నయమే!

పీటర్ టీ పట్టుకువచ్చాడు. ఇలియిన్ ఆ వచ్చినవా రెవరైనాది తెలియవల్లుగా కొంతసే పరినికేసి కం గారుగా చూశాడు! అతని వెర్రిచూపులు చూసి పీటర్ మొదట కొంచెం గాభరాపడ్డాడు. అకం గారు అది చూసేసరికి ఇలియిన్ టీ చూట జ్ఞాపకంవచ్చింది.

“ఒహో! టీ ఆ సరే! అది అక్కడ పెట్టు! మొహం కడుక్కొని బట్టలు మార్చుకుందామని ఉంది. కాస్త సాయంచేస్తావా?”

ఇవాన్ ఇలియిన్ మధ్య మధ్యని ఆసుతూ చేతులు, మొహము కడుక్కొని, తల చువ్వుకుని అడ్డంలో చూసుకున్నాడు. తలవెండ్రుకలు తెల్లగా పోలిపోయిన నుదుటినివాద అలుముకుపోయినట్లు నేరొడుకున్నాయి. ఆ ముఖకంఠికమానుకుని అతను చూడిలిపోయాడు.

మర్నా మార్చుకునేటప్పుడు తన ఒంటికేసి చూసుకుంటే మరి భీభత్సంగా ఉంటుందని ఇలియిన్ కి తెలుసును. అందుచేత శరీరంకేసి చూసుకో వడమే చూసివేశాడు. దుస్తులు మార్చుకున్నతరవాత టీ పుచ్చుకోడానికని ఆ పక్కగా ఉన్న పడకకుర్చి మీద కూర్చున్నాడు. ఒక దీపంసేపు, సుఖంగా ఉన్నదని అనుకున్నాడు. కాని టీ తాగడం మొదలు పెట్టేసరికి ఆ నోటివికారము, ఆ బాధ మళ్ళీ ప్రారంభించాయి. అతికష్టంపొంద. ఆ టీ కాస్త తాగి, పడకకుర్చిమీద కాళ్లు చాపుకుని కూర్చుని, పీటర్ తో వైసిపామ్మని చెప్పాడు.

రాత్రింబగళ్ళతని పరిస్థితి అల్లాగే ఉన్నది. అప్పుడప్పు డతని కళ్ళలో ఒక ఆకాశోగ్ధి మెరిసి పట్లం డేడిగాని వెంటనే నిరాశా సముద్రం గర్జిస్తూ న్నట్లుండేది. ఆ నెప్పి అప్రమానము అలాగే నలు పుతూ ఉండేది. సైరాగ్యంతో అతిదలాగే కుములు తూండేవాడు, ఒంటరిగా ఉన్నప్పు డాతనిలో

ఇంకోకరిని విలవాలనే భయంకరకాంక్ష బయలు పడేది. వాళ్లు వచ్చినతరవాత తన బాధ మరింత ఎక్కువైపోతుందని అతనికి తెలుసును. అయినా “స్పృహతప్పి పోవడానికి ఇంకా కొంచెం ముక్తు మందు పుచ్చుకుంటాను. ఈసారి డాక్టరుతో ఈ విధంగా ఇది ధరించడం దుర్భరంగా ఉందనీ, మరొ కటి ఏదైనా ఆలోచించాలనీ చెబుతాను,” అనుకునే వాడు.

అలాగ ఒక గంటలో రెండుగంటలో గడిచిపో న్నది. ఇంతలో డాక్టరుపుగంట గణగణ మోగింది. బహుశః అది డాక్టరు మోగించిన గంటేమో! అవును! ఆ వచ్చింది డాక్టర్! ఆ డాక్టరు లావుగా నలా కీగా ఉన్నాడు. అతని ముఖవైఖరి చూస్తే—“ఏమి టయ్యా! అలాగ కం గారు పడిపోతున్నావు! ఆ న్యత హారం అంతా నేను రైలు చేసేస్తానుగా!” అన్నట్లుంది. కాని ప్రస్తుత పరిస్థితుల్లో ఆవిధమైన ధోరణి నప్పుదని అతనికి తెలుసును! అయితే నలుగురు పెద్ద మనుషుల్ని చూడడానికి పొరున్నే ఒక పెద్ద రోటు నేసుకుని మళ్ళీ విప్పివేసినట్లే—ఆ పనిఅంతా అయి పోగానే మళ్ళీ ఈ ధోరణి సులభంగా మార్చివెయ్య గలడు!

డాక్టరు బాగా వేడెక్తవాకా చేతులురెండూ రాసుకుంటూ “అహ్లా! ఏమి చలి! ఒళ్లంతా కరిచి వేస్తోంది. కాస్త ఒళ్లు వేడెక్కునివ్వండి”అన్నాడు. అతని మాటలుపట్టిచూస్తే—“కాస్త అంతవరకు ఓపిక పడితే ఈ సమస్యలన్నీ చక్కబరిచేస్తాను!” అన్నట్లు కనబడింది.

డాక్టరు “ఏమిటి! ఎల్లాగున్నార?” అన్నాడు.

“ఏమిటి కళ్ళమన వ్యవహారా లెల్లా ఉన్నాయి” అన్నట్లుగా ఆ డాక్టరు మాట్లాడాలనుకున్నాడనీ, అయితే అవిధంగా అడగడం వాస్తవంఉందని “రాత్రింతా ఎల్లా గడిచింది!” అనే ధోరణిలో మాట్లాడాడనీ ఇలియిన్ గ్రహించుకున్నాడు. ఇలియిన్ ఏమీ అన కుండా అదేమాదిరిగా అతనికేసి చూశాడు. ఆ చూపులో “ఎందు కిలాగ అబద్ధాలాడడం! కాస్త నీగ్గు, లబ్ధ ఉండకూర్తెయ్యా?” అనే భావం స్ఫురిం చింది. అయితే ఆ డాక్టరివేమీ బోధిస్తారుమోనా లనే ధోరణిలో లేడు. ఇలియిన్ “అల్లాగే నానా

యాతనగాను ఉంది! ఆ బాధ నన్నాదిలేటట్లే కనబడవలెను. పినరంజెనా తగ్గడంలేదు. మరదైనా..." అని వీరో చెప్పబోయాడు.

అంతలోనే డాక్టరు అందుకున్నాడు.

"అవునవును! జబ్బుపడిన మనుషులంతా ఇలాగే మాట్లాడతారు... అమృత్యు! ఇప్పటికీ నాఒక్క కొంచెం వేడేక్రింది." అని, రోగి చెయ్యి ఆస్థ్రాయంగా అందుకున్నాడు.

తరవాత సాఫీరోరణి విడిచిపెట్టి, అతి తీవ్రంగా ముఖంపెట్టి, రోగిని పరీక్షించడం మొదలుపెట్టాడు. నాడి, ఉష్ణత మొదలైనవన్నీ పరిశీలించి హృదయపరీక్ష కుపక్రమించాడు.

ఇలియచ్చికి ఇదంతా వట్టి బూటకమని తెలుసుకుని, డాక్టరు మోకాళ్ళమీద ఆనుకుని అతని హృదయ భృశు లతిజాగ్రత్తగా వింటున్నాడు. రోజులో ఉన్నప్పుడు లాయర్లే వేవో వాదోపవాదాలు సాగించేవారు. అవ్వన్నీ వట్టి అబద్ధాలనీ, వారలాగ మాటలాడడానికి కొన్ని ప్రత్యేక కారణాలున్నాయనీ ఇలియచ్ తెలుసుకున్నాడు. అయినా ఇలియచ్, అవ్వన్నీ ధరించి పోరుకునేవాడు. ఇప్పుడు ఈ డాక్టరు చేసే వన్నీ అలాగే ధరించాడు.

డాక్టరులాగే మోకాళ్ళమీద ఆనుకుని హృదయపరీక్ష చేస్తూంటే ద్వారందగ్గిర ఫెడరోవ్నా నిలుక్కుదున్నటు రెపరెపలాడాయి. ఆమె ఆ డాక్టరు వచ్చిన సంగతి తన కండుకు చెప్పులేదని పీటర్ మీద కేకలువేసింది.

ఫెడరోవ్నా లోపలికి వస్తూనే ఇలియచ్ ని ముద్దుపెట్టుకుని తాను లేచి చాలా సేపైందని ఋజువు పరచడానికి ప్రయత్నించి, పీటర్ చెప్పకపోవడం వల్లనే ఆక్కడికి రాలేకపోయిందంటూ మాట్లాడింది.

ఇవాన్ ఇలియచ్ నభిభూషరంగులము ఆమె వేదం పరిశీలించాడు. ఆమె మంచి ఆరోగ్యంగాను ఉల్లాసంగాను కనిపించింది. కళ్లు కలకల నవ్వుతున్నట్లున్నాయి. ఆ ధోరణి చూసేసరికి ఇలియచ్ కి ఒళ్లంతా కుకకుక మండిపోయింది. ఆమె అతని ఒంటిమీద చెయ్యివేసేసరికి అతనికి పింటిమీద చంద్రవిప్రులు గుమ్మరించినట్లుంది.

అతన్ని నురించి ఆ రోగాన్ని నురించి ఆమె

అవలంబించిన ధోరణి అలాగే ఉంది. ఆ డాక్టరు ఆరోగివిషయంలో ఒక ప్రత్యేక దృక్పథం అలవాటు చేసుకున్నాడు. ఆ ధోరణి మరి మార్పుకోలేక పోయాడు. ఫెడరోవ్నా కూడా ఆ నెనకటి ధోరణి అలాగే పట్టుకుని కూర్చున్నది. ఇలియచ్ రోగం విషయంలోను మందులవిషయంలోను జాగ్రత్తపడడం లేదనీ, దాని బాధ్యత వహించవలసిన వ్యక్తి అతనేననీ, అందుచేతనే ఈ మాటలు అనవలసివస్తున్నదనీ ఆమె చెబుతూంటుంది. మళ్లీ ఇప్పుడూ అదే ధోరణి.

"అయిన నామాటంటే బొత్తిగా చెవికెక్కుని య్యరు. సరిగ్గా వేళకి మందు పుచ్చుకోరు. ఆకాశ్లాగే పైకెత్తి పెట్టుకుని పడుకుంటారు. దానివల్ల రోగం మరింత ముగిలిపోతుంది. ఏమీ అనుమానం లేదు."

అని చెప్పి జిరాసివ్ అతని కాళ్లు పైకెత్తిపట్టుకునే తీరుఅంతా వర్తించి చెప్పింది.

డాక్టరు వెటకారంతోను కొంచెం ఆస్థ్రాయితోను ఒక్క చిరునవ్వు నవ్వి "ఏంటేస్తాం! జబ్బు చేసినవారైతే కొన్ని రెలలిక్కలు బయలుదేరుతూంటాయి. అవ్వన్నీ మనం కడుపులో పెట్టుకోవాలి." అన్నాడు.

డాక్టరు పరీక్ష ముగించి వాచీ చూసుకుంటున్నాడు. ఫెడరోవ్నా ఇలియచ్ దగ్గిరికి వచ్చి, "నే నింకొక పెద్ద డాక్టరుగారిని పిలిపిస్తున్నాను. ఆయన ఈవేళ వచ్చి పరీక్షచేసి మన డాక్టరు గారితో సంప్రదిస్తారు. దీనికి మీరేమీ అడ్డుచెప్పవద్దు. ఇదంతా నాసంభ్యవ్రోహసే" అంది. ఈమాటలామె వ్యంగ్యపూర్వకంగా ఉచ్చరించింది. నిజాని అవ్వన్నీ అతనితోనమే జరుగుతున్నా తనమాట కడ్డుచెప్పకూడదనడానికి ఆమె ఈవిధంగా మాట్లాడింది. ఇలియచ్ కనుబొమ్మలు ముడిచి అలాగే నిశ్శబ్దంగా ఉన్నాడు. ఇదంతా ఒక కపటనాటకంకింద తియ్యరయిందనీ, ఇందులోనించి తిప్పించుకుని ఇవలెల పడడం తన కిక సాగ్యంకాదనీ నిశ్చయించివేశాడు.

ఇక ఫెడరోవ్నా ధోరణి చూస్తే ప్రతీదీ ఆమెతోనమే చేయిస్తున్నట్లు, మరొకవిధంగా అనుకోడానికి అవకాశమే లేనట్లు మాటాడుతున్నది.

పదకొండున్నర అయ్యేవరికి ఆ కొత్తడాక్టరు వచ్చి సుందరికి ప్రారంభించాడు. ఆ డాక్టరు, ఫెడరోవా అతిని సమక్షంలో కొంతసేపు సంప్రదింపులు జరిపి, తరువాత ఆ పక్కాదిగోకి వెళ్ళి ఎపెంకిప్పును పరిచి, కిడ్నీని పరిచి ఏ వేవో రహస్యంగా చూపాడుకున్నాడు. ఇలియన్ కిప్పుకు తేలవలసివది చావుబతుకుల సమస్య! వారంతా ఎపెంకిప్పు, కిడ్నీ తిన్నగా నవనవలెదనీ, ఇప్పుడు డాక్టర్లెదురు కలిసి వాటిని తిన్నవై దారిలో పెట్టాలనీ అతితీవ్రంగా దగ్గించుకుంటున్నాడు.

ఇలియన్ చావుబతుకుల సంశయవృత్తిలో పడి “రోగం నయమయ్యే ఆశ ఏమైవా ఉన్నదా?” అని అనిచాడు. కొత్తడాక్టరు తీవ్రంగా ముఖం పెట్టి హామీ ఇవ్వలేననీ, అయినే నయమయ్యేటట్లే కనిపిస్తున్నదనీ చెప్పి నారిదగ్గర నెలపు తీసుకుని వెళ్ళిపోయాడు. పాపం ఇలియన్ అలా చల్లపోతున్న ఆ డాక్టరు ముఖంకేసి ఎంతో ఆత్రంగా చూశాడు. ఫెడరోవాకు అతిని ఆత్మి దాస్తే సుందరి తిగుక్కుపోయింది. ఆమె డాక్టరుకు ఫీజు ఇవ్వడానికి వెదుతూ ఒక్కసారి లోలోపల బాదుమని విచ్చింది.

ఆ కొత్తడాక్టరు కొంతకాలంపాటు ఆశాజ్యోతి వెలిగించాడుగాని, అది ఆశ్చర్యకాలం నిలబడలేదు. ఇలియన్కి రోజురోజు ఆ గది, ఆ తెరలు, ముందుల సీసాలు, ఆ బాధ అలానే ఉండిపోతున్నట్లు కనిపించాయి. మరి ఇంకా బాగా భరించలేక అతను గట్టిగా మూలికేవాడు. డాక్టరు చర్మం లోపల కంటూ పొడిచి ఒక కొత్త ఇంజెక్షను ఇచ్చాడు. దానితో అతనికి చాలాసేపటివరకు స్వారకం తప్పిపోయింది.

తెలివి వచ్చేవరికి సాయంకాలం కావచ్చింది. పరిచారకులు భోజనం పట్టుకువచ్చి అక్కడ పెట్టారు. ఇలియన్ అతి కడుంపాద కొంచెం మాంసము, ట్రిపుమ్మకున్నాడు. మళ్ళీ అతని కళ్ళకి అక్కడ ఉన్నవన్నీ అల్లాగే కనిపించడం ప్రారంభించాయి. ఇంతలో చీకటిపడింది.

సాయంత్రం భోజనం అయినతరువాత ఏడు గంటలయ్యేవరికి ఫెడరోవా సాయంకాలం దుస్తులు ధరించి లోపలికి వచ్చింది. ఆమె లోడుక్కున్న

జాకెటువల్ల స్వాదయం ఉవ్వెత్తుగా పైకి పొంగింది. ముఖంపొడ వెనుగుగాటుగా ఫేకుపొడుచునాళ్ళు కనిపిస్తున్నాయి. నాలుకానికి నడుతున్న సంగతి ఆమె పొద్దున్నే అతినితో చెప్పింది. సారాజెర్నీ హార్ట్ అనే ప్రఖ్యాతి వర్తకి ఆ పట్టణంలో ప్రదర్శనాశ్రయాలు చేసింది. ఇలియన్ ఆ సంగతి విని ఫెడరోవా అది తిప్పుకుండా చూసేతీరాలని పట్టు పట్టాడు. కొన్ని స్నేహుడా రిజన్స్ చేయించాడు. కాని ఇలియన్ ఆ మాటే మరిచిపోయాడు. అందుచేత మిట్టమొరలుగా ఆమె నేపం చూసేవరి కతనికి లోలోపల చీచిరలాడింది. అయినే మళ్ళీ ఆంతలోనే తినే ఆ ప్రదర్శనానికి వెళ్ళిమన్న మాట జ్ఞాపకంవచ్చి ఆ కోపం అంతా లోలోపల తిమియించుకున్నాడు.

ఫెడరోవా లోపలికి వచ్చేప్పుడు చాలా ఉల్లాసంగా నే కనిపించింది కాని లోపల తా నేనో తప్పు చేశానని పూర్వతాప పడుతూనే ఉన్నది. మెల్లిగా అతిని పక్క నేకుద్దుని ఒంట్లో ఎలాఉన్నదని అడిగింది. అతను “ఆ ఇండులో అంతగా అడిగి తెలుసుకోవలసింది ఏమి ఉన్నది! ఏవో ఒక మాట అపొలిగదా!” అని ఆ విధంగా అడిగి ఉంటుందని అనుకున్నాడు. అటుపిమ్మట ఆమె ఇలాగ అన్నది : “అసలు నే నక్కడికి వెడిదామనే అనుకోలేదు! అమ్మాయి, ఆమె స్నేహితురాలు బయలుదేరారు; నీట్లు అవ్వ్వ ఇంతకు పూర్వమే రిజన్స్ చేయించాము గదా! అల్లుణ్ణి, (ఇతరు కాబోయే అల్లుడు) అమ్మాయిని ఒంటరిగా పంపిస్తే బాసుండదని నేను బయలుదేరాను. లేకపోలే ఆ కాస్పిపు మీదగ్గరే కూర్చుందును. నేను వెళ్ళొక మీదు మందులు అవ్వ్వ సరిగ్గా వేళకి పుచ్చుకుంటూండండి.”

అటుతరవాత ఒక్కనిమిషం ఊరుకుని “అమ్మాయి, అల్లుడు లోపలికి వచ్చి మిమ్మల్ని చూడాలని అనుకుంటున్నాడు! రమ్మన్నారా?” అని అడిగింది.

ఇలియన్ సరే రమ్మననున్నాడు.

ముందుగా ఇలియన్ కుమార్తె లోపలికివచ్చింది. ఆమె సాయంకాలం ముస్తాబుతో తిళితీలబడుతూ

లోపల ప్రవేశించింది. సవయావనంతో సవనవ లాకుకున్న ఆమె తిరిగి కాంతులు దుస్తులలోనించి పైకి తొంగిచూస్తున్నాయి. ముఖభంగిమ చూస్తే ప్రేమభావంతో మురిసిపోతున్నట్లున్నది. హాయిగా కాలక్షేపంచేసి ఆ అమ్మాయి కి జబ్బు, బాధలు ఈ గొడవలు చాలా చిరాకై తీస్తున్నాయి.

ఇంతలో అల్లుడు కూడా లోపలికి వచ్చాడు. సాయంకాలం నూటు వేసుకుని జుట్టు ఉంగరాలు తిరిగిట్టు గువ్వుకున్నాడు. అతని కొలు పంటాము మొదలైనవన్నీ కరీరానికి గట్టిగా అంటి పెట్టుకున్నట్లున్నాయి. హాట్ చేట్లో పట్టుకుని నిటాగా నిలబడ్డాడు.

ఇలియిచ్ చిన్నకొడుకు కూడా ఎవరికీ కనబడకుండా అతని వెనకాలే వచ్చి లోపల దూగాడు. ఆ పిల్లవాడి కనురెప్పలకింద నల్లని మచ్చలున్నాయి. ఆ మచ్చల అర్థమేమిటో ఇలియిచ్ కి పూర్తిగా తెలుసును!

ఆ పిల్లవాడిని చూడగానే ఇలియిచ్ గుండె జల్లు మంది! భయంవల్ల దిగాలుపడిపోయిన వాడి ముఖం చూస్తూంటే - పాపం ఇలియిచ్ గుండె తిరుక్కుపోయింది. జిరానీష్ తిరవాత ఈ పిల్లవాడొక్కడే తనవిషయంలో వెంగపెట్టుకున్నాడని ఇలియిచ్ కి తెలుసును.

తిరవాతి అందిన అతని చుట్టూరా కూర్చుని వంజ్లో ఎలాగున్నదని అడిగాడు.

కొంతసేపటిదాకా ఎవరూ ఏమీమాట్లాడలేదు. కుమార్తె తన కంటితో డెక్క కున్నదని తెలిసి అడిగింది. అది ఎవగు తీసుకున్నాంది ఎక్కడ పెట్టింది తెలియలేదు. దానివిషయం గురించి కూతురు మాట మాట అనుకున్నాడు.

ఇంతలో అల్లుడు ఇలియిచ్ కి దగ్గరగా కూర్చుని “వీరెప్పుడైనా సారా టెర్నో హార్ట్ ను చూశారా?” అని అడిగాడు. ఇలియిచ్ కి మొదట ఈ ప్రశ్న ఏమబడలేదుగాని, కొంతసేపటికి గ్రహించుకొని “లేదు! నీ వెప్పుడైనా చూశావా?” అని తిరిగి అడిగాడు. అల్లుడు “వనక ఒక నాలుకంలో చూశాను.” అన్నాడు. “వెడెలోన్నా కొన్ని కొన్ని వేమల్లో సారా టెర్నో హార్ట్ తో సమానమైనవా రింకెవరు లేరంది.

కాని కుమార్తె కి అభిప్రాయం వచ్చలేదు. అటు పిమ్మట సంభాషణ ఆ వర్తకి వాస్తవికాభివ్యక్తికి మిగిలి, హుందారిసంవిధ - నడిచింది. ఇందులో విశేషం ఏమీ లేదు. నలుగురు కూర్చున్నప్పుడు డిటు వంటి బాతాఖానీ సమస్తాంశం మాయా లే.

ఈ సంభాషణమధ్య అల్లు డొకసారి మాను గారివైపు చూసి ఏమీ అనకుండా మాట్లాడి కూరు కున్నాడు. మిగిలినవారుకూడా ఇలియిచ్ కిని చూసి మాట్లాడినం కట్టిపెట్టేశారు. ఇలియిచ్ అందరివిషయమధునులాడుకుంటూ మూతి విగించుకుని కూర్చున్నాడు. ఇలియిచ్ ఈ పరిస్థితి ఎల్లాగో అల్లాగ సర్దుకుంటే బాగుండిపోయేదని అది జరిగేమార్గం కనబడలేదు. అందరు మాట్లాడి కూతుకోవడం ఇబ్బందిగానే ఉంది. ఎవరో ఒకరు సంభాషణ ఉపక్రమించాలి. ఒక్కరికి ధైర్యం చాలలేదు. తీరా ఎవరైనా మొదలు పెడితే అందరు ఆడుకూన్న ఆకపటనాటకం కాస్తా బయటపడిపోతుండేమోనని భయం! కూతురే మొట్టమొదటగా ధైర్యం చిక్కబట్టి మాట్లాడాలని నిశ్చయించింది. కాని అందరు పైకి కనబడకుండా దాచి వేద్దామనుకున్న ఆ విసుగుదల కాస్తా బయటపడి పోయింది.

“ఇదిగో! మనం నాలుకానికి వెడదామనుకుంటే నంటనే బయలుదేరడం మంచిది” అన్నది వాచికేసి చూస్తూ అది తిండ్రి బహూకరించిన వాచీ. ఇలాగ మాట్లాడేటప్పుడు పెట్రోవిచ్ కిని చూస్తూ ఒక చిరు నవ్వు నవ్వింది. దాని అంతిమార్గం ఆ యిద్దరికీ తెలుసును! ఇలాగన్న తిరవాత కుమార్తె తిలాయిన లేచి నిలబడింది. ఆమె దుస్తులు తిరిగితిలాయాయి.

ఇక మిగిలినవారందరు కూడా లేచి, ఇలియిచ్ దగ్గర వెలపుతీసుకుని వెళ్ళిపోయారు.

వారందరు వెళ్ళగానే ఇలియిచ్ “అమ్మయ్య!” అనుకున్నాడు. అతనికి ఒంట్లో కొంచెం తేలికగా ఉన్నట్లు కనబడింది. వారు వెళ్ళడంతో బాటా కపటనాటకం కూడా ముగిసిపోయినట్లు కనబడింది. అయితే—ఆ బాధమాత్రం అలాగే ఉండిపోయింది. ఆ బాధవల్ల, ఆ భయంవల్ల ప్రతిదీ స్పష్టంగా ఉండి పోయినట్లు కనబడింది. ఇది తిగ్గిందనిగాని, ఎక్కువైందనిగాని అనుకునే అస్కారం కనబడలేదు.

అన్ని బాధలు క్రమక్రమంగా ముందుకు వస్తున్నట్లే ఉన్నాయి.

నిమిషాలవెంటి నిమిషాలు, గంటల తరబడి గంటలు అలాగే ప్రస్తుతం, దిగులుగా గడిచిపోతున్నాయి. ఎక్కడా బాధలు తగ్గేనూచవలే కనబడడం లేదు. ఇక వాటి పరిణామం మరింత భయంకరంగా మారిపోయేట్లుంది.

హిటర్ వచ్చి "జిరాసిమ్ని పంపించనా? బాబూ!" అన్నాడు. "సరే!" అన్నాడు ఇలియన్.

9

ఫెడర్ వాని రాత్రి ఇంటికి తిరిగివచ్చేసరికి బాగా అలభ్యం అయింది. ఆమె అతి నెమ్మదిగా చప్పుడుకాకుండా ఇలియన్ గదిలోకి వచ్చింది. కానీ ఇలియన్ ఆమె అడుగుల చప్పుడు విని కళ్ళు తెరిచి వెంటనే మూసివేసుకున్నాడు. ఫెడర్ వాని జిరాసిమ్ని అక్కడనుంచి పంపించి "నేనీ తానే అతని పక్కని కూర్చోవాలని అనుకున్నదిగాని ఇలియన్ కళ్ళు తెరిచి "అక్కరలేదులే! నువ్వు వెళ్ళిపో!" అన్నాడు.

"ఏం, బాధ బాగా ఎక్కువగా ఉందా?"

"ఎవ్వరూ ఒకలాగే ఉంది."

"కొంచెం నల్లమందు తీసుకోండి."

"సరే" అని అతను కొంచెం నల్లమందు పుచ్చుకున్నాడు. ఆ తరవాత ఆమె వెళ్ళిపోయింది.

ఆ తరవాత తెల్లవారగట్ల మూడుగంటలదాకా అతనల్లాగే నానా యాతన అనుభవిస్తూ మందకొడిగా పడిఉన్నాడు. అతనికి తాను, తన యాతనలు కలిసి ఒక నల్లని ఇరుగు గోనెసంచీలో కూరుకుపోతున్నట్లునిపించింది. అలాగే కూరుకుపోతూన్నా ఆ సంచీకి ఒక అంతు, దీర్ ఉన్నట్లు కనబడడంలేదు. ఇది అతని పరిస్థితి. అసలే ఈ పరిస్థితి నిత్యము గుండె మీద కుంపటిలా తయారయింది. ఆపైన భరించరాని యమయాతన. అతని పరిస్థితి తలుచుకుని హాడిలి పోయేవాడు. అయినా ఆ సంచీలోంచి అలాగే కిందికి జారిపోతూండేవాడు. చివరికి ఒకసారి స్వప్నకాతల్పిపోయి, మళ్ళీ కొంతసేపటికి తెలివవచ్చింది. జిరాసిమ్ అతని కాళ్ళు ఒక్కో పెట్టుకుని కునికిపాట్లు పడుతున్నాడు. అతని ఒక్కో ఇలియన్

కాళ్ళు కలవకాడల్లా వేలాడుతున్నాయి. మందకొడిగా వెలుగుతున్న ఆ కొవ్వొత్తిదీపాలు, ఆ బాధలు అల్లాగే ఉన్నాయి.

ఇలియన్ "జిరాసిమ్! ఇక నువ్వు వెళ్ళిపో!" అన్నాడు.

"మరేం పరవాలేదు బాబూ! నేనింకా కొంచెంసేపుంటాను."

"వద్దులే. వెళ్ళిపో!"

ఇలాగ అని ఇలియన్ జిరాసిమ్ ఒక్కోనించి కాళ్ళు తీసివేసి పక్కకు ఒరిగి పడుకుని తన పరిస్థితి తలుచుకుంటూ లోలోపల కుమిలిపోయాడు. జిరాసిమ్ ఆ పక్క గదిలోకి వెళ్ళిపోయేదాకా ఎల్లాగో అల్లాగ లోలోపల దుఃఖం ఆపుకుని పసిపిల్లవాడిలా ఒక్కసారిగా బాతుమని విడ్పాడు. ఇలియన్ కి నొత్తిగా దిక్కులేనట్లు కనబడింది. ఆపైన అతనికి తనొక్కడు ఒంటరిగా ఉన్నట్లునిపించింది. పైగా దైవమానవుల క్రౌర్యము స్పష్టంగా కనబడిపోయింది. చివరికి భగవంతుడే లేచిపోయింది. ఇవ్వన్నీ తలుచుకుని తలుచుకుని అతను లోలోపల మరి మరీ కుమిలిపోయాడు.

"ప్రభూ! దీనికంతటికీ అంతరాధం ఏమిటి? నన్నీ ప్రపంచంలో ఎందుకు సృష్టించావు? నాకి విధంగా యమయాతనల నెందుకు కల్పించావు?"

అని ప్రశ్నించాడు. దీనికొక సమాధానం వస్తుందని అతని డాశించలేదు. సమాధానం రానూలేదు; కనక ఇలియన్ పసిపాపలా మరింతగా వెక్కిరిసిపోయాడు. క్రమంగా బాధ బాగా ఎక్కువై పోయింది. అయినా అతడు చలించలేదు; ఎవరినీ పిలవనలేదు. లోలోపల ఇలాగ అనుకున్నాడు. "ప్రభూ! నా కింకా యమయాతనలు కల్పిస్తున్నావు. కానీ! ఇంకా బాధించు! అయితే ఇదంతా ఎందుకోసమని? నేను నిన్నే చెబాను? ఇదంతా ఎందుకు?"

తరవాత బాగా తయాయించుకున్నాడు. ఎదుపు తగ్గిపోయింది. మనస్సుకు క్రమంగా ఏకాగ్రత వచ్చింది. అతని కేదో వినిపిస్తూంది. కానీ అది సామాన్యమైన కాదు. అంతరాంతరాల్లోనించి వస్తున్న అర్థవాణి! అది అతనికి వినిపిస్తున్నట్లునిపించింది.

ఇలియిచ్ లోపలినించి ప్రవహిస్తున్న ఆలోచన నాంతరంగధ్వని ప్రకారంగా వింటున్నాడు.

ఆ అస్పష్టమైన ఆలోచనలన్నీ విమర్శించి అవగాహన చేసుకుంటే వాటిలోనుంచి “ఇంతకీ నీకు కావలసినదేమిటి?” అనే ప్రశ్న ప్రతిధ్వనించింది. అతను లోలోపల “నీకు కావలసినదేమిటి? నీకు కావలసినదేమిటి?” అనే మళ్ళీ మళ్ళీ ఉట్టంకించుకున్నాడు.

“నాకేం కావాలి?” “బాధలు లేకుండా జీవించాలి” అని సమాధానం ఇచ్చుకున్నాడు.

మళ్ళీ అతి శ్రద్ధగా ఆ అంతరాత్మ ప్రబోధం విన్నాడు. ఆ విశేష ఏకాగ్రతలో అతనికి ఇంత వరకు పీడించిన బాధకూడా మటుమాయమై పోయినట్లు కనబడింది.

“జీవించాలి? అయితే ఎలాగ?” అని అంతరాత్మ ప్రశ్నించింది.

“ఏముంది? నే నిన్నాళ్ళనించీ బతికినట్లుగానే హాయిగాను, సుఖంగాను జీవించాలి.”

“ఇన్నాళ్ళనించీ బతికినట్లుగానే హాయిగాను సుఖంగాను కాలక్షేపం చెయ్యాలిగాదా?” మళ్ళీ అంతరాత్మ ప్రశ్నించింది.

ఇలియిచ్ అటుపిమ్మట తన జీవితంలో హాయిగా గడిపిన నీల మధురకూడాల్నీ స్మరించుకున్నాడు. అయితే విచిత్రమేమిటంటే—ఇన్నాళ్ళనించీ హాయిగా కనబడిన ఆ మధురజీవనస్మృతులన్నీ ఇప్పుడంత హాయిగా ఉన్నట్లు కనబడలేదు. కాని బాల్యస్మృతులు మాత్రం అతని భావనాసభలో అలాగే మనోజ్ఞంగా నిలిచిపోయాయి. ఆ బాల్యస్మృతులెంత మనోహరంగా హృదయదర్శనంలో ప్రతిఫలించాయి! ఆ బాల్యజీవితభోంజిలో మళ్ళీ జీవించగలిగితే ఎంతో బాగుండిఉండును. అయితే ఆ శ్రేణవజీవితం అనుభవించిన శిశు వప్రవేశ కాల గర్భంలో నిలినమైపోయాడు. ఇప్పుడు తనకొక్క స్మృతులన్నీ ఎవరో మరిచిపోయి సంబంధించినట్లు కనిపించాయి.

అటుపిమ్మట ఇలియిచ్ తనకు ప్రాయం వచ్చి పవ్వుటినించీ తిబ్బపడిన మధుర ఘట్టాలన్నీ జ్ఞాపకం చేసుకున్నాడు. అత్యవసరం ఇప్పుడంత గుర్తుమైనవిగా

కనపడలేదు. పైగా ఆలోచించినకొద్దీ బాగా అసందర్భంగా ఉన్నట్లు కనిపించాయి.

ప్రాయం వచ్చింది మొదలుకొని ప్రస్తుతకాలం దాకా జరిగిన సంఘటనలన్నీ జ్ఞాపకం చేసుకుంటూంటే—క్రమంగా వయఃపరిణతి వచ్చినకొద్దీ సంఘటనలలోని మాధుర్యం మటుమాయం అయిపోవడం మొదలుపెట్టింది. కొంత వయస్సు వచ్చినతరువాత లా స్కూలులో చదువుకునేకోజులు కొంతవరకు బాగానే గడిచిపోయాయి. మొత్తంమీద ఆ కోజులన్నీ కులాసాగా గడిచిపోయినట్లే చాలామంది స్నేహితులుండేవారు. ఏదో పైపైకి పోవాలనే ఆశయం వేచి. క్రమంగా పై క్లాసుల్లోకి వెళ్ళినకొద్దీ ఈ ఉత్సాహం తగ్గిపోయేది. తరువాత గవర్నరుడుగగర కార్యదర్శిగా పనిచేసినప్పుడు మళ్ళీ కొన్ని మంచి సంఘటనలు జరిగాయి. అప్పుడు ఇలియిచ్ ఒక స్త్రీతో ప్రేమవ్యవహారం నడిచింది. అందుచేత అతనికొక్క స్మృతులన్నీ మధురాతిమధురంగా ఉండిపోయాయి. ఆ తరువాత జరిగినవన్నీ చాలా గందరగోళంగా ఉన్నాయి. వాటిలో మంచివని చెప్పదగ్గవేటి లేవు. ఇక ఆపైన జీవితం గడిచినకొద్దీ అంత సంతోషప్రదమైన పరిస్థితులేవీ రానేలేదు. తరువాత వివాహం జరిగింది. అది అతిసామాన్యంగా జరిగిపోయిన వ్యవహారమే గాని దానిలో విశేషం ఏమీ లేదు. ఆపైన భార్య తగాదాలు, కేవలం లాలసతో కూడిన సంసారం—ఆత్మవంచన, మొదలైనవన్నీ ప్రారంభమైనాయి. ఉద్యోగం కేవలం చచ్చుచెనిక సంఘటనగా మారిపోయింది. తరువాత డబ్బుచికాకులు, యావత్తీవము—అంటే ఇంచుమించుగా నేటివరకు అలాగే ఉండిపోయాయి. ఇంక ఆ జీవితం అలాగ గడిచినకొద్దీ భయంకరంగానే పరిణమించింది. అదంతా పర్యాలోచన చేసుకుంటూ ఇలియిచ్ తనలో తనకు ఖైలాసం అనుకున్నాడు. “నే నేదో పైపైకి వెళ్ళిపోతున్నానని అనుకున్నాను గాని కిందకే దిగజారిపోతున్నానన్నమాట! నిజంగా జరిగిందింటే, నలుగురు నన్ను చూసి ఘనమంటే ఘనమని మెచ్చుకున్నారు గాని నా జీవితం కాస్తా హరితకర్పూరంలా మారిపోయింది. ఇప్పుడిక ఈ తీర్చన భర్తనలవల్ల ప్రయోజనం ఏమి ఉంది? అంతా సమాప్తమయిపోయింది. ఇక మిగిలింది మృత్యువే.”

హఠాత్తుగా ఆతని కొక ఆలోచన తట్టింది. "బహుశః నా జీవితం తిన్న నైన దారిలో నడిచి ఉండకపోవచ్చును" అనుకున్నాడు. కాని వెంటనే "ప్రతీదీ నేను బాగ్రతగా చేసుకుపోయివచ్చును జీవితం సరియైనదారిలో నడవలేదని ఎలాగనగలము?" అని సమాధానపడ్డాడు. వెంటనే ఈ సమస్య తన మనస్సు దరిమానానికిరాకుండా తరిమివేశాడు. నిజాని కిదే జనన మరణ బటిల సమస్య సాధించే ప్రశ్న. కాని అతడిది తన తలకుమించిన ప్రశ్న అనుకుని చల్లగా బారవిడిచివేశాడు.

మళ్ళీ ఆతని మనస్సులో తర్జనభర్జనలు ప్రారంభమైనాయి. "అయితే నాకిప్పుడు కావలసిన దేమిటి? బరకడమా? అయితే ఆ బరకడం ఎలాగ? కోర్టులో గడిపి వేసినట్టు జీవితం గడిపివయ్యడమేనా? కోర్టులో పారాహుమారు లిస్తూ కేసులు పెడుతూంటే తన దర్జాగా నడిచిపోయావాడు. అందరు అదిగో! జడ్జిగారంటే అదిగో జడ్జిగా రనేవారు. అవ్వన్నీ జ్ఞాపకం చేసుకుని ఇలియన్ లోలోపల "నేను నేరం చెయ్యలేదు." అని గట్టిగా అనుకున్నాడు. తరవాత 'ఇదంతా ఎందుకు?' అనుకుని దిచారించడం మాని వేసి, గోడకేసి తిరిగి పడుకుని ఆ సమస్యని గూర్చి అల్లాగ ఆలోచించాడు. మనస్సులో మళ్ళీ "ఈ రీథ తన్నని కంటికి ఉక్లేశ్య మేమిటి?" అని ప్రశ్నించుకున్నాడు. ఎంత ఆలోచించినా ఆతనికి సమాధానం దొరకలేదు. అప్పుడప్పుడు డిలీని సమస్యనుగురించి ఆలోచించేవాడు. ఆలాగ ఆలోచించినప్పుడు జీవితం తిన్న నైనదారిలో నడవకపోవడంవల్లనే ఇది ఇల్లాగ పరిణమించిందని తట్టుకొంటుంటే. కాని వెంటనే తన జీవితం అంతా తిన్నగానే నడిచిందని సమాధానపడి, ఆ సమస్య తలెత్తకుండా చేస్తూండేవాడు.

10

ఇలాగ ఒక పక్షంకోజాలు గడిచిపోయాయి. ఇలియన్ ఇక ఆ సోఫా విడిచి ఇవతలికి, అవతలికి కదిలేవాడు కాదు. సుకుపునిద పడుకోవడం మానేసి ఆ సోఫామీదే ఉండి, అల్లాగే ఆ గోడకేసి చూస్తూ కూర్చునేవాడు. ఆతని బాధలు అంతకంటికి ఎక్కువయ్యేవికాని ఏమీ లెగని కావు. అతను అలాగే

ఒంటరిగా కూర్చుని ఆ గడ్డసమస్యనిగురించి అలాగే తర్జన భర్జనలు చేస్తూండేవాడు. ఒకసారి తనలో "ఏమిటిది? మృత్యువంటే ఇదేనా?" అనుకున్నాడు. ఆతని అంతరాత్మ "అవును! మృత్యువంటే ఇదే!" అని సమాధానం చెప్పింది. మళ్ళీ ఈ యాతనల కన్నీటికి ప్రయోజనం ఏమిటి?" అని ప్రశ్నించాడు. అంతరాత్మ "ఏమీ కారణంలేదు. ఇది ఇంతే!" అని సమాధానం చెప్పింది. అంతే! అంతకంటే వేరే విశేషం ఏమీలేదు.

ఇలియన్ మొట్టమొదట డాక్టర్ని చూడడానికి వెళ్ళినప్పటినించీ రోగవ్యవహారం అటూ ఇటూ ఊగిపలాగుతూఉండేది. ఒకప్పుడు బాగా ఆశ కనిపిస్తూ ఉండేది. గర్భావయవాలు పరియైన దారిలో పడితే వ్యవహారం అంతా తిన్నబడేటట్లే కనబడింది. కాని క్రమక్రమంగా రోగం బాగా ముడిచిపోయి చెయ్యివాటిపోయినట్లు కనబడింది. ప్రస్తుత పరిస్థితిలో ఆ అనూహ్యమైన మృత్యు నిధిత్వం తప్ప మరి వేరే గత్యంతరం ఉన్నట్లు కనబడలేదు. క్రమంగా మూత్రకోశానికి సంబంధించిన వ్యవహారం అంతా బాగా గంభీరంగా తయారయింది. మృత్యు వొక్కటే కళ్ళకుకట్టినట్లు స్పష్టంగా కనబడుతున్నది.

మూడు నెలలకు పూర్వంఉన్న పరిస్థితికి, ఇప్పటి పరిస్థితికి గల తేడా మానుకునేటప్పటికి అతనికి తన పరిస్థితిఅంతా అభఃపాతాళంలోకి పడి పోతున్నట్లు కనిపించింది.

తిరవాతి సోఫామీద కూర్చున్నప్పుడు తనకి తానే ప్రపంచంలో కేవలం ఒంటరిగా ఉండిపోయినట్లు కనబడింది. తానన్న ఆ పట్టణం జనసమృద్ధంతో కిటకిటలాగుతూంది. అదిగాక ఆ ఊళ్లో అతనికి బంధువులు, మిత్రులు అసంఖ్యాకంగా ఉన్నారు. అయినా అతనికి అక్కడ తా నొక్కడు కేవలం ఏకాకిగా జీవిస్తూన్నట్లు కనిపించింది. ఏ సముద్ర గర్భంలోనో, ధూగర్భంలోనో ఉండిపోయినట్లునిపించింది. ఆ భీకరమైన ఒంటరితనంలో ఇలియన్ తన గతకాలపు సంగతులన్నీ సెమరువేసుకుంటూ కాలక్షేపం చేసేవాడు. గతకాల స్మృతి పరంపరలన్నీ అతని కళ్ళయెడట ప్రత్యక్షమౌతూ కదిలిపోతూ

అంతే. బాగా బాల్కనీకి, ఇటీవలి కాలానికి సంబంధించిన స్మృతులే ఎక్కువగా అతని మనఃఫలకంలో సురిదిండించేవి. సామాన్యంగా బాల్కనీ స్మృతులే బాగా అతని మనస్సు ఆకర్షిస్తూ ఉండేవి. మొట్టమొదట అతనికి చిన్నతనంలో తిన్న తీసుతీయని తినుబండారాలన్నీ జ్ఞాపకం వచ్చేవి. వాటిలో బాటు ఆ చిన్నతనంలో వస్తులు, వారిచ్చిన రంగురంగుల ఆటబొమ్మలు మొదలైనవన్నీ స్మృతి పథంలో మెగుస్తూండేవి. కాని ఇలియిచ్ లోలోపల “నే నిప్పుడా విషయా లేపి తల పెట్టకూడదు ఇదంతా మనస్సుకి చాలా బాగా ఉంది” అనుకుని మళ్ళీ ప్రస్తుతకాలపు పుణ్యక్షేత్రాలను సరించి ఆలోచించేవాడు. ఈ ఆలోచనలలో అతని కా సోఫా, దాని మీద కుట్టించిన విలవైన చర్మాలు మొదలైనవన్నీ జ్ఞాపకం వచ్చేవి.

“అప్పుడు ఈ చర్మాలకోసమని చాలా డబ్బు ఖర్చుపెట్టాను. దీని మన్నికకూడా తక్కువే. దీని మూలాన్ని పెద్దతిగాదా వచ్చింది.....చిన్నప్పుడు నాన్నగారి లోయలందీ చింపేశాను. ఆ సంచి చర్మానికి దీనికి చాలా తేడా ఉంది.....అప్పుడు బాగా డబ్బులు తగిలాయి. విడుదలైతే అమ్మ మితాయి తెచ్చిపెట్టింది.” అని పరిపరిచిగా అలాగన సాగించాడు. మళ్ళీ అతని ఆలోచన ఆ బాల్కనీస్మృతుల్లో ప్రవేశించింది. అయితే వాటి వల్ల అతనికి బాగా బాధ కలిగింది. అందుచేత ఆ విషయాలు విడిచిపెట్టి వేరే మరీకొన్నింటిమీద మనస్సు నిలపాలని అనుకున్నాడు.

ఈ స్మృతులలో బాటు మరీకొన్ని స్మృతులలోని మనస్సులో ప్రవేశించాయి. అవ్వన్నీ అతని రోగానికి సంబంధించినవి. మొట్టమొదట అతనికి రోగప్రారంభము, క్రమక్రమంగా అది ఎక్కువైపోయిన పరిస్థితులు జ్ఞాపకం వచ్చాయి. బాల్కనీస్మృతులవల్ల జీవిత నిర్దురిణి వికాలంగా ప్రవహిస్తున్నట్టు కనిపించింది. ఇలియిచ్ తనలో “ఈ బాధ ఎక్కువైవనోద్ధి జీవితప్రవాహం సన్నగిలిపోయింది. అలాగలాగ ముందుకు వెళ్ళినవోద్ధి జీవితం అంతా అంధకారబంధురం అయిపోయింది” అనుకున్నాడు. అతనికి తన జీవితం అంతా బయటగా కిందికి పడిపోతున్న బండరాయిలా కనిపించింది.

ఇలియిచ్ మనస్సులో “జీవితం ముందుకు వెళ్ళిన వోద్ధి క్రమక్రమంగా బాధ తెక్కువౌతూఉంటాయి. చివరికి జీవితం భయంకరమైన యాతనాభారంతో అంతమైపోతుంది. నేను గబగబా కిందికి పడిపోతున్నాను.” అనుకున్నాడు. వెంటనే పడిపోకుండా నిలవదొక్కుకోవాలని అనుకున్నాడు. కాని ఇంక నిలవదొక్కుకోడం కలలోని వాస్త్ర అని తేలిపోయింది. అందుచేత అలాగే ఆ సోఫామీద పడుకుని ఆ భయంకర మృత్యువుకోసం నిరీక్షిస్తూ కూర్చున్నాడు.

మళ్ళీ అతని మనస్సులో ఈవిధంగా ఆలోచనలు తెట్టాయి. “ఇక నిలవదొక్కుకోడం అసంభవం...అయితే ఈ యాతనల కన్నీటికి ఉద్దేశ్య మేమిటో తెలిస్తే బాగుండును! ఆ తెలుసుకోవడం మాత్రం అంత తేలికా? నేను సరియైన మార్గంలో నడవలే దనుకున్నప్పుడు దీనికంతటికీ కారణం కనుక్కోవచ్చును. నా ప్రవర్తనలో ఎక్కడా నాని కనబడదే!”

ఈవిధంగా అనుకుని తన ఉద్యోగవిధులన్నీ అతిహగ్రరగా సక్రమంగా నిర్వహించిన విషయం జ్ఞాపకం చేసుకున్నాడు. ఇలాగనుకుంటూనే అతని పెదవులమీద అత హాళి నాత్యక్తమైన ఒక చిన్న చిరు నవ్వు తాండవించింది! చివరికి లోలోపల “దీనిక్కడా కారణం కనబడదు. యమయాతన అనుభవించడము, చివరికి చచ్చిపోవడము!—అంతే! అయితే ఇదంతా ఎందుకు?” అనుకున్నాడు.

11

అటుపిమ్మట మళ్ళీ ఒక పదిహేనురోజులు గడిచిపోయాయి. ఈ సమయంలో ఒక సంఘటన జరిగింది. ఇది ఇవాన్ ఇలియిచ్, అతని భార్య మన సారా కోరుకున్నదే. పెట్రీషెవ్ స్వయంగా వివాహంమాట ఎత్తి, వివాహనిశ్చయం చెయ్యవలసిందిని కోరాడు. ఇది సాయంత్రంవేళ జరిగింది. ప్రెస్కోవ్యా సెడెరోవా మర్రాడు ప్రొద్దున్నే ఈ వర్తమానం భర్తకు తెలియజెయ్యడం ఎల్లాగా అని ఆలోచిస్తూంది. కాని ఆ గతిరాత్రునించీ ఇలియిచ్ రోగం బాగా ముదిరిపోయింది. అతను ఆ సోఫామీద అల్లాగే పడుకుని ఉన్నాడు. పెల్లకిలా

పడుకుని ఇద్దరిగా చూస్తూ భరించలేనివాళ్ళతో మాలుగుతున్నాడు.

ఫెడకోవ్నా అతనికి మందుమాట జ్ఞాపకం చేసింది. అతనేమీ మాట్లాడకుండా అల్లాగే ఆమె చైత్రు చూశాడు. ఆ చూపుల్లో ఆమె యెడలగల ద్వేషము, నిరసన బుసకోడుతున్నట్లున్నాయి.

ఇలియిచ్ "అబ్బబ్బా, ఏమిటి గొడవ! నన్నిట్లా సుఖంగా చావనిదూ!" అన్నాడు.

ఆమె తిక్తతం అక్కడనించి వెళ్ళిపోయేదే. కాని ఇంతలో ఇలియిచ్ కుమార్తె ఇలియిచ్ ని పలక రించడానికి అక్కడికి వచ్చింది. ఇలియిచ్ కుమార్తె కేసి కూడా భార్యకేసి చూసినట్లే చూశాడు. కుమార్తె ఒంట్లో ఎలాగ ఉన్నదని అడిగింది. ఇలియిచ్ అంటి అంటనట్లుగా ఇక అందరికీ తన బాధ వదిలిపోతుందని చెప్పాడు. తల్లీ, కూతురు మరి మాట్లాడలేదు. కాస్తే పక్కడ కూర్చుని మెల్లిగా లోపలికి వెళ్ళిపోయారు.

కుమార్తె తల్లితో ఇలాగ అన్నది. "అయితే ఇదంతా మన తప్పా? నాన్న గారు దీని కంతటికీ మనమే కారణం అన్నట్లు మాట్లాడుతున్నారు. నా కాయవనంగతి తెలుచుకుంటే చాలా కించగా ఉంది. దీనికోసం మనల్ని అందరినీ ఇంత బాధ పెట్టడం ఎందుకు?"

డాక్టరు కూడా యథాప్రకారంగా వచ్చి ఇలియిచ్ పక్కని కూర్చున్నాడు. ఇలియిచ్ అతని కేసి చురచురాచూస్తూ అతని వడిగిన ప్రశ్నల కన్నీటికి అతిముక్తసరిగా 'అవును' 'కాదు' అని ముత్రలేమీ సమాధానం చెప్పాడు. ఒక్కనిమిషం ఉరుకుని "ఇక మీరేమీ చెయ్యలేరు; ఇది మీకూ తెలుసును. కనక నా చూసాన్ని నన్నొదిలి చెయ్యండి!" అన్నాడు.

"మేము మీ బాధలు కొంతవరకు తగ్గించ గలము."

"మీరు అది కూడా చెయ్యలేరు. మరి నన్నొదిలి చెయ్యండి!"

ఆ డాక్టరు పక్కగదిలోకి వెళ్ళి ప్రెసోక్రవాగ్ ఫెడకోవ్నాతో పరిశ్రుతి బాగా విషమించిపోయి

దనీ, రోగి అమిలింగా బాధపడుతూ రోదవంవల్ల పల్ల మంచు ఇవ్వాండాడం తప్ప మరి చేతగరిగించడం లేదని చెప్పాడు.

డాక్టరు చెప్పినట్లు ఇలియిచ్ బాగా దుర్బలం గా ఉన్నమాట నిజమే. ఇలియిచ్ శరీరయంతనకంటే మానసిక వేదన మరింత భయంకరంగా ఉన్నది.

ఇలియిచ్ ఇలాగ ఈ మానసిక వేదన అనుభవించడాని కొక కారణం ఉన్నది. జీరాసిస్ అమాయికంగా అల్లాగే అతని కాళ్లు ఒక్కో పెట్టుకుని కునికుప్పాట్లు పడుతున్నాడు. ఆసమయంలో ఇలియిచ్ మనస్సులో తిలాయిన ఒక ప్రశ్న బయలుదేరింది. అతను లోలోపల "ఒక వేళ నా జీవితం అంతా తిప్పు దారి నే నడిచిందేమో?" అనుకున్నాడు.

ఇలియిచ్ ఇంతకుపూర్వం తన తిప్పుదారిని నడివదమ నేది కేవలం అనూహ్యమే అనుకున్నాడు. కాని ఇప్పుడతనికి తన జీవితం అన్నిగా నడివరేదన్న విషయం నిజమే కావచ్చునని తిట్టింది. నిజ ఉద్యోగంచేసి కాలంలో ఏదైనా ఒక పని చేయవలసివస్తే నలుగురు దొనన్న దారి నే నడిచిపోతూం జేవాడు. కాని మనస్సులోమాత్రం అల్లాగ నడివడం తప్పని అనిపిస్తూ ఉండేది. కాని, ఆ అభిప్రాయం పైకి రాకుండా తొక్కి పెట్టివేస్తూఉండేవాడు. ఇప్పుడు ఆ తొక్కి పెట్టివేసిన అభిప్రాయాలే నిజమైనవనీ, మిగిలినవన్నీ అబద్ధమనీ తోచింది. అంతే కాదు. తన ఉద్యోగవిధులు, బంధుమర్యాదలు, స్నేహసంబంధాలు మొదలైనవన్నీ కేవలం పచ్చి అబద్ధాలు కావచ్చునని భాసించింది. అయితే ఇంత వరకు సరియైన మాట్లాడే సదుత్తమాన్ని సమర్థించుకున్నాడు. కాని ఇప్పుడా సమర్థన అంతా లేదు, బాంగరము లేనట్లు కనిపించింది. మరి ఇప్పుడిక సమర్థించవలసిందేదీ కనబడలేదు.

ఇలియిచ్ మళ్ళీ తనలో ఇలాగ అనుకున్నాడు. "ఒక వేళ అది నిజమయితే— నేను వాణిచ్చిన సదనకాలాన్ని జారవిడిచితేనే వెళ్ళిపోతున్నాను. ఇక ఇప్పుడీ జీవితం తిన్నవైన దారిలో పెట్టడం అసాధ్యమైన పని—అయితే మరి ఇప్పుడు కర్తవ్యమేమిటి?"

ఇలియిచ్ బెల్లకిలా పడుకుని మళ్ళీ కొత్త పద్ధతిలో జీవితం అంతా పునర్విమర్శ చెయ్యడం మొదలు

పెట్టాడు. తెల్ల పాతలుప్పటికి ముట్టముదలుగా నాఖరు కనిపించాడు. తరవాత భార్య, కుమార్తె, డాక్టరు మొదలైనవారంతా కనిపించారు. వారందరినీ చూస్తూంటే అతనికి ఆరాత్రి భాసించిన ప్రత్యక్ష స్వరూపం నిజమని భీతిపోయింది. వారందరికోసము తన యావజ్జీవము దానానాడు. అందరిలోను అతనికి తన స్వరూపం ప్రత్యక్షమైంది. వారందరినీ తలుచుకుంటూంటే అతనికి తన జీవితంతో కేవలం ఆత్మజంపనే అనీ, ఒక భయంకరమైన కపటనాటకమనీ, ఆ నాటకం తెరచుకుంటే జీవనమరణాలు రెండు మరుగుపడిపోయాయనీ అనుకున్నాడు. ఇది స్పష్టపడిపోగానే అతని బాక్స్ పదిగైదు వైపోయినట్లు కనబడింది. ఇలియిచ్ గట్టిగా మూచుకున్నా ఆటలు ఇటుకొర్రడం ప్రారంభించాడు. కప్పుకున్న గుచ్చట్టి వల్ల అతనికి ఉపరిరాజ్యం నూనివేసింది. ఇక ఇంటిల్ల పొదిపొద పట్టరాని ద్వేషం బయలుదేరింది.

అతనికి మళ్ళీ వల్లమందిచ్చారు. అది బాగా పెద్ద మోతాడు. దానివల్ల స్పృహ తప్పిపోయింది. బంటిగంట అయ్యేసరికి మళ్ళీ బాధ ప్రారంభించింది. అతను ఇటు అటు దొంగుతూ పక్కనున్న వాళ్ళనందరినీ దూరంగా పొమ్మని కనిపిస్తాడేకాదు.

ఇంతలో భార్య అతనిదగ్గికి వచ్చి “నే నొక్కకోరిక కోరుకున్నాను. నాకోరిక మన్నించండి! దానివల్ల అపకారం ఏమీ జరగదు. జరిగితే ఉపకారం జరుగుతుంది. ఆనోగ్యంగా ఉన్నవాళ్లు కూడా దీనికి అంగీకరిస్తారు.” అంది.

ఇలియిచ్ కళ్లు పెద్దవి చేసి చూసి, “ఏమటది? ప్రార్థనా? ఎందుకు? ఇప్పుడు దానివల్ల ప్రయోజనమేమీ లేదు. అయినా...” అన్నాడు.

ఫెడకోవా విడవడం మొదలుపెట్టి “ఈ మాట కాదనకండి! నేను మరలగురువుకోసం కలుగు పంపిస్తాను. ఆయన చాలా మంచివాడు.” అంది.

“సరే! బాగుంది!” అన్నాడు ఇలియిచ్. గురుగురువు వచ్చి ప్రాయశ్చిత్తం జరిపించాడు. ఇలియిచ్ కి సందేహాలు, అనుమానాలు తగ్గిపోయాయి. తిద్వ్యాగా అతని బాగాకూడా కొంత తగ్గింది. మనిషి కొంచెం మదుమకున్నట్లు కనిపించాడు. మళ్ళీ

అకాజ్యోతి వెలిగింది. మళ్ళీ ఇలియిచ్ ఆ ఎసిండి క్లెన్సునుంచి దాన్ని దారిలో పెట్టడాన్ని గురించి ఆలోచించడం మొదలుపెట్టాడు. ప్రార్థన వింటూంటే అతనికి కళ్ళు చెమ్మిగిల్లాయి.

ఇది అంతా అయిపోతూక ఇలియిచ్ యథా ప్రకారంగా పడుకున్నాడు. అతనికి కొంత నింపాదిగా ఉన్నట్లనిపించింది. మళ్ళీ తాను జీవించగల నేమో అనే ఆశకూడా బయలుదేరింది. డాక్టర్ల ముగ్ధున ఏదో శస్త్రచికిత్స చేస్తామన్నాడు. అతని శస్త్రచికిత్సనుగురించి ఆలోచిస్తూ “నే నింకా జీవిస్తాను.” అనుకున్నాడు.

ప్రార్థనాదికం అయిన తరవాత భార్య అతన్ని అభినందించడానికి లోపలికి వచ్చి—“మీ మల్ల కొంచెం నయంగా ఉంది కాదా?” అని అడిగింది.

అత డామెకేసి చూడకుండానే ‘అవును’ అని సమాధానం ఇచ్చాడు.

అత వామె గుడ్డులు, ముఖవైఖరి, చాలకం మొదలైనవన్నీ అతిపరిశీలనగా చూశాడు. అవన్నీ పరిశీలిస్తూంటే అతనికి లోలోపల “ఇదంతా తిప్పు దారిని పడిపోయింది. నడవవలసి వచ్చిందిగా నడవలేదు. నీలిన్నాళ్ళనించి బతికినదంతా కేవలం కపటనాటకం. ఈ కపటనాటకంవల్ల జీవన మరణాలు రెండు మరుగుపడిపోయాయి.” అనే అభిప్రాయం తిట్టింది. ఇలాంటి అభిప్రాయం తిట్టగానే అతనిలోని ద్వేషాన్ని, కేరీరయాతనాన్ని ఒక్కసారిగా ప్రజ్వరిల్లాయి. దానితో అతనికి తన చిరగిడక సమీపితున్న దినితో చింది. ఇది ఇలాగ ఉండగా బల్లెంతో పొడిచి నట్టుగా పోట్లు, ధిరించలేని ఉక్కకూడా ప్రారంభమైనాయి.

భార్య “మల్ల బాగా ఉన్నది కాదా?” అని అడిగినప్పుడు తన “సరే!” అన్నాడు. అల్లాగన్నప్పుడు తన ముఖకవళిక బాగా ధియంకరంగా తయారయింది. ఆ మాట అన్న తరవాత ఇలియిచ్ మాటిగా భార్య కళ్ళలోకి చూశాడు. వెంటనే నీరసంగా నేట్లాగుతూన్న మొహం తిప్పి వేసుకుని “పో! ఇక్కడి నించి లేచిపో! నామానాన్ని నన్ను వదిలెయ్య!” అని గట్టిగా ఆరిచాడు.

12

ఇలియన్ కి అనుసృజనములు, అగుప్తులు ప్రారంభించాయి. అది ప్రారంభించిన తరువాత అది అగ్లానే ఉండేపోయాయిగాని మరి ఇక్కడ అనేది కనపడలేదు. అది అగ్లానే చిక్కగానే ఉన్నాడు కోణలదాకా ఉండేపోయాయి. మూగార్చించి ఆ అగుప్తులు నిన్ను నాకునాడా ఈ లిపోయి చెప్పులు మూసుకున్నాడు. బ్యాగ్లో 'అవును' అని అన్న ముగ్గులుంటున్నాయి అతినికి తీరితాక పూర్తిగా పడింది పోయింది. అయితే అతిని అనుమానాలు, సందేహాలు అగ్లానే ఉండేపోయాయి.

రాశింబా ల్లితనదాకే ఓపిడ అతి అగ్లానే మూసుకుంటేవాడు. చెట్టుమొదలు "వద్దు వద్దు" అనేనాలు గట్టిగా అరచడం ప్రారంభించాడు. గాని క్రమంగా అది 'ఓ ఓ' కింది వచ్చిపోయింది.

రాశింబా ల్లితన గడిచిపోయి ఇలియన్ కి కుండబిడ వార్తకేమే నేను. అతిని కేనా వీటి కోణంలో బలవంతంగా నెట్టివేస్తాన్నట్లుండేది. ఇలియన్ ఉరికిన పిసివి మనిషిగా కాదు కులా పెనగులాడేవాడు. అయినా ప్రతిక్షణము అతనికా అంతర్వేది పరిగెత్తాన్నట్లుండేది. ఆ వీటి కోణంలోకి పరిగా ప్రవేశించలేకపోవడంవల్లనే తినికి బాధ కలుగుతున్నదని ఇలియన్ గ్రహించుకున్నాడు. తన జీవితంతో పరిగానే పడిందినే గట్టిపప్పుకం ఒకటే అతిని అనాగూప వారడానికి అగ్లా తగిలింది. దారిద్ర్యనే అతినికి యాతంలర్చి తిట్టించాయి.

మాతాకుగా అతినికి నుండేమిది సమైక్యమై చెట్టెల్లకరించింది. అదైన అతినికి ఈపిరి పీల్చుకోవడంకూడా కష్టమైపోయింది. మాతాకుగా అతిడా చిక్కటికోణంలో పడిపోయాడు. కాని ఆ అట్టకును అతిని కోక చెయ్యక పిసిపించింది. అతివేగంగా గైడ్ ప్రయాణం చేసేవారికి నుండుకు వెళుతున్నా సన్నక్కి పల్లిపోతున్నట్లుంటుంది. ఇలియన్ కి కూడా పరిగ్గా అగ్లానే అనిపించింది.

వంటనే అతిని మనస్సులో "ఓహో! నాజీవితం తిన్న నైవారీలో నవనక పోయినమాట నిజమే. కాని ఇప్పుడా నిమయం అప్రస్తుతం. మరింత తిన్న నైవ

మార్గమేది?" అని ప్రశ్నించుకున్నాడు. కొంతసేపటి కలిసిమనస్సులో ఆంకోశన తగ్గింది.

ఈ పూజానం బాధాగా ఎక్కువైన మూడో కోణం సాకుల్రం మరడానికి పూర్వం నెండు గంటలు నుండు కలిగింది. పరిగా అనుమానానికి అతిని అతిరి పిల్లవాడు పడిపోయింది ఇంటికి వచ్చి వంటనే అతిని మంచంపిగికి పక్కాకు ఇలియన్ అప్పుడు మరణవేదనకునూ ఇటు అటు నొక్కునూ కేకలు పెడుతున్నాడు. ఆ సమయంలో అని చెయ్యి ఆ పిల్లవాడితలమీద పడింది. ఆ పిల్లవాడా చెయ్యిపట్టుకుని ముగ్గు పట్టుకుని వివరం ప్రారంభించాడు.

ఆ సమయంలోనే - ఇలాన ఇలియన్ కళ్ళకు నెండు కనిపించింది. అప్పు అతినికి జీవితం ఇంతకు పూర్వం పరిచయ నాగ్గింలో నవనక పోయినా, ఇక ముందైనా తిన్న నైవారీలో పెట్టవచ్చునన్న అతి కలిగింది తనలో తను "బయ్యలైన మార్గమేది?" అని ప్రశ్నించుకున్నాడు. అంతిరార్థ ప్రక్రయ త్రిం కోసం అగ్లానే రిగిపీచున్నాడు. ఇంతలో అతినికి తన చెయ్యి ఎవరో ముగ్గు పట్టుకుంటున్నట్లునిపించింది. కళ్ళు తెరిచి చూస్తే ఎదురుగా ఆ చిన్న పిల్లవాడు కనిపించాడు. అతిన్ని చూడగానే అతిని కళ్ళు చెయ్యి గిడ్డాయి. మనస్సు ద్విరించింది. ఇంతలో అతిని భార్య దగ్గరికి వచ్చింది. ఇలియన్ ఆమెకని చూశాడు. ఆమె నోరు తెగుమనిని నెప్పవాలనండా అతి తలంగా అతినికని చూస్తుంది. చెంపలమ్మలు కన్నీళ్ళు క్రావలు కడుతున్నాయి. ఆమెమీద కూడా అతినికి వారికలిగింది.

ఇలియన్ లోలోపల "హాహం వీర్యందరినీ నేను నానాబాధలు పెడుతున్నాను. వార్యం దగులోపల చాలా బాధ పడుతున్నాడు. కనుకనే వార్యకే బాధపెట్టి వాతాయి." అనుకున్నాడు. కాని అతినికి మాటలు నైవారీడానికి తగిన దైర్యం చిక్కలేదు. తరువాతి "పైకి నెబితే లాభివేమిటి? నేనా దిండా ప్రవర్తించాలి" అనుకున్నాడు. తరువాతి భార్యకా చిన్న పిల్ల వాడిని చూపించి "నాజ్జిలోపలికి తీసుకోనియ్యి హాహం పనివాడు. ఇంతకుపూర్వం చాలావరుషంగా మార్చా

భాగ్యలీలగుమని అనువాదము. ఈ అధ్యాయమునందు.

ప్రాయం నంటనే కార్యకూపం గరించాలని కూడా అనుకున్నాడు.

“ఇది ఎంతటి సత్కార్యం! ఇది ఎంత గోరికపని! అని లోలోపల అనుకున్నాడు. తిరవారి ఇరియిట్ “మరి ఆ బాధ ఏమైంది? అది ఎక్కడ ఉంది?” అని ప్రశ్నించుకున్నాడు.

తిరవారి ఆ బాధను చూపుచున్నాడు. తిరవారి “ఇది ఇక్కడ ఉంది. ఉంటే? ఉంటే!” అనుకున్నాడు. తిరవారి “మృత్యువు ఏది? ఎక్కడ ఉంది? అని అనుకున్నాడు.

ఆ తిరవారి భార్యగింటి పటుకుని పీడిస్తున్న ఆ మృత్యుభయం ఎక్కడ ఉందో? అని నతికాడు. ఎక్కడా అతని కా భయమే కనబడలేదు. పిచ్చుల ‘మృత్యువంటే ఏమిటి?’ అది ఎక్కడ ఉంది? అని

ఆ ముఘాలో ఉన్న వారందరికీ మరి రెండు గంటలదాకా ఆ శరీరం అలాగే గిజ గిజ తిన్ను కుంబున్నట్లే కనిపించింది. అతని గొంతులో సురసుర శబ్దం వినిపించింది. క్రమంగా అనూనం అదీ తగ్గి వావనం ప్రారంభించింది. కొంతసేపటికి అది కూడా తగ్గిపోయింది.

పక్కనే ఉన్న వారొకరు “అంత అయి పోయింది!” అన్నారు.

ఇరియిట్ ఈ మాటలు వినిపించాయి. అంత చాత్మకం అతడు ఈ మాటలే రెట్టించుకుంటూ “మృత్యువు నశించిపోయింది. ఇక దీని గొడవ లేదు!” అనుకున్నాడు. అతడు లోలోపలకొక దివ్య శ్వాసని పీల్చుకున్నాడు. ఒక నిమిషాన్ని మృత్యు భాగంలో ముగించాడు.

(సమాప్తము)



అ రుణ రే ఖ లు



శ్రీ బొడ్డు బాపిరాజు

అందని చిన్ననాటి కలలై, మధుముగ్ధకపోలపాళి రూ
పందిన బాను సిగ్గుటలలై యుదయాచల సానుమూలముల్
సుందర వర్ణకల్పనల సాంపులు పొంపిరివోవు నుప్త ని
స్పందిత భావనా శిశిర కల్లికకున్ గిలిగింత వెట్టుచున్.

తూరుపు కొండ క్రొక్కనుచు త్రోవల ప్రోపులు వక్ష దేవ మం
దారములో ? సురేశ్వరసుతా చరణారుణ సంభృతార్ద్రాలా
తూరసరేఖలో ? యెడద కమ్మని యూహలు నిందు, కావ్యక
న్యాయమణీయ దృష్టిధుర హాసమున్మిషితాసితదృశుల్

అరుణ గభీరనీల జలదావరణోజ్వల రూపరేఖలే
తరుణ కళాతపస్వి నవదర్శన రమ్యరసానుభావముల్ ?
తరళసుహృద్భ్యున ప్రణయ తంత్రుల తేల్పునో గానవాహినుల్
నిరహినిశీర్ణహృద్గహనవిధుల వీల్పునో యగ్నితైలముల్ !

ఈ యుదయప్రభల్ చదలనెత్తిన రక్తపతాకతేలయ
స్థాయికొ ? తామదేవత విషప్రసరద్రవనాంచలోచ్చల
చ్చాయ లవెల్ల కాంక్షిత సుశాంతికపోతపదారుణ ప్రభా
శ్రీయపు తెన్నడో పులకరింపతడు జ్వలకాంతి లోకముల్

అరుణరేఖలు జగదీశు కరణరేఖ
లెల్ల జగముల వెలుగు తెగ్గెత్తి పిలుచు
లేచి రండోయి శోభా దర్శిదులార !
హృదయ దీపిక లిపుడె వెల్గించుకొనుడు.

కుంభకారిణి కుంభకోణము



శ్రీ కవికొండల వేంకటరావు

“మా రమణ! నీ లెట్టాల్లో భాగ్య
నికీ అంతాపాంతా పుండక
పోను ఈ దొంగలాటూ లేకపోతే! ఎవరి
మీద రూపా! నీ కనుమానం!” అని అడి
గాడు సర్కిల్ శంభారావు నాయుడు.
“ఇప్పుడు నా కెన్వోమీదా అనుమానం
లేదు. నీ నెవరికీ అయిష్టపడకాదు. నా
డబ్బు పాపిష్టిదీకాదు.” అన్నాడు గృహస్థు
కేదారసింగ్.

“అంటే మా డబ్బు పాపిష్టిదన్న
మాటా?”

“ఆ మాట నీ నన్నా నా?
తను విధ్యుక్తశర్మ, చాచకర్లం, తను
హోదా చూపిస్తే ఈ లెట్టి జబ్బు పాపి
పోకమానం నీ నా నక్కం. ఈ కేసు
తమరు బయట పెట్టాలిగా నా, తప్పకుండా
తమకు సూపరెండంటు ప్రొమోషన్ కాగల
దట!”

“నాకు సూపరెండంటు గిరీ
సూచించింది ఎవరయ్యా?”

“మా పూర్వో ఒక కుంభక రేచక
పూరా మా హాత్మ్యం గల మహాను
భావు లొకరున్నారు. ఆయన్ను
ప్రశ్న అడిగితే, మా పోయిన సాత్తును
గురించి చెప్పలేకపోయినారు గాని, “మీ
కేసు పెట్టుకున్న పోలీసుసర్కిల్ వెంటకీ
పై హోదాకు ప్రొమోషన్ కాగల”డని
చెప్పారు.”

“ఈ చచ్చు ప్రశ్న రాయల్ల ని
నమ్ముకుంటే కేసులు వేం పెట్టుకున్నట్టే!
మాకు ప్రొమోషన్ వచ్చినట్టే! అయినా
ఆ మహాత్ముడు ఎక్కడున్నాడు?” అని
సర్కిల్ అడిగాడు.

“ఆముక్క చెప్పిపోహిస్తుండేనాడు!”

“ఏమయ్యా! నీవు ఏం మాట్లా
డినా క్రిస్తు యీ వలి యి ర వై యో
శతాబ్దంలోనివానిలాగు మాట్లాడాలి!
ఇరవైయొంబవ శతాబ్దంలో వానిలాగు
ఆచోకితయ్యాలి! అంతా శాస్త్రజ్ఞులూ,
హేతువాదబద్ధయును ఇప్పటి ద్ధతి. ఇనేం
కనిట్టురోజులు కావు. కాళ్ళూ చేతులూ
కత్తెటి పాడిచి బ్రతికిచే ప్రభావాల్ని నమ్మే
ముగం కాదిది. అయితే ఆయన కుంభక
రేచక పూరా మహాత్మునిగలవాడనా?
అన్నావు! నీ నోటంట అప్రయత్నంగా
వచ్చిన శబ్దాన్ని పుచ్చుకుని ముందు కేసు
కూపీతిరుడా కియత్నిస్తాను.”

అని సర్కిల్ శనకూడా హఫీల్లోవున్న జవాన్
కేసిచూసి “ఓయి జవాను!” అని ఏదో దివ్య
దృష్టి తెట్టినట్టు అభినయించి “కుంభక”
“కుంభక” అని రెండుమాట్లుచప్పించి
“తిన్నగా ఈ పూర్వోవున్న కుమ్మరివాళ్ల
యిట్లు పోదాచేసి చూదాం” అన్నాడు.
కేసు దొంగితే తనకు ఇశోధికాభివృద్ధి
కాగలదనేదానికన్న కీర్తి ఇనుగుడిస్తుంది అని
అనిపించవలసినది ఆ మహాత్ముడు అని

లోలో కొంచెంనేపు వితర్కించాడు. “ఈ లాంటి మోఢాధ్యాలమీద కేసులు దొరక గలవా? అయినా కేవలం పురుష ప్రయత్నం పని చేయదు. దైవబల ముండలి ఏ పనికైనా. అందులోనే మన తెలివితేటలు ప్రకాశించాలి. మన తెలివితేటలకు వెనుక హంగుగా దేవుడు లేని నాడు మనకళ్ళు మోటి గజుకట్లు” అని స్వగతంగా తీర్మానించుకున్నాడు.

కేదారసింగున్న పూరు అవో మారు మూల పల్లెటూరుని అన్నాగా! అల్లాంటి పూళ్ళల్లో నివాసంవున్న వాళ్ళవద్ద ఒకొక్కప్పుడు తెలియరాకుండా కాసులు, కాసుల పేర్లు, వరహాలు, వరహాల పేర్లు, ముత్యాలు, ముత్యాల పేర్లు కుప్పతిప్పి లుగా ఇనప్పైట్లలో ఇంగువమూటల్లా కట్ట బడి పెట్టబడి వుంటాయి. ఈ సంగతి ఇతరు లకు తెలియడమంటే ఇహలోకమాత్రు లకు సాధ్యంకాదనే మనం అనుకోవాలి.

అయితే ఇంటిగుట్టు లంకకు చేటని కేదార్ సింగ్ ఇంట్లోవున్న వంటలక్క కే సంగతి తెలుసు. ఆ వంటలక్క రోజూ మూకుడుకనో మూతకనో, కడవకనో, కడ మూతకనో, కుమ్మరాళ్ళ యింటికి వెళుతూ వస్తూవుండడం పరిపాటి. కుమ్మరిదాని పేరు పద్మావమ్మ. ఆ పద్మావమ్మ యీ వంట లక్క కలుసుకొన్నప్పుడల్లా నోకంలోని లోభత్వం, శోకం శోభనం, ప్రభుత్వం ఇలా అన్నింటినిగురించి చెప్పుకుంటూ తుదకు చర్చలోకి దిగి విచ్చాపాటిగా ఒక ముక్క అనుకొని మఱి విడిపోయేవారు. ఏమిటా ముక్క అంటే-కుంభకారిణి అనేది “కుండవంటి పదార్థం లేదు. అది రూపం దాల్చాక కాల్యబడి గట్టిపడుతుంది. కుండనం

అలాకాదు. అది అదిలో కరగింపబడి అటు తరువాత రూపం తాలుస్తూది. మట్టి కాలిస్తే కరిగిపోతుంది ఛెస్” అనేది. వంట లక్క ఏమన్నా “ఎన్ని చెప్పు! బంగారం బంగారమే. మట్టి మట్టి! కేదారసింగుగారి ఇనుపపెట్టి తీసినప్పుడల్లా నా కళ్ళు మిట్లు మిట్లు మంటాయి ఆ నగలు నాగలు చూసి” అనేది.

ఇలా వీర్భద్రుడు అనుకుంటూనే వున్నాడు. ఓనాడు ఊరింతా పొక్కింది. కేదారసింగుగా రింట్లో దొంగ లడి యిల్లు దోచుకుని ఉన్న లొద్దు లొసుకు అంతా పట్టుకుపోయినారని. వెంటనే పోలీసుకు రిపోర్టు వెళ్ళింది. ఆ రిపోర్టుమీద తిన్నగా సర్కిలే వచ్చి దగ్యాపు చేయసాగాడు.

కేదారసింగును “మీ యింట్లో వండి పెట్టే వంటలక్క ఇప్పుడు వుందా?” అని అడిగాడు. “ఉండకేం? ఉండకేం? ఆ ముండ ననుమానించబోకండి. అది ఉత్తి నత్తెకాలపు మనిషి” అన్నాడు కేదార సింగు. “ఇప్పుడామె ఏమి చేస్తూవుందో?” అన్నాడు సర్కిల్. వెంటనే వంటలక్క కోసం ఇల్లంతా వెతికారు. ఇంట్లో ఎక్కడా కనిపించలేదు.

“మఱి ఇంట్లో వంట చేస్తూ వుంది అన్నారే?” అని ముదల కొచ్చాడు సర్కిల్. ఈ వస్తువులు పోయే దాకా ఆమె మా యింట్లోనే వుంది! ఇంకా కాన్స్టేబుల్ కో కూన్స్టేబుల్ కో రాగలదు. అని అనుకుంటాను” అన్నాడు కేదారసింగు. “ఆమెగానీ సన్యాసివేషం చేసుకుని కుంభకారేచకపూరా మహాత్మ్యం అంటూ ఈ వస్తువులతోటి అవతలకు జారిం దేమో?” అన్నాడు సర్కిల్. “అలాంటి

దుర్బుద్ధిగల మనిషి కాదండీ. అది! గుణ మందిది. కాకపోవచ్చుగాని బుద్ధి మందిదే నండి దానిది". అని కళ్ళిసీళ్ళెట్టుకుంటూ— వస్తువులు తనవి ముక్కుపుడకకాడనుంచి పోయినందుకు— ఏడుస్తూ సర్కిల్కు విన్న వించుకుంది కేదారసింగుభార్య. "గుణ" శబ్దానికి "బుద్ధి" శబ్దానికి భేదం ఏమో అని యోచిస్తూ, "అయితే సన్యాసి మనో మనిషి అంటారు" అన్నాడు సర్కిల్, ఆలోచన తెగక నెత్తిబాద జరిపాగా తీసి కొద్దిగా తల గోకికొంటూ. అంతలో మనో జవాబు వచ్చి "వీరి వంటలక్క కుమ్మరివాళ్ల గోడను వెలుపలతట్టు పిడకలు తరుస్తూ వుంది" అన్నాడు. "పిడకలు పిడకలు— మనకి పిడకకూడు వండి పడెయ్యడం మానేసి— పిడకలు, పిడకలు— ఆ ముండ చేసిన దురంతమే ఇది" అన్నాడు కేదార సింగు ఉగ్గుడై. "ఆ కుమ్మరి మనిషికి మా వంటలక్కకి చీర కాలంనుంచి నేస్తం అండి బాబుగారు! అందుకూను వాళ్ళ గోడను పిడకలు తలచబోలు ఈ పొద్దు" అంది విచిత్రనం లేకుండా ఇల్లాలు.

"మా యింట ఘనమైన చోరి జరిగి నప్పుడు ఆమె అంత స్థాయిగా పిడకలు తీర వడం ఆలోచనీయమే" అన్నాడు సర్కిల్. అంటూ వెంటనే జవాబుతో "నీవు ఆమెను ఆలా కనిపెట్టివుాడు. పిడకలు తలచి అవతలికి సాగేటప్పుడు ఈలెయ్యి. మేము ఈలోగా వీధి గుమ్మంలోంచి ఆ కులాల గృహంలో ప్రవేశించి సోదాచేస్తాము. ఆ కుమ్మరిస్త్రీకి పెనిమిటి వున్నాడా?" అని అన్నాడు సర్కిల్. "పెనిమిటి లేకే?" అంటూ కేదారసింగు, కొంతమంది ఊరి జనం సర్కిల్ను అనుసరించారు. ఇంకా

వీళ్ళందరూ తన యిల్లుచోటబడకుండానే పద్మావమ్మ ఇల్లు వెలువడి "మా యింట బూడిద తప్ప మతేం దొతీకేను" అంది, బుగ్గలు ముద్దుకిచ్చినట్టు తిప్పుకుంటూ. "నీ పెనిమిటి?" అన్నాడు సర్కిల్. "అతగాడు సారే తిప్పుతూ తిప్పుతూ నిన్న నందెడిత నన్యసింది నాడు. ఎక్కడికి పోయినాడో తెలియదు" అంది పద్మావమ్మ. "తెలియదూ? తెలియదూ?" అని ఊచిపుచ్చుకు ఒక్క లెపకాయ తియ్యబోయాడుగాని సర్కిల్! మళ్ళీ ఆడదనో ఏమో ఎత్తిన చేయిదింపి కొన్నవాడై-జవాబు చేత చెప్పించి ఆమెను త్రోవలో ఉండకుండా తప్పించాడు. ఆమె యున్నూ ఆ యింటిలో గోడ నొకానొక చోట శేర్లబడి ఊరుకొన్నట్టు ఊరుకుంది. ఏ చోట ఆమె గోడను శేర్లబడి వుందో సగిగా ఆ గోడయొక్క అవలితట్టున కేదార సింగుగారి వంటలక్క పిడకలు తరుస్తూ వుంది తీరుబడిగా!

"తన మగడు కడచిన మా పులు నన్యసిం చాడంటుంది ఈ ఆడ మనిషి! మీకు సన్యాసి కనబడ్డ దెప్పుడు?" అని అడిగాడు సర్కిల్, కేదారసింగుకేసి తిరిగి. సింగు "ఇప్పుడేనండీ! తమరు వచ్చే ముందండీ! స్వామీ తమ ప్రభావం ఎట్టిదో వినవలతునంటే కుంభకరేచక మహా త్యయము గలవాణ్ణి అని చెప్పి తిరోపాతుడై నాడు!" అన్నాడు కేదారసింగు. "తమమీద గాని తమ భార్యగారిమీదగాని మందేమైనా చల్లాడా సన్యాసి?" అని అడిగాడు సర్కిల్. "అంత తెలివే మాకుంటే మా వస్తువులు పోనేపోవు. కుంభకర్ణుని నిద్రలో వుంటాం

ఎప్పుడూ కూడా నేనూ నా పెళ్లాం, ఇంటిల్లి పాదీ అందరం."

"బలే కుటుంబం!" అని కేదారసింగు కేసి ఒక చిరునవ్వువదలి, ఆలస్య మమృతం విషం అని సర్కిల్ పద్మాలమ్మచర్యను పలునిధాల పరికింపజోచ్చాడు. పద్మామ్మ ఎంతసేపూ తా నిలబడ్డ గోడనుండి బెన క్కుండా అదే తావున నిలుచుండి, వీపుకు మూపుకు గోడ తెల్ల గానుకుపోయేలా రాపాడుతూ "నావొంక అలా చూస్తూ రెండకు? దొరగారూ! ఆవల పిడకల తరుపికి గోడ ఊ అదిరిపోతుంటే నా నూగి పోతున్నాను" అని మూర్ఛిల్లింది.

ఎప్పుడైతే పద్మామ్మ మూర్ఛిల్లిందో సర్కిల్ ఆమెమీదను చచ్చిపడ్డ జల్లమని ఒక జవానుకు పురమాయించి, రెండు జవాన్ను గోడ బెల్లూరితీయ మన్నాడు. పద్మాలమ్మవీపు రాపాడిన పొడుగునా బెల్లు కొంచెం పచ్చిపచ్చిగా కాపడింది. తవ్విన ఒక అడుగు లోతు మేరలో గోడలోపట పచ్చికుండ ఒకటి కని పించింది. "ఆ కుండమాం ఆవలో కాల్చి డానికి పెట్టుకున్నాం" అంది పద్మామ్మ కొంచెం తెప్పిరిగి.

అంతలో ఆ కుమ్మరి యిల్లు అంటు కుంది. అంటుకుంది అనేకన్న సన్యాసి వేమాన్నపున్న పద్మాలమ్మమొగుడు తన యిల్లు తానే ఎక్కి అంటించుకున్నాడని చెప్పొచ్చు.

అయితే ఆ యిల్లు అంటుకున్నదాని పర్యవసానం యీవల రావిచెట్టుకింద నిల బడి ఆజ్వాల, ఆ వెలుగు, ఆ వేడి, ఆనిదురు చూచినవాళ్లు కుగాని అవగాహన కాదు.

గోడలో వున్న పచ్చికుండకు, ఆ యిల్లు పరశురామప్రీతి కావడమే ఆవల అయి, రంగుమార్చి గట్టి చేకూర్చింది; కాని ఆ కుండ వొరిగి దానినుండి తప్త కాంచనం ధారగా ధాతుగా, వొలకపోసి నట్టు వెలికి వెల్లువవట్టి ది.

వచ్చిన పోలీసులు ప్రజలు యావ న్నంది సిట్టు ఇనక బెండడి చేటలతోటి, చిమ్మిటి గొట్టాలతోటి పోసి అగ్ని హోత్రం ఆరిపేసరికి ననుస్తం తగులడి పోయింది. ఒక్క మనుష్యుని వాళ్లు కట్టు కున్న బట్టలు మాత్రం మిగిలాయి.

"పచ్చిపిడకలు కూడా భస్మం అయి పోయినాయి" అని వంటలక్క ఆశ్చర్య పోతూ చూస్తూవుంటే, పద్మామ్మ "పచ్చి కుండ పగిలిపోకుండాగట్టిపడింది చూచావా వాలే?" అని అతి అమాయకురాలిగా ఆశజోచ్చింది.

కరిగిపోయిన బంగారాన్ని గుర్తు పట్టించడమెల్లా అని పోలీసులు మెల్ల మెల్లగా వెళ్లిపోయినారు. ఎంత దొంగ తనంచేసినా సొంతయిల్లు తగలబెట్టుకునే సన్న్యాసు లుంటారా అని కుంభకారుని ఒకపిచ్చివానిగా పరిగణించి ఊరినుండి గ్రామస్థులు వెడలగొట్టారు. దానితో బేడి మూక వేడుకా వింతా మరింత హెచ్చయి పోయింది.

కొండలు కోడిగడ్డంత బంగారం లేని వాళ్లుంటారా అని అంటే కొండలదంతా కుంభకారిణి కుంభకోణం అన్నారు.

కథ కంటికి వెళ్ళింది. మనం మనంటికి వచ్చేశాం.

త మ సి



శ్రీ బెల్లంకొండ చంద్రమౌళికావ్ర

చీకటి కోణముల్ మలుచి చిత్రక బట్టిన ఏ నిశీధిని
లోకము మాకుడౌ నిమరలో, కలలో, కథలోని మత్తులో
శోకసుఖాత్త విశ్వహర సూదరనాట్య మహావదంబులక
మోకరింక భూంధము యిపోయెను స్లోకము బాడు టెట్టులో !

కాటుకదుప్పటిక బిగువుగా ముసుగేసి ప్రపంచపంచతం
త్రాటని మాటలే మదికి దాకగనీని హిమాని ప్రక్కలో
గాటపు కౌగిలింతలనిగారపు విద్దురమున్లు ఘూక జే
శాటనయూత్తికుల్, జరయు, చావును మ్రొగిన మూగజీవులే !

ఓ నిద్రాణ దరిద్ర దేవతలు రావోయీ ! నిశే, నిద్దురే,
ప్రాణంబై వినరాని గీతముల నాలాపింతమో ! స్వప్నవీ
ణానాదంబుల !! అర్థ తృప్తినుగు పన్నాగాలు మిన్నగుతై
మీ నిశ్శబ్ద గళాల కాట్లనుచు ! ఏమీ ! పొంగనో ధూమముల్ !

నా విరహాతివేల కరుణా తరుణాంధగమోబ్ధిలోచన
ప్రావనిదాసు సంక్షుభిత రావములేనను బల్కరింప, సం
ధ్యావమదగ్రరాత్రిక విహాయన రేఖలు పెట్టిపోయి, నా
భావములో విశీర్ణరసభారమ లొచును బాధపెట్టవా !!

పొగవలె ప్రాకిప్రాకిచని భూనభముల్ ఒక కొల్మిలోనికి
బిగువుగ లంకెవేసిన దవీయసి వౌదువు గాఢతామసీ !
నగలెగయంగ నీమణిక వాటము దీసి కనంగరాని సో
యగముల కేశబంధము రయంబుగ విప్పెదవేల దీర్ఘవై !

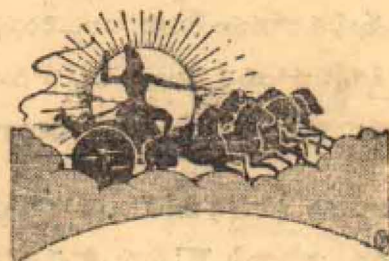
నరములు లేని సుందరివి, నాట్యముజేతువు దృఢ్యసోంతగాం
తరముల ! బుద్ధికందని కథాకళికల్ నవపేళలాంబర

స్ఫురిత విసారిశంబులయి జోలలు వాడును, నిన్పుశావధుల్
విరిసినవేమొ నీలఁరివేష కషాయములొచు నెచ్చెలి !

సర్వము శూన్యమే ! మరియు సర్వము నేకమే ! అంచు వేత్తలై
ఁర్పినవారు చూసిన విపాకము దోచును, భారమాను, నీ
ధూర్వహభూలతాంగణ విధుంత దధంగిచు తొంగి; ఇంక నీ
గర్వములోన సామ్రాజిని కాకులు—లోకులు మోకరిల్లరో !!

ఓ తమనీ ! ఒహోయి నిరయోజ్ఞత సంతమనీ ! మరింక నీ
చేతములో కబోదులకు చేనయిగల్, కనుసైగ లెందుకో
జేతువు ; మిట్టలైన ఒక చిన్నని చుక్కయినన్ వెలుంగగా
భీతులు గారులే ! ప్రణయవీరులుగా రసలే ! శుభార్తులే !!

సీవలెనయ్యె లోకములు, సీవలెనాకలమాచు నల్ల గా
జేవలు గ్రక్కికోవలను జిమ్మును; దీప మెరుంగనట్టి ఏ
జీవులు సీకపుంగిలిని చిత్తము శాంతికి జేర్తురో ! రహో
రావము నీ యెడంద మరి రాయును నా యెడదకో మహాసఖ !!



తనూ - నీరజా



శ్రీమతి మాలతీ చందూర్.

My dear friend

పొద్దుటేవచ్చాం నంది హిల్సునుంచి. రఘుకి రేఫటినుంచి హాస్పిటల్ హాస్పింగ్స్. సాయింత్రం 5 గంటలకి తప్పక రావాలి. రాత్రి పదింటివాకా గడిచేపీలు మానుకు వస్తారుగదూ!

—నీరజ

కాఫీ ప్రేలోని పుత్రరాల్లోంచి నీరజ దమ్మరి మెరుపులా తొంగిచూసింది. తాగేకప్పు కాఫీనీ అలాగే వదిలి లేతమయ్యరంగువరు ఆదుర్గా గా చించాడు. ముచ్చటైన మూడు బంతుల ఆహ్వానం.

నీరజ—నీరజ వేళ్ళ మధ్యనుంచి జారిన మందు బొట్టులా తన జీవితంలోంచి జారిపోయింది. ఎలా జారింది ఆ నేడి యానాటికి - ఏనాటికీ తెగని సమస్య. తన ఆత్మాభిమానమా - అహంభావమా? ఏదికారణం?

అంతవరకూ - అంటే నీరజతో స్నేహంకలవక మునుపు—ప్రేమలందరూ తనకి, పుత్ర ఆట బొమ్మల్లా, మనోనిశ్చయంచేసి రాసుచిలుకల్లా కనపడ్డారు. పురుషుడు కదలక, మెదలక, మెతక లేకుండావుంటే, ఎంతటి ప్రేమయినా పాడాలవద్ద వాలుకుందని, తన పూర్వానుభవాలు పాఠాలు నేర్పాయి.

కాని నీరజ తన ఆహ్వానాన్ని—నవ్వుతూ మార్గ వంగా తొక్కిపారేసి, మెత్తటి యులుముల్ చెప్పతో కొట్టివట్టి, ప్రేమకి ధనంకాక హృదయం కావాలని చెప్పింది. ఆ కళ్ళలో ఎంతేని లోతులున్నాయి. తను ఆ లోతుల్ని చూసికూడా చూడవట్టి వ్యవహరించాడు. అందువల్లే నీరజ తన జీవిత ప్రాంగణం లోకి, ఆ మగటికూడా చటుక్కున తప్పకుంది. తన యింటిని ఆమె నవ్వుల్లో వెలిగించ నిరాకరించింది.

ఆమెకి తన హృదయాన్ని సమర్పించి, ప్రేమతో కట్టెనుకోకుండా—చూరాన్నీంచి అహంభావంతోచూస్తూ, ఆఖరికి ఆణిముత్యంలాంటి నీరజని చేతులారా వదిలేసుకున్నాడు.

తనకి తెలియకుండా నిట్టూర్పు వెలువడింది. నీరజ ఎంత తెలివైంది. నెమ్మదిగా, ధీమాగా తనని ప్రేమమిశ్పణ్ణిచేసుకుంది! నీరజస్నేహంతో ప్రేజాతి పట్ల తనకి కొత్తదృష్టి అలవడింది. కాఫీకప్పు ఎత్తి తాగబోయాడు. పెదాలకు చల్లారిపోయిన కాఫీ తగిలింది. కైముచూశాడు. 9 గం. 15 నిమిషాలయింది. సాయింత్రం అయిదింటికి, తొమ్మిదింటావుకీ మధ్య ఏడుగంటల సలభైఅయిదు నిమిషాలకాలంవుంది. యంతసేపు—యీ ఏడుగంటల సలభైఅయిదు నిమిషాలు—తను నీరజనుకురించిన ఆలోచనలురాకుండా చేసుకోగలడా? ఏనా?

విచిత్రం. ప్రతి ఆలోచననీ అడుపులో వుంచుకునే తనే నీరజనుగూర్చిన ఆలోచనలని ఆపుకోలేకుండా వున్నాడు. పక్కనున్న పేపరుతీసి పేజీలు తిరగశాడు—కాని లాభంలేదు.

* * *

ఆగస్టు పద్దెనిమిదోతేదీ తన జీవితంలో మరపురానిరోజు. తనకింకా బాగా జ్ఞాపకం. పొద్దుటే నెండుమాడు అర్ధంటుపనులుంటే ముగించుకుని, కారునర్వీసింగ్ కిచ్చి, బ్లిట్టిపేషరు మడిచిపుచ్చుకు, యాదాలాపంగా 16 వ నెంబరు బస్ క్యూలో నుల్చున్నాడు. మధ్యాహ్నం పన్నెండున్నర అయింది. ఎంపేషెన్సైంది. వెళ్ళవది బస్సింకారాడు! క్యూలో మనుషుల సంఖ్య ఒకటొకటిగా పెరుగుతోంది. తనవెనక—నలుగురైదుగురు మనుషుల కవలగావచ్చినుల్చున్న అమ్మాయిలలోని ఎర్రనిగులాబీ తనకంటే నెండుకో ఆకర్షించింది.

ఎర్రనిగులాబీ—ఒకే ఒక్క గులాబీ వోడు లాటి నెడలోంచి నేలానుతోంది—ఏ ఆలోచనలూ లేకుండా ఆ పువ్వులంత అలా రెప్పవాల్యకుండా చూసి నుల్చున్నాడతను.

ఇంతలో బస్సొచ్చింది. తన ముందునున్నవారు ఎక్కుతున్నారు. క్యూనివదిలి ఎర్రగులాబీ—గబగబ

వచ్చి ఎక్కడోయింది. తను చెయ్యి అడ్డుపెట్టి, "ఇది కూర్చో—మీలాగే మేమూ నులుస్తున్నాం. వరస ప్రకారం ఎక్కడిది." అన్నాడు—కొంచెం మోటుగానే. తనకాక్షణిక ఆ ఎర్ర సులూచీవూడ చిత్రా కెత్తుకొచ్చినమాటనిజం. ప్రపంచజ్ఞానం తెలిసినవాళ్లు కూడా అలా ప్రవర్తిస్తే ఎట్లా? స్త్రీగణా అని ఖ్యాలోని పెద్దమనుషులంతా కిక్కురుమనేకుండా పూరుకున్నాడు.

ఎర్రసులూచీపువ్వు తనవంక తీక్షణంగాచూసి, వెనక్కితప్పుకుంది. తను సన్నగా నవ్వుకున్నాడు.

అందరూ ఎక్కారు. చివరికి ఆ అమ్మాయి ఎక్కి, తనవంక విజయగర్వంతోచూసింది. కూర్చునేందుకు స్థలంలేక నులుస్తున్న ఆ అమ్మాయికి తను నులుస్తూ, నీటుయివ్వబోతే "అక్కర్లేదు Thanks" అని తనతో అని, పక్కమనిషి నీటిస్తే గబుక్కున కూచుంది.

ఆ అమ్మాయి అంతనిర్భయమూటంగా తనిచ్చిన నీటు వద్దని, తీక్షణం తనపక్కవాడిచ్చిన స్థలంలో కూచోటంతో—తనకి కొంచెం చిరాకూ, వెను వెంటనే నవ్వుకలిగినాయి.

బస్సుకదిలింది. తన పక్కవాడు పరమ శత్రువో—రాక్షసుడో అన్నట్టు ఆ అమ్మాయి తల కిటికీవెంపు తిప్పుకుని కూచుంది. తను తిరిగిమాడగా నోట్లో ఎర్ర సులూచీలేదు. వివో వస్తువుపోయినట్టు నలుపక్కలాచూడతను. కిందా, పక్కనా వెళ్తూ కాళ్ళవద్ద ఎర్ర సులూచీ పడివుంది. అదితీసి 'Excuse me' అంటూ చేతికిచ్చాడు.

అమ్మాయి పువ్వుసందుకుంటూ 'Thanks' అంది, కళ్ళెల్లోకిమాన్తూ. యిందాకటికిమల్లే కనుకొలకుల్లో కోపంతో మిలితమైన ఎరుపులేరలు కనపడలేదు. కళ్లు స్నేహపూర్వకంగా నవ్వునట్లనిపించాయి.

పాలమీగడలాంటి తెల్లటిచీర. నీలిరంగు బాకెట్టూ, చేతినవాచీ, తల్లో ఎర్రసులూచీ, యివ్వన్నీ అందాలపాలవెల్లి అయిన అగునాతన యువతని జ్ఞప్తికెత్తున్నా, వాటివెనకన వివో సౌమూర్యం, స్వచ్ఛందత—మనసుకు లీలగా తోచడం మొదలు పెట్టాయి.

బస్ పెట్రోల్ బంక్ కి వచ్చేదాకా, కొన

చేతిన ముక్కు. తీర్చిదిద్దిన కనుబొమలూ, సోగజేరిన కండ్లనీ, తనకి తెలియకుండానే పరిశీల్చూ కూచున్నాడు, వెడల్పాటి నోరు ఒక విధంగా ముఖానికి వికారం కల్పించినట్టుగా వుంది. పెట్రోల్ బంక్ దగ్గర అగిన బస్సులోంచి ఆ అమ్మాయి దిగుతూంటే నల్లని తెడలోని ఎర్రసులూచీ తనని మురిపించింది...

అదే మొదటిసారి తను నీరజని చూడటం. అప్పటికి ఆమెపేరు నీరజ అని తెలియదు కాని మనసులో ఎర్రని సులూచీ—తెల్లనిపైటా, పొడుగాటితెడా, చాలాసార్లు తనని వెంటాడుతూండేవి.

వారంరోజుల తర్వాత సాయంత్రం వేళ వోవర్ ప్రిజిటైపు కాదులో పోతూంటే, ఫుట్ పాత్ మీద ఎర్రసులూచీ యిద్దరు ముగ్గురు స్నేహితురాలండ్రు మధ్య కనపడింది. వారిసవ్వెల్లో కలిపిన ఆమె నవ్వు అలలు అలలుగా గాలిలోకలిసి తియ్యగారెన చెవి సోకింది.

తేటపైన రెండు మాడుసార్లు బస్ స్టాపుల వద్దా, అలా ఫుట్ పాత్ లవైపు నడుస్తూనూ ఆ అమ్మాయి తనకి కనపడింది. నల్లతామలాంటి ఆమె తెడ ఒకనాడల్లా తన కాంతిని ధ్వంసం చేసింది.

తను ఎంతమంది స్త్రీలని చూడలేదు? అందులో చదువుకున్న స్త్రీలతో తనకు పరిచయం లేకనా? తనకున్న డబ్బూ—హోదాతో తెలిసిన స్త్రీల మనోహర విశుదాలను తప్పించుకోదానికి, తినెన్నెన్ని యిబ్బందులు పడటంలేదు? అలాటిది తను యీ అమ్మాయినిగూర్చిన ఆలోచనలనుంచి తప్పించుకోలేక పోవడం తనకే ఆశ్చర్యంగావుంది.

మరోసారి తను సినిమా హాల్ కి అడుగుడుతున్నాడు. ఆ అమ్మాయి—ఎవరో స్నేహితుడితో బయటకొస్తోంది. తననిచూసి ఆమెకళ్లు సుర్రన్నట్టు సన్నగా నాట్యం చేశాయి. తేదాలు బద్ధకంగా నవ్వునట్లు వంకర తిరిగాయి. అంతే—తనకు సినిమా చూస్తున్నంతసేపూ మనసులోనూ, తెరమీదాకూడా ఆమె మొహమే కనిపించింది. పూరూ పేరూ తెలియని ఆ పిల్లమీద తన వలపు తలపులకి ఆర్థం?

తనేం యవ్వనంలోకి అడుగుడున్న యువకుడా? తన కళ్ళతో తను ముప్పైనిమిది వసంతాలు చూశాడు, కనిపించిన స్నేహితులూ, ప్రేమిం



చిన ప్రియురాలూ, చనిపోయిన తల్లిరండులూ, మిగిలిన సీరిసంపదలూ,.....తనకి జీవితంపట్ల ఏకోపమా లేదు. ఉద్రేకాలూ, ప్రేమభావాలూ తనకంటే వనేధైర్యంతో దూరాన్నుంచి, నిర్వికార భావంతో చూసే తనకు యీ అమృతమైన విషవకుండా తలపులేమిటి?

ఎంతమంది స్త్రీలు తన వంటిరీ జీవితపుగోడలు బద్దలుగొట్టి, లోనికి ప్రవేశించి, తన ఏకాంతతనము నవ్వుల్లో, అర్థంచేసి మాటల్లో, భంగం చేద్దామని ప్రయత్నించలేదు? ఎంతమంది తమ చిరునవ్వుల్లో కనపడిన అనురాగ బంధాలు తన చుట్టూ అల్లలేదు? వాటిని దూరాన్నుంచి చూస్తూ, అంటకుండా తప్పించుకుని మందహాస వదనంతో తన బయటికిరాలేదు కనకనా! అట్లాంటిది తనకందుకు యీ ఎరగని పిల్లమీద నునుకారం?

* * *

అనాడు పొద్దుటినుంచీ ఒకతేవర్షం. విడవకుండా పడుతోంది వర్షం. పదిగంటలవేళ సెంట్రల్

నుంచి తను యింటి కెళ్లుకున్నాడు, —పూనమలే పైకోడ్డుమీదుగా. వెచ్చగా రెండుకప్పుల టికెటి, ఏపుస్తకమూ తెచ్చుకుందామని స్లాప్. తనకి పెట్రోల్ బంక్ దగ్గర బస్ స్టాపులో ఎర్రగులాబీముఖం కనపడింది. అనుకోకుండా కాళ్ళు క్రేక్ చేశాయి. కారు నెమ్మదిగా దగ్గరకి పోవచ్చి.

“ఎక్కండి—యీ వర్షంలో బస్ లో ఖాళీ గూడా వుండదు” అన్నాడు.

“అబ్బే, వర్షండీ—బస్ వస్తుందిగా. వెళ్ళి పోతా” అంది తలలిప్పి.

“ఫరవాలేదు. ఎటువైదాలో వెళ్ళండి—దిగబెద్దా” అన్నాడు, ప్రార్థించే కంఠస్థాయి తనకి తెలియకుండానే ప్రవేశించింది.

“నేను హంటర్ రోడ్ వైపు నల్లారి. మీరు యిటు కెళ్లున్నారాయెను. అనవసరంగా నాకోసం మీరు నవక్కి పిల్లనం యిద్దంలేదు.” అంది ఆ అమ్మాయి.

“ఫరవాలేదు. నా కిష్టంగావుంది మిమ్మల్ని పంపడం” అంటూ కారుతలుపు తెరిచాడు.

ఎక్కి కూచుంది అమ్మాయి. ముదురురంగు ఆకుపచ్చనిచీర, తెల్లని బాకెట్టూ, జడలో తెల్ల నులాచీ యీ అమ్మాయి కిరంగు లెక్కడో దొరుకు తాయో?

“అనాడు బహుశా మీకు నామీద కోపం వచ్చివుండాలి. నేను చాలా మొరటువాడిననికూడా అనుకుని వుంటారు” అన్నాడు పెద్దపరిచయం అయ్యాక.

“మీరు చెయ్యి అడ్డుపెట్టడంగానే ఆక్షణంలో కోపంవచ్చిన మాట వాస్తవమే. కాని మరుక్షణంలో, నా తప్పు నేను గ్రహించుకున్నాను. అందువల్ల కోపానికి బదులు క్షమాపణ సీగ్గుకలిగింది” అంది నూటిగా చూస్తూ.

“మీ తప్పును వేరే తి మాపిద్దామనే భావంతో నేను బస్సుక్కివద్దలేదు. పూరికే రూల్సు చెప్పాను. నాగరికత అంటే నిబంధనలు పాటించడమేగా”

“మీరు నా తప్పులేకుండా అనివుంటే, అసలు మీ మాటలు లెక్కుచేసివుండేదాన్ని కాను. వున్న నిజంచెప్పారు; అదీ ముఖంమీద చెప్పారు. ఆ నిజాన్ని తేల్చించుకునేందుకు క్షమాపణ పుచ్చుకుంటుంది. స్త్రీనిగదా అని క్రమాన్ని వ్యతిరేకిస్తుంటే చూసి పూరుకునే మొగాళ్ళకంటే, నిజంచెప్పే పురుషులు మోటునుసుపులు ఎందుకువుతారు?” అంది నీరజ.

ఆ సంభాషణలోని—నిర్మోహమాటం, ఆ కళ్లలోని నూటితనం చూడగా ఆమె చెప్పినవన్నీ నిజం అనిపించింది.

నీరజని ఆశీసు మెట్టవద్ద దించాడు.

* * *

గ్రామ్యుయేట్ నీరజ యూరోపియన్ ఫరమలో సెక్రటరీగా పనిచేస్తోంది. తల్లి దండ్రీ లేరట నీరజకి. ఆమెకి ప్రపంచంలో వున్న చుట్టాలల్లా భర్త లేని ఒక మేనత్త. నెలకే యిరవైరూపాయిలు పంపడంతో, ఈ బాంధవ్యపు తాగుగులాడా తెగిపోయాయి. నీరజ స్త్రీల హాస్టలులో వుండి వుద్యోగం చేస్తోంది. అంతే నీరజ తనవినిరించి చెప్పినవృత్తాంతం.

నీరజతో క్రమంగా స్నేహం అభివృద్ధి అవు

తున్న కొద్దీ, ఆమె స్వభావంలోని సరళతా, హృదయంలోని మార్దవం, తనను ఆకర్షిస్తూవచ్చాయి. స్త్రీలని తప్పించుకుతిరిగే తన నీరజ ఆశీసువద్దా, అదవాళ్ళ హాస్టలువద్దా ఆమెకోసం కనిపెట్టుకు కూచునే స్థితికివచ్చాడు. నీరజ ప్రతినివయం చాలా నూటిగా, దాపరికంలేకుండా తనదగ్గర మాట్లాడు తూండేది. ఇద్దరూ సినిమాలకి వాటికీ వెళుతూండే వారు. మనసులో నీరజమీద మనురత. అదినైకి కనపడ నీయకుండా, దాన్ని స్నేహంతో కప్పి ప్రవర్తనగాం జేవాడు. కాని తన ఆంతర్యం తెలుసుకోలేనంతి అమాయకురాలుకాదు నీరజ.

“వోచ్చే ఆదివారం Devotion పిక్చరుకి టికెట్లు తెప్పిస్తున్నాను.” అన్నాడు నీరజతో.

నీరజ సమాధానం చెప్పలేదు.

నీరజ సరేనంటుంది. ఆమెకి అభ్యంతరం వుండదు అని ధీమాగా అనుకున్న తన ఆర్చిర్యపోయి ఆమెవంక ప్రశ్నార్థకంగామాకాడు.

“ఆదివారం ఒక థ్రేండ్లో ఆ పిక్చరు కే వస్తానని మాటిచ్చాను” అంది పొలోచనగా.

“ఎంత థ్రేండ్?”

“మీతో పరిచయంకలగకమునుపు ఒకసారి సినిమాచోట్లా చూడలేదూ ఒకబాబాయిని. అతనికి మాటిచ్చాను.”

అసలు ఆ అబ్బాయిసంగతి మర్చిపోయాడు తను. ఆ అబ్బాయిఎవరు? అతనికి యీమెకి ఎన్నాళ్లనుంచి పరిచయం? ఈలాటి ప్రశ్నలుఅన్ని గిర్రున తిరిగాయి. అతనికోసం తనతో సినిమాకిరావన టమా—కాస్తమనసులో కలసిలాంటిది తలెత్తింది.

“అహ—అల్లాగా” అన్నాడు వివీ అనుకో నట్టు.

“అసలు రఘుని మీకు పరిచయం చేద్దామని చాలా రోజులనుంచి అనుకుంటున్నాను. అతనంటే మీరు తప్పుక యివ్వవడతారు. పోనీ మన ముగ్గురం కలిసి సినిమాకి వెళదామా—మిమ్మల్ని రఘు కలుసు కున్నట్టా వుంటుంది, అంది నీరజ వుచ్చాహంగా.

“తప్పకుండా” అన్నాడు తను, రఘునినిరించి మాట్లాడుతున్నప్పుడు మెరిసే ఆమెకళ్లనుచూస్తూ.

అదివారం అయిందింటికి నీరజా, రఘూ తన యింటికిచ్చారు. నీరజ చాలా చూడగా, దగ్ధగా అడుగెట్టింది హాల్లోకి. రఘూ ఆమె అడుగులో అడుగు వేసుకుంటూ వచ్చాడు. నీరజ రఘూని తనకి పరచయం చేసింది.

రఘూరామారావు. M. B. చివరి ఏడు చదువు తున్నాడు. నీరజకి అతనికి మూడేళ్ల నుంచి స్నేహములు. నీరజ రఘూమీద ఒకవిధమయిన వాత్సల్యం పెళ్లబోసింది. రఘూ హాల్లో కూరున్నాడేగాని, అతను పరిసరాలన్నీ మర్చిపట్టా, మాడనట్టావున్నాడు. అతని కంటికి నీరజ ఒక్కతే కనపడ్డట్లుంది. నీరజ ప్రతి కదిలికనీ, ప్రతి మాపునీ, ప్రతిమాటనీ విశ్వాసంతో—కర్ణతో ఆరాధిస్తూ కూరున్నాడు రఘూ.

రోటలో పూసిన జాబాలు సజ్జలోవుంచి తెచ్చాడు నాయకు—నీరజ పేరుతోమీద వున్న పట్టువారంతో మాలకద్దూ మాట్లాడుతోంది. రఘూకర్ణ నీరజ వేళ్ళని వదిలకుండా చూస్తున్నాయి.

నీరజ తనతో మాట్లాడుతూ—రఘూవంక మగ్గ మగ్గ ధియంలేదన్నట్లు చూస్తోంది. రఘూ ఆ చిరు నవ్వుకే మహా తపస్సులుచేస్తున్నట్లు ఎదురు చూస్తూ కూచునేవాడు.

నీరజ కిటికీవద్ద నుల్చుని బాజిచెందుని పొడు గాటివేళ్ళతో, జెడలో తురుముకుంది. చెకోదండా కట్టి తను కిచ్చింది. నీరజ యిస్తున్న బాజిదండను తీసుకునే రఘూ వేళ్ళవణుకు చూసిన తనకు ఏదో మహా జ్ఞానం కలిగి నట్లయింది. ఆ కుర్రవాడిమీద నీరజ కున్న అధికారంమానీ తనకందుకో ధియమా, బాలీ కలిగాయి.

* * *

రఘూకి యిరవై మూడేళ్లుంటాయి. బహుశా నీరజ కంటే ఏడాది రెండేళ్లూ చిన్నే మోహుడా. అతని తండ్రి తృణమో, పణమో వున్న భామందు. ఇద్దరు చెల్లెళ్ళూ—రఘూదూ వున్నట్లు చెప్పాడు తనతో. రఘూ చూడటానికి, నీరజకి మల్లే పదిమందిలోంచి విడిగా కనపడకపోయినా—ఆకర్షణగల ముఖం అని ఆనక తప్పదు. చదువులో నుంచి తెలివీ వట్టుదలా గల కుర్రాడు. నీరజ చెప్పినట్లు ఆతన్ని చూసి యిష్ట పడకుండా వుండలేదు. కుర్రవాడిని చూడగానే

వృద్ధిలోకి రావలసినవాడు అని, అనిపిస్తుంది. అన్ని టికన్నా నీరజమీద అతనికున్న ప్రేమ, ఆ ఆరాధనాచూ ప్రేమలుకు తప్పక ఆశ్చర్యం కలగకపోదు.

నీరజ యితన్ని వదిలి మరెవరినైనా, అనగా తనను, పెండ్లాడితే, యితను పిచ్చివాడవురాడా అన్నంతగా భయపడేవాడు కొన్ని క్షణాలలో. రఘూలో వొక విధమైన బాల్య చాపల్యం కనపడేది.

ఇద్దరూ వస్తూండేవారు, వెళ్తుండేవారు. రఘూని నీరజ లేకుండా, తను చాలాసార్లు కలుసుకున్నాడు. అతను నీరజను ఒక డేమిలా పూజిస్తాడేనే అభిప్రాయం రఘూ మాటల్లో తెలుస్తూండేది. తను నీరజ స్నేహితుడు కాబట్టి, తనకి యిష్టమే అన్నట్లు ప్రవర్తించేవాడు రఘూ తనతో తిరుగుతున్నప్పుడు. తన పట్ల జెలసీగానీ, కోపంగానీ పెళ్ళబోస్తాడేమోనని చాలా దగ్గరనుంచి కనిపెద్దూండేవాడు. కాని తన పట్ల స్నేహభావం తప్ప మరొకటి కనపడేదికాదు.

క్రమంగా నీరజకూ, తనకూ మగ్గ స్నేహం పెరిగి, యిద్దరూ చాలా సన్నిహితులయ్యారు. తన కిష్టమయిన పనులు చేయడంలో, తను యిష్టపడ్డ చీరలు ధరించడంలో, నీరజ తన మీదవున్న ముకుతా రాన్ని వెల్లడించేది.

ఏనాడూ తను నీరజని—“నీరజా నువ్వునాకు కావాలి—నా హృదయ ప్రాంగణానికి నువ్వు కాంతివి” అనిగానీ “నీ ప్రేమవాహిని నామీద పొంగనియ్యి” అనిగానీ నోరుబాచి అడగలేదు. కాని తను యిద్దరి చేష్టలూ, మాపులూ ప్రేమని వెల్లుబుకించేట్లువుండేవి.

నీరజవద్ద తన యితర ప్రేయసుల గురించి, స్నేహితులగురించి చాడలేదు. వొకవిధంగా తన ఆత్మను, జీవితాన్ని ఆమెమందు దాపరికం చేకుండా వుంచాడనే చెప్పవచ్చు. ఏవొక్క అభిప్రాయం వెలిబుచ్చుకుండా, తను చెప్పినవన్నీ, వోపిగా, సానుభూతితో వినేడి. భూతకాలంలో తనకి తగినన, మానసిక గాయాలవల్ల ప్రపంచాన్ని, మనుషుల్ని నిరసనతో మాట్లాడితే నీరజ వారించేది. “ప్రపంచాన్ని తిట్టి లాభంలేదు—ప్రపంచాన్ని ప్రేమించి ఆదిమనల్ని ప్రేమించేట్లు చేసుకోవాలి” అనేది. నీరజమాటలు వుపచేతంగా తీసుకుని, ఆమెను

ప్రేమించి తనను ప్రేమించేట్లు చేసుకునేందుకు ప్రయత్నించాడు.

వేసంగికి రఘు కాశేటికి శిలవలు యిచ్చారు. అతను శిలవలకి వాళ్ళ పూరు వెళ్లిపోయాడు. నీరజకి నెల్లాశు శిలవపెట్టి తన మేనల్దొంగిర కల్లాలని వుంది. అట్టిప్రాయం అడిగేందుకు తనదగ్గర కొచ్చింది రఘువెళ్ళిన మూడోవాడు.

“మీ పూరెళ్ళి యిప్పుడేంకేస్తావ్? శిలవ పెట్టి మా యింటికొచ్చి వుండు. పూరంతా పూరిళ్ళ తిరుగుదాం” అన్నాడు నవ్వుతూ.

“మీరుండుమంటే యిక్కడే వుంటా. నా కక్కడయినా ఒకటే. ఎటొచ్చి కాస్త విశ్రాంతి కావాలి. అంతే, హాష్టల్లోనే వుంటా. తిరగటం అంటారా అది మీ నోటికే” అంది మళ్ళీ నవ్వుతూనే.

ఆ సాయంత్రం అనుకున్నాడు నీరజలోని పంతు, ‘మీ నోటిక, అన్న ఆమె మాటలోని మృదుత్వండాసి తను నేగ్గానని; తన నోటిమీదుగా ప్రేమించానని అనకపోయినా, ఆమె తన ప్రేమగా తిరుగుతోందని. ఈసారి నీరజ ప్రేమపాశాగ్లాంచి తను పారిపోయే ప్రయత్నం చెయ్యలేదు సరిగదా, నీరజ ప్రేమకి దాసోహంచేసి, జీవితాన్ని ఆమె చేతుల్లో నిశ్చింతగా, వుంచేందుకు నిశ్చయించుకున్నాడు.

ఆ శిలవలు నెలకోజులా నీరజ చాలా చాలా సరదాగావుంది. తనలోని నిర్వికారం మాయమయింది. ఇంట్లో పనివాళ్ళు, బయట స్నేహితులు తయ్యకాబోయే దంపతులుగా ఎదురుమాస్తున్నారు.

ఇంట్లో పనివాళ్ళు అమ్మగార్ని పువ్వులా అలి జాగరూకతలో సప్లయ చెయ్యడం, నాయరు అమ్మగార్ని యిష్టమయిన ఫలహారాలు చెయ్యడం, మొదలయిన పనులు తనకు తెలియకుండానే, వాటి అర్థాలు అవి, కల్పించుకునేవి.

నీరజ తిరిగి ఆశీసులో ప్రవేశించింది. కోజా సాయంత్రం తప్పనిసరిగా యిద్దరూ కలుసుకునే వారు. ప్రతిపుదయం నిద్రలేచి సాయంత్రంకోసం ఎదురు చూసేవారు తన.

పదిహేనుకోజులు గడిచాక నీరజ ఒక సాయంత్రం, “రఘు దగ్గరనుంచి వుత్తరంవచ్చింది”

అంది గబుక్కున.

“ఏమిటి విశేషాలు?” అన్నాడు తను సిగరెట్ ముట్టిస్తూ.

“వాళ్ళ నాన్నతో చెబ్బలాడాట్ట, వారంకోజుల్లో వస్తానని రాశాడు.

“చెబ్బలాటెందుకూ?”

“నన్ను పెళ్లి చేసుకోదానికి వాళ్ళు వోవ్వకోలేదు. ఒకటి కులం. రెండు నేను అతనికంటే పెద్ద. మూడు మేసరికం వుందిట.”

తను మాట్లాడలేదు.

“ఇందులో మీ వుత్తరం ఏమిటి?” అంది నీరజ చాలా స్నేహంతో, నమ్మకంగా ధూస్తూ.

“నీకు తెలీదూ” అన్నాడు. అంతే. తన ఆహం!

ఆ సంభాషణ అంతిలో ఆగిపోయింది.

ఆ సాయంత్రం తిరిగారు, నవ్వారు, యింటికొచ్చారు. నీరజని హాష్టల్లో విడిచివచ్చాడు.

ఆ రాత్రి చాలాసేపు ఆలోచించాడు: రఘు నీరజలనీ, తననూ నీరజనీ త్రాసులోవుంచి. ఎంత సేపు ఆలోచించినా తనూ నీరజా వున్న ప్రేమకే త్రాసు మొగ్గింది.

తెల్లవారి గట్ట నీరజ తనదే, తనను పెండ్లిచేసుకోమని ఆమెను అడగటం నిమిత్తమాత్రం, అది ఎలాగా జరిగి తీరుతుంది—అనే ధీమాతో హాయిగా నిద్రపోయాడు.

వారంకోజులు యధాప్రకారంగా జరిగిపోయాయి. మళ్ళీ రఘుసంగతి, తనెత్తలేదు—నీరజ ఆ ప్రసంగం తీసుకురాలేదు.

సోమవారం తను ప్లడీలో కూచుని ‘మీ’ చదువుకుంటున్నాడు. అయిదున్నరకిగాని నీరజ రాదు. అంతే అయిదింటికి కారు గారేజిలోంచి తీసి బయలుదేరుతే చాలు. “Man and Super-man” పేజీలు తిరగేస్తున్నాడు. ఇంతలో ‘హాష్టల్లో నీరజ కంఠం విడపడింది. పుస్తకం ఆలా వదిలి బయటకొచ్చాడు.

జేబులోమీద వేసలోని గులాబీగుత్తుల్ని

అపలమధ్యగా పడుతూ, అందులోని అంచాన్ని బడి పిల్లవాడిలా క్రద్దగా వింటున్న రఘుకి బోధిస్తోంది సీరజ.

రఘు మల్లుని నమస్కారంచేశాడు తనకు.

“బయటకెక్కో వస్తారా? మీతో చాలా మాట్లాడాలి. రఘు పొద్దుటే వచ్చాడు” అంది సీరజ పువ్వులు పడుతూ.

కాఫీ తాగి ముగ్గురూ బయటచేరారు.

కానీపు బీచిలో మాచున్నాక సీరజ యిలా చెప్పింది, “రఘు వాళ్ళ వాళ్ళతో చెబ్బలాడి వచ్చే గాడు. అతనికోర్పు అయిపోయింది. యింకా మోపిటలో పోస్టింగ్స్ అటే చేస్తే, వచ్చేవిడు వుద్యోగం కొరకుకుంది. వాళ్ళ వాన్న దబ్బు సంపాది చెప్పారట. నా జీతంతో యిద్దరం పరిపెట్టు కోడం కడుం కాదనీ, తను వుద్యోగంకోసం చేత ప్రయత్నించ అవసరం లేదనీ మీరు అతన్ని నమ్మించాలి”

తనకు ఏదో కళ్ళలోని చివరిభాగాల్లో, కళ్ళ పూర్తిగా జ్ఞాపకాని కొస్తున్నట్టుంది. సీరజ మాటల కర్ణం? తను మాట్లాడలేదు.

“మీతో రఘు పుత్తరంనుంచి చెప్పానీ, అనాడే అతను వాళ్ళ పూరునుంచీ నేనిక్కడనుంచీ రిజిస్ట్రారుకి నోటిసిచ్చాం. ఎల్లండికి డేట్ ఫీక్స్ అయింది. ఒకేఒక్క సమస్య మిగిలింది. వుద్యోగం చేసే అవసరం లేదని రఘుకి విడమర్చి చెప్పడం.”

సీరజ తన కళ్ళలోకి నూటిగా చూస్తోంది. తన లోని పుణ్యకాలనీ, నిరాశల్ని కోవల్ని అన్నీ కప్పెట్టుకుని “Wish you good luck” అన్నాడు తను.

“సీరజ కొచ్చే మాటయూలే మీ యిద్దరికీ నిశ్చయంగా చాలు. వైస విడన్నా కావాలంటే నేను లేనా? రఘూ—నువ్వు చాలా అదృష్టవంతుడివి. లేవండి చల్లని పానీయం తాగుదాం” అని లేచిపోతాడు.

వారి పెండ్లికి తనూ, రఘు స్నేహితులిద్దరూ సాక్షి సంతకాలు పెట్టారు. రిజిస్ట్రారు చెవులో “అకుర్రాడు గొప్ప అదృష్టవంతుడు” అని రహస్యం చెపువామని పించింది తనకి.

బీచిలో సీరజ తన పెండ్లి విషయాన్ని నురించి చెప్పినరాత్రి తనకి దేన్ని నురించి, వాపోయే వాపిక మాడా లేకపోయింది. మనసు ఒకవిధంగా మొద్దు బారిపోయింది. మర్నాడు, తెల్లవారి కాఫీ తాగు తూంటే, బ్రేక్లో సీరజ దస్తూరితో నీలపు కవరు కన పడింది.

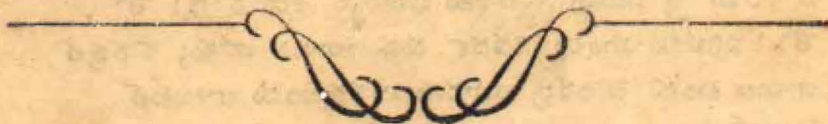
My dear Friend

బీచిలో మీ ముఖ కవళిక నేను కనిపెట్టాను. క్రియారాలి దగ్గరకు ప్రేమికుడూ, దేవురి దగ్గరకు భిక్షుడూ అరాంకార రహితమైన హృదయంతో వెళ్లాలి. అప్పుడే వారి వాంఛలు ఫలిస్తాయి. రఘు మీకట్లో వారితప్పిన గొర్రెపిల్ల మాదిరి అమాయకుడు. అరివికి నేను చాలా అవసరం. మీతో నేను చెయ్యి కలిపినా, కలపకపోయినా ఒకటేఅన్న, వికార భావంతో మీరు జీవితాన్ని గడపగలరనే నమ్మకం నాకుంది. రఘుని తిల్లినాదిరి పాకుకోగలను. మా యిద్దరినీ నిచ్చల్లమ హృదయంతో ఆశీర్వదించండి. మా జీవితాల్లో ఆత్మీయమేమీ మీరు ఎల్లప్పుడూ నిలిచి పోవాలనే కోర్కెతో—సీరజ.

చూసుకుని, వేడి నిట్టూర్పు విడిచాడు. లోతు పాతులు తెలిసే సీరజ రఘు జీవిత సంతకం తెల్లి నేనుకుంది. అతన్ని సుఖపెనుకుంది. అందుకు సందేహంలేదు. కాని తన జీవితం...

* * *

సాయంత్రం అయిందింటికి సీరజ గారంటికి వెళ్ళాడు. పరుసు వాకంలో రెండు గదుల్లో కొత్త కావరం ఇద్దరినీ చూశాడు. రఘు కలలో నడుస్తున్నట్టున్నాడు. అతని కళ్ళల్లో ఆరాధన మరీ లోతుగా వున్నట్టుని పించింది. ఆరాత్రి సీరజచేతి భోజనం చేసిన తరువాత, ఆపె తొక్కినవారి సరి అయినదని మనస్ఫూర్తిగా అనిపించింది తనకి.



నా సం దే హ ము



శ్రీ బి. అప్పారెడ్డి

సరసశివత్వ యోజిత యశస్కర ! వేదచయార్థతత్వని
స్ఫురిత వచోవిలాస ! గుణభూష ! జగత్సృష్టాజ్య ! యామినీ
వరకుల సుస్థితాత్మ ! సురవందిత ! సాత్యవతేయ ! భక్తిత
త్వరతను మ్రొక్కి సంశయ నివారణకై నినుఁ గోరివేడెదన్.

నడువగ లేని దుస్థితి గనంబడు జానువు బాధ బాపుకో
నెడద దలంచి యుత్సుకత యేర్పడుమాటలతోడ గాలమున్
గడపగ, బల్కు దోడెవరుఁగానఱు నిన్ను 'దమాష' గాగనే
నడుగగ బూనుకొంటి హృదయంబున దోచిన సందియం బుల్

ఎన్ని శతాబ్దము లాయెనో
యిన్నేలన్ నీవు వెలసి యేపు సెడక నీ
వన్నెలుకె పరమంబై
నన్నుతి గను నేటికిని, విచార నిధానా !

సంచమ వేదమఁచు బుధవర్షులు నన్నుతినేయు భారతం
బెంచ భవత్కృతంబై కద ! యెల్లరునిన్ను విధాత గన్నవి
ష్టించిత మూర్తిగా దలతురయ్య ! భవత్కృత కావ్యరాజమున్
గాంచి, మహాగమంబెయని కాంతుము తృప్తిని మానసంబుల్.

మనుమల కెల్ల దాతల సమక్షమునన్ బుయిలోట లేమియున్
జనవధికోంబు కల్లుటయు సాజము; కావున జంకు కొంకునె
మ్మనమునలేక నిన్ను జనమాన్య 'ఖిలాస' గవేడు గుంటి నే
ననచిన కూర్చి, గోపన గుణంబును దూరమునేసి చెప్పనే !

నీ పరమోత్తమంపు గృతినేను విమర్శన జేయనొన ! తా
తా ! పరిహాస మంచు నెడదన్ రుష బూనగ బోకు; కారవుల్
పాపుల టంచు బాండవు లపారగుణ కరులంచు జాటుటల్
నీపనియేమొ ! పాండవులు నిన్ దమ చాటుకవిండ్రు జేయుటన్.

శంతనున కయి భవదీయ జనని నడుగ
దాశ విభుని సన్నిధికి శాంతనపు డరుగ,
నతడు పలికిన ధర్మ వాక్యములు కొన్ని
విన్నవించితే ! యటులైన వినుతు వినుము

“శ్రేష్ఠ నుతుడు నీవుండంగ షీతి పతిత్వ
మంద నా కొమరిత బిడ్డ డప్పుడగునె ?
రాజ్యమార దాహిత్ర సంప్రాప్తి నిచ్చు
దలప” నని యనియెనుగదా దాశరాజు !

“అయిన రాజ్య పరిత్యాగనియతి గొందు”
నన్న గాంగేయు పలుకుల కలరి, యాత
“డనఘ ! నీ తరువాత నీ తనయులైన
గోరకుందురె రాజ్యంబు ధీరులగుచు ?”

అనుచు మూడు తరంబుల కవల బుట్టు
వందువారికి గూడరాజ్యంబు హక్కు
గలదు శ్రేష్ఠ సంతతియైన కతన ననుచు
బలుక జేసితి వది కారవులకు లేదె ?

అగ్రజుని సంతకు ధార్త రాష్ట్రాను లుండ
నవరజు కుమారులైన పాండవులు రాజ్య
మును మదిగో గోరు టక్రమంబనుచు నొక్క
యక్షరంబైన వ్రాసితే యనఘ చరిత !

మూడేండ్ల కొకతూరి మునుకొనియే తెంచు
శాస్త్ర సమ్మతమయి చాంద్రమాన
హయనంబున నొక్క యధికమానం, బది
తద్వత్స రాంతర్గతం బెయగుట
వత్సర గణికులెవ్వరు దాని బ్రత్యేక
విధిని లెక్కించరు; పిరటు ప్రోల
గోగ్రహణమునాడు గురు కృపాదులనమ్ము
ఖమున దద్వివరీత గణన జరిగె

బొండ్లపుల ప్రవాసంబది పదియు మూడు
వత్సరములెకా? నూటయేబదియు నాఱు
మానములు కావుగద? యెట్లు మాన్యుడైన
శాంతనపు చేత తెక్కింప జలిపినావు?

సీ వాతల్ స విమర్శదృష్టి గనగా నిక్కంబు గాంగేయుడున్
నీవుగ గృష్టుడు ద్రోణముఖ్యులు గడున్ నీ చత్వర్ముఖ బూనిచే
తోపీఠిగ గపటం బెరుంగని ప్రభుగ ధుర్యోధనుగ గడ్డు మా
యావై కల్యుల జేసి కూల్చినటు లూహన్ జెందగా నయ్యెడుగ.

నీయురు వాక్రస్ పంచిత విసీతిని గాదనలేక భూప్రజల్
న్యాయమటంచు నాకొనెదరందఱు నిద్రి, యటైన గొండఱు
న్యాయమటంచు గూడ దెగనాడెదరే నొకడందు నీయభి
ప్రాయ మెఱుంగ వేడితి గృహ సరియైన జవాబు నీయవే.

అయ్యో! నీవు వాస్తవమైనది వ్రాయగలేదా! లేకయే
నొయ్యన ద్వత్స మాహిత పదోర్జిత భావమెఱుంగ లేకిటుల్
కుయ్యిడు చున్నవాడనా! యకుంతిత ధీ ప్రతిభావిశేష! నీ
తియ్యని వాక్కులన్ దెలిసి తేర్పుము నీకిదె నా నమస్కృతుల్.



కుక్కుటోక్య రము

(రేవన్ రోజుల కథ)



శ్రీ చాగంటి సోమయాజులు

బుక్కచిక్కిన ముసలమ్మ అస్థిపంజరం కట్టె పురుగులాగ ఊగిసలాడడం మొదలుపెట్టింది. పత్తి బోగల్లాటి కళ్లెత్తిచూసింది. ఆ కళ్లకి చత్వారం లేదు. మధ్యకాలంలో వచ్చిన చత్వారం మధ్యకాలంలోనే పోయింది. ముసలమ్మ చూసే మాడ్తమే పోల్సింది. ఒక్కనిట్టూర్పు విడిచి ఈశ్వరుణ్ణి రెలచుకుని మనస్సు కట్టుదిట్టం చేసుకొంది.

"ఎవరివి నాయనా నువ్వు?" అని, రేనే, కాస్త బంధుత్వం కలుపుతూ ప్రశ్నించింది.

"మనం మనం పాతవాళ్ళమే. మర్నా వచ్చా ముసలమ్మా?" అన్నాడు, ఎదురుకుండా ఉన్న ఉద్యోగస్థుడు. ఏమిటి సాధనం శ్రమన్నారాయణ మూర్తి అని జేవుణ్ణి సంబోధించుకుంది. కుక్కుటోక్యరుణ్ణి ఆజ్ఞలేనిది కుక్కుయినా మొరగడు అని ధైర్యం చెప్పకుంది.

"రే" అని గద్దించాడు ఉద్యోగస్థుడు. ముసలమ్మ రేనే నేరమే. లేవకండానే వాణ్ణి సాధించాలి. లేవడానికి కాళ్ళలో సత్తవ వాస్తవంగానే తప్పిపోయింది. ముసలమ్మ మునుగు సవరించుకొంది. పైబెరగు తీసి వోళ్ళంతా కప్పకుంది.

"నన్నెందుకు నాయనా లేవమంటున్నావు? టిక్కెట్టు కొనుక్కున్నాను" అని అమాయకురాలిలాగ మెహం పెట్టింది. మొట్టా చెంగుకొన తీసి నెయ్యిముళ్ళలో వోనుడిలి విప్పకున్నాది.

"పీటముడి ఊడివాకండా ఉంది" అన్నది.

"రైలు ఆగనీ చూద్దాం తాపీగా" అని ఉద్యోగి ఎదురుగా వెంటివీచి వైచాయించాడు. జేబులోంచి

కేవలమసిగరెట్టుచెట్టె పైకి తీరాడు. తాపీగా సిగరెట్టుతీసి ముట్టించాడు. అధికార అహంకారంతో రైల్వో ప్రయాణికులందరిపై పు ఒకసారి చూశాడు.

ముసలమ్మ కొంగుముడి మరి విప్పలేదు. ఇవా నెందుకు? రైలు టిక్కెట్టు! ఆ అంగుళన్నర అట్ట ముక్కా చేతిలోఉంటే ఎక్కడికైనా పోవచ్చు! అదంటూ ఉంటే రైల్వారేసరికి శిక్షగన్నాధం పోయి స్వామివారిని ఘోరిదర్శనం చేసుకోవచ్చు.

రాత్రిపదకొండు కాకుండానే బరంపురంలో దిగి కూతుర్నీ, పిల్లల్నీ, అల్లుణ్ణి మానుకోవచ్చు! దానికి గతిలేకే ముసలమ్మ ఎనిమిదేళ్లయి కూతుర్నీ పిల్లల్నీ చూడలేకపోతున్నాది!

కూతురి పిల్లలు, తానెరిగిన ముగ్గురూ, కళ్లకి కడు తున్నారు. ఎనిమిదేళ్లక్రితం కూతుడికి చూడో పురుగు పొయ్యడానికి ముసలమ్మ బరంపురం వెళ్లింది. చూడోపురుగు పుట్టింట పనికిరాదని కోడుకు చెల్లెల్నీ తీసుకోవచ్చాడుకాదు. తరవాత కోడుకుని అసీ ప్రయోజనంలేని రోజులు వచ్చాయి. ఎనిమిదేళ్లయి కాలం వక్కలాగ మండిపోతున్నాది. అందులోకి నాలుగేళ్లయి మరి అధ్వాన్నమై పోయింది.

తాను పుడుకు పోసిన చంటినడ్డుకి ఇవ్వకు ఎనిమిదేళ్లు! ఆ తరవాత కూతురు మరి ఐదుగురు పిల్లల్నీ కనుక్కొంది! బరంపురానికి రానూపోనూ టిక్కెట్టుకి కాస్తా కూస్తా అవుతుందా? టిక్కెట్టు లేకండా బగ్గరప్రయాణాశ్చేష్టమావకరిం, ఇంక బరంపురం ఎక్కడ వెళ్లగలదు! ముసలమ్మ చెవుల్లో శేరు శేరు మని చంటినడ్డు విడుపు వినబడుతున్నాది.

గోదావరిమండలం అంతర్ధానమైపోతున్నాది. పొలాల సస్యశ్యామలంగా ఉన్నాయి. ఈ సద్భంగా ఉన్న వరిచేలు పరుగులు పెడుతున్నవి. పొలాలనిండా నీటిలో నింపి ఎర్రబుట్టి పరిపాలిస్తున్నాది. తర తరాల బట్టి పితృదేవతలంతా ముసలమ్మకి అన్ని వంకలవారూ దరిద్రాన్ని పంచి పెట్టుకొచ్చారుకాని కాస్తంత మట్టి బెడ్డ సంపాదించి పెట్టలేదు.

రైలు వాయు వేగ మనో వేగములతో పరుగుడు తున్నాది. పడమట మూలనుంచి కొండలు హారాలు హారాలుగా పరిగెట్టుకువస్తున్నాయి. మేఘాలు మండలు మండలుగా వచ్చి చిక్కబడుతున్నాయి.

ఎదురుగా ఖరోడాలాగ ఉద్యోగి కూచున్నాడు. ఎదురుగా ఉన్న ఉద్యోగి అక్కడ ఉన్నాడా భ్రాంతా? చల్లటిగాలి ప్రాణానికి హాయిగా వీస్తున్నాది.

“మవ్వవరబ్బాయిని నాయనా?” అని ముసలమ్మ ఉద్యోగిని అడిగింది. వాడు అతి దగ్గరబంధువు అయిపోకూడదూ?

“నూ అమ్మకొడుకునే!” అని వెలుకారంగా నవ్వేడు.

“మీరంతా అమ్మకొడుకులే కాని...” అని లోలోపల గొణుక్కుంటూ పల్లె కొరుక్కుంది. ముసలమ్మకి ఒక్క పన్ను కోడలేదు!

“పల్లె కొరుకుతున్నావే?” అని హుంకరించాడు.

“కొణుకు సంకటం. పల్లె కొట్టుకొంటాయి. మరేం విషయమూ కావులే” అన్నాది.

ఎదురుగా ఉన్నది రజ్జువుకాదు సర్పమే. పగ పట్టిస నానపాము. ముసలమ్మని జ్ఞాపకం పెట్టుకునే ఉన్నాడు ఉద్యోగి. వాడికి గతనెల్లో పెట్టుబడ్డాది. అప్పుడు సగం అన్యాయం, సగం న్యాయం చేశాడు. ఉబ్బుమాత్రం పన్నెండురూపాయలు గోదావరిపాలు అయింది.

పన్నెండు రూపాయలంటే మాటలా? ఆ పన్నెండురూపాయలూ ముప్పైయ్యారు రూపాయల క్రిందతెల్లూ. ఏవేళ్ళయి వార్షింట్లో రాత్రిల్లు

భోజనాలులేవు. నిత్యం శనివారమే. పిల్లలకీ పెద్దలకీ కూడా శనివారమే. ఈ వస్తుంసుంచి మూడేసిరోజుల కొక ఏకాదశి కూడా ఈనెలలో చేశారు. ఆ పుణ్యమంతా ఆ ఉద్యోగి మాటకట్టుకున్నాడు. గతనెల కొంపలో అంతా మంగలంలో పేలాల్లాగ పేలి పోయాడు. ఇవారే మళ్ళా ఫిష్ట్యంమకు వచ్చాడు. ఈమాట అందర్నీ మహమ్మాయి చేస్తాడు.

ఉద్యోగి సిగరెటుమీద సిగరెట్టు తీసి ఒక దానికొకటి అంటించుకొని ఉద్యేస్తున్నాడు. రోజు గాలికి సిగరెట్టు అంటించి అంటించడంలో సగానికి రాజుకుపోతున్నాది.

“కోపం తెచ్చుకోక ఒక్కమాట చెపులేమని వింటావా?” అన్నాది.

“మారెండుకండీ కోపం. మా ద్యోటి మేము చేస్తాము” అని సౌమ్యంగా జవాబు చెప్పేడు.

“సన్ను పట్టుకొంటే నీకేం కలిసివస్తుంది?”

“ప్రభుత్వానికి కలిసివస్తుంది. అందుకే మాకు చీతం ఇస్తాన్నది.”

“కుడి ఎవరూ లేదా?”

“ఉన్నాయి. మీరు చేస్తున్న పని తప్పు కాదా?”

“మవంటివాళ్లు చేసినా తప్పే?”

“తప్పే. ఇక్కడ ప్రభుత్వం ఉంది. నేరస్థులు శిక్షించబడతారు” అన్నాడు. ఇక్కడ ప్రభుత్వం ఉంది. ప్రభుత్వకాసనం ప్రకారం ఇక్కడ బండి చక్రాలు నడిపాలి! ముసలమ్మ ప్రభుత్వాన్ని కూల ద్రోసి ధిక్కరిస్తున్నాది!

“ఎందుకమ్మా గొడవ. అయిన కేదో పారెయ్యి రొమ్మా పోతాడు” అని ఒక ప్రయాణికుడు ఆఖరికి వినివిని కలగజేసుకొన్నాడు. ముసలమ్మ వాళ్లు మరిచి పోయింది.

“నాదగ్గరొక్కం చిల్లిగవ్వలేదు. ఉన్నదంతా వాళ్లే ఎదాన కొట్టివచ్చాను. గడ్డితినే పనులులంతా అధికారులైనాక వాళ్లేనోళ్లో ఇంతగడ్డి మక్కిలే కొరుకుంటారని ఎంత ముసలమ్మనయినా ఎదురుదుకు. నా దగ్గరఉండి చావండి” అన్నాది ముసలమ్మ.

“నోటికొచ్చినట్టు మాట్లాడకండి. నేనెవరో

తెలుసా?" అన్నాడు ఉద్యోగి. వ్యవహారం శృతి మించిపోతున్నాది.

"పోరుకోవమ్య మవ్వ గడ్డితింటూ అందరికీ గడ్డి పెడతానంటావు!" అన్నాడు, ఇంకో ప్రయాణికుడు.

"ఓం నేనే గడ్డితింటున్నాను. మీరంతా ప్రభువులు అయినాక ప్రజలు గడ్డి తినక అన్నం ఎక్కడ తింటారు? గడ్డికూడా కాదు నాయనా మన్నే తింటున్నాము. కడుపునిండా తినాలంటే మన్నెక్కడే ఉంది" అన్నాది ముసలమ్మ.

"మన్నుమాత్రం మనదిటమ్మా? అదీ లేదగా లేదు. మట్టిపెళ్లా మనదికాదు, కామందులు పోరు కంటారా? మట్టితీసినా వొంగతనమే" అన్నాడోక ప్రయాణికుడు.

"నీకడుపు చల్లగా నిజం చెప్పేవు నాయనా" అన్నాది ముసలమ్మ.

"ముసలమ్మా ఆయన కో రూపాయి పొరయ్యి" అన్నాడు మొదటి ప్రయాణికుడు.

"అవకతవక మాటలాడవద్దు" అన్నాడు ఉద్యోగి.

"ఎందుకయ్యా అంత పట్టుదల. మూలమన్న ముసలమ్మని పట్టుకున్నావు ఎలాగైతే నేమి!" అన్నాడు ప్రయాణికుడు.

"మీమీదా కేసు పెట్టమన్నారా?"

"ఎందుకయ్యా!"

"ఎందుకా నాద్యోగి చేసుకోకండా అడ్డం వచ్చినందుకు. తెలిసిందా?" అని మరో సిగరెట్టు తీసి సిగరెట్టుకే అంటించుకొంటున్నాడు.

నీలాటివాళ్లని నా తలమీద ఎన్ని వెంట్రుకలున్నాయో అంతమందినీ చూశాను. క్రొంగ నీకులు చెప్పకు. చూస్తూ ఉంటే కేవల ను సిగరెట్టు ఆటగా ఉండేస్తున్నావు! మవ్వ నీ జీతం మీదే బదుకుతున్నావా?" అని ఎర్రగా చూశాడు ప్రయాణికుడు. ఉద్యోగి మొహంమీద కొట్టిపట్టు జానూయించింది.

"సరే సరే చెప్తాను" అని లేచి తిలుపుదగ్గరకి పోయి తల అవతలికి పెట్టేసుకున్నాడు. మేఘాలు

గుంపులుగా గుమగూడుతున్నాయి. కొండలు పరిగెట్టుకొంటూ దగ్గర కొస్తున్నాయి. సుఖమైనగాలి పీస్తున్నాది. ఉద్యోగివొట్టు చల్లబడుతున్నా బుర్రలో రైళ్లు పరిగడుతున్నాయి. ఎంతమాట అన్నాడు ప్రయాణికుడు! ఇప్పుడంతా మొహా మీద అశ్చేస్తున్నారు. ప్రజలు జాతిగా బరిదిగి పోతున్నారు. అధికారంలో ఉన్న ఎవడు మానేశాడు? మడికట్టుకు కూచంటే మడిమానాగలు సంపాదించగలరా? చేతనైనవాడు చేరిందా పుచ్చుకోవలసిందే.

ప్రయాణికుడితో జట్టి పెంచుకోడం ఉచితంగా వాడికి తోచలేదు. చాపకింద నీరులాగ తన పని తాను చేసుకోవాలి! రచ్చపడకూడదు. సిగరెట్టు మల్లా కొనకొచ్చేసింది. మరో సిగరెట్టు తీసి మట్టిండానికి ధైర్యం చాలిందికాదు. ప్రయాణికుడినూట వాణ్ణి పిరికిపందని చేసేసింది! ఆతె వెనకో! అంత ధైర్యంగా చీవాట్లు పెట్టాడు! అటువంటివాళ్లతో జట్టి ప్రమాదకరమౌతుంది. ఇంకో సిగరెట్టుకోసం నరాలు పిక్కుతింటున్నాయి. తీసి మల్లా మట్టిం చాడు. కాని సిగరెట్టు ప్రయాణికులకి కనబడకండా చేతిలో మూసుకుపట్టుకున్నాడు!

కొండలు, కొండలమీద మేఘాలు మనోజ్ఞంగా ఉన్నాయి. మట్టా పల్లి, మిరపపొలాలు తివాసుల్లాగ పరుచుకుని ఉన్నాయి. కొండలనిండా రంగులు కలుగుతున్నాయి. ఆకాశమంతా ఉదారంగు వ్యాపించింది. ఉద్యోగి మనస్సులో భీతాహం పోయింది.

ఎదురుగుండా కొండలన్నీ వాడెరుగును. పిట్టలమాటు, పులిమాటు తను వెళ్లి చూసినవే. చేస్తున్నది చిన్న ఉద్యోగమైనా అనుభవిస్తున్నది చేపేంద్రభోగమే. ఐశ్వర్యం వచ్చి మీదపడి పోతున్నాది. ఒకాడు తిడతాడని, ప్రపంచంవార్తించని పెట్టుకున్నంత అవివేకం లేదు. వెయ్యితావులయినా ఒక బూరెముక్కుకి పాటికొదని పూర్వలమతం. ఎవరెన్ని శాపాలు పెట్టుకొన్నా తలుపులమ్మలోయకి మెరువంటిది ఆవుతుందా?

ఉద్యోగి పదిమంది మిత్రులతో కలిసి తలుపులమ్మలోయకి మెరువెళ్లేడు. అక్కడి ప్రకృతిరమణీయత వర్ణనాతీతం. ఎంత మందువేసినీ అయినా కీత

లంగా ఉంటుంది. రాతిలోంచి సదా జల వస్తూ ఉంటుంది. సన్నని జలధార. అమృత సమానమైన జలము. అక్కడ చోయిగా బంగారాలు కట్టుకుని ఈ ధనికులంతా తమ తమ కేళ్యలతో కొంతకాలముండి ఎందుకు ముఖపడరు, అని ఉద్యోగికి ఆశ్చర్యం కలుగుతూ ఉంటుంది.

తలుపులమ్మలోయకి జల్లిన మిత్రులంతా అనుభవించడానికే వెళ్ళారు. వాళ్లు ఇంటరిగా వెళ్ళలేదు. పిఠాపురం, పెద్దాపురం, కాకినాడ గ్రామాల నుంచి ఏరుకొని బలయాళ్లని వెంటబెట్టుకు వెళ్ళారు. మితాయిపొట్టాలు, పళ్లెతట్టలు, పుల్ల పుసా మాను, మోసుకుపోయారు. వాళ్లకి ఏక్కటే లోపం వచ్చింది. బర్గండ్లీ బైస్ ప్రయత్నిస్తే దారి కిందికాదు. బ్రాండ్ మాత్రం కావలసినంతలభ్యమైంది.

ఉద్యోగం అంటూ ఉండబట్టి, అందులో పాలుఉండబట్టి, తలుపులమ్మలోయలో, మరపుకే రాని లోబ సాధ్యమైంది. ఎంతమందో స్వప్నంలో కోరుకొనేది వాడికి జీవితంలోనే ఇంద్రసమున్నలాగ ప్రకాశిస్తున్నది.

నీలమేనులయ్యని తెల్లగా రాజహంసలాగ మెరుస్తూ కనబడ్డాది అన్నవరం సత్యనారాయణమూర్తి అలయం. ఉద్యోగి నోట్లో సిగరెట్టు తీసి పాతకాడు! రెండుచేతులూ తీసి కొండమీది దేవుడికి నమస్కారం చేశాడు. ఈ ఉద్యోగం వచ్చి, ఈనాటికి వచ్చినది లగాయకు ఏటా కొండ ఎక్కి సత్యనారాయణవ్రతం చేసుకొంటున్నాడు. లక్షలకి లక్షలు, వేలకి వేలు డబ్బు పోనచేసుకొన్నవాళ్లంతా ఈమధ్య కొండ ఎక్కి తరచు వ్రతాలు చేస్తున్నారు. సత్యనారాయణమూర్తి వాళ్ళిందరికీ బాగా దాఖలా ఇస్తున్నాడు.

“తలుపుకి అడ్డంలే నాయనా నేముట్టి మాను కొంటాను” అన్నాది ముసలమ్మ. ఉద్యోగి కిక్కురు మనకండా అడ్డంలేచిపోయాడు. చెంచీమీద కూచుని దేవాలయాన్ని చూస్తూ మనస్సంతా భగవద్దర్శితం చేసుకొంటున్నాడు ఉద్యోగి.

అన్నవరం రైల్వేస్టేషనులోంచి రైలు పోతున్నాది. ముసలమ్మ కొంగలూగ మేడ పొగడిసుకొని ఎగిరి ఎగిరి చూసింది. అన్నవరం స్టేషను కెదురుగా

కుమ్మరిబడి ఉంది. ముసలమ్మకి కంటకాలతో సహా గురుకులొన్న తుమ్మకొంకలు కనబడ్డాయి.

“నువ్వు కనబడవు, కంటకాలే కనబడతాయి. మాపక్క చూడవు. కొండెక్కి కూచున్నావు.” అని ముసలమ్మ సత్యనారాయణతో చెప్పింది.

రైలుకి విరాళమెత్తింది. కొండలయ్యగ్గ మార్గం. చక్రాలమోతకి చెవులు చిల్లులు పడుతున్నాయి.

“భగవంతుడికి దయలేదు ; నరుడికి దయలేదు” అన్నాది ముసలమ్మ.

“ఆ సత్యనారాయణమూర్తి సన్నిధానంలో చెవుతున్నాను. చిన్నవాడి వయసా నీకొట్ట పట్టు కొంటాను. పాపం పెడికట్టుకోకు. నా కొడుకు న్నూలు మేడ్డరు. ఏదైరూపాయిలిస్తారు. వాడి కాయగురు పిల్లలు. వాడి పికమీడికి నేనుహతై నున్నాను. నన్ను పట్టుకొన్నావా ఈ వస్తుం వాడికి తగులుతుంది. ఇంతమంది ఉసురూ పోసుకోకు.” అని ముసలమ్మ చెప్పింది. ఉద్యోగికి తేహూ తెర్రులూ పొకినట్టుంది. ముసలమ్మ సత్యనారాయణమూర్తిపేరు ఉచ్చరించకండా ఉంటే చాగుండేది. కరుణగా ఉండవమే వాడి స్వభావము. స్వభావానికి విరుద్ధంగా ముసలమ్మ వ్యవహారం పరిమించింది.

“ఇంకా ఎందుకయ్య ముసలమ్మమీద పట్టిస్తావు. తునికూడా దగ్గరపడ్డాది. ఏదో తునితగువు చేసేయి” అన్నాడు ప్రయాణీకుడు.

“నేనువొడిలిలే మిగతావాళ్లు వొడులుతారా?” అన్నాడు.

“అసాటి చెప్పలేవా?” అన్నాడు ప్రయాణీకుడు. రైలు రెండునిమిషాలు కూతిపెట్టింది. దాని పరుగులో మార్పువచ్చింది. తిరగబడేటట్టు అటూ ఇటూ వూగుతు పట్టాలు మారుతున్నాది. క్రమేణా వేగం తగ్గుతూ తుని ప్లాటుఫారముమీద ఆగింది.

ఎక్కేజనం దిగేజనం, తొడితొక్కిడి అయింది. బండిలోకి తోసుకుని మరో నలుగురు యమదూతలు ఎక్కారు.

“ముసలమ్మా మల్లా నచ్చా” అని పలుకరించారు. దానికింద దవడకేల్లాడిపోయింది. నలుగురూ చుట్టబెట్టేశారు. ఉద్యోగి ముసలమ్మని వొడిలిపెట్టమని వాళ్లతో చెప్పలేదు! తా నేనో లంచంతిసి

ఉంటాడని వాళ్లు భావిస్తారు, వంతు అడుగుతారు! ముసలమ్మని అప్ప చెప్పి వెళ్లిపోయాడు.

“ఏయ్ ముసలమ్మా ఒక్కసారి లేచినిలువో” అన్నారు చుట్టవేసిన ఉద్యోగులు. ఇహ బాధం లేదు. కళ్ళు సీకట్లుకమ్మి చుట్టూ అయోమయం అయిపోయింది. కొత్తగా ఎక్కిన ప్రయాణీకులంతా ముసలమ్మచుట్టూ దడిగట్టి నిలుచున్నారు.

“ముసలమ్మా ఈపని బాగుందా?” అని అడిగారు. ముసలమ్మ నోరు లేవలేదు.

“ఇది రెండవసారి కనూ?” అన్నారు.

“ఆరుగురు పిల్లలు—కడిగేసిన ఏదైతాళ్ళు—నొమ్మండుగురం బరకాతి” అంటూ దవడలు ఆడించింది.

“మరో ఆరుగుర్ని కనుక్కోండి” అని వొకడు మహా వెలకారంగా నవ్వేడు.

“వొకసారి తుమించారు. ఇహ తుమించకండి. బరకడం నేరంగా ఉంది” అన్నాది ముసలమ్మ.

“తప్పపనిచేస్తే నేరమంటారు” అన్నాడు ఉద్యోగి.

“గర్భదేవతకి ఉన్న కాళ్లు విరగ్గొట్టేవారు. గర్భపన్నాలు చెపుతున్నారు” అన్నాది ముసలమ్మ.

“గర్భపన్నాలు వల్ల వేయకలే” అన్నాడు ఒక ఉద్యోగి. ముసలమ్మ లేవలేదు.

“లేస్తావా లేవగొట్టుకున్నావా?” అని అశని పాతంలాగ అరిచాడు వకడు. ఇహ ముసలమ్మ కూర్చోలేకపోయింది. అడుగునంచి ఏదో కత్తి పైకి లేవడిసింది. లేచి నిలబడ్డాది. ముసలమ్మ నేరాన్ని కింద నేనుకొని సుఖంగా కూచుంది!

“నాది కొదను” అని వకరు పక్కనుంచి సలహా ఇచ్చారు.

“వొదిలిపెట్టే” అని మరొకరు సలహా ఇచ్చారు.

“వొదిలేసి ఏ యెట్లో పడను?” అని ముసలమ్మ వాళ్ళని ప్రశ్నించింది.

“వాంట్లో చిక్కు నీకు తెలియటంలేదు” అని ఇంకొకరు చెప్పేరు.

“నేను దొంగతనం చెయ్యలేదు, నా కొడుకు—చుకుపోతున్న ఒక ముద్దాయి పట్టుబడ్డి!

చెమటోడ్చి గజించుకొన్న డబ్బుతో కొనుక్కొన్నాను” అని ముసలమ్మ ఏడుపు మొహం పెట్టింది.

“ఈ సాకులు చూకు తెలుసు నడవ్వమ్మా” అన్నాడు ఉద్యోగి.

ముసలమ్మ కడవలలో కన్నీళ్ళు కారుస్తూ నిలబడ్డాది.

“నంగవాచిలాగ విడవక లే” అన్నాడు ఉద్యోగి.

“కడుపునిండా పెట్టరు. ఉన్నచోటి కెళ్లి కొనుక్కొనివ్వరు. ఈనాటికి బియ్యం కొనుక్కొనటం నేరమైందా?” అని ముసలమ్మ రెండుకాళ్ళు మళ్ళీ నున్న బిరుకుంచాల బియ్యపుమాటని ముసుకులపొడికి ఎత్తుకుంది.

“శ్రీరామచంద్రులవారు పరిపాలిస్తున్నారు తల్లీ ఇంట్లో బియ్యముంటే నేరం! కొనుక్కొంటే నేరం. అమ్మితే నేరం. సరిపడేలాగ తింటే నేరం!” అన్నాది పక్కనున్న గవరల వరకురాలు.

“ఎందుకమ్మా డబ్బుచ్చి వ్యాజ్యం కొనుక్కొంటావు? వొదిలే” అన్నాడు పక్కనున్న హితైషి.

“వొదిలే వొదిలే అని ముప్పేసలహా ఇవ్వకపోలే వాళ్ళనోట్లో గడ్డి పెట్టకూడదూ? వొదిలేసి పిల్లలని పస్తు పెట్టనా? మీరంతా మనుషులే?” అని భీకరంగా ముసలమ్మ అందరినీ అడిగింది.

“ఒహో అలాగా! రోజూ పట్టికెళ్ళి బ్లాకు మార్కెట్టులో అమ్ముకోవడం అనకొన్నావా? పడ పడా” అన్నాడు ఉద్యోగి.

“పదండి భద్రవల్లారా, నే నే దొంగమార్కెట్టులో అమ్ముకొని మేడలు కడుతున్నాను. నాకు ఉరిశిక్షకు తక్కువ చెయ్యకండి. నా పొగ కుక్కు లేశ్వరుడికి ధూపం చెయ్యండి” అంటూ ముసలమ్మ బియ్యపుమాటని బుజాని కెత్తుకుని వాళ్ళనెంట నడిచింది.

గోదావరి మండలం సరిహద్దులు దాటించి, ప్రభుత్వపు శాసనాన్ని ధిక్కరించి, హద్దు తప్పి, బడేసి కుంచాలు చొప్పన బియ్యం తెచ్చు తరలిం

అ మ ర జీ వి



శ్రీ సామవేదం జానకిరామశర్మ

౧

ఎవడు బ్రతికియేమి యీధర గడియించు ?
ఎవడు మరణ మందియేమి పొందు ?
ఎవని బ్రతుకు చావు లేక మై విల సిల్లు
అతడ యెల్ల కాలమందు బ్రతుకు !

౨

ఎవని ధనమునందు నెల్లరకును భాగ
మెవని జ్ఞానముబ్బు నెల్లరకును,
ఎవని తనువు మనసు లెల్లరఁ గూర్చియా
నతడ యెల్ల కాలమందు బ్రతుకు !

౩

ఎవని సౌఖ్యమెన్న నెల్లర సౌఖ్యము
ఎల్లజగము బాధ తెవరికాను,
ఎవని యునికి లోక మెల్లర దనియించు
నతడ యెల్ల కాలమందు బ్రతుకు !

౪

ఎవడు లోకవృత్త మెఱిగి చరించును
ఎవని శత్రుపట్క- మెదుర లేదు,
ఎవ డహింస చేత హింసను బరిమార్చు
నతడ యెల్ల కాలమందు బ్రతుకు !

౫

అన్ని నుంచి గుణము లందిన పండ్లయి
ఎవనిలోన గృహము నేర్పరించు,
ఎవడు భారతాత్మ కెనలేని రూపము
అతడ యెల్ల కాలమందు బ్రతుకు !

మృచ్చ కటికము



శ్రీ శిష్టా రామకృష్ణకావ్య

ప్రతి సంస్కృతకవి జీవితచరిత్ర మంగళకార
బంధురముగ నున్నది. అందులో మృచ్చ
కటిక నాటక రచయిత మధికాగమ్య
గోచరము. ఈ నాటక ప్రస్తావనయందు కవిని
గూర్చిన విషయ మితర నాటకములందులే
నాకవియే తెల్పుకొనక, మఱి యొకరు గూర్చి
కలుపుటచే నవలీ నాటకమును కూడ్రకు రచించి
యెనా, లేక యితరులు రచించి యా రాజునకు గౌరవ
మును, కవికి ధనమును. నాటకమునకు ప్రాచీనాధిక్య
ములును గలుగుటకై కూడ్రక రాజు పేరు వాగోసింపి
రాయను సంజేహము గల్గఁచున్నది. నాటక ప్రస్తావన
యందు, శివులకృపచే దివ్యదృష్టి గలిగి, ఋగ్వేదా
శ్లోదమును, జ్యోతిష గణితాస్త్రములను నేర్చి,
యశ్వ మేధయాగ మొనర్చి, శత సంవత్సర దశదినములు
జీవించి, తనయంతరి సమర్థుడైన కుమారుని సింహాసన
మందుంచి, యగ్నిప్రవేశముచేసిన మత్స్యత్రయుడు
కూడ్రక మహారాజు నాటకమునకు కర్తయని తెలుపఁ
బడినది. కాని యీరాజు దేశమును పాలించెనో, వీరి
వంశమేదో, వీని రాజధాని యెక్కడో తెలియరాదు.
మఱియు నీరాజు కవియో, లేక కవిపూర్వకుడో
సంజేహస్పదమే. ఈ కవి 'వీణావానిదదర్శి'ను
మఱియొక నాటకమును, 'పద్మ ప్రాభృతిక' మను
నొక భాగమును గూడ రచించినట్లు చెలియుచున్నది.
ఈ రాజునుగూర్చి 'అలుల్ ఫజల్' నుండి తాణుని
వఱకు నూచించిరి. ఈతడు తొంబదియొక్క సంవ
త్సరములు జీవించెనని 'విని ఆక్చరీ'లో చెలుపబడినది.
కాళిదాసు పూర్వమైన సోమిల రామిల కవిద్వయము
కూడ్రక కథను రచించిరని రాజశేఖరుడు నుడిచెను.
కూడ్రక రాజు 'విదిశ' మును పరిపాలించెనని కాదం
బరిలో బాణుడును, 'శోభావతి' నేలెనని కథా సది
త్యాగరమునను, 'తర్కమానము'ను పాలించెనని శేతాశ

పంచ వింశతీయందును గలదు. ఈత డగ్నికై మిత్రుడ
నియు, కాలివాహనుడనియు తీర్థస్వామి తెలుపును.
తాణకవి హర్షచరిత్రములోనిదిని నాయకునిచేసి తన
ప్రభావమువలన శత్రువగు చకోరరాజైన చంద్రకేతు
వును మంత్రితో సహా చంపెనని కలదు. బ్రాహ్మణు
డొక డీతనికి దన ప్రాణము భారవోసి శతసంవత్సర
ములు జీవించునట్లు చేసెనని శేతాశపంచదశితి
యందు గలదు. దశకుమారచరిత్రమున నితడు బహు
సాహసవంతుడని వర్ణింపబడినది. కల్లునకవి తన
రాజతరంగిణిలో నీరినిని విక్రమాదిత్యుని ప్రక్క
నిలిపెను. స్కాందపురాణ కుమారకాండమున
నీరికు కలిలో 8290 సం., నకు సరియైన శ్రీ. శ.
189 సం. విక్రమాదిత్యునకు 27 సం. లు పూర్వమున
నాంద్ర భృత్విరాజ్యమును స్థాపించినట్లు గలదు. వీని
యన్నింటివలన నీ రాజు కల్పితపురుషుడేకాని చారి
త్రక మానవుడు గాజేనా యనిపించును.

కాని ప్రాచీనాలంకారికులు గొండు జీతనిని
దను గ్రంథములలో నూచించిరి. శ్రీ. శ. 7 వ శతా
బ్దమువాడైన దండి తన కావ్యాదర్శమున మృచ్చకటి
కనుండి యుదాహరించెను. శ్రీ. శ. 800 సం.
ప్రాంతమువాడైన వామనుడు దన కావ్యాలంకార
సూత్ర వృత్తిలో 'కూడ్రకాదిరచితేషు ప్రబంధేషు;
అని రచించినాడు. ముమ్మటుడు తన కావ్యప్రకాశ
ముననూడవీని నుదాహరించినాడు. కాన కూడ్రకుడు
కల్పిత పురుషుడుగావరిపించును. చివరకు తేలు
విషయమిది. మార్కరాజ్యము శ్రీ. పూ 185 సం. లో
న ప్రవీంపగ, దానినెంటచే 'మంగ, కణ్వ' రాజులు
112 సం. లు పరిపాలించిరి. కణ్వరాజుల మంత్రి
యైన 'శిముఖుని' ను వాడీ వంశపు రాజుల జయించి
యాంద్రభృత్విరంశరాజ్యమును శ్రీ. పూ 78 సం. లో
స్థాపించెను. ఈతడే వాయుపురాణమున 'సింధుకు

దనియు, మత్స్యపురాణమున 'శింశుక'నియు, విష్ణు పురాణమున 'శిషకుడ'నియు, వ్యవహరింపబడి భాగవతియు నాంధ్రప్రభు రాజు 'శూద్రుడు'వృత్తుడని మాత్రము తెల్పుబడెను, కాని పేరు చెప్పబడలేదు. ఈ 'శింశు' యే 'శూద్ర' మహారాజుకవియని చరిత్ర పరిశోధకులు నిర్ణయించిరి. పురాణములందలి పేర్లు కాలక్రమమున 'శూద్రుడ' ని చూడబడి బృహదామును భాషాకాస్తానుగణముగ నున్నది సంతృప్తి చెందవచ్చును. కాన నీకవి క్రీ. పూ 78 వ సం. ప్రాంతమువాడని విశ్వసింపవలయు. మృచ్చికటిక నాటకము నుత్తర దేశమునది యాలంకారికులు దమ గ్రంథములలో విశేషముగ నుదాహరింపకుండుటయు, నాటకమున చండాలర నివాసులు వింగి యర్హముగాక, సవ్యాపర్హము చేయుటయు, 'ః' స్థాన కలగా' మిరి నాటకమున వాడబడుటయు, న్యాకరణ బద్ధమైన దక్షిణదేశి శబ్దప్రయోగము లధికముగ నుండుటవలన, నాంధ్రస్థుల కాదని పాత్రమైన విధి ప్రాకృతిభాషలు విశేషముగ నీ నాటకమున వాడబడుటవలనను శూద్రకవి దక్షిణదేశియు వాడని ఐలపడచుచున్నది.

మృచ్చికటికమున వసంతసేనను బ్రతికించిన బుద్ధిశాస్త్రినియైన సంవాహకుడు చివరకు రాజుచే బాధవిహారియుల కన్నింటికీ సులపతిగా జేయుటచే నీ నాటక రచనాకాలమున బాధులనుండు గౌరవాదరములు నశించలేదని తెలియుచున్నది. క్రీ. శ. ప్రభు శతాబ్దమునుండి దేశమున బాధులందఱు తిగిపోవుటచే నీ నాటకము క్రీ. శ. మొదటి శతాబ్దము నకు బూర్వమే రచింపబడియుండును. బ్రాహ్మణుడు శూద్రస్త్రిని వివాహమాడుట మనుగర్భకాస్త్రమున నిషిద్ధము కాకపోయినను కవికాలమున ననువర్తించుచే, నది ప్రాచీనకాలమునకు జెందిన యాచారమై, వసంతసేనా చారుడత్తులయు, మదనికా శర్మిలకుల వివాహములుగల మృచ్చికటిక నాటక రచనాకాలము ప్రాచీన మైనదని యొందవచ్చును. ఇక పలు విధములైన నాటకలక్షణ వ్యతిక్రమణము లీ ప్రకరణ ముండుండుటచే నిది నాటకలక్షణ గ్రంథములు బయలుదేరక పూర్వము రచింపబడినది యూహింపవలయును. ఇందుపయోగింపబడిన ప్రాకృత భాషలు గూడ బహు ప్రాచీన లక్షణములు గలవియై, కాళిదాసుని ప్రాకృత ప్రయోగములకంటె పూర్వకాలమునకు జెందినట్లు తోచుచున్నది. మఱియు నీ నాటకమున నుపయోగింపబడిన భాష బహు సులభమైనది యలంకారిమయును, జటిల సమాసధూయిష్టమైన రచనగల మత్స్య కాలమునకు జెందినది కాకపోవుటచే నీ నాటకము ప్రాచీనమైనదని విశ్వసింపవచ్చును. ఈ నాటకమున రాజ్యవిప్లవకథ యందలి యార్యకగోపాలపాలక నామములు భాషకవికృతులందు గూడ గలవు. వీరి చరిత్రము మొదట క్రీ. పూ 400 సం. లకు జెందిన జైనచరితంశమున గలను. చివరి తీర్థంకర మహావీరుని కాలముగ క్రీ. పూ 600 సం. న పాలకుడు రాజ్యమునకు వచ్చినట్లుండున్నది. కాన వీరి కథ నూచింపబడిన మృచ్చికటిక నాటకము తిప్పి చూపకాలమున రచింపబడుట సమంజసముగాని, విశేషకాలము గతింపింశ్యాతి నట్టి మతిప్రాచీన విషయములు నిర్వహింపబడును. పై కారణములనుబట్టి యీ నాటకము క్రీ. పూ మొదటి శతాబ్దమునకు జెంది, భాసుని తర్వాతను, కాళిదాసునకు పూర్వము నను రచింపబడి యుండును.

నాటక ప్రాశస్త్యము

సంస్కృత నాటక వాఙ్మయమున, భాషకవి తల్లజుడు ప్రతిహ వాసవదత్తగులందె పూర్వకభాకల్పనముల విచిత్రమైన కూర్పునందును, కవికులగునైన కాళిదాసు శాకుంతలమున మెఱుగు పెట్టబడిన కావ్యశిల్పకుండును, మృగు మధుర శబ్దప్రయోగమందును, భివధూతి మహాకవి యుత్తర రామచరిత్రమున నగాధ భావప్రకటన మందును, గంభీర శబ్దరచనయందును, దక్షిణకాగ, శూద్రక మహాకవి యీ లక్షణములేదయు లేకయే మహా నాటక రచనాగురంగుడై, భారతీయ పండితుల వలననే కాక, పాశ్చాత్య విమర్శకులచేగూడ విశేష గౌరవాదరములను బడసి, లేన నాటకము నమృతమైన సంస్కృతిరూపకములలో నొకటిగ చేయగల్గెను. ఈతని మృచ్చికటికమపురూప విశిష్ట లక్షణోపేతిమై, సంస్కృత నాటక వాఙ్మయమున నిట్టిది 'సధూతోనభివిష్కృతి' యనిపించుకొనినది. కాళిదాసు శాకుంతలమును, భివధూతి యుత్తర రామచరిత్రమును భారతీయుల మనస్సర్వ సంతృప్తా

ముల మాత్రమే ప్రసాదించును; కాని మృచ్ఛకటికము విశాల ప్రపంచమందలి జనుల మనస్తత్త్వి సంప్రదాయములను వ్యక్తీకరించును. కాళిదాసునిగానందలి “సతాంహి సందేహపదేషు వస్తుభు ప్రమాణ మంతః కరణః ప్రవృత్తయః” “ఆ పరితో హద్విగుహంససాధు మన్యో ప్రయోగ విజ్ఞానం” వంటివిగాని, భవ భూతియందలి ‘గుణాః పూజాస్థానం గుణిభు, నవ వయః వచలింగః’ వంటి విశ్వజనీయ కలతభావము లుండకపోయినను, మృచ్ఛకటికము కథాగమనమందు మై నాటకములను మించును ఈ నాటకమున ‘అభి రుచి కరత్వో’ మను గొప్ప లక్షణ ముండుటచే నకల దోషములంగు విఖ్యాతి గణించినది. కూద్రకకవి సంస్కృతి తైలి బహుశులభిమై, కేటతెల్లముగా నుండి, కాళిదాసభివృక్షుల తైలవలె నాకర్షణీయ మైనది కాకపోయినను, కూద్రకు డీ లోపమును నవ ననో న్యేషమైన ప్రతిభి—యుత్పద్య శక్తితో గప్పి వేసినాడు. రమణీయమైన తైలిప్రాధాన్యము భారతీ యకవులలో గ్రమముగా నుత్పద్యమైన పారస్వతో త్పత్తిని ఊజింపజేసినది.

అ నేక రూపకములు దిగువులకు బహు రమణీ యముగ నుండెనను, ప్రదర్శన యోగ్యముగ నుండవు. అట్లుగాక యీ నాటకమున పది యంశములన్నను పతితలకుగాని, ప్రేక్షకులకుగాని యెంతమాత్రము వినుకు జనింపనీయకుండు బయ్యేకాక బ్రహ్మానందము గలుగజేయును. మఱియు నిది కాకుంటల ముద్రారా త్రునాది నాటకములవలె పండితి రసజ్ఞులను మాత్రమే కాక, పండితి పామరులను ఆబాలగోపాలము సమానముగా నానందపెట్టగల నాటకరాజము. సామాన్యముగ ప్రతి నాటకమున వీరశృంగార రసము లలో నొకదానిని ప్రధానముగజేసి, మిగిలిన రసము లలంకార రత్నముకొఱ కక్కడక్కడ గిలికింప బడును. కాని యీ నాటకముందు నవరసములు సమాన ప్రతిపత్తి నొందినవనియే చెప్పవచ్చును.

కూద్రకుని రమణీయమైన వివిధత్వముగల యుత్పద్యశక్తి ముతొక్కడను కానము. నాటకము వివిధ మానవజీవిత తత్త్వి ప్రతిపాదన మనుమాట సత్యమేయగుచో నది మృచ్ఛకటికమున వ్యక్తీకరింప బడినట్లు మఱి యే నాటకమునను లేదు. ఇందలి పాత్రలు చైతన్యము గలిగి జీవకతో రాజిల్లుచుం

డును, కాని సాంకేతికము లెన్నటికీగావు. సంస్కా రియగు బ్రాహ్మణుని చరిత్రమునుండి జారజోర హంతికాదుల జీవితములవరకు నిందు బహుస్వభావ నీధ్యముగ చిత్రింపబడినవి. ఈరితిగ నిది ప్రకృతి ద్వేషమై పాశ్చాత్య కవికులగురువగు షేక్స్పియరుని పరిమోక్ష్యుడ నాటకములతో పోడికి నిల్పఁగినట్లు న్నిది ఈ నాటకముందలి యతివృత్తము సామాన్య ముగా రూపకములందుండు నితివృత్తములె నొక మహారాజో రాజకుమారిని క్రేమించుట మొదలగు శృంగారగంధ ప్రధాన విషయముగాక, యొక సామాన్య సంసారియొక్క జీవితము మాత్రము గలది. మఱియు నిందు నాయకుడు ప్రారంభమున నాయకను క్రేమిం చుటకాక, నాయకయే మొదట నాయకుని గురుగము లచే నాకర్షింపబడి క్రేమించును.

ఈ నాటకమున కవికాలపు సాంఘిక జీవిత చరిత్రము ప్రతిపాదించబడుటయేకాక, యుప్పుటి రాజకీయ విప్లవపరిస్థితులు, నార్థిక పరిస్థితులుగూడ ప్రకటించబడినవి. మఱియు నీ సాంఘిక రాజకీయ పరిస్థితులు కందు నెవతెగని పామరస్యము గల్గునట్లు బహు విచిత్రముగ కూర్చబడినవి కాని, యిటుకుల బొంతవలె నెంతమాత్ర మగపడదు. ఇట్టి హుచ్చనందీ యొకరి ప్రతిభి ప్రకటితములనున్నది. ఈ నాటకమా బాలగోపాల మానందింపజేసిన మఱియొక విశిష్టలక్షణ మిందలి బహు విషయప్రతిపాదనము. మరియు నిందలి సంఘటనలకు సన్ని వేశములకు చక్కని యిమిడిక, పామరస్యము గలిగి స్వభావనీధ్యముగా నుండును. ఈ నాటకోత్కృష్టతకు ముఖ్య కారణము దీనియందంతెటను వ్యాపించి, చక్కగ పోషింప బడి, కడుపుబ్బ నవ్వొంపజేయు హాస్యరసము, ఇట్టి హాస్యరసబోధణ మింక నాటకమునను గానరాదు. వీనితోబాటు నిశితమై, కళ్ళకు గట్టినట్లుగా నుండు ప్రతర్దనము, సంభాషణముగల పాత్రబోధణము. ఈ విషయములను క్రమముగ విశ్రుతీకరించి విచారించుచో నీ నాటకప్రాశస్త్యము స్పష్టపడును.

కూద్రక కవి స్వవిధముల స్వాతంత్ర్య మవ లంబించినాడు. కథావస్తు స్వీకరణమందును, వివిధ సన్ని వేశముల వర్ణనములందును, నాయక నాయక గ్రహణమందు, పాత్రబోధణమందు సామాన్య నాటకములకంటె భిన్నమైన ప్రత్యేకత యిందు గలదు.

చారుదత్త మృచ్ఛకటిక నాటకములు

ఈ రెండు నాటకములం దుపయోగింపబడిన ప్రాకృతము, సంస్కృతభాష, పారిభాషిక పదములు, కవిత్వరీతి, నాటక నిర్మాణ విధానము మొదలైనవానిని బట్టి మృచ్ఛకటికకంటె భాషకవిత్వత చారుదత్తము ప్రాచీనమైన దనియు, చారుదత్తముపై మృచ్ఛకటికము మెలుగు పెట్టబడినదనియు చెల్లును. అంతయుకాని యీ రెండు నాటకములు నొకే నాటకమునకు గల వివిధ ప్రభులుగా వనియు, మృచ్ఛకటికము క్షుప్తీకరింపబడి రంగస్థానకర్మమునకై చిన్నదిగా చేయబడి చారుదత్తము కాలేదనియు తెలియనగును. వామనుడు మొదలగు యాలంకారికు లీ రెండు నాటకములను ప్రత్యేకముగ పేర్కొనిరి.

చారుదత్తమున మాత్రధారుడు కేసరియు ప్రాకృతమునే మాటాడును. ఆ నాటకప్రారంభమున విదూషకుడు నాయకురియొద్ద కేల పోవలయునో కారణము చెల్లపబడలేదు. చారుదత్తమున వసంతసేన నింటిదగ్గర వదిలిపెట్టినవాడు విదూషకుడు. కాని శూద్రుడుకు ప్రియుల చేష్టలను జూపుటకు చారుదత్తమునే పంపినాడు. ద్యూతరంగము చారుదత్తమున లేదు. విదూషకుడు హారమును వసంతసేన కిచ్చిన తర్వాత కేరియకుడు వసంతసేన గృహమును జేరినట్లు చారుదత్తమున నున్నది. కాని శూద్రుడుకు వీనిని చూర్చినాడు. చారుదత్తములో నార్యకపాలకుల యిరివృత్తిమే లేదు. కాని మృచ్ఛకటికలో ద్వితీయాంకముండే యీ కథకు నూచినగలదు. వసంతసేన గృహవర్ధనము చారుదత్తమున నాల్గు పంక్తులలోగలదు.

నాటకకథామూలము

భాషమహాకవి రచించిన చారుదత్తమును నాటకమందలి యిరివృత్తిమునే గ్రహించి, దానిని పోషించి, మెలుగు పెట్టి మృచ్ఛకటికమున పేరితో నీ నాటకమును శూద్రుడుకు రచించెను. దీని పూర్వభాగమును, చారుదత్త నాటకమును విశేషభాగము తుల్యముగ నున్నది. కాని పృథక్కర్తవ్యమందు; (58-2-54) కుముదికయను నేత్య, రాజుచే బండికృతుడైన యొక పేద విక్రమి (కేమించి, రాజ్యంబును విక్రమ

సింహుని పతనము వహించి, తన కళానైపుణ్యముచే నతినికి రాజ్యము దెప్పించి, చివరకు నూత్న రాజును నుతిచే దన ప్రియుని చేజిసాలనుండి విడిపించి వివాహము చేసికొనును. దశకుమారచరిత్రమున చోర విద్యయు, జూదమును నక్క గ వర్ణింపబడినవి. కథా సరిత్యాగరమున భ్రష్టుడగు నొక జూదరి యొకపాడు భేదాలయమును బ్రవేశించుటయు గలన, అంజే, మదనమాలయను నొక వేత్య సౌధము వర్ణింపబడినది. అది సర్వవిధముల ప్రైతేయుడు వర్ణించిన వంతు సేన సౌధమును బోలియున్నది. భూమిగుగాని, భూద్రుడుగాని దన నాటకవస్తువును పృథక్కర్తవ్యముండి గ్రహించి యుండినట్లును.

మృచ్ఛకటికము ప్రకరణబాటికి జెందిన రూపకముగాని నది కవి స్వ్యకపాల జనితమైయుండినను, గాని యిది పురాణాంతర్గత కథ మాత్రముగాదు. ఈ నాటక పక్షాంకమున చారుదత్తుని పుత్రుడు లోహనేనుడు మట్టిబండితో నాడుకొనుట కిష్టపడెక, బంగారు బండి కొంటే పోరుపెట్టి యొప్పుచుండగ, వసంతసేన సర్వమెఱిగి తన నగలన్నియు నా మట్టిబండిపైజేసి, బంగారుబండి చేయించుకొనుమని చెప్పి వెల్లిపోగ, చారుదత్తుడామె నగలను తిరస్కరించి, నానిని విదూషకునిచే నా మెయొద్దకు పంపగ, నది విపరీతముగ పరిణమించి, చారుదత్తుని చిక్కులపాలు గావించిన కథ గలదిగాన దీనికి మృచ్ఛకటికమని పేరు కవి యొసగెను. కాని ప్రకరణనామము నాయికా నాయకుల నామములతో గూడియుండి వలెనను నాలంకారిక నియమమున్నను, కవి తన నాటకము కేయప్రధానవిషయ నూచకముగ నామము నిచ్చినాడు.

విషయ బహుశ్యము

మృచ్ఛకటికమందలి కథ విశాలప్రపంచమందలి బహు విషయములతో గూడియున్నది. ఇది యొక ప్రత్యేక ప్రపంచము. ఈ నాటకమందలి వైవిధ్యము మోత నాటకమందును గానరాదు. తెలుగున కథాపూర్ణోదయ కథవలె నిందు నవ రసములు పోషింపబడుటకు దగిన వివిధ సన్నివేశముల కవకాశము గల్గియున్నది. మతీయునిందలి వివిధ సన్నివేశముల కల్పనమును, శూర్పున కృత్రిమములుగా నెంతవత్రియు నుండిక ౭వ

స్వభావ సిద్ధముగ నున్నవి. ఇట్లే యిందు గొప్ప విశేషము. ఇట్టి హాస్య కవికి గల నాటకరచనాశిల్పముందలి నేర్పును చాటును. ఇది బహు కష్టమును చాల యరుగుమాడ.

ఈ నాటకమున, వసంతసేనా చారుదత్తుల ప్రేమగాఢయందు శృంగారరసమును, శకృర విదూషక సభికుల వాక్య ప్రవర్తనలందు హాస్యరసమును, చారుదత్తుకు వ్యధిస్థానమునకు గొనిపోవకు నపుడును, వసంతసేన వధయందును, చారుదత్తుని దారిద్ర్యభాగయందు కరుణరసమును, వసంతసేన శకృరారులచే తిరుసుబకునపుడును, వసంతసేన గజము బిభులలో విజృంభించినపుడును, శిర్విలకుడు దొంగతనము చేయునపుడు, వాన్యకుడు పాలిపోవునపుడు, తీర్థోద్యానమున వసంతసేన శకట విపర్యాస ఫలమున చారుదత్తుని బదులు శకటాని గాంచినపుడు, సంవాహకుడు జూదరూప చే దిరుసుబడినపుడు భిక్షూన కరసమును బోషింపబడినవి. దిద్దుర మాధురికులయు, పిరక చందనకులయు కలహములందును, పాలక మహారాజ పరాజయ వృత్తాంతనూచనముందు పిరకాద్రసములును, చారుదత్తుని వ్యధిస్థాన శ్మశాన వాటిక వర్తనమున భిత్తిత్వరసమును, శకట విపర్యాస సన్నివేశమును, వసంతసేన పునర్జీవితయైనపుడును, నామ విచిత్రసౌఖ్యవర్తనమున వద్దుతిరసమును, నిర్వికార చిత్రలకు వసంతసేనా చారుదత్తుల మరణావస్థలందు శాంతిరసమును చక్కగ బోషింపబడినవి. ఈ రసములన్నియు సమచిత్ర సన్నివేశములందు సమంజసముగ సందర్భబుద్ధితో సమకూర్చబడినవి కాని యతుకుల బొంతవలె నుండవు.

నవరసము లీ నాటకమున తగురీతి ప్రతిపాదింపబడుటచే నుమాదు ముప్పది పాత్ర లక్షణములు కవ కాశముగల్గి, బహు విషయములతో నిండియున్నది. రసములన్నియు పాత్రలకు దగినట్లు నేః సన్నివేశము లేర్పడియున్నవి. ఇందు జారచోర హంతక సభికులు వత్తురు. గాన చిత్రలేఖనాది లలితకళావిషయములును, న్యాయసభ, రాజభవనములు, మన్యావనములు, ప్రాంతోటలు, శిథిలవనశములు, పేదయిల్లు, నావ, యురుములు రావడము, దిప్పలు బాదుట, కన్నమువేయుట, మొదలొకటియొకటి దుముకుట, సంశయి త్రెంచుకొనుట, రాజభిటులు, వాద్దభిటులు,

పులు, బండ్లు, వీనుగులు, రాజ్యము తలక్రిందగుట, ధనవంతులు దరిద్రులగుట, దరిద్రులు ధనవంతులగుట, విదూషకుని యాపులింపులు, మొదలైనవన్నియు బహు చిత్ర విచిత్రములుగ ప్రవేశ పెట్టబడినవి.

మఱియు నిందలి ప్రతి పాత్రయు మిశ్రలక్షణములు గల్గి గుణ బాహుళ్యముతో నొప్పియున్నవిగాని ప్రశ్నేక లక్షణోపేతిములు గావు. ఇట్టి మిశ్ర విషయములతో గూడియుండుటచేతనే యీ దృశ్యకావ్యము హాస్యరస ప్రధానమైన 'ఘర్వ' వలెను, దుఃఖముయైన విషాదనాటకమువలెను, శృంగారరసభూయిష్టమగు సంతోషనామకరూపకముగను గూడ పరిణమించినది. ఇట్టి యపూర్వవిషయములతో నాటకమును సృష్టించుటచేతనే యాలంకారికుల ప్రకరణ లక్షణముల ననుసరించుచు, కవి కల్పనాశక్తి సనేక విధముల చాటుచున్నది. మాలతీమాధవమందుగాని, మల్లికా మారుతి ప్రకరణమందుగాని యిట్టి యద్భుత కల్పనాశక్తి గానరాదు.

కల్పనా వైచిత్ర్యము

ఈ నాటకమున నాధికారీతి వృత్తము వసంతసేనా చారుదత్తుల ప్రేమవృత్తాంతమైనను సంవాహకుడు, శిర్విలకుడు, విటుడు, చేటుడు, వార్యకుడు, చందనకుడు, మొదలైనవారు నాయకానాయకులకు సంబంధించినవారుగాను. పిరి విషయములు ప్రధానకథకు సంబంధించినవి గాని, దానికి సహాయపడుటగాని, నిర్బంధించుటగాని యుద్దేశించినవి కావు. పిరందరు స్వకార్యములందు ముగ్గులై వానిని నిర్విహించుకొనుచు, సప్రయత్నముగ, ననుద్దిష్టముగ నాధికారిక కథయందు కాక తాళియన్యాయముగ సహాయులై, నాయకుని మహోత్కృష్టగుణములచే నాకృష్టమానుసులై, సేచుడిగు ప్రతినాయకుడైన శకృరునియం దసహ్యాభావము వహించి, తమ దుర్గుణములతోబాటు సద్గుణములను గూడ వెలార్చి యాధికారికకథను ముంగళాంతముగ పరిణమింపజేయుటకు బూనుకొందురు. ఇట్లు ప్రాసంగిక వృత్తము నాధికారిక వృత్తమున కనుద్దిష్టముగ చేరినను నది యసంగతముగ గాని, యతుకుల బొంతగా కాని లేదు. మొత్తముమీద చింతకి రెండు నవినాభావ సంబంధముగలవియై, స్వభావసిద్ధములై,

నుపాంగములుగ పరిణమించి వీనినుండి యేస్వల్య విషయములు లోపింపజేసినను చివరకు ప్రధానకథకు భంగము వచ్చునట్లు కూర్చబడినవి. సంవాహకుడు జూదరియై నికృష్టవర్తనుడైనను, వసంతిసేన తిరిగి బ్రతుకుట కొఱిని సన్యాసము కారణమాయెను. శిర్విలకుడు దొంగయై దుర్మార్గుడుగ ప్రవర్తించినను వాడార్యకుని రాజ్యప్రాప్తికి కారకుడయ్యెను. ఆర్యకుడు రాజభటుల దృష్టినుండి తప్పించుకొని పోతే బోయి, చాగుదత్తుని శకటమెక్కి యాతనిచే నాదరింపబడిచివలకు రాజైనపుడు కృతజ్ఞతతో చారుదత్తుని రక్షించుటయేకాక, వానికి గొంత రాజ్యముగూడ నిచ్చెను.

సామాన్యముగ శృంగారరసప్రధానమైన నాటకములందు నాయిక నాయకులుగాని, వీరరసప్రధానమైన రూపకములందు నాయక ప్రతినిధులుగాని యుండురు. కాని యీ నాటకమున వీర శృంగార రసములు సమాన ప్రవృత్తి వహించుటచేత ప్రణయ రాజకీయవృత్తియులే యితివృత్తమున మిత్రములగుటచేత, నీ నాటకమున నీ రెండు రసములకు వలయు, నాయికా నాయకులతోబాటు ప్రతినిధులుగూడ గావలసినవైచును. సామాన్యముగ వీరకౌండ్ర రసములు శృంగార రసమునకు విరుద్ధముగ పరిగణింపబడినను, నీకథయందట్టి విరోధ భావము లేక నాయికా నాయకుల ప్రణయము గాఢమైనదని నిరూపించుట కిది సహాయకాదులై, వారి ప్రణయకథతో నెడతెగని సంబంధము గలవై, ప్రతి నాయక ద్వేషమువలన వీరి కల్యాణపరిణామము నకు గూడ దారితీయుచున్నవి.

కథా సంధానము

భారతీయ నాటకకర్తలు దను నాటకముల ధీరనాయకుల యితివృత్తమును గ్రహించి వారిని కష్ట పరంపరతో వేగించి, చివరకు ధీరత్వముచే వారు కంటకములను చాటి వారి యుత్కృష్టత బ్రకటించి యాస్పితృత్వముల బొందునట్లుగా ప్రతిపాదించుదురు. ఇందలి యాధికారిక వృత్తము సామాన్యముగా నాయికా నాయకభూయిష్టమై, ప్రాసంగిక గత భిన్నవ్యక్తులూధి కారిక వృత్త పరిణామమునకు సామయపడుదురు. మృచ్ఛకటిక

నాటకమున వసంతిసేనా చారుదత్తుల ప్రణయ వృత్తాంత మాధికారికము. వీరి కాశ్చిత్రసమాగమము నకు శిక్కారుని కృత్రిమ మాటకంపణమైన. శిక్కారుడు, సంవాహకుడు, నార్యకుడు, విటుడు మొదలైనవారల చరిత్రములు కథాసరణిలోని ప్రాసంగికవృత్తములు.

వసంతిసేనా చాగుదత్తుల పరస్పరానురాగము కేవలము కౌమప్రధానమైనదికాక, పరస్పర సుగుణాకర్షణ ప్రధానమైనది. వసంతిసేన ప్రారంభమున కౌమదేవాలయమున చారుదత్తుని చూచినపుడాయె కనురాగ ముంకురించినది. ఈతని గుణములను విని యామె మరియను నెక్కువ బద్ధానురాగ యొనది. అందుచేతనే శిక్కారుడు తన్ను బలాత్కరించెనని మైత్రేయుడు చారుదత్తునితో చెల్లగనే 'బలాత్కరింపబడి' యను నక్షరములే తన్ను బ్రతికించుచున్నవని యనుకొనుట, చారుదత్తుడన్యాయమును సహింపఁడని యామె గ్రహించినది. తర్వాత జాజిబ్రావుల సువాసనను గ్రురించు నాతని యుత్తిరీయమునాఘ్రాణించి, మురిసిపోయి, తాను కప్పకొని, పారవశ్యము చెంది, 'యీతని యావన మింకను నుదాసీనముగా లేదని' మెచ్చుకొనుట, వీని సుగుణములను గ్రహించియే, సువర్ణభాండ్లము నీలినియొద్ది దాచుట వలన, వీరి ప్రణయవృత్తాంతమునకు తిన్మూలమున నాటకమునకు ముఖసంధి యొప్పుచున్నది.

చారుదత్త సుగుణానుగతమైన వసంతిసేన గౌరవాదులులు చోరాపహృత సువర్ణభాండ్లము వలన మందగించు నేమోయని నాయకుడు భయపడి యాలోపమును దీర్చుటకై దానికంటె నెక్కువ విలువగల రత్న హారమును వసంతిసేనకు బంపుచు, తా నా సువర్ణభాండ్లమును ద్యూతమున నోడిబోయితిని యనత్యమాడుటకు, సత్యమంతయు నెఱిగిన వసంతిసేన మఱియు నధికముగ నతని గుణములను మెచ్చుకొని విశేషముగ ప్రేమించుటవలన బ్రతిముఖసంధి యొప్పుచున్నది. ఏ యనత్యమాడి చారుదత్తుడు వసంతిసేనకు సువర్ణభాండ్లమునకు బదులుగా రత్న హారమును బంపెనో, యట్టి యనత్యమునే శిక్కి వసంతిసేన చారుదత్తునకు రత్న హారమునకు బదులుగా సువర్ణభాండ్లమును పంపి చారుదత్తుని మెప్పించి, యీతని యాదార్యమును గుర్తించి యీతనిని కామిం

చును. వీరి పరస్పరసంకారము పంచమాంకమున నుద్భవశకు వచ్చి, వీరి యనురాగము సిద్ధిండుటవలన గర్భవంధి యొక్కనుచున్నది. ఇక షష్టాంకమునకేట విషవ్యాధియనున వసంతసేనా చారుదత్తుల ప్రణయ చరిత్రకు భంగముగల్గి, శకౌరుని దుష్టప్రవర్తనము వలన విధి ప్రతిహతమై విషావాంతముగ పరిణమింప జోవుట యిందవమగ్నవంధి గలుగుచున్నది. ఇందవంకోచిత్ర విషావాదుని శిశువువిషవ్యాధియనువలన నన్యుత్తరప ముదయించుచున్నది. కడకు శకౌరుని దుష్టప్రవర్తనము బయలుపడి సత్యము లేలి సకలము కుఖపర్యవసానమై, చారుదత్తుల కైశ్వర్గ్య ప్రాప్తితోబాటు వసంతసేనాపాణి గ్రహణముగల్గుట నిర్వహణవంధి యగుచున్నది.

ఆక్షేపణము

నాటకమున ప్రాసంగికమున రాజకీయ విషయ మధికప్రసంగమై కథకుందలి సౌందర్యమును జెరుచుచున్నదని యొక యాక్షేపము గలదు. కాని ప్రాసంగిక కథ యాధికారికకథవలె చెక్కుక ప్రాధాన్యము వహింపకయున్నను దాని యుపసంహృతి యాధికారికముగా గలిసిపోయినది. ప్రాసంగికకథ మోగ్యమై కథాక్రమమునకు భంగము గూర్చును. కాన నీ ప్రాసంగికకథ సర్వదాయాదరణీయమే. మఱియు దుర్వరసుకు రాజ్యరిక్షకున పాలుగొనునని చెప్పబడెదను, శిర్విలకు డ్యోకుని రక్షిండుటకై బొవుటనుబట్టి రాజకీయవృత్తాంత మెట్టిదో వ్రాసిగ తెలియగారు. వసంతసేన దురదృష్టముచే శిశువు విషవ్యాధియగుటవలన నార్యకుకు రంగ స్థలమునకు వచ్చును. ఆర్యకుని వృత్తాంతము దూరమైన విషయముగాన నాటకోపసంహార మార్గకునిపై యాధారపడి యుండుట సమంజసము గాదని యాక్షేపణముగలదు. ఒకవేళ వసంతసేన జీవించియుండుటనుగొనించి పాలకరాజు చారుదత్తుని రక్షించినను, సంస్థాపకుని చారుదత్తుకు క్షమించుటచే చారుదత్త వసంతసేన సంవాహకుల కురుణములు బయలుపడుటెట్లు? కాన నార్యకుని సింహాసనారోహణము, సంస్థాపకుని యధికార భ్రష్టము, చారుదత్తుని యభ్యుదయమును మృచ్ఛికటికమున కుపసంహరములైనవి.

ద్వితీయపంచ మాంకములమధ్య కథాగమన

మూగిపోయి ప్రాసంగికములవలన నాధికారిక వృత్తాంతమున వసంతసేనా చారుదత్తుల ప్రణయకథ విస్మరింపబడినదని డాక్టరు రైడరుపండితుడు దలచినాడు. యధార్థమునకు మృచ్ఛికటికము రెండు నాటకములకు దగినకథ గలది. ప్రథమాంక పూర్వభాగముతో షష్టాంకమునుండి దశాంకమువరకు నొక భాగమును, ప్రథమోత్తర భాగముతో ద్వితీయాంకాది పంచమాంకమువరకు రెండవభాగము నగును. ద్వితీయాంక మూగికారిక వృత్తముతో నేమియు సంబంధము లేదు. ద్వితీయ పంచమాంకముల మధ్య కథ మందరించు ననుట సత్యమే. ఇందు చివరియై దంకములంత కథావేగము లేదు. అంతమాత్రముచే నిది ప్రధానకథకు దూరముగాదు. ద్వితీయాంకమున సంవాహకుని చరిత్రము ముఖ్యమై కథానిర్వహణమునకు సాధనమైనది. అతడే మంగళాంతమునకు కారణమగును. వసంతసేన కలికు పరిచితునిగుటవలన నామెకు చారుదత్తునిపై గౌరవమును తన్మూలమున ప్రేమ బంధాభివృద్ధియు గలుగును.

ప్రకరణనామము నాయక నాయకుల నామముల ననుసరించి యుండును. ఉదా. మాలతీ మాధవము, మల్లికామారుతము. కాని మృచ్ఛికటిక నాటకమున శిశువునునకు విశేష ప్రాధాన్యము లేకుండుటచే నీ నాటకనామ ముచితముగ లేదు. మఱియు నాయకుడు ప్రతిష్ఠాంకములో గనబడవలసి యుండగా, చారుదత్తుడు నాలుగంకములలో రానేరాడు. నాటకమున వేళ్ళ నాయక గారాదు. వికమోర్వకీయమున జీవవేళ్ళ నాయక కాగా, దీనిలో మర్త్యవేళ్ళ నాయకయైనది. మఱియు వేళ్ళ నాయకయగుచో కుల స్త్రీయు వేళ్ళియు నొక్కమారు నాటకరంగమునకు రారు. కాని యీ నాటకములో దశమాంకమున నల్లు వత్తురు. హత్తియు రంగస్థలమున చూపుట నిషిద్ధమై నను వసంతసేన వర్ణరంగమునై జూపబడినది. ఈ కారణములచే నీ రూపకము నాటకలక్షణకాలము నకు భూర్వమే రచింపబడినట్లు విశ్వసీంపవలయును.

వసంతసేన చెలికలైయును మదనికను ప్రేమించి, శిశుల చందఃకుల మిత్రుడై, చిరకాల ముజ్జయిన నీవానుడైన శిర్విలకుడు, ప్రసిద్ధుడైన చారుదత్తుని గృహము జలియకయే యాతినియింట దొంగతనము చేసెననుట సంభావ్యముగాక మునదు. వసంతసేన గృహ

దీర్ఘవర్ణము దృశ్యకావ్యమున ప్రదర్శనా మోగ్యమై నది. వసంతసేనను శిశువులులో జీర్ణోద్యానమునకు రమ్మని చెప్పి, చారుదత్తు డొంటినిగా నడచిపోవుటకు కారణము తెలియదు. హత్యాగోపణమై విచారణ జరుగుచేలో చారుదత్తుడు మానము నెందు కనలం బించినాడో యర్థముగాదు. సత్య మెందులకు చెప్ప వని విచూషకుడు చారుదత్తుని ప్రశ్నించును. వసంత సేన మరణించితిరిగి బ్రతుకుటగూడ వసంభావ్యము ముగ కనబడును.

పాత్రపోషణము

మృచ్ఛకటిక నాటకముందలి పాత్ర పోషణమునుగూర్చి మాత్రముగా పరిశీలించి నచో వందలి ప్రతిపాత్రయు తన బాలిక, వృత్తి గొంతినిగోధాభాసముగల వివరీతలక్షణము లతో నిండియుండి, బహురచనీయుగము, నాదగ్గ ప్రాయముగగూడ మున్నది. ఇందలి నాయకుడైన చారుదత్తుడు 'దారిద్ర్యదోష' నుగరాశి నాసీ' యను కాక్యమునకు సురియైనను, పరమ దారిద్ర్యము ననుభ వించు చుండినను, దన పూర్వ సుఖసంపదకు వన్నె పెట్టదగిన మహాదారసుఖములతో ప్రకాశించెను. తన గృహమున దొంగలుపడి, వసంతసేన దాచునం చిన సువర్ణభౌండ్లమును నగను దొంగిలించగా, నీ సంగతి తెలిసినచో నామె రత్నమాలను గ్రహింప దని యెంచి, తాను జూదములో నోడిపోతినని యన త్యమాడి, యంతకంటె నెక్కువ విలువగల రత్న మాలను దానికి ప్రతిగా పంపును. కల్లబొల్లి మాలలచే లేని ప్రేమ వడించి, విలుల ధనములను లాగి వారిని ఓడించి పిప్పిచేయు నులాగ్రాహ్య మాన్యుడైన వేశ్యా కులమున జనించిన వసంతసేన దారిద్ర్యావస్థపాలైన చారుదత్తుని సుఖములకై నిష్కల్మషహృదయ మతో ప్రేమించి యతివికృతై తన నగలన్నియు గూడ మృచ్ఛకటికపై విడిచి యతిని పుత్రుని సంతో షపెట్టి, విశేష ధనమిచ్చుటకు సిద్ధపడిన శకూనిని ప్రేమను దిరస్కరించును. తన భర్తను మోహించి, యతిని మోహింపజేసిన వసంతసేనయందు స్త్రీ సహజ మగు సవత్సీ మాత్సర్యాది భావములకు లోనుగాక, యామె దాచునంచిన సువర్ణభౌండ్లమును దొంగ లపహరించినపుడు, దానికి ప్రతిఫలముగా తన పుట్టి

నింటివారిచ్చిన యధికవిలువగల రత్న హారమును దాని యర్పించి, దక్షిణనాయకుడైన తన పతిపై కినుకపూనకయొందును, చూతాడని. శిర్విలకుడు చతు శ్శబ్ద పారంగతుడయ్యి సర్వసర్వముల నెత్తిగియు, తండ్రిగొత్తై దార్యమొనర్చి, యందున దన నైపుణ్యం నూపి, మదవికమిది మోహమున నన్వాభావిక కార్య మొనర్చి, యామెను సంపాదించినను, మిత్రుని యాపదవృత్తాంతమును వినినవెంటనే నవవహు సమాగమ పౌఖ్యభాషముల వర్ణించి యతిని రక్షింప చెప్పెను. చారుదత్తునిపై నిష్కల్మషభక్తి ప్రేమ గౌరవములు గలవాడయ్యి మైత్రేయు డనయిక పైన యనివేకము, తొందరయు కారణమువలన వసం తసేన నగలమూలతో యధికరణికుని యెదుట తిలస్థ పడి, మిత్రుని పెక్కు చిక్కులపాలు చేయును. శకూనిని విలుకు దుస్సాంగిత్వోలుపితునయ్యి యుక్తాయుక్తము లెసగిన మంచి వివేకియై, సదుప దేశము లొనర్చి, యోగుల కుపకార మొనర్చును. శకూనిని మూర్ఖుడు పరివేళియు నైను తన ప్రేమను తిరస్కరించిన వసంతసేనను కపటోపాయమున వధిం పగల్గి, యా వేరయ నామె ప్రియుడైన చారుదత్తుని పై మోపి బహుచాకచక్యముతో కృతహారమును నెలవబాలెను. సంపాహకుడు పరమపరిగ్రుడై, బ్రతుక వశిక్తుడై, జూదరులచే తన్నులుతిని, చివరకు బాధ సన్వాసియైననాడు. వసంతసేనను బ్రతికించి తాను పూర్వముండిన సహాయమునకు ప్రతికృతియో యమనట్లు తన స్వామియైన చారుదత్తుని శిక్షనుండి రక్షించును.

సాంఘికపరిస్థితులు

మృచ్ఛకటికముననా కాలమునాటి సాంఘిక జరిత్రము స్పష్టముగ తెలుపబడినది. ప్రాచీన భారతీయ చరిత్రకారులకిందా నాటి రాజ్యపరి పాలనవిధానము, బాతి వర్ణవర్ణములు, శ్రావ్యుని బాధమతచారములు, మొదలైన ప్రాచీన భార తీయ సాంఘికార్థిక పరిస్థితులు స్పష్టపడగలవు. భారతదేశమున ప్రాచీన కాలమున రాజు సర్వ స్వతంత్ర పరిపాలకుడై, యతినికి మంత్రులు సాయముచేయు చుందురు. అం IX పుట. 14. రాజోద్యోగులచే వివిధ గ్రామములనుండి శిస్తు వసూలు చేయబడుచుండెడిది. - VIII. 1. రత్నక

భటుల పరిపాలనము శక్తిహీనమైనది కాదు. III. 2.

XVI. దోషులు శిక్షను తప్పించుకొనుటకై పారిపోవుటయు గలదు. రాజశాసనము సర్వత్ర గౌరవించబడెడిది. ప్రాధ్వీవాసులు దను ధర్మము, హక్కులును, పూర్తిగ గ్రహించుచుండెడివారు. మను ధర్మశాస్త్ర మందలి ధర్మములే పరమ ప్రమాణములుగ పరిగణింపబడెడివి. సాక్షి నియమములును, ధర్మవిచారణపద్ధతులు నియమింపబడి, ప్రాధ్వీవాసులు వానినే యనుసరించెడివారు. సాక్షి నియమమును శూద్రక కనియే పూర్తిగా నెఱిగియుండెను. తాను దల పెట్టినచో, యెఱ్ఱితప్పకు సాక్షియులగునా నిరూపించగల గొప్ప విచిత్రరాజభట్టదోషి, కాగలడు. కావకల్పితదోషమున, యథార్థ దోషమును గుర్తించబడినది. కాయములు ధూర్తులుగా పరిగణింపబడి ప్రాధ్వీవాసులు దోషవిచారణచేసి దోషిని నిరూపింపగ, రాజువానికి దగిన శిక్ష విధించును. ధర్మవిచారణమందు ప్రాధ్వీవాసునకు సహాయముగా సభికరణికు లుండుదు. అందులో వైఖ్యులుచూడ నుండవచ్చును. దోషము ఋణపుకాగా నే దోషి యథార్థము నెప్పులయును. మమధర్మ శాస్త్రానిససాగము దోషియైన బ్రాహ్మణునకు శిక్షశిక్ష లేకపోయినను నీ నాటకముందలి మాన్యుచేయబడినది. శిక్ష యనేక విధములుగా నుండెడిది. X. 54. అపరాధనమిచ్చుటచే నెంతటి దోషియైనను విడిచింపబడును. మహాకార్యసంఘటనలందు గూడ దోషి తిక్కవడనును. వధులకు వ్యతిరేకమున సర్వహక్కులు గలవు. వారు రాజభటులుగను, ప్రాధ్వీవాసులుగా మాడ ప్రవర్తించును.

ఋణదాతలు ఋణగ్రస్తులయొద్ద సర్వాధికారము చేయుదురు. వారిని సర్వవిధముల బాధించును. ఋణగ్రస్తులు హామీ నిచ్చి తిక్కకొనుటగూడ గలదు. వర్తకునకు బ్రాహ్మణునకు సాంఘిక గౌరవముల కెక్కువ యవకాశముండెడిది. వర్తకు లొక నియమిత శాఖకు చెందుదురు. వారిలో సభికారి రాజుచే నిమంత్రితుడై యవ్యవేశములతో వ్యాపారముచేయుచు గొన్ని నాటిలుగూడ గలిగియుండును. ఈ వర్తకులకు చక్కని సంఘములుగూడ గలవు. బ్రాహ్మణులందఱు వైదికవృత్తిమం దుండెడువారు గారు. కొందఱు పెద్ద వర్తకులు. చారుదత్తుని పితామహుడొక గొప్ప వర్తకుడు. తాత రిండులవృత్తిని తిరస్కరించు కొనసాగించుట సంప్రదాయమైనది.

కొని కొందఱు పరిశ్రమన మొనర్చిజాదము, దొంగలెము చేయుచు రాజ్యవిప్లవములందుగూడ పాల్గొనుచుండిరి. ఆ కాలమున బ్రాహ్మణులు భోజన ప్రయులై దక్షిణల గ్రహించుటకై యాతురత వహించెడివారు. కొని సర్వత్ర బ్రాహ్మణులు పూజింపబడుచుండిరి. అందులో బ్రాహ్మణ సన్యాసులు మరియు సవిశ్రులుగా పరిగణింపబడెడివారు. బ్రాహ్మణులు యజ్ఞముచేయునపుడు వారి గృహములు వేదముంత్రిభోగచే ప్రత్యేకించుచుండెడివి. మాద్రకురి కాలమున బ్రాహ్మణులెల్లము వేళ్ళల యింద్రలోగూడ భుజింతురు. వారిని బానిసలను వివాహమాడుదురు. చండాలు రస్వపుష్టలు మాత్రము గారు. సంఘముజాతివారుగూడ గొప్పరాజోద్యోగము చేయగలరు. ఆ కాలపు పురుషులు నేటి కాలమువారికలెనే గృహస్థ కర్మలను, సంద్యావందన దేవబ్రాహ్మణుల సొసగ్గుచుండును. స్త్రీలనేక క్రతువులను జేయుచుండెడివారు. వాటి కాలమున పౌరాణిక శివగిలు పూజింపబడుచుండెడివారు. శివుడు విశేషముగ పూజ్యుడైనను, జ్యోతిష్యము, శకునములు యథార్థమని నమ్మెనుగారు. అనాదింగ్రోత్పన్న కామదేవోత్పి వాగులను గొప్పయుల్పహముతో చేసెడివారు. అప్పుడు వివాహరామపుర దేవాలయ స్థాపనాది ధర్మకార్యము లొనర్చుదాతలును గలరు.

పౌద్ధమత మృచ్ఛిక నైతికమార్గమునుండి షీజింపసాగెను. పౌద్ధ భిక్షువులు దుర్మార్గులైన వర్తకులుగ నుండుటచే వారియందు గౌరవము తగ్గినది. పౌద్ధభిక్షుని దర్శనము దుశ్చకునముగానూడ పరిగణింపబడెడిది. ఆ కాలపు ధనవంతులు సమస్తభోగముల ననుభవించెడివారు. ధనవంతుల యింద్రుమందర నారామును లుండెడివి; పాదసంవాహకు లుండెడివారు. వేళ్ళలు లలితకళల నేర్చెడివారు. జాదములందు స్మృతి ధర్మనూత్రముల ననుసరించెడివారు. ఆ కాలమున మధురమైన గాన మధ్యసంపద్యమైనది. నాటకప్రదర్శనములగూడ లేకపోలేను. మఱియు బానిసత్వము ప్రాచీనకాలమున స్వభావసిద్ధమైన సంస్థగా నుండెడిది. భారతీయపు బానిస వాడుకుటుంబములో సోకడుగా సరసముగా చూడబడెను వాడు. కొన్ని ధన మిచ్చి బానిసలు తిమ్మ విడిపించుకొనువారు. స్త్రీ సాంఘిక పరిస్థితియందు మాన్యుగానరాదు. కన్యలు తల్లిచాటున నుండెడివారు. భాగ్యులు పిలుగల్గి వర్తించెడువారు. వారంతయు నేటివలె కాక పూర్వ మొక కళగా గ్రహింపబడినది.

ప్ర భూ !



శ్రీ సూరంపూడి భాస్కరరావు

ఆరిపోవగనీకుమీ పరాభవవహ్ని !

ఆరిపోవగనీకుమీ జ్వలద్దహి !

అనందహాధుపాన మత్తుడన గానీకు
మధురగానరసస్థుల ముగ్ధగనీకు.
కన్నగాననిమిత్తులో ఏ మొగ్గునో
నెన్నెఱుంగగలేని ఏసుడుబతునో
తైపులోమరలనిచ్చే మి దూషితునో
కడలేని నృప్తి కే ధిక్కరితునో !

ఆరిపోవగనీకుమీ పరాభవవహ్ని !

ఆరిపోవగనీకుమీ జ్వలద్దహి !

విస్మరింపగనీకు నా ఘోరపాపములు-

వీడిపోవగనీకు నా బ్రతుకుచీకట్లు-

నాలఘృతినేమరచి ఎవరి నేమందునో

నాగురుత నేతలచి ఎట్లుచరియితునో

తోటిసోదరుని తేలికగానొనర్తునో

తోటిసోదరులలో తేలికయిపోదునో !

విస్మరింపగనీకు నా ఘోరపాపములు !

వీడిపోవగనీకు నా బ్రతుకుచీకట్లు !

పలవించిపిలపించి తపియించిపోము

కలుష మౌకష్ట్యమౌ కిన్నీరె నాకిమ్ము

కన్నీటితెరలపల్పుని త్రోవలనోము

కనబాలుడునీదు నత్యన్యరూపము !

విలుపు



శ్రీ అంగర వెంకటకృష్ణారావు

వంశెన గాటిపోగానే రైలుదారి విల్లులా వంపు తిగుతుంది. దాని మక్కిపక్క గోతులు, చీపురుదొంకలు, ఎడమవంపు వంపు వాళ్ళ స్నానానికి సమీపంలో బంగారా తీరులోవున్న వొక చిన్న యిల్లు.

వంశెన కింద యెల్లప్పుడూ యెంతో అంత పాయగా గులగల ప్రవహించే వొక గడ్డ, ఆ యింటి పెండునంటి పోతూంటుంది. ఆచరిక యెల్లెన కొంప. ఆ కొంప చుట్టిపోతూందా వాగు.

ఈ దృశ్యం చూడగానే గోపాలం హృదయం గుబురు పొంగింది. అతనికి రైలుప్రయాణం భోజనానంతరం శ్రేష్ఠం అంతి పోషణి అయిపోయింది. అంతే మార్పు లేనిది ఉద్యాగంగా ప్రవేశించి రెండేళ్ళయింది. ఈ గండేళ్ళూ ఆ రెండు స్థావరములు నేనారానికి కనీసం రెండుపార్లు ఆసులో కండెక్టరే ప్రయాణిస్తున్నాడు.

ఆ రైలుదారి వంపువద్దవున్న దృశ్యంకన్న శతాధికంగా సుందరమైన దృశ్యాలు మార్గంలో చాలావున్నాయి చెరువులలో కలవలూలు, అంటు మామిడి, అరటితోటలు, తమిలి తోమెరగని పల్లె పగులులు, కంకలు తిరిగిన దండలు, చెంబుచెంబు బొకరించే మేకపిల్లల మెడలలో చిరుమువ్వల సవ్వకి, యినుపదారి కిగుప్పకలా తెరలు తెరలుగా మారి పోతూ అతని సిగరెట్టు పొగ కవలగా పారిపోతాయి. అతని కని సిగరెట్టు పొగవలె అలవాటై పోయేయి.

కొని వంశెన దాటి రైలు ఆ వంపు సమీపి న్నూండనగానే అతని హృదయంలో యేదో ప్రాకుతూ

న్నట్టవుతుంది. ఇల్లు దాటి రైలు పెడిపోతూంటే అతడు ఆత్మబంధువును దహనపరిచి చెడిపోతున్నట్టు అనుభూతి పొందేవాడు.

అప్పుడప్పుడా రైలక్కడ ఆగిపోతడం కద్దు. ఆ సమయాల్లో అతి నక్కడ దిగేవాడు. ఇంటిచుట్టూ ప్రహరీగోడ బదిలిచెప్ప పెద్దమనిషి గాంధీగా ఆన వాలుప్రాయంగా వుంది. తలుపులు కీచి గేటుచూత్రం దైర్యంగా నిలబడి, రాత్రిపూ (ఒకవేళ యెవరైనా వస్తే) దారి చూపిస్తుంది.

రైలు కగులుతుంది నేవకూ గోపాలం ఆ గేటు ముందున్న రాతిమీద కొలు ఆనించి రైలు కభి ముఖంగా నిలబడి సిగరెట్టు కాశేవాడు. ఎక్కువగా ఆ యింటివేపుమాస్తీ అతనికి భయమో, శేక ఆనందం కయిశీ, దాన్ని కొంచెం కొంచెం అనుభ విద్దామని పిసివారితనమో అతనికి తెలిసే. రైలు కూత పెట్టగానేచూత్రం ఆ యింటివేపు తిరిగియాసి బగువైవ గుండెతో వదిలకుడు వేసినాడు. రైలెక్కి తలుపువద్దగ నిలబడి, కొత్తగా నలిగించి సిగరెట్టు పొగ వొడులుగా విడుస్తూ విచారంగా చూసేవాడు. అప్పుడప్పుడు వొకటిరెండు కన్నీటియక్క లతని గుడ్డలో తిరగడం కద్దు.

2

ఉద్యాగంగా ప్రవేశించినాగ్గానుండీ కుల వాడు చిక్కిపోతున్నాడు మూలారా, యెంత రేలా అనుభవిస్తామో అంది విశాలమిప్పు, భి జానకిరామయ్యగారికి రేతికట్ట అందెస్తూ. ఆయన మీసాలు మడిమిందో నిమరుకుంటూ గోపాలం

నేవు చూడగానే అతడు వుదాసీపటవస్త్రతో తల ప్రక్కకు తిప్పుకున్నాడు.

‘ఏంపోయో! మళ్ళీ యెప్పుడు నీ ప్రయాణం?’

‘ఎట్లండంటి నాన్న గారూ...’

విశాలాక్షమ్మ కాఫీ కుమారుడివగ్గర వుంచి ఏడుగంటి వెళ్ళబోతూన్న భర్తతో తిరిగి అంది, ‘ఈ ప్రయాణాల వ్యవస్థలలో యెండుకు ప్రవేశపెట్టారు? రెండేళ్ళయింది. బాబు చిక్కి శిలవూకున్నాడు.’

జానకిరామయ్యగారు మరుగుగా వెళ్ళు తిరిగి, వోకూరు భార్యనేవు చూసి వెంటనే చూపు కుమారుడినేవు మురించి, ‘వా డెంపి కొడుకు!’ అని తిరిగి మీసాలు సవ్వుకున్నాడు. తన కళ్ళలో యేవో బోలెడుభావం మెరిసింది. ఆ జనాబు వినగానే గోపాలం విశాలనేత్రాలు చెది రయి. బుద్ధి యేమే దూరప్రాంతాలనో పరిధ్రమించి నట్టయింది. విశాలాక్షమ్మ విశాలవదనం వోక లిప్తగా రంగులూరి తిరిగి కేటెక్కింది. ఆమె గంభీరంగా తల పంకించి గర్వంగా నవ్వింది.

జానకిరామయ్యగారు వోక ఒడ్డు సంస్థానంలో ముప్పైయేళ్ళు ఫార్మెటరీనిగా పనిచేసి రిటై రయ్యారు. బాగా పలుకుబడి ధనం ఆర్జించారు. ఈవి తక్కువైనా కనికరంగాల పొడము.

ఆయన సుజ్ఞువు స్వారిలో అందచేసిన చెయ్యి. రేంజర్లు, ఫార్మెటరీ వద్దంటూన్నా పులులండే ప్పలాలకు సుజ్ఞుమీద వోకు బాద్ల మహా సాయంతో వైద్యులు. బోద్లుగా బోద్లుగావున్న ఆకాయావికి ఆంధ్ర ముగ్గుననం యెలా వచ్చిందా అని వోటి పికారి. లాశ్వర్యబోయేవారు. లక్కరాగిడివంటి నున్న నితల, చీపురుకట్టవంటి మీసాలు, గుండెలు చీల్చుకుపోయే విద్యుత్తు శ్రేణులుగల ఉవ్వతెయ్యో సార్లు సుజ్ఞుతో పులిమించి చాటేసి తిప్పించు కోవనం చూస్తూ అతడు బాసనయ్యని నమ్మలేక బోయేవారు.

అంచేత ఆవిరిజాతి గోపాలం, అంతి అన్తి వున్నా, వోక్కడే సంతానమైనా, ఆరైలు ప్రయాణపు వ్యవస్థగరలో ప్రవేశించేడు గావున. రేండ్రి సెక్రటరీ మహాపురుషుడని. అతనికి తగ్గ కొడుకే అనుకునేవారు కుజులవలదేవారు.

జానకిరామయ్యగారు పిట్టిలోకి వెళిపోగానే తల్లికొడుకుతో వాదన మొదలెట్టింది.

‘అసలు నీకే వ్యవస్థగం యెందుకోయేనాయనా! నువ్వు వోప్పగోవారిగాని చక్కనైన గుమాస్తా వ్యవస్థగం దొరకదనా? ఈ ప్రయాణాలు నేమ్యు లేక నీరసపెటోకున్నావు కదా!’

గోపాలం తన విశాలఫాలంమీది శ్రామపాము లవంటి కనుబొమలు కొడిగా కుంచింది, చిరునవ్వు నవ్వేడు. అతడా తల్లికి వోకడే సంతానం అయినా, ఆమె మొఖంకేసి నూటిగా యెన్నయో చూడకు. చూసినా, లిప్తగిచ్చినతరగార వెంటనే గోడల మీదవున్న యే పటాలవెంబో దృష్టిహార్చి క్లుప్తంగా జనాబు నేలుతాడు.

‘అయినా యీ పెంట్లూ సబ్బులూ అమ్మే వ్యవస్థగం నాకు గురగాం నచ్చలేదోయ్. డిప్యూ క్టువోస్తున్నాదన్న మాటేగాని, వోట్లు గుల్లపు తూంది. ఇక్కడికి రెండేళ్లయిందికదా. బుగ్గలెంపి బోయేయి—శిల్య లగుపిస్తున్నాయి. నామాట విన యీ వ్యవస్థగానికి రిజైనుపెట్టు. మీనాన్నగారికి సంస్థానంలో బోలెడు పలుకుబడి. అక్కడే చేరితే మే నేజరాలావు.’

గోపాలం నాన్నగారి ఫోటోనెంపు చూస్తున్నాడు.

‘అమ్మా! నాన్నగారు మే నేజరెందుకు చెయ్య లేదు?’

‘నాన్నగారు చిన్నప్పటినుంచి తాలెంఖా నాలో తిరిసేరిల. ఆయన పదిహేనేళ్ళవ్వకు భారీ పంగిడి పోడిచేవారట. వైగా రాదసావాసం. ఇంట్లో ఆ సంస్థానంలో ఆయన కున్న పలుకుబడి మరెవ్వరికీ లేదు. అంచేత మే నేజరుకంటే ఆయనకే యెక్కువతీరిం!’

ఆమెయిలా మాట్లాడుతూంటే గోపాలాని కేవల అవ్యక్తమైన అనుభూతి కలుగుతూంది. అతని హృదయంలో యేవో ప్రాచీనస్మృతులు కదులు చూస్తున్నాయి. గోమాంసం కలిగింది.

‘అమ్మా! అంతవారికి కొడుకునై నే నేలా కొగితలు ప్రాసగుంటూ కూచోగలుగుతాను. ఈ నేలుడిపాద్లు పెంటలలోనే పెద్దనాడి వరదానికి తగిన అవకాశాలున్నాయి...’

‘సేల్సు య్య నేజరూతావుకాని, విశాఖపట్టణం నుంచి వాకేం రెచ్చావూ! అంది చుట్టాత్తుగా రంగం లోకి ప్రవేశించిన జానకి. గోపాలం ఆమెవేపు అప్రయత్నంగా మాసి అర్ధరమీరింగా నవ్వేడు.

‘వాడి పెంటూ సబ్బులూ అరగదీస్తూనే వున్నావుగా, ఇంకా యేం చేవాలి.’

‘నువ్వుకుతో అత్తయ్యా, అప్పుడే నీ పాథిం పుయా నువ్వు... ఏం బావా బెల్లంకొట్టిన రాయీలా పులకవేం!’

ఆరిను విసుగ్గాలేచి ‘వుం మా’ అన్నాడు. లేస్తే ఆరకుగునిగ్రహం. ఉంగరాల చిన్నాడు— విశాలమైన మడుగు. కొలనుక్కు—గర్వంగా పొంపులికిగిన గడ్డం—నూనూగుమీసాలు. ఆరినిని చూసేవప్పుడల్లా జానకికి నుండేల్లో ఆశల గుత్తాలు పరుగుగుతాయి. కాని వెంటనే ఆరిగు సమీపించ రాని యేవోమహత్తరశక్తిలా తోచి చిన్నబోతుంది.

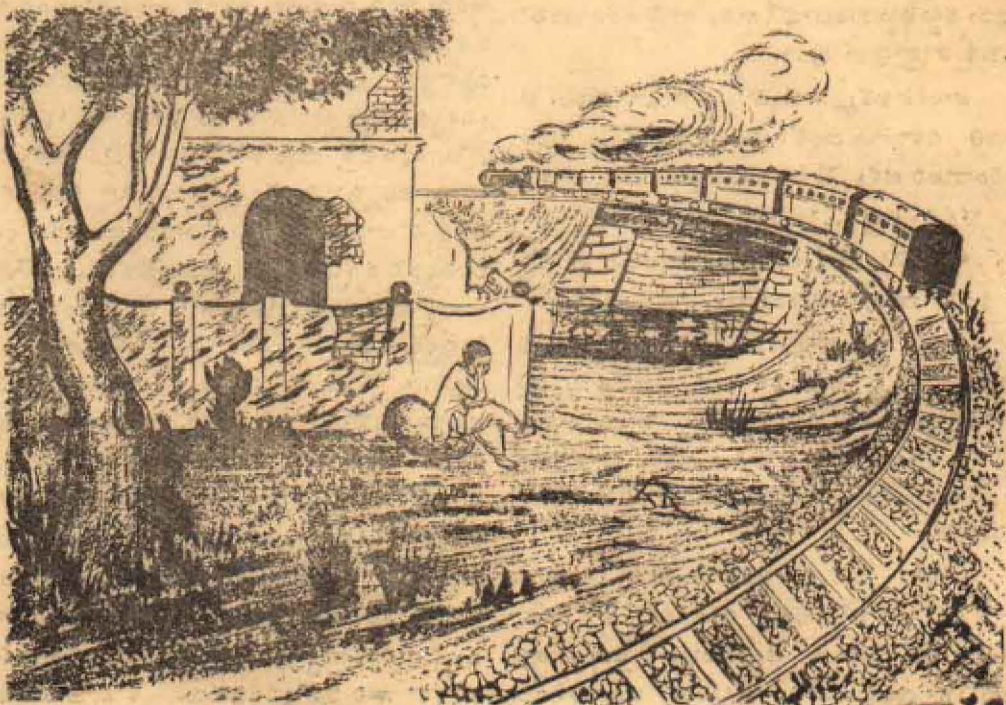
ఈలోగా విశాలాక్షమ్మ లోపలికి వెళ్ళి వచ్చింది. ‘ఇదిగోనే జానీ, గోపాలం నీకు రెచ్చింది.....’

‘ఆహా! నుంపెంగుతూలు—ఏం వాసన! సింహాచలంలో కొన్నావా బావా? అత్తయ్యా మనం యెప్పుడైనా సింహాచలం వెళ్ళాలి. బావ చెప్పేడు, ఆ వూరు, ఆ కొండకోసలు, జలధారలు - ఆహా! ఎంతో మానె యింపుగా వుంటాయట...’

‘నీ పెళ్ళికి వెడతంగా.....’ విశాలాక్షమ్మ యెగతాళిగా అంటించింది. గోపాలం దిగ్గన లేచి వెడిపోయేడు. ‘ఏడికి ఆవడానికన్న సిగ్గెట్టా’ అంటూ విశాలాక్షమ్మ లోపలికి వెళ్ళింది. గోపాలం వెనకాలే జానకి మేనె యెక్కింది. పరుగు పగుగున పెట్టు దిగి వెడిపోతూంటే విశాలాక్షమ్మ లోపలినుంచి ‘అదే విటే’ అంది. జానకి ఆగుండా వెయ్యెత్తి ‘కొత్త రకం సబ్బు’ అని కూత పెట్టి కుటుంబ పారిపోయింది.

3

ఆవేళ సాయంత్రం ఐదు బాటిన తరవాత జానకి, జానకిరామయ్యగా రింటికి వెళ్ళింది. విశాలాక్షమ్మ లోపలి గరండాలో యాజ్ఞచైత్రమొది తీరికగా కూచుని వార్తాపత్రిక చదువుకుంటుంది. జానకి రాక ఆ యిల్లాలు ములోచనాలబోరుమొంచి గమనించింది.



నేను మొందుకు వెళ్లింట్ అయిపొంతంవెంపె పరుగెత్తిన పుక్కుకునకే చెప్పాలి.

‘బావా విచారం గా వున్నా వేం?’

‘విచారం లేదు బానీ. కానీ పరస్పర సంఘర్షణలో కలిగిన పూహలతో మనసు నిండిపోయింది.’

‘నీ బాధేమిటో నాతో చెప్పరాదా? అంది, ఆ ‘నాతో’ అన్న పదోచ్చారణలో తన జీవిత కాంక్షలంతా చూపుతూ అతడు దాదాబాలుకు బారబడి ‘అదే తెలియ’ అన్నాడు.

‘పోనీ ఆ బాధకు కారణం యేమిటో చెప్పరాదా?’

అతడు నిట్టూర్చుకు. ‘నేను జీవితంలో వాడవంతు ప్రయోగిస్తూంటే, యేదో అగోచర అనిర్వచనీయత క్రితం నీనింకోకవంతులారూన్నట్లువుతుంది. నేను మామూలు వస్తువులన్నీ నావిద యేర్పడైన ప్రత్యేక ప్రభావాన్ని చూపించకపోయినా, కొన్ని మాత్రం నాలో యేంతో వొత్తికి కలిగిస్తూంటాయి.’

‘నాకంతా అగమ్యగోచరం గా వుంది బావా?’

‘ఓహు, నీకు తెలియకే. సతే. దీనిని నీకు చూపుగా బోధపరచాలంటే...అం! మాటకి నేనిక్కడనుండి రైలువిద విభావట్టణం వదులూంటానా...వోవలో వొక వంలెన, అది చాటుగానే రైలుమార్గం వంతు...దాని వెనుకగా వొక బంగారా వుంది. రైలాస్థలం సరిపిస్తూందనగా నే నా కడుపులో యేవరో చెయ్యి పెట్టి వెలుకునూన్నట్లువుతుంది.’

బానీకి కొంచెం భయం కలిగింది. అప్రయత్నంగా ‘ఆ వ్యవస్థగం మానీ బావా’ అంది. అతడు వొక్కచూరు పొడిగా నవ్వేడు. అప్పు డతని కళ్ళల్లో యేదో అపూర్వమైన వెలుగు గోచరించింది. ‘నువ్వు అమ్మలాగే అన్నావు? నేనీ వ్యవస్థగం అమ్మను తృప్తిపరచడానికి మానెయ్యొచ్చుగానీ... కానీ ఆ బంగారా...అక్కడి గాలి...అక్కడ కదిలిన ప్రతిపిట్టకక్కా...నాకోసమే..... ఏమిటో నా హృదయ హృదయపుటంతంతాలోకం కన్నుమూసిన యేదో స్ఫూర్తి కదిలిస్తాయి!’

‘బావా నాకు భయం గా వుంది... అత్యంత తేప్పనా?.....’ రెబలన అత దామె చెయ్యిపట్టు

కున్నాడు. ‘ఒట్టుకేసుగో బానీ చెప్పనని... అత్యంత యంత్రానా... యేవరితోనూ వొడ్డు... మీ అమ్మతో అసలే చెప్పొద్దు.’

అతడు చెయ్యిపట్టుగోడ మేల్కాపకం వుండిగానీ, ఆతరువాత అతనిపాటలు గూడా బానీకి వినిపించలేదు. పువ్వులు క్రింద పడిపోయేయి. ఆమె అతని లోకి వొరిగిపోయింది.

ఆమె మొహమోటం విడిచి చెప్పింది, ‘బావా! నువ్వు లేకపోతే నా జీవితం వృధా. నీ పుట్టేక మెలా వుండో కానీ, నా హృదయం నీకు అర్పణ అయిపోయింది. నేను పేదదానినే. మీరంతా నా కిచ్చిన చనువు నాధారం చేసుకుని యింతి పుష్టంగా చెప్పుకులుకున్నాను. నేను నీదానినీ? గోపాలా ప్లేడో పెద్ద సమస్య బాధించిపట్టయింది. అతి డేవీ జవాబు చెప్పలేదు కానీ సడనుటి నేను పొడిచిన చుక్కలేనీ చూస్తున్నాడు.

‘అత్యంత్రానా ఆమ్మతో చెప్పిందిట. మామయ్య గారికి కూడా యిద్ద మేనట. కానీ నువ్వే యిదమిద్దమని తేల్చడంలేదట ... ఏం బావా ... మాట్లాడవా...’

ఆమె యేదో తన సోద చెప్పకుపోతూంది గానీ, అత డేమలాలోచిస్తున్నాడో, అసలు తను మాట్లాడుతూన్న విషయం అర్థం చేసుకున్నాడో లేనో కూడా యెరుగదు. జీవితాలు విహరించే ఆ వేళ, వెన్నెల రెచ్చగొట్టిన తన హృదయాన్ని అతని పాదాలముందు గుమ్మరించి ‘స్వీకరించు’ అంది గానీ, అతని మనసవ్వ డెక్కడుండో ఆ అనాయకకు తెలియ.

అత డేలా చుక్కలకేనీ చూస్తూంటే రైలు కూత వినిపించిపట్టయింది. పొగలుకేగి మరీమనంగా గోచరించే ఆ దృశ్యంలో రైలుదారి, ఆ వంలెన, పట్టిలవంతు...అక్కడ పొగ లింకా దట్టమై పోయేయి. వాటి నడుమనుంచి శిథిలమైన అజ్ఞాత హృదయంవలె బంగారా అగుపించిపట్టయింది.

‘బావా! ఏమలా చిరున్నావు? నా హృదయం పసులగడతావా?... లేక నీ కాలి వుయ్యెలల విదా తూగిస్తావా?....’ అతడు మాటాడుగా బానీని తన హృదయానికి బలంగా వొత్తుకున్నాడు. ‘బానీ!

నువ్వు నా దానివి! ఆమె విడిచిపెట్టినది, క్రింద జారిపోయిన పువ్వులు గలగల మేనును త్వరగా మెట్టు దిగి పోయింది. చావకిలో వికలాత్ముడు జానకి తల్లి మాట్లాడుకుంటున్నాడు.

‘జానకి! ఇంతసేపూ పువ్వులు కోసుకోవడమే!’ జానకి నిశ్చలముగా అడుగు వెయ్యలేకపోయింది. ఈమారు వాళ్ళు అంది ‘పిల్లి మజ్జిక త్రాగివుండేమోనీ, తొరగా వెళ్ళు’ అని. జానకి బిగుదిరగగానే మళ్ళీ వికలాత్ముడు అన్నది: ‘పరవాలేను వదినా, అది కళ్ళు మూసుకుని త్రాగివుంటుంది.’ పగులకాయపోయిన జానకికి తిరిగి నటించుకున్నాడు. వెంటనే తల్లి నూటిగా అడిగింది, ‘ఎమే జానీ, బావ నీకు నచ్చేదా?’ జానకి చూపుకునే నోటికి చెయ్యి అడ్డుపెట్టుకుని వచ్చి నవ్వు ఆపుకోలేక అక్కకింది అదే పరుల తీసింది. ఆ పరుగులో ఆమె దొంగిలిపోయి జారిపోయిన గెంతు పూలు కాలిక్రిందపడి నలిగిపోయేయి. కాబోయే వియ్యపుగాళ్లు గంభీరంగా నవ్వుకొన్నారు.

జానకి వెడిపోయిన తరువాతి గోపాలం హృదయంలో తుఫాను బతులు చేరింది. ఆతనిని యెవరో కాతీతిక్కెక్కి ఒడ్చిని వారిస్తూన్న కార్యన్ని చేసి నట్టు, అటువంటిచిపోయేను. వెన్నెల చురుకు చురుకున గుచ్చుకుంటూంటే, మందపవనాలు త్రాచుపొయ్యిలా చెవులో బుసలు కొడుతూంటే దాబామీద నిలవలేకపోయేను. నెమ్మదిగా క్రిందకు దిగి గదిలోకి వెడిపోయేను.

ఆ రాత్రి జానకిరామయ్యగారిల్లు పెళ్ళి వారిల్లులా వుంది. ఇరుగు పొరుగులకు కూడా మాచాయగా తెలిసిపోయింది, ఆ గెంతు కుటుంబాలు వియ్యమందకోతున్నారు. కొందరమల్లక్కలు రాద్ధాంతాలు చేసేటటులా. జానకి తండ్రిలేనిది. దగ్గరగా కావలసినవాళ్ళుగాని, ఆస్తిగాని లేదు. కాగా జానకి రామయ్యగారికిచిత్తుగా ఉబ్బింది. ఒక్కగాని వొక్కకొడుకు. కల్పంలేకుండా, కంచంలేకుండా కనిపించు అదృష్టం, బావమణిగుల ముచ్చటైనా లేకుండా, సుమారుభయత్రా వ్రాచి సుగ పెళ్ళివారే భరించవలసినంత అత్యంత యెండుగురు రావాలని కొందరు మాటే సువాసిమలు నోళ్ళు నొక్కుకున్నారు.

రాత్రి మునుగు పదిగంటలైంది. జానకిరామయ్యగారు వాకలిలో యాత్ర చేస్తున్నాడు. ఆయన బట్టలమీద చందరికలు నూటిగా పడుతున్నాయి. వీధివంపు చావకిమీద, వికలాత్ముడు జానకి తల్లి గెంతుకున్నాడు, జానకి స్వభానికి జీరబడి నెలమీద, కూచున్నారు. పెళ్ళిమొర్రుపై బూరల వాసన కొడుతున్నాయి. జానకిరామయ్యగారు యెండు అరచేతిలో వుంచిన మున్నం పొగాకు కుడి బొటనవేలిలో నలిపి ‘బప్’మని చరిచి నోట్లో వేసుకుని, అతడువెంట నోట్లో పరిగా ‘నెటిలో’ కాకముందే, ‘జొప్పట్టా, యింతకీ అసలు వాడి నడి గారా లేదా?’ అని చేతులు గులుపుతున్నారు. ‘వాడికేం తెలుసులెంకి నట్టివాగమ్మ, మనం నై అంటే నాదూ వైయే’ అంది వికలాత్ముడు. జానకి తల్లి సుండెలుకుగుబడపట్టా నిట్టూర్చింది. జానకి మాత్రం దైర్యంగానే వుంది.

‘జొంగోపి! నీ పెళ్ళిభోగట్టాలు మేం పెప్పగుంటూంటే మచ్చేమిటా గదిలో చూశవు. ఇలా వోసారి రా’ అన్నాడు జానకిరామయ్యగారు.

గోపాలం నెమ్మదిగా వచ్చి రిలబడ్డాడు. అప్పుడతనితల గైవసులులా తిరిగిపోయింది. ఉద్వేగాదా వచ్చినట్టుంది. కాని వాళ్ళకి తెలిస్తే యేమనుకుంటాలో అని నిభాయించుకుంటున్నాడు.

‘గోపి! జానీ వొప్పగుందిరా, నీకూ యిప్పమేనా’ అన్నాడు తండ్రి.

తిరిగి అతని హృదయంలో రైలునక్రాలు తిరిగిపోవోచ్చేయి. ధూళిపొగ లేగింది. మనక మనక వెలుగులో ఆ బంగారం జొపిస్తోంది. కాని మళ్ళీ దైర్యం చిక్కబట్టేను. మహావీర్యంలో ప్రవహిస్తూన్న నది కదులిదేను. ‘ప్ర’ అని లేచి వెడిపోయేను.

అతనికి రాత్రి తీవ్రమైన జ్వరం వచ్చింది. ఉదయాన్ని లేచడానికి శక్తి చాలలేదు. కాని యెండుయెక్కినకోద్దీ బలం వచ్చింది పదిగంటలకు మామూలుగా వున్నాడు. సాయంత్రం నాలుగు గంటల బండికి వెళుతుంటే తల్లి అతనికి జ్ఞాపకం చేసింది, వాళ్ళ నాన్నగారు వివాహ ముహూర్తం పెట్టిస్తారని, తమ త్వరలోనే కలవు పెట్టవలసి

వుంటుందని. తన కామ మాటలు వినిపించిన సంగతి గోపాలం వురుక్షిణంలోనే మరిచిపోయేడు.

4

గోపాలానికి శరీరస్వస్థత కుదరిందిగాని మనసింకా శేషాన్నిలా ఆందోళనాధూమిలయాల విశుక్తాంది. తదవసరంగా రైలులో పడ్డదగ్గర నుండి జోరుగా సిగరెట్లు కాలుస్తున్నాడు తనకి పరిచయమున్న యెవ్వరయ్యెనుటా కాల్చుకు. ప్రకూణ సమయంలో కొంచెం యెక్కువగా కాలుస్తాడు. ఇలాంటిప్పుడు మిరీచి.

జానకికి తనవీధి మిక్కిలి అనురాగం వుంది. తిండ్రి విషయం అటుంచి తిల్లివాక్రిం ఆ సంబంధ కోసం తిహతిహాలాకుతూంది. తనకూ జానకివీధి అనురాగం వుంది. ఆమె పోకుగాటి కనురెప్పల నీడలు పాలమీగడవంటి కపోలోపరిభాగంవీధి నీలి రేకులు దిద్దడం చూసా యెన్నో సార్లు తను మచ్చట పడ్డాడు. ఆమె తనను నోటినిండా బావా అని పిలుస్తూంటే ఆ అమాయకపు టెడదను పరులగొట్టడం ఆమానుషం అనుకున్నాడు.

కాని ఆమెపై తన మనసు నిలకడగా లగ్నం చెయ్యడానికి శక్తి చాలవంలేదు. తన ప్రణయ జ్యోతికి ప్రమాతి అయిపోవడానికి తనకు తానే యెగిరివస్తూన్న ఆ మిణుగురు తను చేతులు విచ్చి ఆహ్వానించబోతే వొక్క లిప్తలో మహాజ్వలాగ్ని గోళంగా మారివట్టవుతుంది. జానకికి అభిముఖంగా పోతూన్న తన హృదయాన్ని యేవో అవ్యక్త శక్తి బలవంతంగా మరొకవంపు తిప్పి వేస్తున్నట్టవుతుంది. ఆ పిల్ల నాజాకు పెదవులు ముద్దు పెట్టుకోవాలని యెన్నో సార్లనిపించింది. కాని వెంటనే అది కన్నని కాటేసి త్రాచుపాము కోరల వలె ఆనుపించినట్టయింది.

ఆలోచనలలోపడ్డి గోపాలానికి శరవేగంలో పోతూన్న రైలు, దాని కెదురుగా పరుగుకుతూన్న ప్రకృతి గోచరించడం లేదు. ప్రక్క ప్రయాణికుడు అగ్గిపెట్టె అడిగితే పరాకున సిగరెట్టచ్చేడు. ఆసామీ అదే అడిగివట్టు నోట్లో పెట్టుకుని తిరిగి అగ్గిపెట్టె అడిగి ముట్టించి, దమ్ములాగి 'నీ త్రిం' అన్నాడు కృతి జ్ఞత నటించే తెచ్చుకోలు నవ్వుతో. ఆ మాట గోపా

లానికి వినబడలేదు కాని తట్టెకుపోగ అతని మొహం మ్యాద కొట్టింది.

రైలు కోరుకోంపలో ఆగి తిరిగి పరుగు లంకించుకొంది. వంతెన రాగానే గోపాలానికి హుటాత్తుగా యీ లోకంవీధి ధ్యాస కలిగింది. రెండు మూడు నిమిషాల తరువాత రైలువారి వంపు వచ్చింది. ఇంజను క్రక్కుతున్న రాక్షసిబొగ్గు పొగ కరాళ మేఘ పంక్తిగా క్రమ్మి యెదురురుండా చీకటి కల్పించింది. ఆ చీకటిలోంచి బంగారా తన పూర్వవ్యవస్థపైతిలా గోచరిస్తూంది. గోలుకు లాగి అక్కడ దిగిపోవా లని పించింది. కాని అంతవసరం లేకుండా రైలే ఆగిపోయింది.

గోపాలం లేచేడు. తన సిగరెట్లు కాలుస్తూన, ఆసామీ ప్రత్యుపకారంగా 'ఇది తేనీను కొదండి' అన్నాడు రవ్వలగుద్దులు పూపుతూ. గోపాలం వీరి పించుకోకుండా దిగుకున్నాడు. అతడు మల్లా వినిపించాలని 'సింగిలు లాగలేదు కావాల' అన్నాడు. గోపాలం మెట్లు దిగి, రాళ్లు, పుక్కు తీగలు, చిన్న గోర్తి వాటి బంగారా గేటువెంపు నకుతూ ఆశ్రయ త్నింగా వాచి చూసుకున్నాడు. ఐదు గంటలైంది.

ముందున్న స్టేషనులో మొదటిపట్టిలనిదా వొక గూడ్సుపెట్టె తిరగబడిపోయిందట. అంతే ఆ జంతువును లేవదీసివేశా, అంటే కనీసం మూడుగంటల కాలంవరకూ, యీ బండి కదలరు. టిక్కెట్లు లేని ప్రయాణికులు వుల్లాసంగా అటూ యటూ గాలి సికాల్లు చెయ్యబోచ్చారు. టిక్కెట్లు గలవారు ముఖాలు వేలవేసి తిను దొర్సాగ్యానికి యేవవ జోచ్చేరు. గోపాలం ఆ రెలువులు లేని గేటు ముందున్న బండిరాతివీధి రైలువంపు తిరిగి కూచున్నాడు. సుమారు తొమ్మిదిగంటలకు రైలు గోపాలం యొక్క లేదన్న సంగతి గమనించకుండా శిలవు పుచ్చుకుంది.

రైలుచెడిపోయిన తరువాతకూడా గోపాలం దిరులుగా రైలువెంపు చూస్తూకూచున్నాడు. అతడు న్యాయాధిపత్యంలోకి రాబోతూన్నట్లంది. ఆ నిర్దనా రణ్యప్రదేశంలో రాత్రి వెన్నెలలో కూచుని ఆసాధారిణమైన నూతన కాలగమనంలో పడిపోయినట్టు అనుభూతి పొందుకున్నాడు.

ఉండి వుండి వినక బంగారాలోంచి యేదో శబ్దం వివదల్చినట్లయింది. వెనుదిరిగి చూసేడుగాని యేమీ గోచరించలేదు. అది తన శ్రమ అనుకుని లేచి ఆవరణలోనుండి మెట్టువరకు వెళ్లేడు. మధ్య మెట్టు వద్దకు వెళ్లేసరికి అతని కాళ్లందుకో కంపించేయి. అక్కడే కూలబడి మోకాళ్ళమీద తలపెట్టి, కాళ్ళ చుట్టూ చేతులు పెనచుకుని చూ గన్ను లోపడ్డాడు.

హఠాత్తుగా బంగారాలోంచి లాలిపాట విన వచ్చింది. అదాదీక్కిపడి తలయెత్తి చూసేసరికి బంగారాగదులన్నింటిలోంచి దీపకాంతి అగు పిస్తూంది. చావడికుడిపక్కనున్న గదిలోంచి ఆ లాలిపాట అతి మృదువుగా, జాలిగా, కాంక్షా పూరితంగా, హృదయవ్యధా వినిగ్గతంగా వచ్చి తన ఆత్మలోకంలో సుస్థావస్థలోవున్న ఏదో జ్ఞాప కాన్ని రెచ్చగొడుతోంది.

గోపాలంలేచి నెమ్మదిగా చావడిలోకి వెళ్ళి కుడివంపు గదిలోకి చూసేడు. ఒక స్త్రీ అటు తిరిగి తన చేతులలో శిశువున్నట్టాహించుకుని పూపురూ పాడుతూండా లాలిపాట. ఆ దృశ్యం చూడగానే గోపాలం తనను తనుగా మరిచిపోయేడు. ఆమె యెవరో, యెందుకలా విలపిస్తూందో తోచలేదు. ఆమె వెనుదిరిగి అతరికేసి చూసి, ముఖమంతా కళ్లు చేసుకుని, కళ్లు రెండూ సముద్రాలు చేసుకుని, మరు డ్దానంలో ప్రక్క గదిలోకి వెడిపోయింది. పసుపు రానిన చీర చెంగు నడుముకు విగిండుకోని, అలసట ఆకారం ధరించినట్లున్న ఆ తొలి యావనపు బొమ్మ పచ్చి బారెంతరిలని గోపాలం పొట్టేసు.

అప్రయత్నంగా నెమ్మదిగా గోపాలం ఆ గది లోకి వెళ్లేడు. ప్రక్క గదిలోంచి ఉబికుబికివచ్చే దుఃఖాన్ని దిగ మ్రొగుకుంటూ, వెక్కి వెక్కి యేడు మ్రాన్న యేడ్పువినవచ్చింది. రెండునిముషాలు గడి చేకా ఆ యేడుపు తిరిగి పూర్వ ఫక్కిలో లాలిపా టగామారి, అగదిలోంచి పెరటివరండాలోకి వెళ్లింది. గోపాలం యీసారి కొంచెం వేగంగా పెరటివరం డాలోకి వెళ్లేడు. వెంటనే ముందగవడిన స్త్రీ విగ్రహం గబగబ మెట్లు దిగి పెరటిలోకి పరుగెత్తింది.

మెట్లకు యాదైగజాల దూరంలో వోకపాడు గచ్చునుయ్యి, దానికుడిపక్క నోక కుంకుడు చెట్టు, ఆ చెట్టుక్రింద వోక నాపరాయి వున్నాయి. ఆ స్త్రీ

కుంకుడు చెట్టుక్రింద నిల్చుంది. ఆకులలోంచి పడిన వెన్నెల ఆమెను గోచరాగోచరం చేస్తూంది. గోపాలం అలా వరండాలో నిలబడిపోయేడు. తను చూస్తున్నది మనిషి కాదని అతని కర్ణమెపోయింది. కాని అతనికి విశేషంగా భయం కలగ లేదు. తనకే దృష్టిలో చూస్తూన్న తనవంపు ఆమె నెయ్యి పూపి రమ్మని సొంజ్జ చేసి నాపరాయిపొడి కూచుంది. నెమ్మదిగా అడుగులు వేసుకుంటూ గోపాలం వెళ్ళి ఆమెకు రెండు జూల దూరంలో నిలబడ్డాడు. అతడి కామే స్పష్టంగా అగుపిస్తూంది. విరహోనుకొని వుం గ రాలు తిరిగిన జాట్లు, తెల్ల చిక్కుడు కాయలవంటి పాడుగాటి తేల్ పళ్ళు, సుందరమైన కోలముక్క, గర్వంగా వంపు తిరిగిన గడ్డం, విశాల ఫాలభాగం ఆమె ఆభిజాత్యన్ని చెప్పక చెప్పుకున్నాయి.

‘కూడో నాయనా!’

అతడికి వినపడిందా పలుకు. తన నిదివర కంత మందో పిలిచేదు. కాని యీమె పిలుపులో యేదో విశేషమున్నట్లుంది. అది లోకాతీతమైనది. అతని ముఖమీద పోసిపోయిన చమ్మటముక్కలలో వెన్నెలకాంతులు మెరుస్తున్నాయి.

‘అమ్మా నువ్వెవరు?’

ఆ పిలుపు కామే సేత్రా లంజ్యలంగా మెరే సేయి. చీర చెనగుతోన్న శుభ్రుడు ముందుంది. మాట్లా డబోలే దగ్గుత్తిక కలిగింది. ‘నాయనా! నే నెవరా! నేను నీ తల్లిని!’

అతడికి తేరేరం పులకించింది. దుఃఖం కూడా వచ్చింది. ఇది స్వప్నం కాదుకదా అని అనుమానం వేసింది.

‘బావ నాయనా. నువ్వు నాచిట్టే. అదంతా వోక పెద్దగాన. ఇరవైయేళ్లై నీకోసం యీ నా హృద యంలో కుంపటితో వేదివున్నానోయ్. నా చిట్టి తండ్రి! నిన్ను మోసికన్నీటి నా వంతుంది గాని, నీ అచ్చటలు కుచ్చటలు చూడలేకపోయానోయ్. నిజమే నాయనా, నువ్వు నా చిట్టి తండ్రివే.’

ఆ నాక్కొలతని కడుపులో పేగును పీకేయి. మార్పువార్తలయ్యం, లిల్లి కోసం విడ్డపడే ‘తిహా శివా’ తొలిసారి అనుభవించెడు. ఇరవైయేళ్లు గారాబంలో

‘పెంచిన తల్లి యీనాడు పోయినట్లు దుఃఖించేడు. అప్రయత్నంగా ఆమెవేపు జరగజోయేడు.

‘అలాగే కూచో నా కన్నతండ్రి! నీలాగే నాకూ నీవద్దకు రావాలనివుంది. ఇరవైయేళ్ళనాటి కోర్కెలదీసిక యిప్పుడు నాలో తిరిగి నాలుకలు జూచుతుంది. కాని యేం లాభం? మన యిద్దరిమధ్య జీవితమనే చీకటితెర వుంది. అది మన సంచార భూములకు తుడిచివేయలేని యెల్ల. నిన్ను నోళ్లో వేసుకుని మనసార ప్రస్థం యివ్వాలని నాలోని ‘తల్లిముచ్చట’ పెనుగులాడుతుంది. కాని ఆ ముచ్చట యెలా తీరుతుంది? ఆమె నిట్టూర్చింది.

గోపాలం మరి దుఃఖంపట్టలేక పోయేడు. హోరని యేడుకుబోచేడు.

‘ఏడవకు చిట్టినాయనా, ఇరవైయేళ్ళుగా కంటూన్న నా కలలను నిజం చేశావు. ఈనాటికి నీ కీ నిర్వాగ్యత తల్లివిన దయకలిగింది. హే! నెండేళ్ళనుండి నువ్వీ మార్గంమించి తగును వెదుకూ పోక్కిపోతికూడా నిన్ను చూడడానికి రాలేదు. రైలు వచ్చినప్పుడల్లా నువ్వే వచ్చినట్లు తలచి వీధులోకి వచ్చి ఆకిగా చూసేదాన్ని. నవ్వప్పుడప్పుడు గేటువరకూ వచ్చేవాడివి. లోపలికి వస్తానేమో అని ఆకపడేదానివి.

తిరిగి గోపాలం కడుపులో దుఃఖం తుఫానులా లేచింది. కాని కడుంబిన దిభ్రాయించుకొని వెక్కజొచ్చేడు. ‘అమ్మా...నిజం. నాకు కూడా యీ బంగారా చూడగానే యేవో బాధగావుండేది. కాని యింత ఆత్మనబుధం వుందని, నేనీ బంగారా కింత ఋణపడివున్నానని కలలోకూడా అనుకోలేదు. కాని అమ్మా! ఆ సంగతి విపులంగా చెప్పనా?’

‘నేను చెప్పలేను తండ్రి. అది నీకు తెలుస్తుంది. కాని యిన్నాళ్లు నీకోసం యిక్కడ నేచి వుండడానికి కారణంవుంది. చిటికెండ్రి! చనిపోయిన నీ తల్లి ఆ కారణంగా, నీకోసం, పోకటి అర్పిస్తోంది. అది చేస్తావా?’

‘అమ్మా! త్వరగా చెప్పు. నిప్పులలో దూకమన్నా సిద్ధంగా వున్నాను. త్వరగా చెప్పు తల్లీ...

‘మరేంలేదు నాయనా... నువ్వీ ప్రాంతాలలో వివాహం చేసుకోకు. సంస్థానానికి వెదిపోతానని నిన్ను పెంచుతూన్నవారితో చెప్పు. అక్కడే నీకు వివాహం అవుతుంది. నువ్వు సుక్షాత్రియుడివి తెలుసా. సంస్థానాధీశ్వరుడవౌతావు.’

గోపాలం మనస్సులో యెన్నో ఆలోచనలు పగులుతున్నాయి. ప్రాణం పెట్టిన పెంపుడు తల్లిదండ్రులు, మనసిచ్చిన ‘జాని’ తన భావిజీవితంలో ప్రకృతకాలం గోచరించేరు. కాని ఆజ్ఞాపిస్తూన్నది మరేమీ.

‘సంజేహిస్తున్నావా, చిట్టిబాబూ? నేను చెప్పినదానిలో యెంతో అర్థంవుంది. ఇంటికి వెదుకూనే నీకే తెలుస్తుంది. ఈ సంగతి నీకు చెప్పి వొప్పిద్దామనే యీ యిరవైయేళ్లుగా నేనిక్కడ గూడులేని పక్షిలా అల్లాడేను. ఈ నిర్వాగ్యత తల్లి యొక్క వాంఛ తీర్చుతుండ్రీ!’

అతడలాగే అని తలపూసేడు.

ప్రభాతకీతల పవనాలు తగిలేసరికి గోపాలానికి తెలివవచ్చింది. వేళ నుమానైదాతూవుంది. అతడు తొలినాడు రాత్రి నుమారు పదిగంటలవేళకు బంగారామెట్లమీద యెక్కడో కూచున్నాడో అక్కడేవున్నాడు. బంగారా యధాపూర్వంగా కిక్కిరింపగానేవుంది.

లేచి రైలు పట్టింబించి ప్రయాణంచేసి ప్రక్కస్తేషను చేరుకొన్నాడు. మరొక గంటలో వచ్చిన ప్యాసింజరుమీద వారైరు వెల్లి తొలినాడతని సామానులు రైలులో వుండిపోవడం రిపోర్టుచేశాడు. అద్భుతవకాత్తూ అన్నీ వున్నాయి. అవి తనవి అని స్థిరపరచి తీసుకున్నాడు. ఆవేళ విశాఖపట్టణంలో వుండిపోయి, మర్నాడు తెల్లనాడుగూమున రాయపూరుబండిలో బయలుదేరి వుదయం నివిమిదిగంటలకు యిల్లు చేరుకున్నాడు.

5

గోపాలం వచ్చేసరికి యిల్లంతా కలకల లాడుతుంది. గుమ్మాలకున్న కొత్తపూవులు కుంకాయి, కొత్తమామిడివీరణాలు కళ్యాణకోణ నీనుతున్నాయి.

అతడు తిన్నగా మేడమీదకు వెళ్లి నూలు కేసు దించి మంచమీద కూలబడి ఆలోచిస్తున్నాడు. అతడు వచ్చేదని తెలియగానే జానకి పరుగు పరుగున వచ్చి మేడమీదకు వెళ్లింది. ఆపిల్ల తలంటున్నాననుచేసి కృంగారించుకుంది.

‘బావా అలా దిగులుగా వున్నావేం?’

బావా అన్నపిల్లలు అతని గుండెలలో చూడు మోగింది. ఆలోచనారహితంగా అతడు మెచ్చే తలెత్తినాసేడు. అతని కేత్రాలు వికసితవడింకు కాలలా వున్నాయి. వాటిలో అశ్వపులు తిగుతున్నాయి. జానకి ఆశ్చర్యం దిగులు కలిశాయి. ఎంతో ఆశగా, ‘బావా, ఇవాళ మన ప్రధానం, పదిగంటలకు ముహూర్తం. ఎల్లంజే మన వివాహం. అలా యేడుస్తున్నావేం?’

అతని పేదపులు స్పందించినట్లున్నాయి. “జానకమ్మా...” అన్నాడు మాటలు తడబడుతూ. ఆ పిల్లలుకు జానకి హాసితమయింది. ఆమె అతని దిగ్గరనా వెళ్లి ఉన్నట్టితో ‘బావా...అదేమిటా పిల్లలు’ అంది.

‘అంజేనమ్మా జానకి. ఇవాళ మన ప్రధానం కాదు. వివాహం! ఇవాళే నా ప్రయాణం. ఇవాళే నీకు నాకు చిరవియోగారంభం! అంతా నీకు తెలుస్తుంది.....’

ఆమె హృదయంలో బాగుతో పొడిచినట్లయిం ఇంకేం అనాలో తోచలేదు. అప్పుడు కన్నీటికి వికలాక్షమృతవచ్చింది. కొడుకు కోడలు యేడుస్తూండడం చూసి ‘ఇదేమిటా, మీ యిద్దరికీ ఏళ్ళక్రిందా, నాగమ్మల్లారా! ఎందుకీ కన్నీళ్లు? అబ్బాయీ, కాఫీ తగుదువుగాని లే, మంగళస్నానానికి నేరవుతూంది. ఇవాళ మనింట్లో ప్రధానం!’

గోపాలం వొక గడ్డునమస్టలో పడ్డాడు. ఈమె కెలా విషయం చెప్పాలో తెలీలేదు. తావు కనుమించలేదు గాని పట్టలేనంత చుఱుం వచ్చింది. దిగ్గరగా యేడువజొచ్చేడు. ఆ యేడ్పుకు క్రింది వారంతా పైకి చేరుకున్నారు. వాళ్ళందరినీ తోసుకుంటూ జానకిరామయ్యగారువచ్చి యేమిటిగోలంతా అన్నారు. రావలసిన వారంతా వచ్చేరు. ఇక

విషయం దాచవలసిన ఔషధం గోపాలానికి తోచలేదు.

అతడు లేచి ఆదంపతుల కళ్ళకు మొక్కిడు. ‘ఇరవైయేళ్ళు కళ్ళల్లో పెట్టుకుని పెంచిన మీరు నాకప్పుడూ తలెదంతులే. కాని మొన్న రాత్రి మా అమ్మను చూసేను. ఆమె అంతా చెప్పింది నా జన్మరహస్యం కొంతవరకు తెలిసింది. ఆమె నాకొక ఆదేశం యిచ్చింది. తదనుగుణంగా నే నిక్కడ వివాహం చేసుకోవడాదు. సంస్థానం తిరిగి వెడిపోవాలి.....’

ఈ మాటల అర్థం యెవ్వరికీ బోధపడలేదు. జానకిరామయ్యగారు గ్రహించేరు గాని దబాయించడానికి ప్రయత్నించేరు. ‘నిమిషం నీ కబుర్లు... ఓడా ఏకాదశం వాలలేకు కద—చాలు చాలు..... లే...అవతల... ప్రధానముహూర్తం సమాప్తమైంది.’

గోపాలం దబాయించువుకు లొంగలేదు. మనసు దిట్టవు చేసుకున్నాడు. ‘శ్రీమంచంకి మొన్న రాత్రి మా అమ్మను నేను చూసేను. కోరుకొండ కవతల కైలు దారి వంపుతిరిగినవోలు కెడుగుగావున్న శిశిల గృహంలో చూసేను. తెల్లవాగ్నూ ఆమె కన్నీటి పాట విన్నా. ఇక నే నెవ్వరినీ మోసం చెయ్యవల్సికోలేదు....’

ఈ మాటలకు అంతే దిట్టమైన జానకిరామయ్యగారు తట్టుకోలేకపోయేరు. అతని నుడుటిమీద చముటపోసింది. కళ్ళంట నీళ్లు జలజల రాలిపోయేయి. అందరినీ కూచోమని సంజ్ఞ చేసేడు. తమ కూడా చితికిల బడ్డారు. కన్నీళ్లు వుంగ్రవువేలిగోటితో మోటి కొని ‘మత్స్యవర్షి మోసంచెయ్యలేదు నాయనా. నేనే చేసేను మోసం అంతా. భోకం నేటివరకూ నిన్ను నా బిడ్డే అనుకుంటూంది...’ అని వొక్కనిమువం నిశ్శబ్దంగావుండి తిరిగి గోపాలం కథ అక్కడున్న వాళ్ళకిలా చెప్పేరు.

‘గోపాలం మావాడుకాదు. అసలు బ్రాహ్మణుడేకాదు. రాజవంశ సంభాతుడు. భావి సంస్థానాధీశ్వరుడు. దానికి ఋజువు దాత్యుచెంటు నాదిగ్గరున్నాయి. కాని యిరవైయేళ్లు పెంచిన ప్రేమవల్ల రిని తెంపుకోలేక నా నిధి వ్యతిరేకంగా వర్తించ

బోయేను. కాని తేలిందినా మరణించినా తల్లి ప్రాణం తన పేరుకు అన్యాయం...అంటే యిది మరి అన్యాయమేకదా... జరుగుతూంటే యెలా బోరుస్తుంది...వినండి అంతా అతని జన్మరహస్యం:

నేనూ మా సంస్థానాధీశ్వరుడు ప్రాణ స్నేహితులం. అతని అట్టుగుట్టు అనువాళ్ళన్నీ నాకు చెప్పుతూండేవాడు. బహు నాజుకైన విషయాల్లో నేనతనికి సలహా ఇస్తుండేవాడిని.

నేటి కిరవైయేళ్ళక్రిందట అతని కొక అప్పగారి కూతురుండేది. అతడొకమొనుష్యుడేనని నుంబూనని ఆమెకు రహస్యంగా వాగ్దానం చేసేడు. కాని వివాహం జరగకముందు వారి స్నేహకారణంగా ఆమెకు గర్భిత్వం కలిగింది. ఆ విషయం జమీందారుగారి మునుస్సులో పెద్ద కలవరం లేవదీసింది. ఆమెకు అన్యాయం చెయ్యడం ఇష్టంలేదు కనుక యీ సంగతి నాతో చెప్పి సలహా అడిగేడు.

‘మహాప్రభూ! ఇది యేమంత కష్టమనుస్సుకాదు. ఆమెకు మూరధ్వలంలో ప్రవాసం యేర్పాటుచేద్దాం. రహస్యం తెలుపవలసినదా మానే పూచీ నాది. తెలుసునిండి శిశువును కనసీండి.’

రాజుగారన్నాడు ‘ఆ శిశువు నేం చేద్దాం? అది నా బిడ్డకదా...’

‘మీకాధయం అక్కరలేదు. నాకు బిడ్డలు లేదు. కొన్నాళ్లు నేను నాకుతాను.’

రాజుగారు నా చెయ్యిపట్టుకుని చిరునవ్వుతో అన్నాడు, ‘కాని పంతులూ...కొన్నాళ్ళే సుమీ. నీలానే నాకుకూడా బిడ్డలు లేరుకదా. ఇన్నేళ్ళయినా, యిందరు భార్యలున్నా ఫలించని వీజం యిక్కడ ప్రాణస్పందిన పొందుతూంది. ఈ మొలక తిరిగి యీ వనం చేరాలి.’

‘అలాగే ప్రభూ అన్నాను’ అని బాసకీ రాయయ్యగారు భార్యచేపు మానేరు. ఆమె హృదయంలో దుఃఖసాగం పొందుతూంది. గోపాలం అనాథ బ్రాహ్మణశిశువని భర్త కల్పించి చెప్పిన కథ యిన్నాళ్ళూ నమ్మింది. ఆమె కివర్ధరహస్యం తెలియదు. కాని ఆ కిరవైవత్సరమునీ అప్పుడప్పుడు నూననపడేది.

“అప్పుడు బోరుకొండ రైలుస్టేషను కవతల, వంటెన దాటినతరువాత బోకలిన్న బంగారా నిర్మించబడింది. దానిని వెయ్యిమంది పనివాళ్ళూ నెలకోజులలో పంటపొడిని నిర్మించేరు. దానిలో ఆమెనుదింపి సర్వసదుపాయాలూ జరిగే యేర్పాటుచేసేరి ఈగోపాలం మాతృగర్భంలో ఈబంగారాలోనే పెరిగేడు.

తరువాత నవమసాతూ భరించి ఆ ప్రణయకల్పవల్లి యీ పంతురాల్ని ప్రసవించిన పదవనాడు తనకు తాళాకృతింగా కల్లుమూసుకుంది. ఇక చనిపోతుందనగా నేనూ, మా రాజుగారు ఆమెవద్దకు వెళ్ళేం. నేనసలక్కజే వుంటూండేవాడిని. ఆమె రాజుగారి వెంపు బెంగటిల్లిన నేత్రాలు తిప్పి కన్నీరుకార్చి, ‘నేనెడి బోతూన్నా, కాని నా చిట్టితండ్రిని చూడండి’ అంది. రాజుగారి కడుపు తెరువైపోయింది; సముద్రాచికింగా యేం చెప్పాలో తెలిక నావెంపు మానేరు. నేనామెతో చెప్పా ‘అమ్మా మీరు భగవంతుణ్ణి తల్పుకుని నిర్భయంగా వుండండి. చిన్ని దోరవారికినూ ఫలవాతేను. వారిని కొంత కాలం పువ్వులలో పెట్టి నే పెంచుతా’కాని నామాటలామె నంత అనునయించలేదు. రాజుగారిచేపు మానీ ‘మీవాగ్దానం...’అంది. చెయ్యిపట్టుకుని సాధిమానంగా జాలిగా వారామె నిస్తేజనేత్రాలలోకి చూస్తూ, ‘దిగులుపడకు నున చిట్టితండ్రి సంస్థానాధీశ్వరుడొతాడు. దానికి కావలసిన డాక్యుమెంటు తయారుచేయస్తాను. ఇదిగో ప్రమాణం చేసి చెప్పుతున్నాను.’ అన్నాడు.

ఈ మాటలు చెవిలోపడుతూంటే ఆమె నేత్రాలలోంచి జ్యోతి తెలుపడి ఆనంతంలో లీనమైంది.

ఆమె పోయిన పది దినాలలో డాక్యుమెంటు తయారైంది. అది తయారైన సంతకీరం తిరగకుండా రాజుగారుపోయేరు అప్పటినుండి సంస్థానం కోసం యొక్కడెక్కడి వారసులు కుక్కలలా నేటివరకూ కాట్లాడుకొంటున్నారు. నేను తిమిమ చిత్రిగిస్తున్నా.

కాని దీనిలో యింకొక రహస్యం వుంది. ఈ డాక్యుమెంటు వుట్టిన కొన్నాళ్లవరకూ నావద్ద

వొక తరప్రసాదంలా వుంది. కాని గోపాలంవూడ మునుకారం పెరిగిన కొద్దీ అది హృదయకంటకంగా పరిణమించింది. అది మాహృదయాలను పగులగొట్టే గండ్రగొడ్డలి. నానిని నిర్మూలిస్తామనే దురుహ యా ముగ్ధునే కలిగింది. కాని అటువంటిది జరగ నందుకు సంతోషంగానే వుంది. అంటూనే అయిన పిక్కి పిక్కి యేవవబోచ్చేడు.

తిరిగి నిభాయించుకొన్నాడు. 'కథపూర్తి

అయింది. ఇవాళే బయల్దేరి యీ యెరువుబంగారాన్ని స్వస్థానం చేశాస్తా. ఇరవై యేళ్ళు మోసిన యీ మధుర భారం నేటితో తీరుతూంది."

అంతా నల్లిబోయేరు. అతినిశీలం మొగాడు. అవేవులలో పెరిగినవాడు. విశాలాక్షి మృహృద యంలో యిరవదేళ్ళిక్రేమ పెట్టిన చిమ్మ యెరువార్చ గలరు! 'లాని' భిగ్గుహృదయపు బార్తి యెరువ తీర్చగలరు!!



టా గూ ర్ చి త్రాలు



శ్రీ వేటూరి రాధాకృష్ణ

గురుజేవుడు విశ్వకవి అని అందరూ తెలిసిన విషయమే. ఆయన రచించిన గేయాలకి ఆయనే స్వరకల్పనచేసి ముందర తామే పాడేవారు. తరువాతి గాయకులచేత పాడించేవారు. ఆయన పాడించిన, పాడిన సంగీతానికి 'రవీంద్ర సంగీత' అని పేరు. ఆ రవీంద్ర సంగీతమే ప్రఖ్యాత బంగ గాయకులచే సంస్కరింపబడి ఇప్పుడు కలకత్తా రేడియోవ్యాసా విశే 'రవీంద్ర సంగీత' అయింది.

గురుజేవుడు చిత్రకారుడుగా కూడా ప్రపంచ మంతటా విఖ్యాతి గాంచినవాడు. ఆయనే చదు త్కారంగా ఒకసారిలా అన్నాడు: "జీవితం అడుగుపెట్టటానికి ధియపజేవోట్ల అడుగిడటం, దురుసుతనం అని ఎరగనివారితో నేను సమానుజ్ఞి. అందువల్లనే 'చిత్ర' ప్రపంచంలోకి అర్హత లేక పోయినప్పటికీ చొరవ చేసుకొని వచ్చినందుకు నా క్షమాపణ. నాకు చిత్రకారుడుగా, నా సాహసానికి తగిన నేర్వరితనం ఉందని నే ననలేను. ఎందు కంటే, బహుప్రమాదకరమైన మార్గాన నడిచిస్తే స్యామ్మీమని విపంగా ప్రమాదాన్ని తెలియజేరని,

క్రమ నెరుగని, బాధ నెరుగని, అమాయకపు సాహసం నాది!

"నా చిన్ననాటినుంచీ భావంలో ధందస్సుకీ ధ్వనిలో ధందస్సుకీ నేను అలవాటుపడ్డాను. రూపం, నామం లేని నిలకడలేని దానికి ధందస్సు నిశ్చలత్వాన్నిస్తుందని మొదట్లో తెలుసుకున్నాను. నా రచనలలోని కొట్టివేరిలు పావులవలె, విముక్తికై ప్రాధేయపడినప్పుడు, నాటి అవేలితనంలోని అందవికారంతో నాకళ్ళని అరికట్టినప్పుడు వ్యక్తమైన వాక్తార్యసాధనకన్న మిన్నయైన ధందస్సు లోని సంపూర్ణతకై, ఆ కొట్టివేరిలకు ఒక రూపాన్నిచ్చి రక్షించటానికి పూనుకున్నాను.

"అట్టి సేవాపరాయణతలో నేను ఒక సత్యాన్ని తెలుసుకోగల్గాను. అవేమంటే, ఈ రూపప్రపంచంలో సమాజరేఖాగతుల, నిర్ణయంలో నిరంతర చర్య కలదు. నిబ్బరం ఉన్న రూపమే గిట్టగలదు. అట్టి నిబ్బరంలోనే కాశ్యపమైన గభీరత కలదు. కలగూరగంపగా నున్న ఈ దిక్కులేనివాటికి ఒక మార్గాన్ని చూపాలంటే, వాటికి సాఫల్యత

నిచ్చే, ఆ అంతర సంబంధరూపకమైన సమానత్వాన్ని వ్వటమే సృష్టికార్యమని నేననుకున్నాను.

"నా చిత్రాలు కేభిలలోని గీతాలు! చైత్రం గా అవి మెప్పును సొందుతున్నయ్యంటే, అందులోని పర్యవసానమైన ధందస్సు యొక్క ప్రత్యేకతే గాని నా భావ, విషయ ప్రదర్శనలోని ప్రత్యేకత మాత్రం కాదు." అని...

ఆ సాహసమే ఆ ఉత్సాహమే కవిని చిత్రకారునిగా





నూర్చింది. అందుకల్లానే ఆ చిత్రాలలోని జీవాన్ని ఉన్నదన్నట్లుగానే చూచి, నందించి, లోకం ఈ విభిన్న విప్లవీ ప్రధానమైన శక్తాకారుడు' అని ఎల్లెడలా చూపించుచేసింది. విప్లవీ ప్రధానమైన ధందుమ అర్థంచేతుకోలేని సామాన్యులు 'ఆ. ఇదేమి పొమ్ములు బాబూ! విచ్చిగిరిలం పే నురీ బాగుంటుంది.' అంటారు. విజయ! అసలు ఆయనకు విచ్చిగిరిల్లోనించే చిత్రాన్ని గీయుట మనేది చేత నయింది! ఆ ప్రధాన సత్యన్ని ప్రేక్షకులు మరువ వద్దు.

గురుదేవుడు ప్రపంచ పర్యటన ప్రారంభించి దేశదేశంగా తిరుగుతూ, తననెంబ తన చిత్రావళిని కూడా తీసికోపోయి, ప్రతిదేశపు ప్రధాన నగరం లోనూ చిత్రప్రదర్శన చేశారు. అక్కడి ప్రేక్షకులు అందులోని ప్రత్యేకత కచ్చరువొంది, ఇందులో గూఢమయిన సత్యమేదో ఉందనీ, 'సత్యం ఒక్కొక్కప్పుడు కలుచైనదీ, అందవికారమైనదీ' ననీ ప్రకంపాపూర్వకంగా ఆ దేశపు పత్రికలలో ప్రకటించారు—

1930 మే లో పారిసునగరంలోని 'గాలరీ పిగారీ' అనే కళాభవనంలో రవీంద్రుడు ప్రదర్శన చేయగా ఆ ప్రదర్శనపై ఒక ప్రముఖ డీవిధంగా వ్రాశాడు:

"కవిగా రవీంద్రుడు చేసే పనికి చిత్రకారు

డుగా రవీంద్రుడుచేసే పనికి ఏమీ సంబంధంలేదని ఆయనే అన్నాడు, కవిగా ఆయన వర్ణించే 'స్వప్నదర్శనం' లేక ఆయన నన్నట్లు మానసిక ప్రదర్శన - ఆయన కళ్ళందుట ఉంది. ఆయన ఒక దృశ్యాన్ని ఒక ఉద్యానవనాన్ని లేక ఒక ముఖాన్ని చూస్తాడు. ఒక చిత్రకారుడు అనుసరించే విధంగా ఆయన మనఃఫలకంలో హల్లిన ఈ ప్రతి బింబాన్ని ఆయన కూడా అనుసరిస్తాడు, ఆయన గీతాలు చూచిన లేక సృష్టింపబడిన బింబాలనే ప్రతి బింబిస్తున్న! ఆయన చిత్రకారుడైనప్పుడు దానికి స్వలిరేకంగా (ఇది కథనాని అతినిచిత్రమైన భాగము) ఇతరులు 'కాపీ' కొలుబానికి ప్రారంభించే చోటనే ఆయన చూస్తాన్ని చూస్తాడు. అది అసలు దృశ్యానికి అనుకూలం కాదు! ఆయన చిత్రం ఆయన మనస్సులో అంతకు ముందే ఏర్పడుచున్న భావం యొక్క ప్రతిబింబం కాదు. అందుకల్లా మందర చూడటానికి పూర్వమే, ఆయన చిత్రించుచున్నప్పుడు ఆయన కేఖలు ఏ గూపాన్ని తలుస్తాయో ఆయనకే తెలియదు. కావున కావ్యాలనాయన రచించినప్పుడు, చిత్రకారుడుగా పనిచేస్తాడు చిత్రాలని గీచేటప్పుడు కవిగా పనిచేస్తాడు. ఈ క్రొత్త కార్యక్రమంయొక్క సంపూర్ణత రెండు విజ్ఞానాల లేక రెండు కళాప్రపంచాల 'రొదసి' యందుంది!

"నేను ఆయన గీచిన మొదటి రేఖా చిత్రాలని చూచాను. రేంగారీలో వ్రాసిన పద్యవారప్రకు



లలో, ఆయన కొన్ని తప్పులు సరిదిద్దాడు. కవులు నిజంగా అందమైన వ్రాతగాళ్లు ! ఆ కొట్టివేతలు, వల్లగీతలమధ్య సన్నని తెల్లని చారలలో అద్దంగా గీచిన చిత్రమైన రూపాలు ! నల్లటి ఈ సుకుమారమైన భాగం తెలుపుచారలలో నిండి, ఒక్కొక్కప్పుడు సుంద్రంగా, అలంకారికంగా ఉంటుంది. ఒక్కొక్కప్పుడు, ఆ రెండూ రెండు వివిధమైన రేఖల్ని అతిక్రమిస్తాయి. అప్పుడు ఆ విధానంలో అలంకారమే ప్రధానభావ మవుతుంది. ఒక సున్నితమైన రేఖతో ప్రేమగాన పూర్తియై ఒక రేఖలో మరొక రేఖ చంద్రాకృతిగా మిళితమవుతుంది. కాని కొట్టివేతలో క్రిందిటిరేఖ ఎడమవైపుకు పొడిగింపబడితే దాని సహజరూపం పూర్తిగా మారిపోతుంది. ఒకప్పుడు ఆ రేఖాగతే, ఒక పక్షిమళ్ళుగా, వెన్నుపలకగా రూపొందుతుంది. ఒకప్పుడు పడమటకు ఎగిరిపోయే స్వేచ్ఛారీతుంగ మవుతుంది! అనేకమైన దిద్దుబాట్లు ఒకే కేటీలో, వాటి వాటి విశిష్ట రూపాలలో అనేక ద్వీపాలుగా కనిపిస్తాయి. భావోన్మేషంలో చలించిన జలాలలోనించి లేచి, నిలిచిపోయిన ఈ చిన్న చిన్న దీవులు, ఒకప్పుడు ఒక మూలగానే మిగ్గిగా ఉండిపోయి, మరియొకప్పుడు పేజీ అంతటా ఆవరించి, ఒక స్థానికంగా పిచ్చే మారుతానికి తలయెగ్గిఉండే అలలసమాహారంతో, హిందూ మత విశిష్టమైన ప్రాతిభుండే సామర్యంతో కన



పడతాయి. రవీంద్రుడు ఈ దీవులను, సుకుమారమైన సజీవమైన రేఖలతో కలిపి, మొత్తంవివాద సాక్షికి పిలుస్తున్న రూపాలవలె కనబరుస్తాడు. ఆ కలిపిన చిత్రరేఖలు, సమిష్టిగా చితిరిపోతే ఒక సృష్టి సందర్భమైన నియమానికి కట్టుబడి ముప్పై టు గా కనపడుతుంది. ఆ సృష్టిని మేళవించి మహావృద్ధి కలిగిపోతుంది. భార్య నిర్దీతమైన భావప్రవిర్భవ కంఠం, అనుభవ భార్యం మనస్సులో నిద్రించిన ఒక రూపానికి రేఖాకల్పన చేస్తాడు. ఈ రేఖ, మనస్సునే గోచరమయింది. కాదు, దానికి వ్యతిరేకంగా, సాక్ష్యమైన రూపాల అనలంకారం, మనస్సు చేయదలచిందల్లా, ఆ నిర్దిష్టమైన అనలంకారంలో దిర్భవం. ఇవ్వటానికి ప్రయత్నిస్తున్న, ఆ ముఖ్యమైన రూపాన్నే కనుగొనటం. తెలియని భావానికోసం, అగోచరమైన దానికోసం, నిర్విఘ్నం తెలిసికొని, రూపాన్ని చేసి ఆ మనస్సు, అతి సున్నితమైన ఆ సత్యాన్ని కనుగొన లేనిదై ఉండగా, అన్ని గీతలనీ, కవితలనీ, వ్రాసిన ఆ చేయే, భార్యమే 'భందస్సు' నెరిగిన ఆ చేయే, కలిసి అడగకుండా నే, అనేక సాక్ష్యరూపాలలోనుంచి, రూపొందవలసిన ఒక చక్కని రేఖారూపాన్ని గీచేస్తుంది! బాగున్న చేతి కనుగొనబడే, అట్టి సుందరరేఖలు కాగితం మీద అనేకం చూచాను. వాటిలోని సౌందర్యం, తీవ్రం, సామర్యంతో, అద్వితీయమైనది!



“అయినా, ఒక్కొక్కప్పుడు ఆయన తప్పుల్ని



చేస్తాడు. ఆయనే ఒకసారి నాతో అల్లా అన్నాడు. ఆ తిప్ప ఎల్లాంటిదంటే, ఒకపూల కొమ్మను వంచబోయి, విరిచినట్లు! పొరపాటుగా గీచిన ఆ రేఖ కిక్కురేపినదే దానికి మృత్యుగతి! ఆయన దాని నాకానికి కారణభూతమైనట్లు తెలుసుకొని, దానిని అతి విచారంతో విడదాడుతాడు. ఎందుకంటే, ఆరూపాలన్నీ ఆయనచే విముక్తి నభిలషించే ఆత్మలు! ఆ ఆత్మల పరిపక్వానికి ఆయనే కారణభూతుడు. అదొక ఆనందమయ దృశ్యం! ఈ దృశ్య కవి, అంతటి విశ్వభ్యాసినీ గడించి, ఆ చిత్ర విచిత్రమైన అల్లిక రేఖాచిత్రాలకు ఒక 'నొత్తులకాపరి'వలె, అంతరహా నిద్రాణమైన రేఖలకు ఒక గతిని కల్పించాడు. ఈ రేఖలు వాటిలో ఎంతటి విశ్వరూపాన్ని దాచుకొని ఉన్నాయో!

“ఒక రేఖ పూర్తి కాకముందే, మరి యొకటి ప్రారంభమవుతుంది. ఒకదాని సృష్టి పూర్తికాగానే గంభీరమైన విధియుతంగా ఆవలిరించాలనే పద్ధతి కాబోలు!—మరియొక రేఖ సన్నహడా వెంటనే సృష్టించమని అడుగుతున్నట్లు! అందువల్ల అవి ఒక రాగాన్ని ఆలసిస్తయ్. ఒకపాటని పాడతయ్. ఆ పాటలోకూడా అవి క్రొత్తరూపాన్ని పొందుతయ్. విచిత్రంగా మారుతయ్. అవి ఒక చోట కలుస్తయ్. మళ్ళా నిర్గమిస్తయ్. అవిధంగా, తమ జననంలోనే, ఒక ఆలంకారపూరితమైన పూసజ్జయి ఒక ఆద్యుతమైన పవిత్రత్వాన్ని సుధిస్తయ్! అది భావంతో ఆనందంతో కూడిన లయ సంబంధమైన మధ్యానికి సరిపోలిన స్థానసంబంధమైన

మరియొక సారూప్యము. రచన చేసి చేసి విడిగిన కవి తన హస్తానికి మరియొక కాలరేపాన్ని చేకూరుస్తాడు. ఆ హస్తమే అనంతమైన ఆనందమయమైన సుందరరేఖల్ని సృష్టించింది!

రవింద్రుడు కొట్టివేలవనంచి ప్రారంభమై, అసలు అలంకరణా విధానానికి మారాడు. విధి, చేవలలు ఆయనకు ఇతర కేటల విచ్చినయ్. కాని ఇటీవలి చిత్రంలోకూడా ఆయన ప్రభువంశా గీచిన రేఖావిధానం కనుగొనవచ్చును. ఆ రేఖలు ఆ చిత్రంపొందున రూపాన్ని తేలిగ్గా తెలియబరుస్తయ్.

ఒక్కొక్కప్పుడు ఆ రేఖలు, ఇటికమీద ఇటికపెట్టి కట్టిన మహా నిర్మాణంవలె, ఒకదానిపై ఒకటి ఎక్కి ఒక విచిత్రనిర్మాణాన్ని గోచరింపజేస్తయ్. తరుచుగా, మామూలుగా రచన సాగించుతుండగా గీతక్రింద గీత గీచినట్లు తేలికగా తెలుస్తుంది. అన్ని రేఖలూ అద్దముగా ఒకదానిమీద ఒకటి కుడినంచి ఎడమకు పోయి, గండుబొమ్మలకల చిత్రంగా కనిపిస్తుంది. ఆ చిత్రం ఒక నగ్నస్త్రీ సుజ్జపు మేను మీద చాలి, సుట్టాన్ని ఆదిలిస్తుంటే సుజ్జం వాయు



వేగంలో గాలివే చేస్తున్నట్లు కనిపిస్తుంది! మాటలు వ్రాసే అవి విమానాధ్యక్షుని తేలేక పరాదైవపుడు, వాటికో బాహ్యరూపాన్ని వ్యక్తానికి కొట్టివేయగా అనే మల్లాచిత్రప్రపంచంలో, చిత్రవిచిత్రరూపాలై వెలసివై!



“బయలుదేరినచోటు దాటి బహుధూరిమేగి నప్పటికీ అసలు పనంతా ఒకే రీతిలో చేసినదే. ప్రారంభానికి ఒక పరిధినివే, అదే అభివృద్ధియై టాగురన్నట్లు, అప్పటినుంచీ ‘ప్రపంచపురికొలిపి’ అసలు పరిణామంలోనుంచి రూపుప్రపంచాన్ని సృష్టి చేయనిచ్చే అద్భుతనియమాని చేపట్టాడు. ఈ రూపాలు ఒక అద్భుతమైతిని పాత్రతో ప్రారంభమవుతాయి. క్రమక్రమంగా వీధి ఒక సంబంధమైన పరిణామంవల్ల కానీ, లేక మామూలు ప్రపంచపు సంపర్కపు ప్రభావంవల్ల కానీ, ఆ రూపాలు మనం ప్రకృతి అనిశితచేదానితో సన్నిహితమైన పోలికను పొందుతాయి. అవి ‘ముఖం’గా మారుతాయి. ఒక్కొక్కప్పుడు వాటి గమ్యాన్నే తెలుసుకోటానికి జంపితియ్. ఒక విచిత్రమైన అలంకారం ఆ కాగితంమీద వ్రాసిన గీతలద్వారా, ఒక పూలబొత్తిగా గోచరమయి, మల్లామనస్సు మార్పుకొని, ఆ పూచేక పక్షి రక్కగా మారి, దాని చిన్న రెమ్మ దాని కాళ్లుగా మారి పూవల్లా ఒక ఊహిత

మైన పక్షి అయిపోతుంది! ఈ పోలికలు ఒక్కొక్కప్పుడు వాటి స్వేచ్ఛానికే అచ్చయిపోయి, మరో విధంగా మారుతూ అన్నట్లుగా ఉంటుంది! మరి యొకప్పుడు ఆ రేఖలే ఒక వివాదకరమైన బలాన్ని కలిగియుంటాయి. కొన్ని రేఖలు ‘మొడిగియానీ’ చిత్రించిన చిత్రంగానో, ‘పొల్లాయిలో’ రచించిన చిత్రంగానో లేక వాటి కలిసామీప్యంగానో మారుతాయి. కాని వాటి అంతర్నితమైన దైవాన్ని తెలుసుకున్నవాడు అవి కేవలం ఆకుపుగా సృష్టింపబడినవేగాని అవి ఏ ‘స్తుతియో పద్ధతి’కీ చెందినవి మాత్రం కావని తెలుసుకోగలరు—ఆ చిత్రంలో నన్న ‘రస’ విశేషమే ప్రముఖ చిత్రకారుల భావ సామీప్యాన్ని తెస్తుంది...



“రచించే చిత్రరచన ఆయనకు ఆటవస్తువు కాదు. గత రెండేళ్ళనుంచీ, ఆయన కేవలం చిత్ర రేఖనంలో మునిగిపోయి యున్నాడు. కబాలతోనూ, నల్లసిరాలతోనూ వ్రాసిన ఆ చిత్రాలు అద్వితీయమైనవిగా కనపడతాయి. ఆయన రంగులను కుంచితో చెబుటాడంటే ఆ చిత్రం పూర్తి అయ్యేవరకూ నడచి పెట్టడు! ఒక్క చిగురు వ్రాసిన చిత్రాలు కొన్ని, ఒక గంటలో కించితుకూడా లోపం లేకుండా రచించినవి మరికొన్ని. ఆయన ఈ క్రొత్తపద్ధతి నిజానికి అంత ‘సహితీతమైనదీ’ అర్థం కాని నిరూఢమైనదీ కాదు. అంతవరకూ ఆయనలో నిద్రాణమైతిని శక్తి ఒక్కమాటుగా మేల్కొచ్చింది. ఆ అలంకరణలోని పొంకం, ఆ రంగులపూలిలోని అందం, ఆ చిత్రణలోని నేర్పరితనం, ఆయన విశేష ప్రతిభాశక్తిని తెలియబరుస్తాయి. ఆయన జీవితంలో చివరిభాగంవరకూ, ఆయన ఆ శక్తిని

మరుగు పరిచాడు. ఇప్పుడా శక్తి సాటిలేని ఉద్యోగంలో సృష్టించి సాగించింది. విశ్వకవి ఒకకోణమని మరెవరికీ ప్రత్యక్షమైనది అని బయటపెట్టినట్లు కనబడ్డాయి. కాని ఆ 'ప్రత్యక్షమంతా' 'స్వేచ్ఛ' అని వేటిని మార్చలేదు! 1929 లో ఆయన రచించిన '77' అనే నవలలో రచయిత రవీంద్రుడు 'రమేష్' అనే అతి తెలివైన వ్యక్తిని సృష్టించాడు. ఆ వ్యక్తి విధిపూర్వకంగా జాగ్రత్తగా తీర్చుకుంటున్నాడు, దాని పరిణామంపై అనేక సాహసోపేతమైన కష్టాల నెదుర్కున్నాడు. చిత్రకారుడైన రవీంద్రుడు అదేవిధంగా రమేష్ అనే వ్యక్తి జీవించి యున్నాడని నిరూపిస్తాడు!" అని.

తరువాత రవీంద్రులు లండనులోనూ మరితర సంగ్రహాలలోనూ ప్రదర్శించి అక్కడివారి మన్ననలను పొందారు. శ్రీ స్యద్గీరు ఆనందకుమారిస్వామి కూడా వీరి చిత్రాలపై అత్యుదాత్తమైన సంతృప్తికరమైన

విమర్శచేశారు.

".....Genuinely original, genuinely naive expression, extraordinary evidence of eternal youth, persistent in a hoary and venerable personage" అని...

ఇప్పుడా చిత్రాలన్నీ కొన్ని వందలు, శాంతి నికేతనంలోని ఆయన మహాభవనమైన 'ఉత్తరా యాత్' యందు, గోదలంతటా, అమర్చి ఉంచబడినవి...వాటినుంచే ఉత్తమమని అనుకున్న చిత్రాలని, కలకత్తానుంచి వచ్చే 'మాడరన్ రివ్యూ'లో ప్రచురించారు. అందులో వాకు 'పునస్సంధానం' అనే త్రివర్ణచిత్రం చాలా బాగుంది.

శ్రీ సందా బాబు అన్నట్లు "విశ్వకవి ప్రసిద్ధ కథాకారుడుగా, మాకు మార్గదర్శియైనాడు"

(ఇందులో ప్రకటించిన చిత్రాలు—విశ్వ భారతివారి సౌజన్యంతో)



నాట్య గృహము



శ్రీ పోతుకూచి సుబ్రహ్మణ్య శాస్త్రి

నాట్యశాస్త్రమున రెండవ అధ్యాయములో నాట్యగృహనిర్మాణ విషయబడినది. ఈ తాగము చాల క్లిష్టముగ నుండుటచేత నాట్యభూతలు చాలరికకే భాగమును పదిలిపట్టు కన్పించుచున్నారు. ప్రాచీనులు మూడువిధములగు నాట్యగృహములను శాసించినారు. ద్విచతురప్రాకారముగా నుండు నాట్యగృహమును వికృష్టమని, సమచతురముగుదానిని చతురస్రమని, త్రికోణాకారముగుదానిని త్రిశ్రస్రమని నెలతురు. ఒక్కొక్కదానిలో మరల శ్రేష్ఠము, మధ్యము, అగ్రము అని మూడువిధములగు నాట్య గృహము లేర్పడగలవు. కాగా వికృష్టనాట్యగృహములు మూడు, చతురస్రములు మూడు, త్రిశ్రస్రములు మూడు కలసి లొమ్మిది వచ్చుచున్నవి. వీటి కొలతలను మూలలోను, బారలలోను భరతు డిచ్చినాడు. మూరయనగా రెండడుగుల మాడంగులములని చెప్పవలెను.

నూటయెనిమిది మూరల పొడవుగల నాట్య గృహమును శ్రేష్ఠమని, ఆరువడినాలుగు మూరల పొడవుగలది మధ్యమమని, ముప్పదిరెండు మూరల పొడవుగలది అగ్రమమని చెప్పవచ్చుచున్నది. కేవలారులను నాట్యరూపమున ప్రయోగించుటకు శ్రేష్ఠమనబడు నాట్యగృహము కావలెను. నృపతిప్రాయులను ప్రయోగించు నాటకాదులకు మధ్యమ పరిమాణముగల నాట్యగృహ మవసరము మిగిలిన ప్రామాన్యప్రజలచే మాపు భాణప్రహసనాదుల కగ్రమ మనబడు నాట్యగృహము కావలెను. కాని సామాన్యముగా మధ్యమపరిమాణముగల నాట్యగృహమే శ్రేష్ఠము. నాట్యమండపమును పెద్దదిగా నిర్మించినచో నాట్య మువ్వక్తము కాగలదు; పాత్యము నితీప్రయ

త్నముతో విగ్రహ గా నుచ్చరించినను దూరమున కూర్చొరియున్న సామాజికులకు రివబడకపోగలదు. నాట్యమండపము చాల చిన్నదైనచో శిబ్దము ప్రతిస్పందించి మాధుర్యమును కోల్పోవగలదు. మండపము పెద్దదైనచో యథములో నభివ్యక్తములగు నానాదృష్టి సమన్వితములైన భావములు అవ్యక్తము కాగలవు. పైగా శ్రేష్ఠపరిమాణముగల నాట్యగృహమున రూపకాదులను ప్రయోగించుటకు సౌకర్యమంతిగా కన్పించదు. మధ్యమ నాట్యగృహమున నే పాత్యగేయములు చక్కగా వినిపించగలవు. కావున నాట్యగృహము లన్నిటిలోను మధ్యమ పరిమాణముగల నాట్యమండపమే శ్రేష్ఠమైనదని భరతుడు సిద్ధాంతించినాడు.

నాట్యగృహమును నిర్మింపవలచిన ధూప్రదేశమును నాట్యచారుడు చక్కగా పరిశీలించి, వాస్తుప్రమాణముతో గృహనిర్మాణ కృత్యమును శుభ సమయమున నారంభించవలెను. నిమ్నోన్నతములు లేనిది, చలించని స్వభావముగలది, చవుడు నేల కానిది, తెలుపులేక నలుపురంగుతో నున్నది యగు ధూమి యందు నాట్యమండపమును నిర్మించవలెను. మొట్టమొదట ధూమిని శుద్ధిపరచి, తిర్వాత నాగలితో దున్ని, అందలి ఎముకలు, పేకులు, పుర్రెలు, చెట్ల వేరులు, ముక్కు మొదలగువానిని తీసివేయగా నా ధూమికి బాహ్యద్వ్యంతరములలో శుద్ధి కలగగలదు. ధూశుద్ధియైనతిర్వాత పుష్కమిసశీత్రమున తెల్లని నూత్రమును చూచి, నాట్యగృహమునకు కావలసిన ప్రమాణములను పట్టవలెను.

వికృష్టమనబడు నాట్యగృహములలో మధ్యమ పరిమాణముగల గృహమునకు కొలతలను మొదట చెప్పుచున్నాము. ఈ నాట్యమండపముయొక్క

పాదపు అరువది నాలుగుమూరలు లేక నలుబది ఎనిమిది గజము లుండును. దీనిని రెండు సగభాగములు చేయగా తూర్పునగల ఇరువదినాలుగు గజముల ప్రదేశమున ప్రేక్షకులు కూర్చొందురు. మిగిలిన ఇరువదినాలుగు గజములు నాట్యమండపమునకు రాగలవు. దీని వెడల్పు ఇరువదినాలుగు గజము లుండును. ఈ ఇరువదినాలుగు గజముల చతురమున రంగశిర్షము, రంగపీఠము, నేపథ్యగృహము రావలెను. కాని

“సమ మర్థవిభాగేన రంగశిర్షం ప్రకల్పయేత్” అని 2.34 లో చెప్పెను—

“రంగపీఠస్య పార్శ్వే కర్తవ్యా మర్తవారణీ” అని 2.68 లో ధిరతుకు చెప్పినాడు. రంగపీఠ, రంగశిర్షములకు భేదమున్నా? లేదా? వికృష్టమండప నిరూపణలో రంగశిర్షమునకే స్వరూప ప్రమాణాధికమును చెప్పినాడు. రంగపీఠశిర్షమును “రంగపీఠస్య పార్శ్వే కర్తవ్యం,” “రంగపీఠ ప్రమాణైః,” “రంగపీఠం తిః కార్యం” అని చూడు తిడవలు ప్రయోగించినాడు. మొదటి రెండు ప్రయోగములలో అనువాదరూపమున నిర్దిష్టమై రంగపీఠము కన్పించుటచే దీని విధానమును మొదటి చెప్పవలసియున్నది. కాని ఇదట రంగశిర్ష విధానమే కన్పించుచున్నది. అందుచే రంగపీఠ, రంగశిర్షములు భిన్నమైనవి కావని సిద్ధమగును. ఇది రెండును భిన్నములైనచో వికృష్టమండపమున రంగపీఠము యొక్క స్థాన ప్రమాణాధికము చెప్పబడవలసియున్నది. కాని ధిరతుడట్లు వచించలేదు. చతురస్ర, త్రిశ్రమండపములలో రంగపీఠవిధానమునే నిర్వచించియున్నాడు. కేవలము వికృష్టమండపముననే రంగశిర్షముండునని కూడ చెప్ప వలెను. 99, 100 వ శ్లోకములలో చతురస్రమునగూడ రంగశిర్షమును విధించినాడు. వైగా నేపథ్యగృహమునుండి వికృష్టమండపములో రంగశిర్షమును ప్రవేశించుటకు, చతురశ్ర త్రిశ్రములలో రంగపీఠమును ప్రవేశించుటకు ద్వారములను విధించుచు, రంగపీఠ, రంగశిర్షములకు తాదాత్మ్యమునే గ్రహించినాడు.

కావున రంగపీఠ, రంగశిర్షములు భిన్నములని చెప్ప వలెన్నదా? “రంగపీఠం తిః కార్యం విధి ద్భూషేన కర్మణా రంగశిర్షంతు కర్తవ్యం” అనుచో వీటికి వైలక్షణ్యము కన్పించుచున్నది. “సమున్నతం సమంచైవ” అనుచో వికృష్టమండపమున రంగపీఠము

కన్న రంగశిర్షము ఎక్కుగా ఉండవలెనని కలను. “సమమర్థవిభాగేన” అనుచో సెనిమిది మూరల పాదపు గల రంగశిర్షమును నిర్మించవలెనని కలదు. కావుననే “రంగపీఠే కర్తవ్యే రంగశిర్షస్తావదాహ రంగశిర్షమితి” అని, “రంగపీఠ తద్విరసోర్వక్తవ్యశేషం నిరూపయతి” అని మొదలుగాగల వాక్యములలో అభివచనపును రంగపీఠమువేరు రంగశిర్షము వేరు అని గ్రహించిపట్టున్నది. ఈ రెంటికి ప్రయోజన భేదమును గూడ చెప్పినాడు. పాత్రల విశ్రాంతికి ప్రవేశించువారి గోపనకు, రంగమునకు శోధను తెచ్చుటకు రంగశిర్షమును నిర్మించవలెనని వ్యాఖ్యానించివాడు. అనగా మొదటివస్త్రనాది కముచే శ్రాంతులై మరల అభినయాంతర ప్రయోగమునకు రంగపీఠమును ప్రవేశించుటకు, అంగమధ్యమున అవటి తేజము మొదలగువానిద్వారా ప్రవేశించు పాత్రల గోపనకు, ఉద్యానవన పరిసర జలాశయ పర్యతాది విభావములను సామర్థ్యముగా ప్రదర్శించుటకు, రంగశోభాజనమునకు రంగశిర్షము కలదని భావము. గాయక, వైణికౌడుగ్వచరంజకవర్గ మిరంగ శిరస్సున ఉండును. రంగపీఠముననే గాయకౌడులకు నివేశనమున్నచో పాత్రాంతర ప్రవేశపరిక్రమణాదుల కవకాశమే ఉండదు.

ఇట్టిచో రంగపీఠ, రంగశిర్షములకు తాదాత్మ్యము చెప్పవచ్చునా? నేపథ్యగృహమునకు తూర్పునగల ప్రదేశము ప్రేక్షకులు కూర్చొను భూభాగముకంటె ఒకటిన్నర మూర ఎక్కుగా నుండును. దీనికి రంగపీఠముని సామాన్య నామము. ఈ రంగపీఠమును రెండు సమభాగములు చేయగా వెనుకనున్న సగభాగమునకు రంగశిర్షము అని విశేషనామము. మిగిలిన సగభాగము, అనగా తూర్పునగల సగభాగమునకు రంగపీఠమని విశేషనామము. కొన్ని కొన్ని స్థలములలో పూర్వ పశ్చాద్భాగములను అవివక్షితములుగా గ్రహించుటచే రంగశిర్షమునకు గూడ రంగపీఠమని వ్యవహారము వచ్చుచున్నది. కావుననే నేపథ్యగృహమునుండి రంగపీఠమును ప్రవేశించుటకు, రంగశిర్షమును ప్రవేశించుటకు ద్వారములు అవివక్షితములుగా చెప్పబడినవి. రంగపీఠ, రంగశిర్ష ప్రమాణములు సమములగుటచే, రంగపీఠ ప్రమాణమును మరల చెప్పలేదు. చతురస్రమండపమున వీటికి వైకృష్ట్యముం

జుటచే మరల చెప్పవలసివచ్చినది. “నాట్యమండపం పోయిన ను ప్రవచనస్థితస్వరంగ పీఠం ముఖం తదప్యకా సంగీతం.” “రంగ పీఠ స్వయంప్రసంగం రంగశిరస్వత్ర,” “రంగపీఠస్వయంపరి శోభాప మితివ్యక్తం” అని మొదలుగాగల అభినవభారతీ వాక్యములద్వారా అభినవునకు సమ్యక్తమైన అర్థ మిచ్చేసి గ్రహించవలెను.

వనోద్యాన యుద్ధరంగాది విస్తృత ప్రదేశములను ప్రవర్తించుటకు, యుద్ధానులలో ఉచ్చితర పరిక్రమణకోరకు, రంగపీఠమునకు వెనుకగల భాగము కూడ పాత్రలచే నవ్యవస్థను ఉపయోగింపబడుచున్నది. విశ్వమండపమున సామాజికుల దృష్టి విస్తార పరిహారార్థము రంగపీఠముకన్న చాలి వెనుకభాగము ఎత్తుగా ఉండవలెను. చతురశ్రమున సామాజికులు సోపానాకృతిగల ఆసనములపై కూర్చొందు గనుక దృష్టికి ఉపశోభము రేబడించును. అందుచే చతురశ్రమున సమతలముగనే రంగపీఠ, రంగశిర్షము లుండి వలెనని భావము.

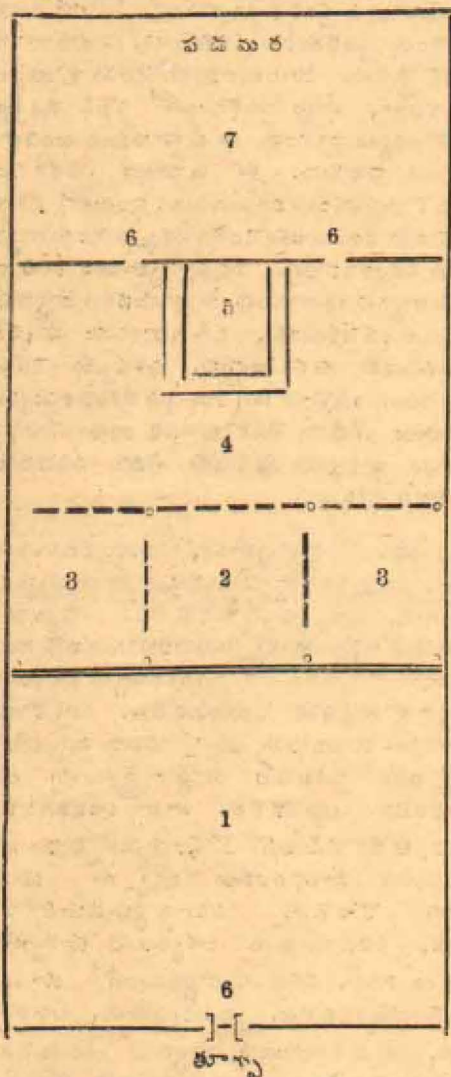
కాగా ముప్పది రెండు మూరల చతురమున నాట్యమండపమున పశ్చిమముగా పదునారు మూరల పొడవుగల నేపథ్యగృహముండును. దీనికితూర్పున ఎనిమిది మూరల పొడవుగల రంగశిర్షముండును. ఈ రంగశిర్షమునకు తూర్పుగా ఎనిమిదిమూరల పొడవుగల రంగపీఠముండును. అతై అగ్నేయదిక్కులో నారంభించి నాలుగుమూరలయందు నాలుగు స్తంభములను స్థాపించవలెను. నాట్యమండపమున తూర్పుగాగల ఎనిమిదిమూరల మేరను రంగపీఠ ముండును. రంగపీఠమునకు రెండు ప్రక్కలయందు మదపు పేనులను నిర్మించవలెను. ఉత్తరమున నొకటి, దక్షిణమున నొకటి కలసి రెండేనులు రాగలవు. ఈ వినుగులు నాలుగు స్తంభములతో కలసి యుండివలయును. నాట్యమండపమునకు గోడవద్ద నొక స్తంభము, దీనికి ఎనిమిదిమూరలదూరమున లోపల మరియొక స్తంభము ఉండవలెను. ఈ రెంటి మధ్య దూర మెనిమిది మూరలు. కావున రంగపీఠమునకు నాలుగు మూరల లోను రెండేని రెండు స్తంభముల చొప్పున ఎనిమిది స్తంభములు రాగలవు. తూర్పు ముఖముగా ఎనిమిది మూరల పొడవున దక్షిణదిశలో నొక మదపు పేనును, ఉత్తరదిశలో మరియొక వినుగు వచ్చినచో ఒక్కొక్కయేనునకు నాలుగు స్తంభములతో సంబంధము కలుగ గలదు. ప్రేక్షకులు కూర్చుండు భూభాగమునకు ఒకటిన్నర మూరల దూరమును మత్రివారణు లుండివలెను. మత్రివారణు రెండు యెత్తున గలచో అంత యెత్తున రంగపీఠ ముండివలెను. ప్రేక్షకుల కభిముఖముగా నున్న ఈ యేనుగులు నాట్యమండపమును మోయుచున్నట్లు కన్పించగలవు. కాగా మత్రివారణుల మధ్య

ఎనిమిది మూరల వెడల్పున, పదునారు మూరల పొడవున రంగపీఠ మేర్పడును.

నేపథ్యగృహమునకు తూర్పునగల గోడవద్ద మధ్యగా రెండు స్తంభముల నేర్పరుపవలెను. ఈ రెంటి మధ్య దూర మెనిమిదిమూరల లండవలెను. ఒక్కొక్క స్తంభమునకు తూర్పుగా నాలుగు మూరల దూరమున మరల రెండు స్తంభములను నిర్మించవలెను. అప్పుడునాలుగు స్తంభములు రాగలవు. వీటిలో వెనుక గల రెండు స్తంభములకు క్రిందుగాను, ముందుగాగల రెంటికి పైగాను దూలములవంటి రెండు కొయ్యల నేర్పరచిగా, నాలుగు స్తంభములతో కలసి మొత్తం ఆరు కొయ్యలు రాగలవు. ఈ చూడారుపులు మండపాకారమున నుండును. ఈ చూడారుక ప్రదేశమున గాయకాన్యవరంజకవర్ణముండును. ఇందులో వెనుక గల రెండు స్తంభములకు రెండు ప్రక్కల రెండుద్వారములను నిర్మించవలెను. నేపథ్యగృహమున కీరితిగా రెండుద్వారములు రాగలవు. ఉత్తరమునగల ద్వారము నటీనటుల ప్రవేశమునకు, దక్షిణద్వారము పాత్రల నిర్ణయమునకు ఉపకరించును. ఒకప్పుడు రెండు ద్వారములనుండిగూడ పాత్రలు ప్రవేశింపవచ్చును. నటీనటులు వేషము లేసికొను నది యా నేపథ్యగృహము నాట్యమండపమునకు చివర పడిమరగా నుండునని భావము.

వెనుక నేపథ్యగృహము, ముందు రంగపీఠము రాగా, మధ్య రంగశిర్ష మేర్పడును. కూర్చున్నప్పుడు వలె గాని, మత్రివ్యవస్థయువలె గాని నిర్మించక, నిర్మలమైన ఆద్రుమయొక్క సమతలభాగమువలె రంగ శిర్షమును నిర్మించవలెను. రంగశిర్షమును నిర్మించి, తర్వాత కొయ్యలపనిని చేయించవలెను. శిల్పకారుని ఊహాపాహ పాటవమును చూపు వివిధ శిల్పములనే చెక్కబడిన స్తంభముల మధ్య స్త్రీమూర్తు లగు సాలభంజిక లుండివలెను. నానా సంజవనోపేత మైనవి, అనేక వక్షాలతో శోభించుచున్నవియు నగు వివిధములగు సాలభంజికలు చక్కగా కూర్చబడినవి కావలెను. నిర్వాన్యకాకుహరోపేత మైనవి, వివిధములగు అకృతులచే కూర్చబడిన వేదికలు గలవి, వివిధ విన్యాసములతో కూడినవి యున్న యుండివలెను. చతురస్రములు, అష్టకోణములు, గుండ్ర నివియునగు ద్వారము లుండివలెను. స్తంభములపైని పీటలు తులాదిండుమువలె నేర్పరుపబడవలెను. కపాతముల సమాహములతో నిండినట్లు స్తంభములు కన్పింపవలెను. ఈ రీతిగా చారు శిల్పముల చేయించి, గోడల విచయ మాలో చించవలెను. స్తంభమునకుగాని, నాగ దంతమునకు గాని, వాలో యనమునకుగాని ద్వార వేద కలుగరాదు.

మంగుకూర్చును ప్రేక్షకులు వెనుక కూర్చును వారికి అడ్డును రాకుండువట్లు, క్రమక్రమముగా వెనుక కూర్చును నారి ఆసనములను ఎత్తుగా నుంచుచు నిచ్చిన మెట్లవలె నిర్మించవలెను. చివరి ఆసనముల ఎత్తు రంగుపీఠముయొక్క ఎత్తుతో సమానముగా నుండవలెను. ఇట్లు చేయగా దీగుత ఇచ్చిన బొమ్మవలె నాట్యగృహము రాగలగు.



ఈ వికృష్ట నాట్యమండపమున ఒకటవ అంక గలది ప్రేక్షకులు కూర్చును ప్రదేశము దీని పొడవు 32 మూరలు, వెడల్పు 32 మూరలు. రెండవ అంక గల రంగుపీఠము 16 మూరల పొడవు, 8 మూరల వెడల్పుగలది. మూడవ అంకగలది ముత్తి వారణులు.

ఇవి 8 మూరల పొడవు, 8 మూరల వెడల్పుగలవి. నాల్గవ అంకగల రంగుపీఠము 32 మూరల పొడవు, 8 మూరలు వెడల్పుగలది. ఐదవ అంకగల మడ్రాడుకము 8 మూరల పొడవు, 4 మూరలు వెడల్పుగలది. ఆరవ అంకగల స్థానములు ద్వారములను చూపునవి. ఏడవ అంకగల శివభగ్యము మాము 32 మూరల పొడవు, 16 మూరల వెడల్పుతో నుండును. మన్నలు స్తంభములను తెల్పునవి.

ప్రేక్షగృహమందలి ఆసనములు సోపానా కృతితో నుండుటచే నాట్యమండపము కొండ్రుచావలె కచ్చించగలగు. ఈ నాట్యగృహమున చతుర శ్రుమిక్కు ఎక్కువ స్తంభములు కచ్చించాలవు. ఇట్లెవల అర్చన కిటకీలు మాత్రమే నాట్యమండపమున నుండవలెను. తిద్దారా మండపమున మే గోవికి రాగలగు. గీతనాద్యములు మోలెపుడు మండపమున్నచో చక్కని స్వమురాగలగు. లేనిచో ప్రతి గ్యవిగల్గును. రంగుపీఠమునకు రంగుపీఠమునకు మగ్య రంగుపీఠమునకి పొంపుల తెర ఉండును. వనో ద్యావాది ప్రదర్శనమునకు, నాటకాంతి తిరుగు రూపమును ప్రదర్శించుటకు రంగుపీఠముల నుపయోగించవలెను అప్పుడీ తెరను తీసివేయుదుగా. నాట్యమండపము నిట్లు నిర్మించి, గోడలకు రంగు వేయవలెను వన, పల్లవ, జూలేము, ఉపవన, ప్వతాదులను నాట్యగృహ భాసింపజేయుట కనేకవిధములైన చిత్రచారు కర్మాదికముతో రంగము నలంకరింపవలెను.

ఇక మగ్యము పరిమాణముగల చతురస్ర నాట్య గృహముయొక్క లక్షణములను వివరింపవలసి యున్నది. చతురస్ర మగ్యమునునకు అరుదవనాలుగు మూరల పొడవు, అంతే వెడల్పు ఉండును. ఇందు ఉత్తరమున, దక్షిణమున పదునారు మూరల వెడల్పు గల భాగములను వదిలి శేషించిన ప్రదేశమున నాట్యగృహమును నిర్మించవలెను. కాగా నీ నాట్య గృహమునకు పొడవు అరుదది నాలుగు మూరలు, వెడల్పు ముప్పదిరెండు మూరలు రాగలవు. ఇదిట చెప్పని విషయములను వికృష్టమండపములోవలె నిర్మించవలెను కనుక నిదల విశేష ప్రక్రియయే వివరింపవలెగలదు. వికృష్టమండప విధానమున చెప్పని విషయము లేవైన ఇదిట చెప్పవలసివో నివికూడా వికృష్టమండపవిధానమున వర్తంపబడువలె నని శాస్త్రమయ్యది.

చతురస్ర నాట్యగృహమును వెనుకటివలెనే రెండు సగ భాగములు చేయగా తూర్పున ప్రేక్షాగృహము రాగలదు. బలుపల్లెలైవున అన్ని ప్రక్కల ఇటుకతోను, నున్నముతోను దృఢముగా గోడలను కట్టించవలెను. "అష్ట పాస్తంతు కర్తవ్యం రంగవీతం ప్రమాణైః" అని చెప్పబడుటచే ఇచటి రంగవీత ప్రమాణము ఎనిమిది మూరలని వచ్చుచున్నది. చతురశ్రమండపమున రంగవీతము కూడి చతురశ్రముగానే ఉండును గనుక ఈ రంగవీతముపాదపు ఎనిమిదిమూరలు, వెడల్పు ఎనిమిదిమూరలు ఉండును. కాగా మండపమునకు దక్షిణమున పన్నెండుమూరలు, ఉత్తరమున పన్నెండుమూరలు ప్రశీకము మిగులగలదు.

రంగవీతమునకు వెలుపలగా పదిస్తంభములుండటం ప్రత్యేకమని భరతుడు చెప్పుచున్నాడు. ఈ స్తంభములకు వెలుపలనున్న భాగమున ప్రేక్షకులు కూర్చునుటకు నిర్మితమైన పల్లవలె ఆసనములను ఇటుకతోను, కొయ్యతోను నిర్మించవలెను. ముందుపల్లె కన్న వెనుక పల్లెలు ఎక్కువ ఎత్తుగా నుండవలెను. అప్పుడే రంగవీత మండపకు కన్పించగలదు.

చతురశ్ర నాట్యగృహమున పదిస్తంభములు విశేషముగా చెప్పబడినవి ఈ సంస్కరమున కన్పించు శ్లోకములు అనగామముగా కన్పించుచున్నవి. అభినవ భారతిలో విహితము ముందుగాగ్రభ్య వెనుక, వెనుకవ్యాభ్య ముందు కన్పించుచున్నది. నాట్య సనుసరించి, ఇతర స్తంభముల ననుసరించి భరతుని శ్లోకముల నీ క్రింది రీతిగా సమర్పించవలసి యున్నది. "కృతాభ్యంతరభః కార్యం రంగవీతం యథావిధి చక్రప్రయాక్తృభిః స్తంభాః శక్తౌ మండపధారకే. స్తంభానాం బాహ్యతీర్థాపి సోపానాకృతి వీకమ్ ఇష్టకా దాదభిః కార్యం ప్రేక్షకానాం నివేశనమ్. చక్రప్రయాజై రున్నైరై సూచిభాగ సమర్థితైః రంగవీతాహ్లాక్యంతు కుర్యా దాసనజం విధిమ్. షడన్యావంతిరచైవ పునః స్తంభాన్ యథావిధిమ్ విధి నా స్థాప మేత్తిక్ష్ణో దృఢాన్ మండపధారకే అష్టస్తంభాన్ పునర్వైవ లేపా మపరి కల్పయేత్"

పదిస్తంభములు, ఆరుస్తంభములు, ఎనిమిది స్తంభములు విధించబడుచున్నవి. "అష్టస్తంభాన్ పునర్వైవ లేపామపరికల్పయేత్", "శక్తౌ మండపధారకే" "దృఢాన్ మండపధారకే" "భిత్తిః తిష్ఠేషు కాదృఢా" అను ప్రయోగములలో 'దృఢా', 'శక్తౌ', 'ఉపరి' అను పదములను విచారంగా

ప్రాచీన నాట్యమండపములలో ఉపరిప్రాసాదము లేక వై అంతిమ ఉండెడిదని నిర్ణయంప బలున్నది.

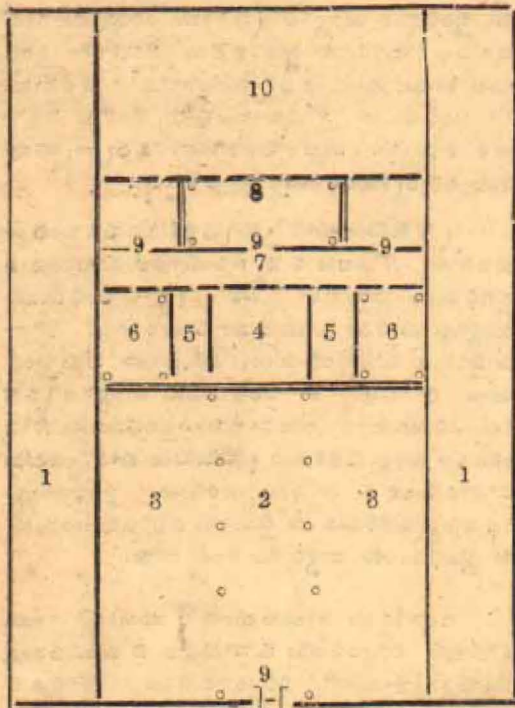
నేపథ్యగృహమునకు ముందుగల రంగశిరస్సున స్తంభములను మండపాకారమున చూపినచో పట్టాది ప్రదర్శనార్థము ప్రాసాద మొట్టి రాగలదు ఇట్టి ప్రాసాదము రంగశిరమున నుండును. ఈ నాట్య మండపమునకు వైఅంతిమగా, రంగవీత పూసవస్తారముగల ప్రాసాద మొట్టి నుండును ఈ ప్రాసాదములోనికి బోవుటకు ఉత్తరమున, దక్షిణమున పగు. వారేసి మూరలుగల ప్రదేశమును వలంబెను ఈ ఉపరిప్రాసాదము ఎనిమిది స్తంభములతో నిర్మింపబడునది. దక్షిణదిక్కున ఆన్నె మూలగా రంగశిరమునకు వైన ఒక స్తంభముండును. దీనికి ఉత్తరముగా నాలుగుమూరల దూరమున రెండువస్తంభముండును. దీనికి నాలుగుమూరల దూరమున ఉత్తరముగా మూడువస్తంభముండును. ఈ మూడువదానికి నాలుగుమూరల దూరమున నాలుగుస్తంభముండును. ఇట్లే ఉత్తరదిక్కున గూడ నాలుగు స్తంభములు రాగలవు. ఇది ఎనిమిది స్తంభములు. ఈ ఈ స్తంభముల మధ్యగల ప్రశీకము ఎనిమిదిమూరలు. ఇది నలుదిశలనుగా నుండవలెను. గనుక ఈ స్తంభముల కెనిమిది మూరలు పశ్చిమముగా గోడ ఉండును. ఈ స్తంభములను గోడను కలుపుచు వేదికలు రెండు ఉండువచ్చును. ఇట్లు వైఅంతిమన వచ్చు ప్రాసాదము చతురశ్రమండపమునకుల విశేషము.

ప్రేక్షకులు కూర్చును ప్రదేశమున పదిస్తంభములండును. గోడలకు పన్నెండుమూరల దూరమున నీ స్తంభములు రావలెను ఒక్కొక్క స్తంభమునకు మధ్యగల దూరము ఎనిమిది మూరలుండును. కాగా ఉత్తరమున ఐదు స్తంభములు, దక్షిణమున ఐదు స్తంభములు రాగలవు. ఈ స్తంభములకు మధ్యగల ప్రదేశము ఎనిమిదిమూరలుండగలదు. స్తంభములకు గోడలకు గల మధ్యప్రదేశమున ప్రేక్షకులు కూర్చునుటకు సోపానములకు ఆసనము లుండును. స్తంభములకు గల మధ్యప్రదేశమున ఉత్తములగు సభాసములుండురు. ఈ స్తంభములకు ద్వార వేధ కలుగరాదు.

రంగశిరము నాలుగు మూరలే యగుటచే గాయకాదులకు నిర్మింపబడు షడ్భాదపుల నీ మండపమున నేపథ్యగృహములో నిర్మించవలెను. కావున నే "షడన్యావంతిరచైవ" అనుచో "అంతిర" అను శబ్దము ప్రయోగించబడినది. "అంతిర" యనగా "నేపథ్యగృహములో" అని అర్థము చెప్పకొనవలెను. మండపములో పద్మాదులు చెక్కబడిన స్తంభముల వైన ఎనిమిదిమూరల వీకమును అనగా దూలమును

జేయవలెను. ఈ దూలములన బడుతులాదండ్లములను
ధరించు స్తంభములపై కాలస్త్రీల ఆకృతులను
చెక్కించి అందము కూర్చునట్లు చేయవలెను. రంగ
శీర్షమునకు పశ్చిమముగానుండు శేషభ్యగృహమునకు
వెనుకటివలెనే రెండు ద్వారము లుండవలెను. కొని
ఇవట విశేషవిధి గలదు. విక్రమ్మ మండపమున చెప్పి
బడిన రెండు ద్వారములకు మధ్య మరియొక ద్వారము
గూడ చతురశ్రమున నుండవలెను. గాయకౌద్యుప
వేశి నార్దము చుడ్డారువు శేషభ్యగృహమున నుండవలె
నని చెప్పితిమి. ఈ గాయకులు నటనటాదికమును
దూచుచు వాద్యముల నాలాపించుట ఉత్తముగనుక
మధ్య మూడవ ద్వారము విధింపబడినది. ఈ గాయ
కులు కూర్చొను ప్రదేశము రంగశీర్షముంత ఎత్తుగా
నుండవలెను. రంగమధ్యమునకు త్వరత్వరగా ప్రవే
శించుటకు గూడ ఈ ద్వార ముపయోగించును.

పడమర



కూర్పు

సామాజికులు ప్రవేశించుటకు రంగశీర్షమున కభిముఖ
ముగా నాట్యగృహమునకు తూర్పున నాల్గవ ద్వార
మును నిర్మించవలెను. కాగా చతురశ్రమున నాలుగు
ద్వారము లుండగలవు.

రంగశీర్షము తూర్పు పడమరలుగా ఎనిమిది
మూరల వెడల్పు గలిగియుండును. దీనికి రెండు
ప్రక్కల ఒకటిన్నరమూర ఎత్తున సమతలమైన వేదిక
లను నిర్మించవలెను. ఒక్కొక్క వేదిక నాలుగు
మూరల వెడల్పుతో నుండును. నాట్య వేదికకు రెండు
ప్రక్కలయుండు వెనుక చెప్పినట్లుగా నాలుగు స్తంభ
ములతో సహాయ క్రములగు రెండు మడవు పేనులను
స్థాపించవలెను.

ఈ విధముగా నిష్పన్నమును చతురస్ర నాట్య
మండపము నిజమి హమ్మలో స వి శే ష ము గా
గాంచును. ఒకటవ అంకెగల ప్రదేశము 16 మూరల
వెడల్పు, 64 మూరల పొడవుగల ఖాళీ ప్రదేశము.
రెండవ అంకెగల ప్రదేశము 8 మూరల వెడల్పు గల్గిన
ఉత్తమ సభ్యులు కూర్చొను స్థలము. 12 మూరల వెడ
ల్పుగల మూడవ అంకెగల ప్రదేశమున సోపానాకృతి
గల స్థానము లుండును. 8 మూరల వెడల్పుగల రంగ
శీర్షమును నూచించునది నాల్గవ అంకె. 8 మూరల
వెడల్పు, 4 మూరల పొడవుగల వేదికను తెల్పునది
విషవ అంకె. అరవ అంకెగలచోట్ల 8 మూరల పొడవు
వెడల్పులుగల మత్తవారణులుండును. 4 మూరల
పొడవు, 32 మూరల వెడల్పుగల రంగశీర్షమును తెల్పు
నది ఏడవ అంకె. ఎనిమిదవ అంకెగలచోట్ల చుడ్డారుక
ముండును. దీని వెడల్పు 8 మూరలు, పొడవు
4 మూరలు. తొమ్మిదవ అంకెగలచోట్ల ద్వారము
లుండును. పదివ అంకెగలది శేషభ్యగృహము. దీని
పొడవు 16 మూరలు, వెడల్పు 32 మూరలు.

నాట్యమండపమున రంగశీర్షము త్రికోణాకార
ముగా నున్నచో త్రిస్ర నాట్యమండపము రాగ
లదు. ఇంతకుమించి ఈ నాట్యమండపమున చెప్పవల
సిన విశేష మేమియు కన్పించదు. విక్రమ్మ, చతురశ్ర
ముల లతాటముల నితర స్థలములందు వర్తింపజేయ
వలెనని భావము.

“సౌందర్యనందము”



శ్రీ పొట్లవల్లి సీతారామావు

ఆధునిక కావ్యములలో బాక్రమమునకు నిల్చు కావ్యములు లేవు. సమాసమున కర్తము కుదు గుం—కారకప్రక్రియ సరిగా నుండుట—ప్రసిద్ధ సాంకేతికమైన శబ్దము వాడుట—భావమునందు పూర్వాపరసంబర్ధములుండుట... ఈ మొదలైనవాని దృష్ట్యా కావ్యము నిలువవలెను. వీరి లెక్కాతగాని రసవిచారమునకు లోవుండుదు. ఇది కవికి మొట్ట మొదట హర్షకొనవలసిన సామగ్రి. అంగ విమర్శ సల వైఖరిగా జూచువారికి వేమియు నవసరములేదు. అక్కడనున్న శబ్దముల కా భావము నిచ్చుకత్తి యున్నదా లేదా యని వారు విచారించుదు. ఆ భావ మును వారే యూహించి పట్టకొందురు. ఇట్టి విమ ర్శలవలన ఆధునిక కావ్యములలో శబ్ద, సమాస, కారకదోషములు నెరుకొనలేదు. కవి కావ్యము వ్రాయునపు డెట్లున్నాడు—క్రమముగా నతడు పరిణతి తెందినట్లు కావ్యమునం డెట్లు కనిపించు చున్నది—ఇట్లు చర్చించి వ్రాయుట వారి కాచారము. ఇట్లు వ్రాయుచుబోయినదో దేనిని నురించి యైనను వ్రాయవచ్చును. ఇది తెర్కనహమైన విమర్శ గాదు. విమర్శలో నొక భాగమైన గావచ్చుచేమో కాని దానివలన కావ్యవిర్మాణమార్గము సంస్కరింప బడదు. గొప్పగొప్ప యుగోగ్యములలో నుండు వచ్చును. లోకములో బ్రతిష్ఠ గల్గియుండువచ్చును కాని నిర్దుష్టమైన కావ్యమును వ్రాయుట కష్టము.

కావ్యములలో గల్గిన యీ దోషములు వెలి బుచ్చనిచే మంచికావ్యములు రావు. ఆ దోషము వీనా డెక్కవగా కనిపించుచున్నది. విమర్శకుడు దోషైక దృక్పథముగాగాని పక్షపాతదృష్టిగలవాడుగా గాని యుండరాదు. కాని నిష్పాక్షికముగా వివి దోషములు—ఇవి నిర్దుష్టములు—అని చెప్పటకు విమర్శకునకు స్వాతంత్ర్యమున్నది. ఆమాత్రము స్వాతంత్ర్యము విమర్శకునకుండుట న్యాయము.

ఆధునిక యుగమునంతయు తిరుపతి వేంకట కవుల శిష్యయుగమని చెప్పవచ్చును. వీరిలో చాల భాగము వారి శిష్యులైన కవులే యున్నారు. వారి శిష్యులలో శ్రీ సింగరి లక్ష్మీకాంతము, కాటూరి వేంకటేశ్వరరావుగార్లు ముఖ్యులు. వీరి సౌందర్య నందముపై జెప్పిన దోషములతోమాత్రము నెనుదీయదు.

ఈ కావ్యములోని మొదటిభాగమంతయు సత్యభూమిని సౌందర్యనందములో దానికి భిన్న ముగాలేదు. సుధ్య, అంతమునందు కొంచెము భిన్నమైనది. ఈ కావ్య మా సౌందర్యనందమునకు కొంత యనుసరణము, కొంత స్వతంత్రముని చెప్ప వచ్చును. కవులు స్వతంత్రించిన భాగములు మొదటి భాగములతో సరిగా ననుసారము లగుటలేదు.

పూర్వప్రబంధములు వస్తునిర్దేశముగా ప్రారంభింపబడలేదు. అశిక్కు, నమస్కరియలలో వేచి నొకటి యుండితీరును. సంస్కృతకావ్యము లెట్లు భాగము వస్తునిర్దేశముగా ప్రారంభింపబడినది. సౌందర్యనందము ప్రబంధముకాదుగాని ప్రబంధము వంటిది. ప్రబంధములలోని వర్ణనలన్నియు తగ్గింపు టచే వీరు దీని కాపాడించిన నవీనగుణము. మిగిలిన ఛాయలన్నియు ప్రబంధములనుండి పుణికి తెచ్చు కొన్నవే. కావ్యములో ప్రథమస్థగయంతయు బుద్ధుని ప్రవేశప్రబోధములు వర్ణింపబడినవి. ఇది కథా దృష్టితో నిర్ణయింపబడినదిగాని రసదృష్టిచే వాక్యమై నదిగాదు. ఆ బుద్ధుని ప్రవేశము రసమున కేమాత్రము దోహదము చేయదు. ఆ బుద్ధుని ప్రబోధము కావ్యమునందు ప్రసారితముగుటచే, దానిని నూచించుచు వీరిట్లు చేసిరి.

కావ్యమంతయు సుకుమారముగ నున్నది. కాని పలుకుబడి చాలినంతగ లేదు. ఆ పలుకుబడికొరకు కవులు ప్రయత్నించిన ట్లగుపించదు. ఎంతవేపటికి జలుగువని. వీరి కవిత్యమునం దంతయు శ్రీనాథాదు

లది కొంచెముగా, పింగళి మారనది అధికముగా ముద్ర కనిపించుచుండును. భావమును కుదించి చెప్పిన కవులలో నోజోగూముండును. భావమును కుదించక విడమరచి వివిద్యముగా చెప్పిన కవులలో సుకుమారతా గుణ ముండును. సుకుమారకవులందరికి ఖిక్కు పెట్టినవారు; శ్రీనాథుడు పింగళి మారన. ఈ కవులూ మార్గమున ప్రవర్తించినవారు.

సందుకు బుద్ధుని పోదరుడు. ఆ నంగుడు, అతని భార్య సుందరి పన్యాసాశ్రమము స్వీకరించుట ఈ ప్రబంధములోని ఇతివృత్తము. ఈ ఇతివృత్తము తొమ్మిది సర్గల ప్రబంధముగా చెప్పబడినది. ఇతివృత్తముతో నడికసాగించుట కావ్యములో కష్టము. కావ్యమునందు ఇతివృత్తమునై నిర్వహణయే చాలదు. రసదృష్టా దానిని దీర్చిదిద్దుటతో కష్టమొందేది యున్నది.

కథ ప్రాయము యనుటతోడనే, కవికి చాల చిక్కులున్నవి. అసలు ముందు కథను రసదృష్టాదులనుకొనుటతో కవి తలప్రాణము తోకకు వచ్చును. పంచపర్వముల, నుచిత స్థితులలో కూర్చుటకు కవి శక్తివంతయు చెచ్చించవలెను. "ముఖ ప్రతిముఖ గర్వావమర్చ నిర్వహణాభ్యాసాం, తద్వంగానాం తోషకాపాదనాం, ఘటనం రసాభివ్యంజ కావేక్షయా, యథా రత్నావళ్యాం. సతు కేవలం శాస్త్రస్థితిసంపాదనేచ్చయా" అని. ఏదో రాస్త్రుమర్యాదకొరకు పెట్టినట్లుగా కనుసందహాదట. కథతో నింత చిక్కున్నది. రసాభివ్యంజకములైన కథలు నేకు వెలువడు కథానికలగా నెన్ని యున్నవి? కథాదృష్టిని సంస్కరించిన యాలంకారికులలో ఆనందివర్మనుడే ప్రథముడు. వేదోపసార కర్తకే యా దోషమును సద్దానములు చేతనైనది కాదు. ఈ సూక్ష్మాంశముల సంగతి బ్రహ్మాదేవు డెరుగును. కవికి కనీసము భావాలిత్యమైన పాటించు నేర్పుండవలెను.

సౌందరనంద కావ్యములో నా భావాలిత్యము సెంత వెదకినను కనుపించదు. కావ్యములో నాయక నాయకులు సుందరీనందులు. వీరిద్దరి శృంగారచేష్టులదాత్రయముగాలేవు. అదికాక బుద్ధుడు మధ్యాహ్న భిక్షార్థియై వచ్చినపుడు నాయక నాయకులు, శృంగారములో మునిగి లేలుచున్నట్లు వర్ణించబడి

నది. ఇది దోషము. పట్టపగలు నాయక నాయకులకు శృంగారము నిష్కము. లోకములో సుండిన సుండివచ్చును గాని కావ్యములో సుందగూడదు. అంత కాముకుడుగానున్న సందుకు కూడ పన్యాసి యయ్యెననెడి భావము స్ఫురించుట కట్లు చేసెననవచ్చును. ఇది కథాదృష్టితో చెప్ప మాట కాని రస దృష్టితో చెప్ప మాట కాదు. మనదేశములో కథ రస దృష్టా నిర్వహించి. ఆ శృంగారము ఈ త్రమ ప్రకృతి శృంగారము కాదని నా వాదము. భావాలిత్యము తెలిసినచో ఈ దోషము రాదు. "తిథావ్యాసాను ప్రకృత్యైచిన్యే నోత్తమప్రకృతేః శృంగారోప నిబంధనే, కాథివే న్నోపహాస్యతా," అని. ఈ దోషము వీరియం దొక్కరియందే యున్నదిని నాయభిప్రాయము గాదు. అసలీక కథాప్రబంధములు నూటికి తొంబదితొమ్మిది పాళ్ళు ఈ శ్రేణిలోనివే. అందులో సౌందరనంద మొకటి.

సందుకు బుద్ధునిదిగ్గరకు వెళ్లి తిరిగిరాను, సుందరి యప్పుడు విచారించినది.

"మూరిమిత్ బుద్ధునల గిస్తెచ్చించి యా నెయ్యము నీమీద నిల్పకొంటి,"—ఇది అసమనాయకకు, సుచితిముగ నున్నదిలేవు రాజ పుత్రికకు సుచితిముగా లేదు. ఇవన్నియు కథను పొడచేసినవి. ఈ కవులు శృంగార చేష్టావర్ణనములో ప్రణయకోపము నోకదానిని తెచ్చి పెట్టినారు. అది కృతకముగా తెచ్చి పెట్టినట్లున్నది తిప్పు సహజముగా లేదు. సుందరి సందుని చేతికి దర్పణమిచ్చి తాను కేశసంస్కారము చేసికొనును. సందు "హుప్స"ని దర్పణముపై నుడును. ఆమె మిథ్యాకోపము నటించినది. ఇంతమాత్రమునకే యామెచే కవి ప్రణయ కోపమును ఎఱిపచేయుట, లోక విరుద్ధము. నాయికచే చమత్కరించి మాట్లాడించిన రమ్యముగా సుందెడిది. ఇట్లు యెయకపోవుటచేత ప్రసిద్ధ నాయకాలల్లాగును లామెలో కనిపించుటలేదు. సందుడొక సేవకమాత్రముగా కన్పించుచున్నాను. ఉదాత్తమైన శృంగారము లేదు. అసలు ప్రకృతిగల నాయక నాయకుల స్థితి వ్యంగ్యమగుచున్నది.

పూర్వప్రబంధములలో నాయకునిచే నోక్రి స్థలనాడికము చేయించుట గలదు. దానికి నాయక

కునితయగుట సహజము. ఈ కవులు దానిని తాత్పర్య దృష్ట్యా జూచి కావ్యమునం దిమిడించికేకాని బొచిర్య దృష్టిచే కాదు. ఆ దోషమునకు సోయ కును పాపరాధుడై నాయకుని సాంత్యము చేయుట సహజముకాని ఈ గ్రంథములలో నున్నట్లుగాదు. ఇవన్నియు దోషములే. కావ్యమును కేవలము చదువుకు బోయినచో ఇది కనిపించవు. పద్యరచన మెత్తగా నుండును. లోకములో సామాన్య పాఠకు నకు గావలసిన దంతమాత్రమే. కాని సహృదయు డట్లు చూడకు. శక్తి రెండువిధములు 1. భావయిత్రీ శక్తి 2. కారయిత్రీశక్తి. కవిలో ఈ రెండుశక్తు లుండును. సహృదయునిలో భావయిత్రీశక్తి మాత్రముండును. పాఠకుకు భావయిత్రీశక్తి గలవా డగుచో కావ్యములో సహచిర్యము గ్రహింప గలడు కాని అట్టివాగు స్వల్పముగా నుండును. సహృదయునకు కవిగల ఈ కేవల రాజకేళగును చూపించినాడు. భావయిత్రీశక్తి గలవారి దృష్టికి సౌందరనందము వినివడు.

ఈ కావ్యములో బౌద్ధమతముయొక్క వాతావరణము గోచరించదు. కథ బౌద్ధమతసంబంధ మైనది. కావ్యరస్తువుతో కవి, తాదాత్మ్య ముండవలెను. అట్లు, తాదాత్మ్య ముండలేని కవులలో నీ దోష మెక్కువగా గన్పించును. బౌద్ధమత సంబంధమైన వాతావరణము కనుపించకపోయినను కొంత నయమే. అట్లుగాక ఈ గ్రంథమునిండా హిందూమతముయొక్క చాయ రెక్కువగా గన్పించుచున్నది. బౌద్ధవిచారభూమిని వర్తించును

“స్మరదుర్మదున్పటి సపరివారమ్ముగ

భవవరించిన యజ్ఞవాటికోరె.”

అన్నారు. బౌద్ధులకు యజ్ఞయాగాదులు లేవు. అట్టి వారి విచారమును యజ్ఞవాటితో బోల్చుటలోగల బొచిర్యమును పాఠకు బాహించుడుగాక.

బుద్ధుడు నందుని మహాకేళియు చేయుచు

“పాణుని జన్మమున్ పునవి పాణుని జన్మము గల్గె నిద్దరన్” అన్నారు. బౌద్ధులకు వర్ణాశ్రమ భర్మములు లేవు. హిందూమతములో వర్ణాశ్రమ భర్మములు లోకప్రయోజనముకొరకు పుట్టివని, బుద్ధునిభావనా? అయినచో హిందూమతమును పైని, రచన సవసరము లేదా!

ఇక బుద్ధుని యువదేశములలో బౌద్ధమతము లేదు. ఏదో ప్రసిద్ధముగానున్న నాల్గుచూటలను తీసికొనివచ్చి గ్రంథమున జొనిపి అది బౌద్ధమత మను కొమ్మునిన అది మనకు పాధ్యముకాదు. కావ్యము చదువుచున్నంతసేపు పద్యరచననిర్వృత్తి కలుగవలెను గదా. అది ఈ కావ్యమును చదువుటలో నెట్లు గల్గినో చెప్పలేము. ఈ దోషము ఈ కవులలోనే కలదని నా యాశయు కాదు, మిగిలిన కవులు ఖండ కావ్యములు వ్రాసిరి. కావున వారి నీ దృష్టితో చూడరాదు. కథవ్రాసిన కవులలో వీరు ముప్ర సిద్ధులు, కావున కావ్యజగత్తులో సౌందరనందమున కెంత స్థానమున్నదని నిరూపించుటచే నా కర్తవ్యము.

అసలు నందునికి బలవంతముగా సన్యాసమిప్పించుటయే తిప్ప. బౌద్ధమత విరుద్ధము. తనకాగాణ్యమే బౌద్ధులకు ప్రధానాశ్రయము కాని బలవంతముగా సన్యాసాశ్రయ మిప్పించుటకాదు. కావున నందుకు మొట్టోయనుచుండగా మహాకేళియు చేయుటలోనేమి బొచిర్య మున్నది? అశ్వభూషుడు సంస్కృతములో తీవులు రెండువిధములుగా నుండురని చెప్పి యున్నాడు 1. ఆత్మశ్రయములు, 2. పరాశ్రయములు.

“అయిత్తుతో హేతుబలాధికము
నిద్యుచ్చితే ఘటితమాత్ర వివ
యశ్చేనత ప్రత్యయనేయ బుద్ధిః
విమోక్ష మహోత్తి పరాశ్రయేణ.”

ఇందులో ప్రథములు ఆత్మజ్ఞానమును స్వయము గానే పొందుదురు. ద్వితీయులు పరులప్రోత్సాహము చేతగాని పొందరు. ఈ నందుడీ రెండివశ్రేణి లోనివాడు. ఈ కల్పనచే అశ్వభూషుడు కథలోని దోషమును; కొంతవరకు సమర్థించుకొని తిప్ప కొన్నాడు. కథలోగల నీ పట్టులలోనే కవియొక్క చాకచక్యము గన్పించును. తెనుగు కావ్యమునం దట్లు సమర్థింపబడకపోవుటచే కథలోని దోషము దోషము గానే మిగిలిపోయినది.

ఇక నందుని ప్రేమసిద్ధాంతము. ఈ సిద్ధాంతము కాలానుగుణముగా నున్నదాయని నా ప్రశ్ని. ఇదింతయు సంస్కృతిగ్రంథములో లేదు. వీరి కల్పన. మెల్లియొక్క లాభిలాషికి కొంత దగ్గరగా

వదు. వాల్మీకి, వ్యాసులు చేసినవన్నచో వారు కేవలము కవులు మాత్రమే కాదు. వేదాంతములు తెలిచి, తెలిచి చూచిన మహాపండితులు. వారు ఋషులు. వారి కవుల వేలు.

ఈ కావ్యములో నందు నొక ప్రాదునిగ చిత్రించి బుద్ధునిచే ధూతదయ నుపదేశం చేసినచో దౌచిత్రియు సుహృగా పోషింపబడియుండెడిది.

ఇక నీ కావ్యమునందలి రసమునుగూర్చి విచారించుము. ఈ కావ్యమునందలి ప్రధానరసము శాంతియు. అంగిరస మితీకృత్యమునం దంతయు ననుసంధిపై వ్యాపించియుండునది. ఈ కావ్యమునందలి లేదు. విదూషిక్తి అంగరసమైన శృంగారము మిక్కిలిగా వ్యాపించియున్నది. అది యొక దోషము. అదికాక శృంగార శాంతములు రెండును పరస్పర విరోధిరసములు. వీని రెండిటికిని అంగాంగి భావము నిక్షేపించుట తగదు.

కవికి రసవిరోధిజ్ఞాన ముండవలయును.

“ప్రబంధే య క్తకే వాపి రసాదీన్ బంధుమిచ్ఛతే యత్నిః కార్యః సుమతిసా పరిహారే విరోధ నామ్” ఒక వేళ యట్లు విక్షేపింపబడినను వానిని తివ్యకొనుటకు ననేక మార్గములు మూచింపబడినవి. అవేమియు వీరు పాటించలేదు. కావ్యములో షష్ఠసర్గవరకు శృంగారరసముయొక్క ప్రాచుర్యమే కనపించుచున్నది. అందుచే నంగరస మంగిరసమును మ్రొగి వేయుచున్నది. అదికాక అంగ్యంగరసములు విరోధులైనపుడు అంగరసము తరువాత అంగిరసము స్ఫురించులోపల వేటొక అంగిరసముతో, నవిరోధమైన రసమును స్ఫురింపజేసిన యీ దోషము తప్ప పోవును. నాగానందకారు డిట్లే శాంతశృంగారముల సంగ్యంగ రసములుగా నుంచినను మగ్ధ యద్భుతరసమును స్ఫురింపజేసి యీ దోషమును సర్దుకొన్నాడు. ఈ కావ్యములో నా పద్ధతి భాయమాత్రముగ నైనను కనపించదు. “యః పునరేకాధికరణక్షేప నిర్విరోధో నైవంతిర్యకు విరోధి సరసాంతర వ్యవధానైవ ప్రబంధే నివేదియితివ్యః, యథా శాంతి శృంగారో నాగానందో నివేదితః.” కావున కావ్యములో ప్రధానరసమే తరుమాత్రమిది. ఇక నా యున్న రసమైన యుక్తమప్రకృతి యోగ్యము కాదని యిదివరకే మూచించితిని. ఏ దోషమునైనను

సహించవచ్చును. కాని రసదోషమును సహించుటెట్లు? వ్యుత్పత్తిలోపముచేసిన దోషము పరిగణింపదగింది కాదు. కాని యశక్తికృతమైన దోషమును మించిన దోషముండదు.

ఇక నీ కవులు వాదిన యలంకారములన్నియు వట్టి యలంకారములు. ఏ ప్రయోజనమును సాధింపవు.

“సంసరణ మహాద్వి మగ్న మగు మానవ కోటిపయిన్ కృపార్దురుల్.”

ఇక్కడ కృపను యుతిలో బోల్పుటలోనే ప్రయోజనము సాధింపబడినది? సముద్రములో మునిగినవారిని లేచినెత్తు సాధనములతో బోల్పిన ప్రయోజనమున్నది.

దీనిని పోలినదే మఱొకటి యున్నది.

“ధృవనిదాళు సంతాపముల్ పరిమారించు సత్యశాంతిదయాది నిర్ద్వరుల్ పాదము నీ విహార మహాహర్య పెక్కి యిటుల కంట నీరృట్ట దగదు నీవంటివాడు.”

విహారము కొండవంటిది. అందు సత్య శాంతి దయాది వాహినులు ప్రవహించుచున్నవి. ఇక్కడ కంటనీరృట్ట వలదనుటలో నేమి యాటంకమును వారించుచున్నాడు?

“కావులు గట్టియున్ తరుణకంజ హితున్బురుడించువాని” ఇంతవరకు మంచిదే “అవ్వలి మోమై యున్నవాని” నన్నారు. నందుడొక బాలుని ముద్దు బెట్టుకొనుచు వెనుకకు దిరిగియుండుగా నుందరి చూచింది. అతనిని కూర్చునితో సమానముగా నున్నాడనుట రమ్యముగా లేదు. ఏమైన నై యలంకారము రమ్యముగానే యున్నది. కాని అవ్వలి మోమయి యనుటతోడనే యది చెడి యూరుకొన్నది.

“బోనునబడ్డ భద్రగజపోతము పోలిక”

ఈ ఉపమలో లోకస్వభావములేదు. ఏనుగు పిల్లలను బోనులలో పట్టరు.

“చని సోపాన తరముదెస

కనుగొని నిట్టూర్చువిడిచి గ్రక్కవ మరలె

అనిలకకెమ్మన జని గ

ట్టును డీకొని తిరిగి నుడివడు పడవరీతిన్ ”

ఏ పద్మము చూచినను బాగుగ నరిగిన బాటపై నుండి నడచినదిగ నే కనుపించుచున్నది. ఈ కావ్య మంతయు సౌకుమార్యమును గణముచే నిండిపోయినది. కావ్యములో ప్రసాదగుణమున్న నే రమ్యమని యాలంకారికుల యూహ. ప్రసాదగుణ మన్ని రస ములయందు లే న్నర్పించుకొనును.

“నిమగ్నకర్త్యం కావ్యస్య యత్తు సర్వరసాన్ ప్రతి స ప్రసాదో గుణో జ్ఞేయః స్యాద్ధానికక్రియః”

ఈ కావ్యము నెట్లు చూచినను పాతక్రమమునకు నిలువదు. దిక్కాత్రిముగ కొన్నిటి నుదాహరింతును.

పొచ్చె మెరుగని భావముల్ పొందిపొసగి
వలపు నెత్తె వులీనెడి భాగ్యముల్ప
మగునె నురుదెన”

ఆ భాగ్యమెవరిది? దంపకుల భాగ్యమన వద్దా?

“పాధ్యర్యమే కిరణమటంచు విక్షిప్తుడు సాధపురస్థితి కల్పకాంచీ” ఒక భీక్షుకుడు నిల్వ గాంచి యని యుండువలెను.

“పుష్పబాణాగమాధ్యేర్థ
ప్రాభమకుండవై”

ప్రాభమకుండవై కాదు. ప్రభమునై యన వలెను.

“ఎలకెటి రక్కకుదపై
బొలసిన గనుగందు మల్లెమొగ్గకు దులయై
తొలింజ నూర్చిరుచులన్
గలకలమని నిల్పు వలపు గాదన దిగు నే?”

ఈ పద్మమువలన ఆ వలపుయొక్క లక్షణమెట్లు తెలిసినది?

“వనీవాశ్వాసై, దోకప్పకు
గనుగందదు, మెల్మిచాయలెగ్గదు, తవుల్
కొనరు, మందము చిలుకును
వినువక యెదిదాల్చునట్టి ప్రేమగుమమ్మున్”

ఈ భావములెంతి పరిష్కరింపిన్నములుగ నున్నవో చూడుడు. పై పద్మములో వలపు కనుగొందును. చెందివపద్మములో ప్రేమ కనుగొందెదట. కవుల

భావములో ప్రేరు, వలపులు విభిన్నములేమో! ఈ భావములకు లక్షణార్థమే తప్ప వాచ్యాన్వయమిది. లక్షణార్థము తీసినచో పొసగదు. ముఖ్యాన్వయ బాధ గలిగినచో లక్షణ. మఱి లక్షణార్థబాధ గలిగినచో నేమని చెప్పవలెనో.

కావ్యదోషములలో న నాచిత్యము కంటె నెక్కువ దోషముండబోదు. ఈ కావ్యములో నూటికి తొంబదిపాళ్ళు దోషమున్నది.

“అనాచిత్యదృశే నాన్య ప్రసంగస్య కారణం ప్రసిద్ధాచిత్య బంధస్తు రసవ్యవనివృత్తిరా”

“సర్వవిక్రమ్యును కేల త్రిప్పయ” సర్వవిక్రమము త్రిప్పట యేమిటి? ఇదిమైనా గారడీ విద్యయూ.

“అలిపే సుకృతాత్మయైన మాయాదేవి కడుపొరగన్న బం నాగుతిండి”

భారతిములో కృష్ణనిగూర్చి వ్రాయుటచే నీ భోరిణి సొగసుగా నున్నది. కాని యిక్కడ సన్యాసిని గూర్చి వ్రాయుటచే నది సొగసుగా లేదు. పావరులైన ప్రజలు గుంపులు కూడి యయ్యో పాపము సన్యాసము పుచ్చుకొన్నాడేమని యనుకొందుగాని పై పద్మపాదములే యనుకొనదు.

“సవలరి కాగిరింతలకు చందంబర్చలు పేలులెత్తిగా”

ఇది యెట్లు సంధివమని నా ప్రశ్ని. విరహముచే హృదియమెండి పేలులు లేవవచ్చు నేమో కాని సవలరి కాగిరింతలలో సంధివమే కాదు. కవి సమయమును కాదు.

“కనిమనః పంకజాసవనీక్తమై రసాగ్రమున నాడెడి పథార్థములనంగ
అనందపరిప్రల్ల మానంద్రదహరతా
రాధ్యమందాడు తీవాత్మలనగ.”

ఇవి కాస్త్రదృష్ట్యా నిలువవు.

నా చూడుకలన్ ద్రావుదున్ నీ నవ్యామృత విక్షణములన్.

నా చూపులతో నీ యందమును త్రాగుదువన్న ప్రయోగమును మన పెంతుగుడుము. ఈ ప్రయోగ ముల్కాన్యము.

“రచియుంచుకొనియె నెరియ నునుచెక్కు
లందు విశేషకమ్ము”

విశేషక మనగా నొసటిబొట్టు. సుందరి దానిని
చెక్కులపై నేల యలంకరించుకొన్నది. అదేమైన
శృంగారచేష్టయా (అశ్వసూక్ష్మకు కూడ నిశ్చే
ప్రాసినాడు)

“ఎడవని ధర్మహర్ష మెటులే నొక ముందిడు
శయ”

ఏయు పదమునకు భాణము ప్రయోగించుట
యని యర్థము. ఇక్కడ వేయు అని యుండ
వలయును.

“రతివారు పోహళించిన” దీనికంటె రతివారు
కూర్చిన యన్నచో బాగుండును. ఈ పోహళించు
శబ్దార్థమును కృష్ణకామ్రైగారిమీద వ్రాసిన వ్యాస
ములో వివరించితిని.

“జూరిన బడె జేమిటికన్న
దైన్యభావము గదురన్”

జూరి, దైన్యము భిన్నార్థకములు కాబోలును.

“పూదుగు విడువని పిల్ల పై బుద్ధిపాటి
యకులునన్ తిల్లి మేక నూనాంగణమున
రాల్య కన్నీటిబొట్లంకురములుగాగ
మొలచుచున్నవి ఏడువృక్షములు కుమార.”

ఆ కన్నీటిబొట్లతో దయావృక్షములు మొలచు
నన్నచో నున్న పారస్యము దీని కుండుదు. అదికాక
నూనాంగణమున రిల్లి మేకలను కోయదు.

“గంఠం కొకింతి యధికృతమైన కొలంది”

అధికృతము నిట్లు వాడకూడదు. సంస్కృత
సమాసపూర్వజ్ఞమైన రమ్యముగా నుండును.

“స్వయము కోరి వరించి కయికొన్న”

తెలుగులో స్వయముగా నని వాడితీరవలెను.

“నేతి నేతి యటంచు న నేకగతుల

బడలి కన్గొనె కుడుకు నిర్వాణపథము”

నేతి నేతి యనునది వేదాంతములోనివి.
వానిని తీసుకొనివచ్చి బుద్ధునియొద్ద వాడుటలో
పూర్వము చెప్పిన దోషము సంఘటిత మగుచున్నది.

ద్వితీయసంధాంతముందు నందుకు బుద్ధుని
యొద్దకు వెళ్ళుచు సుందరిని బుజ్జగించెను.

‘వలవని జూలిపూని నను

వారణ నేయును, చేలవై కనుం

గొలుకుల నీరునింప కది

గో! గురుదేవు డతిక్రమించెడున్

దెలి! కనుమాపు మేర, నను

తెచ్చెర సంపిన దత్తుపర్యలన్

సలిపి భివతే పదాంబురుహ

సన్నిధిన్ జనుచింతు నింతిలో.”

“అనుచు నూరార్చి పత్రసమంచితమగు
నాననమ్మును దడవి ముద్దాడి, రాజ
సాతిరంజిత చిత్రాంబరార్చితోడ
నందు కున్నట్లు యే పయనంబుగాగ.”

అని చెప్పెవారు. చతుర్థసర్గలో నందుకు
రానందున సుందరి దుఃఖించుచు నిట్లు పల్కినది.

“నీ నయంబులూన, గురు

నిన్ గనిమొక్కడి వేగమైయనా

కాశ్మిన విశేషకమ్ము భవ

దానవలక్ష్మి భజంపవత్తుగా

దా, ననునమ్ము” మంచు శేష

భంబులు పల్కిన ధర్మవృత్తిన్

చోని యొనర్పలేక సరి

యంటిని దత్తుల మిట్టలయ్యెతో.”

ఇది ఎక్కడ నున్నది. నందుకు బుజ్జగించి వెళ్ళి
నపుడు చెప్పినట్లేదేదు. పైగా దీనికి “గుర్తొకటి
యంచినారు. దీనివిబట్టి యున్నదున్నట్లుగ నే యా
వాక్యము లుండవలెను గదా. నందుకు బుజ్జగించెనని
చెప్పి న్యతీయ సన్ధాంతముందలి “వలవని జూలిపూని”
అన్న పద్యమును తీసివేసినచో నిది సమర్థితమగును.
కాళిదాసు కుమారసంభవములో రతినిలాపము పెట్టి
నాడు. ఆ రతీచేరి మనస్కగుడు తన్ను విడిచి వెళ్ళు
నపుడు చెప్పిన మాటలను స్మరించుకొని యేడ్చును.
రతిని విడిచి మనస్కగు డింద్రుని సభికు వెళ్లినపుడు జరి
గిన సంభాషణను కాళిదాసు వర్ణించలేదు. కావున
దీనివిబట్టి యది అనుమితమునము గావచ్చును.
ఇక్కడ నందుకు వెళ్లినపుడు తేటతెల్లముగ కొన్ని
వాక్యములు చెప్పినట్లు గలదు. ఇక్కడ అది యను
మితమున నుగుట విలులేదు.

ఈ కవులు పరిచ్ఛేద విభాగమును జేయుటలో గూడ నేర్పు చూపలేదు. ఉపదేశములో

“అని బుజ్జరమున బలికన
విని నందుడు బెదిరు గుంతి విడిచిన మది నా
నన మెత్తిమాచి గౌతము
మునికేహా విన్నవించబోయి మనమునన్.”

అన్న పద్యముతో సగ్గ ముగించుట వ్యాయము. దాని తర్వాత వారు పద్యములు ధర్మసంవాదములో చేర్చినట్లును, ఆ యాదుపద్యములు వ్రాసి యుపదేశమును ముగించుటలో నేమైన విశేషమున్నదాయన్నచో నేమియు కనుపించదు.

ఈ కావ్యములో నున్న విరహాదివర్ణనలు ప్రబంధములనుండి యొరుపుకెచ్చుచున్నవి. శృంగార రసప్రధానములైన ప్రబంధములందు భాసించినట్లుగా నవి యిక్కడ భాసించవు. ఇదన్ని మునిశిష్యుగా నూహించి పరిహరించవలెను. అశ్వఘోషుడట్లు సంస్కృతమున పరిహరించుకొన్నాడు. అతడు శృంగార శాంతిముల కంగంగి భావము కూర్చినను శృంగారముకంటె వేయిరెట్లెక్కువగా శాంతిమును కావ్యమున గుప్పించినాడు. కావ్యమునందంతయు వాద మతిపు వాతావరణము భాసించ జేసినాడు. ఇంతిజేసియు నెటువోయి యెటువచ్చునో యని శృంగారరసమునుండి శాంతరసము స్ఫురించులోపల శాంతరసమునకు, విరోధరసమైన యద్భుతమును స్ఫురింపజేసినాడు. కావ్యము వ్రాయుట కింత నూక్కుపరిశీలన కావలయును. వీరు వ్రాసిన యతి వృత్తియంతయు నందులోనిదే. వీరు మార్చినది ముఖ్యముగా రెండు. అంకకటి ప్రేమసిద్ధాంతము—

“ఏ నాస్మిన్న తివిచిత్రకవిపరం పరావాహిని సంసారే కాళిదాస
ప్రభృతియో ద్విత్రాః పంచపావా మహాకవయ ఇతి గణ్యం లే.”

అశ్వఘోషుడు నందుని కాముకునిగా నిర్మించి వాదముకిము నుపదేశించెను. వీరు దానిని స్వీకరింపక యగమ్యుగోచరముచేసిరి. ఇక రెండవది నంద సుందరులను సంఘసేవకులుగా మార్చుట ఇది క్రొత్తగా నేయున్నది. కాని ప్రయోజనము లేదు. కొన్ని కొన్ని యలంకారము లశ్వఘోషుడు వాడిన వే వీరును వాడిరి. దోష మెవ్వరు వ్రాసినను దోష మే. విమర్శకునిదృష్టి మహాకావ్యమున కున్ముఖముగా నుండును. ఆ దృష్టితో ఏగిలిన దోషముల నిరూపించుటవ్యాయము. ఆ దృష్ట్యా అశ్వఘోషునిలోకూడకొన్ని సల్ప దోషములున్నవి. కాని వానిని కష్ట ప్రతిధి యతిని కున్నది.

కొన్ని క్షబ్ధకోషము లుండవచ్చును. కారకప్రక్రియ సరిగా నుండకపోవచ్చును—వారకమునునకు నిలువని కావ్యము లాధునిక యుగములో నున్నవి. వారు దానిపై అశ్రద్ధవహించుచున్నారని పాతకులకు తెలియుటకు మాత్రమే యుదాహరించితిని. పద్యరచనవిషయములో నీ కవులలోరచి తిలమాని కనువంటిది. ఒక్కొకపద్యము నెక్కడ కక్కడ చూచిన పరమ రమణీయులుగ నుండు ననుటలో నాకు సందేహము లేదు. పౌచిత్యము—రసము—కథ—వీనిదృష్ట్యా కావ్యము నిలువదు. కావ్యమునకు ముఖ్యముగా కావలసిన సామగ్రియే యది. మిగిలిన దోషము లందఱిలో నున్నట్లే వీరిలో నున్నవి. అవి పెద్దదోషములని నే ననను. కాళిదాసాదులయందును దోషము లున్నవి. కాని వారి దోషము లిట్టివి కాదు. పద్యరచన రమ్యముగా నుండి మిగిలినవి లేని కవులు నేలకొలిది యున్నారు.



మధురానగరచరిత్ర

శ్రీ చల్లా రాధాకృష్ణశర్మ

చరిత్రకు తెలియవచ్చినవాటినుండియు వైఖు సదీ తీగముననున్న మధురానగరము సర్వసంపదలకు నిలయమై శోభిల్లుచుండెను. ఈ నగరరాజము తొలుతి పాండ్య వంశస్థుల యధీనమున నుండెను. పాండ్యధూపతులు బలహీనులుకాగా వారిని జయించి శోభవంశీయులు మధురను కైవసము గావించుకొనిరి. గంగైక్కొండ చోళు విరుద చిరా జకుడు రాజేంద్రచోళుడు మధురను పాలించిన ప్రప్రథమ చోళ మహీపతియని చరిత్రకారుల యభిప్రాయము. పాండ్యులు వారికి సామంతులై కాలకు వెళ్ళుబుద్ధులగుచుండిరి. పగులూడవ కళ్యాణమునాటికి చోళుల ప్రాబల్యము తగ్గజొచ్చెను. తగిన తరుణమునకై వేలియన్న పాండ్యులు బలము చేకూర్చుకొని మధురను వశముచేసికొన యత్నించిరి. కాని లాభము లేదయ్యెను. ఇది యిట్లుండగా క్రీ. శ. 1810 లో ఢిల్లీ పాదుషాయగు జలాయుద్దీనుచే ప్రేరేపితుడై మాలిక్ కాఫరు సేనాని దక్షిణాపథముపై దండెత్తివచ్చి విజయములు సాధించుచుండెను. పాండ్యునుండియు (మధుర) కూడ సతనికి స్వాధీనమయ్యెను. మాలిక్ కాఫరు శైలియాతిలవలన దక్షిణభారతమున హైందవ సామ్రాజ్యభానుగు నల్లని మేళుముల చాలున మాటుపడెను. చంద్రద్యుజయు రెవరెవలాడవోడిగను.

పిమ్మట క్రీ. శ. 1838 సం॥ విద్యారణ్య స్వామివారి సహకార సానుభూతులు సంసాప్తములు కాగా హరిహర బుక్కపాదరులు కుంగధీరానదీ తీరమున విజయనగర రాజ్యమును స్థాపించి హిందూ మతమునకును, సంస్కృతికిని జీవము పోసిరి. హరి హరరాయల మరణానంతరము 1848 సం॥ మొదటి బుక్కరామలు సింహాసనమునకు వచ్చెను. ఇతని రెండవ కుమారుడగు వీరకంపనరాయలు మహా సాహసుడుగు యుద్ధవిరుడు. ఈతని నాయకత్వము క్రింద విజయనగర సైన్యము మధురపై దండెత్తి తిన్నగరము నేలు గుల్తానును సంహరించి, మధురను హస్తగతి మొనర్చుకొనెను. ఈ విజయ గాథను కంపన రాయలవారి సతీతిలకమున గంగాజీవి' లన 'మధురా విజయ'మను సంస్కృతికావ్యమున మనోజ్ఞముగ నభివర్ణించియున్నది. అతని శైలి యాత్రాభితిముగ మధుర విజయనగర సామ్రాజ్యమున లీనమైపోయెను. నాటినుండియు విజయనగర సమ్రాట్టుల ప్రతినిధులు మధురను పాలింప బోడిరి.

విజయనగర సమ్రాట్టుల పక్షమున మధుర నేలిన వారిలో 'సేర్కొనబడినవారు' కోటయ నాగమ

నాయకుని వంశస్థులగు నాయక రాజులు. తొలుత వీరు విజయనగర సామంతులుగ వ్యవహరించుచు వచ్చినను పిమ్మట స్వాతింత్ర్యము ప్రకటించుకొని స్వతంత్ర రాజులయిరి. ఈ నాయక రాజులు తెలుగువారు. కాశ్యపగోత్రజులు. వీరి పరిపాలనమునకు కాశ్యప చిహ్నులుగ పాండ్యునుండును నుండెన్మట చూచినను నాయక రాజులు నిర్మించిన మహాస్థూతములైన ఆలయములు, శివు దుర్గేంద్రములగు దుర్గ రాజములు, అందాలు చిందు శిల్పకళాఖండములు, సుందర మందిరములు, పుత్రిములు—నేటికి గూడ కలకలలాడుచు గనబడుచుండును. ఇట్టి నాయక రాజుల యేలుబడిలో నందాలు దిక్కుకొనిన మధుర మతల మహామృదీయుల హస్తగత మయ్యెను.

మధుర నేలిన రాజులకు సంబంధించిన చారిత్రిక లేఖనములు తెలుగు, తమిళములగు జాబగలవు. వీనిలో 'మధురై తిల వరలాగు' అను తమిళ లేఖన మతి ముఖ్యమయినది. దీనిలో మధురను పాలించిన రాజు లెల్లగు సేర్కొనబడిరి. ఎత్తుకు వారు రాజ్యమునకు వచ్చి, ఎంతకాలము వారు పాలించిరో, వారు చేసిన దానధర్మము లెట్టివో—యున్నగు విషయములకూడ నుదాహరింప బడినవి. కాని యాధునిక చరిత్రకారుల పరిశోధనలవలన బయల్పడిన యంశముల బురిస్కరింపకొని యాచిన నీ లేఖనములో జేర్కొనబడిన లేఖలు కొన్ని సరికావరి. నుడువ వలసియున్నది. అయినను కాలనిర్ణయము చేయు నవసరమున నీలేఖనములను కొంతయైన లాభము చేకూరునని నుచువుల సమంజసము!

తొలుదొలుతి మధురై తిలవరలాగును పరిష్కరించినవారు కీ. శే. రాఘవమ్యంగారు. వీరు భాషా కవి శేఖర విరుదాంకితులు. తమిళమున నొప్ప పండితులు; విమర్శకులును. వారే దీనిని సెందమిల్. యను పత్రికలో బ్రచురించిరి. మధురై తిల వరలాగులో మధురనాయక రాజులను గూర్చి సేర్కొనబడిన యంశములను మాత్రము ఈ వ్యాసములో యధాధిక్యముగ నుదాహరించిరి.

49 కావ్యం 1481 మీద చెల్ల రాది సంవత్సరం మార్గశిరెల రాయలవారి ఉత్తివ్రుననుసరించి కొట్టంగ నాగమ నాయకుని కుమారుడు విశ్వనాథ నాయనయ్య మధురకు వచ్చి రాది సంవత్సరం మార్గశిరెల మొదలు ఆంగీరస సంవత్సరం వైగానీరెల వరకు 12 సం॥ రాజ్యం చేసి ఆపమించిరి. పిమ్మట ఆంగీరస సం॥ ఆదీరెల మొదలు వృష సంవత్సరం వైగానీరెలవరకు 9 సం॥ విశ్వనాథనాయనయ్య కుమారుడు కృష్ణప్ప

నాయనయ్య రాజ్యం పాలించి అస్తమించిరి. వృష సరి ఆణి నెల మొదలు ముగ్గు సంవత్సరం వైగాసి నెలవరకు 14 సం||లు కృష్ణప్ప నాయనయ్య కుమారుడు వీరప్ప నాయనయ్య రాజ్యంచేసి స్వర్ణపులయిరి పిమ్మట ముగ్గు సం|| మొదలు శుభిక్యకు సంవత్సరం ఆణి నెలవరకు 7 సం||లు వీరప్ప నాయనయ్య కుమారుడు కుమారకృష్ణప్ప నాయనయ్య రాజ్యం పాలించి అస్తమించిరి. శుభిక్యకు సం|| పెరట్టాసి నెల మొదలు ప్రవంగ సంవత్సరం మాసి నెల 5 సం||లు కుమార కృష్ణప్ప నాయనయ్య తమ్ముడు విశ్వప్ప నాయనయ్య రాజ్యంచేసి స్వర్ణం అలంకరించిరి. ఆయన తమ్ముడు కమారి రంగప్ప నాయనయ్య పట్టానికి వచ్చి నాటికి (వదీ) తీరముననున్న సంధ్యా మండపములో ఎనిమిదవ రోజున అస్తమించిరి పిమ్మట విశ్వప్ప నాయనయ్య కుమారుడు ముద్దుకృష్ణప్ప నాయనయ్యయ్యా, ఆయన కుమారుడు ముద్దువీరప్ప నాయనయ్యయ్యా పట్టం కట్టుకొని ప్రవంగ సం|| పంసుడి నెల మొదలు దుంగుళి సం|| కౌరీకమాసం వరకు 15 సం||లు రాజ్యంచేసి స్వర్ణపులయిరి. దుంగుళి సం|| మార్గశిరస 7 వ తేదీ ముద్దువీరప్ప నాయనయ్య వారితమ్ముడు ముద్దుతిగుమల నాయనయ్య వారు పట్టం కట్టుకొని శ్రీ మానాక్షి సుందరేశ్వరుల కటాక్షానికి ప్రాశస్త్యై, స్వామివారికి అనేక ఆధరాలు చేయించియిచ్చి, కొత్తి (పుగు) మంశం, తేపుకుళ్ళములు కట్టించియు, స్వామిసన్నిధిలో బంగారుపూత వేసిన సింహాసనము దంరింతో చేయబడిన చతుఃమును, కత్తు సింహాసనమును చేయించియిచ్చి, ఏడుగుళ్ళకు అక్షేం గా సత్కార్యాలు చేసి నిత్యపూజకుగాను నలభై నాలుగువేల పణములు (ఆదాయం లభించు) సీమను ఇచ్చి గుడికి సంబంధించిన పోజనుకు అన్నపానాదికములకుగాను సర్వమాన్య అగ్రహారములు యిచ్చి వేసి, తమ సొంతంలో గృహవిర్యాణమును చేసి, ఉత్తివాడులను వైభవంగా జరిపించి స్వామి అగ్రగర్ వారికి చిత్తైఉత్తి వానికి చిప్పరము కట్టించి స్థలము లన్నిటిని మిగుల ప్రబలంగా చేసి, "స్వామిదర్శనానికి వస్తే స్వామికి పాదకానుక అభిషేక నైవేద్యాలకు వెయ్యిపణములు యిచ్చెడి; మాడిసిధిలో వేంచేసియున్న వృషుడు స్వామివారికి వెయ్యిపణములు యిచ్చెడి;" ఈ విధంగా దుంగుళి సం|| మాసి నెల 7 వ తేదీ మొదలు విశంబ సం|| మాసి నెల 4 వ తేదీవరకు 36 సం||లు రాజ్యం పాలించి విశంబ సం|| మాసి నెల 4 వ తేదీ మంగళవారం రాత్రి దైవికం చెందిరి. విశంబ సం|| పంసుడి నెల మొదలు వికారి సం|| వైగాసి నెల వరకు 3 సం||లు ఆయన కుమారుడు ముద్దు వీరప్ప నాయనయ్య రాజ్యం పాలించిరి. వికారి సం||

ఆణి నెల మొదలు దుంగుళి సం|| ఆణి నెల వరకు 24 సం||లు ముద్దు వీరప్ప నాయనయ్యవారి కుమారుడు చొక్కనాథ నాయనయ్య రాజ్యంచేసి ఆణి నెల 4 వ తేదీ స్వర్ణపులయిరి. ఆయన కుమారుడు రంగకృష్ణ ముద్దువీరప్ప నాయనయ్య భువిరోద్ధారి సం|| విప్పసి నెల 17 వ తేదీ మొదలు ప్రహారతి సం|| వరకు 7 సం||లు రాజ్యంచేసి స్వర్ణపులయిరి. పిమ్మట ఆయన కుమారుడు విజయరంగ ముద్దు చొక్కనాథ నాయనయ్య పసిబిడ్డగా ఉన్నంగువల ఆయన అవ్వయొం మంగమ్మగా రా బిడ్డను ఒకిలో కూర్చుండ బెట్టుకొని కొద్దిరోజులు రాజ్యం పాలించినారు. అప్పుడు చాలా అగ్రహారప్రతిష్ఠలు, సత్రిములు, కాలలు నిర్మించి, తిరుమలనాయనయ్యవారి రోజులలో జరిగిన ఒప్పందం ప్రకారం దేవాలయ విషయములను జరిపించుతూవచ్చిరి. మంగమ్మగారు స్వర్ణపులయిన పిమ్మట విజయరంగ ముద్దు చొక్కనాథ నాయనయ్య రాజ్యం పాలించుతూ పూర్వం తిరుమలనాయనయ్యవారి రోజులలో జరిగిన విధంగా జరిపించు తూ వచ్చిరి. ఆ విధముగా జరిగే రోజుల్లో ఒకనాడు నగరకోటను గాను ఒంటరిగా గుడికివచ్చి దూచిన సందర్భమున గుడిలో పూజ, దీపధూప నైవేద్యాలు పూజ్యంగా జరిగిన వైచిత్ర్యం చూచి వారు అంతఃపురంపోయి చేరిరి. నలునాటి ఉదయం గుడికి సంబంధించిన పరిజను లందరినీ రప్పించి మనం గుడికి గాను సర్వమాన్యముగా నలభై నాలుగువేల పణముల సీమను విడిచిపుచ్చగా ఈవిధంగా దైవకార్యంలో లోపం ఎంగుకు వచ్చింది—అని చాలాకోపం చేసుకొని పరిజనుల యధీసంలో మన్న గ్రామాలను సర్కారులో చేర్చి వారి గ్రామాలో వుండబడిన భూమి పట్టాలను తీసుకొని పరిహరించివేసి ఏడుగుళ్ళ పూజకు నలభై నాలుగువేల పణములున్నా, అంతఃపురం చొక్కసంలోనుంచి నిత్యపూజను, ప్రత్యేకపూజలు అలంకారవిశేషము, ఉత్తివాడులను, అగ్రగర్ స్వామివారి చైత్రోత్సవము (చిత్రి) విమర్శగా జరిపించుచు పరిజనులకు గుడికి పూర్వం తిరుమల నాయనయ్యవారి రోజులలో విడిచిన విధంగా నిర్వాహక గ్రామము (భిలవృత్తిమాన్యము) అర్చనాగ్రామములను సర్వమాన్యంగా విడిచి వేసి బహు విమర్శగా నడుపుతూ వచ్చిరి. వారు 40 సం||లు రాజ్యం పాలించి విరోధిక్యకు సం|| మాసి నెల 9వ తేదీ దైవికం చెందిరి. విరోధిక్యకు సం|| మాసి నెల మొదలు సిద్ధార్థ సం|| వైగాసి నెల వరకు 9 సం||ములు విజయరంగ చొక్కనాథ నాయనయ్య భార్య మానాక్షి యమ్మ పట్టంకట్టుకొని సోదరుడైన వెంకట పెరుమాళ్ నాయకుని సహాయంతో రాజ్యం చేసిరి."

గ్రంథవిమర్శనము

పెనుమంచిలి తైనచేపుడు

[మున్నగు పది కథలు]

కవికొండల వేంకటరావు. అధికవాంఛ కార్య స్థానము. రాజమహేంద్రవరము. వల 1-4-0

ఇతన్ని ఆంధ్రదేశంలో ప్రసిద్ధములైన పుణ్య శ్రేణులనుగూర్చిన కథలని పుస్తకమిది ఉన్నది.

శ్రీ కవికొండల వేంకటరావుగారి రచనలలో ఆంధ్రదేశప్రసిద్ధములైన పుణ్యశ్రేణులు, వాటికి సంబంధించిన పానుర పారాణిక గాథలు మన కళ్ళు ఎదుట కట్టబట్టు చేశారు.

ఆయా పుణ్యశ్రేణులు, వాటికి సంబంధించిన పల్లెటూరి పరిసరాలు, భ్యజనంబాలు, వాటి చిరు గంటల మోతలు, పాదుపడిన తైన, చారిత్రక విగ్రహాలు, పరాజయైన వాతావరణంలో చిరిగిపోయిన శ్రీ వేంకటరావుగారు చిట్టలు. ఈ రచనలన్నీ చదువు నొంటే మనకు—పర్యవ్రాజక ఆంధ్రదేశ వాసవద పరిసరాలలో హాయిగా పంచరిస్తూనే ఉంటుంది.

విజావికి కథాంశాలున్న రచన లిందులో చాలా తక్కువే. ఆంధ్రభాషలో 'పెన్సన్' అనే వాటి రచనల లక్షణా లి రచనలలో ఎక్కువగా కనిపిస్తున్నాయి.

అయితే ఈ చిన్ని రచనలన్నీ కథలంత ఉత్సాహంగాను నడిచిపోతాయి.

ఈ పదిరచనలలోను 'పెనుమంచిలి తైనచేపుడు', 'శ్రీరంగపట్టణపు నడుపిధి పెరుమాళ్ల స్తంభము', 'కావవరపు నెరువులో కోరుకొంప వరసింహస్వామి నీటినిపిలు' అత్యుత్తముయిన రచనలు. వీటిలో చాలాచోట్ల రచయిత అత్యుత్తము కవిత్వ శ్రీ సౌందర్యకాలై న ఘట్టాలతో ఉన్నవి. కవికొండలవారి రచనావైవిధ్యం పరిశీలించ దలచినవారిది తప్పక చదవ వలసిన పుస్తకము.

(2) పొట్టి రవికెలు, వాలుజడలు

[మున్నగు పదికథలు]

కవికొండల వేంకటరావు, అధికవాంఛ కార్యస్థానము. రాజమహేంద్రవరము. వల 1-4-0

పై సంపుటిలోని రచనలకు ఈ రచనలకు చాలా భేదం ఉంది. ఈ సంపుటిలోని రచనలలో

పల్లెటూరు పట్టణాల్లోను జరిగే సంఘటనలకు సంబంధించినవి.

వీటిలో రెండు చక్కనికథలున్నాయి. ఈ కథలు చాలా సంప్రదాయాధారంలో నెవ్వరు పోతున్నట్లుంటాయి. కాని వీటిలో కథనశక్తి చాలా నిరంతరమైంది. వీటిలో మొదటిది శృంగారశ్రేష్టి. రెండవది పెద్దూరు. ఇక మిగిలినవాటిలో కథలన బడేవి లేనేలేవని నెవ్వరన్నాడు. అయితే ఈ మిగిలిన రచనలలో అంతటా పల్లెటూరి రైతుపడుచులు మొదలుకొని పట్టురావపు రంగులబాకా—అన్ని రకాల జనాభా ప్రతినిధులూకూంటారు.

ఈ కథలను చిరిగించడంలో వేంకటరావు గారి దగ్గర ఒక విధమైన ప్రత్యేకత కనబడుతుంది. వీరందరూ అచ్చంగా తెలుగుదేశంలో కనబడే మనుషులలానే ఉంటారు. ఈ విధమైన సహజము, వ్యాభావికము అయిన కృత్రిమతనం వీరి పాము. అయితే ఈ కృత్రిమతనాలలో కొన్ని సంపూర్ణంగాను, సర్వాంగ మందరంగాను ఉంటాయి. 'శృంగారశ్రేష్టి'లోని కృత్రిమతనాలన్నీ ఈ తరహాకు చెందినవి.

ఈసంపుటిలో చివర రచనలలో వచ్చే ఈ కృత్రిమతనాలు చాలావరకు భేదం రచయిత ఊహా వేరంలో పుట్టి గాటికే ఘోషింపబోయేటంత అస్పష్టంగాను, అసంబద్ధంగాను ఉంటాయి.

బహుశా ఈ రెండురకాలైన ఫణితులు మొత్తం వివాద వీరి రచనలలో అంతటా కనిపిస్తూఉంటాయని చెప్పవచ్చును.

ఈ సంపుటిలో శృంగారశ్రేష్టి, పెద్దూరు వంటి పటిష్ఠమైన రచనలు మొదలుకొని భేదం ఖులాసాకోసం చదువుకోడానికి వీలైన 'రయుగు సమస్య' వాకా అన్నిరకాల రచనలు ఉన్నాయి.

భాషలో, భావాలలో వైచిత్ర్య వాసవదేవి అచ్చముయిన వాటియితే ఈ రచనలలో కనబడే ప్రత్యేకత.

గ్రంథ స్వీకృతి

వయోజన విద్య

1. మొదటిపుస్తకము.
 2. రెండవపుస్తకము.
- రచయిత: గాడిచెర్ల హరిహరస్వామిరావు గారు. ప్రకాశకులు: ఆంధ్రగ్రంథాలయ బ్రహ్మ,

పడనుట లంక. వయా విజయవాడ. వెల : ఒక్కొక్కటి ఆయిదు అణాలు.

వయోజనుల విద్యాభివృద్ధికి తోడ్పడే వాచక పుస్తకాలు మన భాషలో లేనేలేదని చెప్పవచ్చును. శ్రీహరిసర్వోత్తమరావుగారు రచించిన ఈ పుస్తకాలు రెండు వయోజనుల మనస్తత్వాల ననుసరించి రచించినవి. ఈ పుస్తకాలు రెండు వయోజన విద్యాభివృద్ధికి అత్యంతోపయుక్తమైనవి.

శ్రమనగర్య భంగము

[హరికథ]

బంకుపల్లి కనకాచలకవి. ప్రతులకు : నగరం పల్లి బ్రహ్మనందం గారు, పలానా, విశాఖపట్టణం జిల్లా వెల 12 అణాలు.

ఇది మార్కండేయచరిత్రాత్మకమైనది. కీర్తనలు పద్యాలు మొదలయినవాటితో సాంప్రదాయక మాగ్గంలో రచించిన హరికథ.

వివేక కాముది

బంగాం సన్యాసప్రకవి, ప్రతులకు : రామ భద్రపురం పి. బి. బోనంగి. వయా. విజయనగరం. వెల : నాలుగణాలు. ఇది నీతిబోధకమైన కందపద్య శేషకము.

పరమార్థశత్రుము

క్రిమందుర్తి వేంకటాచలస్వామి. సాధనగ్రంథ మందలి తెనాలి. వెల 12 అణాలు. ఇది ఈర్ష్యరచాను ప్రభావము, నామ సంకేతాలు మొదలైన వాటిని గురించిన సప్రమాణంగా వివరించేగ్రంథము.

జాతీయ గీతాలు

ఆరణ్ణెల్లి సత్యనారాయణాచార్యులు. భీమవరపు కోట. వయా. రువి. మాన్యుగోదావరిజిల్లా. వెల. రెండు అణాలు. రచయిత వ్రాసిన జాతీయగీతాలన్నీ ఈ చిన్న పుస్తకంలో సమూహింపబడ్డాయి. ఈ జాతీయ గీతాలన్నీ కాంగ్రెసు పరమైనవి.

1 శతన మందిరాలు, 2 మదరాసు పౌర గ్రంథాలయ చట్టము, 3 గ్రంథాలయ ప్రచారం, విజ్ఞాన వ్యాప్తి, 4 గ్రంథాలయ సూత్రాలు, 5 తెలుగు పుస్తకాల వర్గీకరణము.

ఈ అయిదు పుస్తకాలు రచించిన వారు, పాఠూరి నాగభూషణంగారు. ఈ అయిదు ప్రతులకు; గ్రంథాలయ పుస్తకాల. పటనుటపోవు.

రూ. 25000 ఉచితము



మీరు కోరినది పొందండి.

నీ విపుడేమీ తెగపడనక్కరలేదు. ఈ ఉంగరము ధరించుటవలన ఆందరు వశ్యులగుదురు. వ్యాపారము, పంచెము, పరీక్షలు మొదలైన వాటిలో ఇది జయము చేకూర్చును. గొర్రానికి పుత్రుడుదయించును. చనిపోయినవారిలో సంగ్రహింపవచ్చు. తాత తండ్రులు దాచిన రహస్య ధనముల సంగతి నీకు కలలో తెలియచేయును. దుష్ట నక్షత్రాల చెడుఫలాలను అణచివేసి, అపాయకరమైన రోగాలనుంచి రక్షించును. ఇటు నూర్వ్యపటు ఉదయించవచ్చుగాని ఈ ఉంగరం శక్తి ఎన్నడూ వృథాకాదు. నూటికి 100 పాళ్లు విజయం లభించును. వెల 12 అణాలు ప్రత్యేకం రూ. 2. ఇంకా ప్రత్యేకాధిక్యమైన శక్తివంతమైనది రూ. 2.12-0.

ఇది ఆపద్ధమని రుజువు చేసినవారికి రూ. 2500 బహుమతి ఇవ్వబడును. నచ్చనిచో ధర నాపకు చేయబడును. ఇంగ్లీషులోనే ఉత్తర ప్రత్యుత్తరాలు జరపండి.



BENGAL MAGIC HOUSE

Sitla Temple, (Dept-99/7)

AMRITSAR.

కృష్ణాజిల్లా. అని వ్రాయాలి. గ్రంథాలయ ప్రచారం, విజ్ఞానవ్యాప్తి. వెల: 8 అణాలు. పతనమందిరాలు. వెల: రూపాయి. తెలుగు పుస్తకాల వర్గీకరణము. వెల: అయిదణాలు. గ్రంథాలయమాలికలు. వెల: 8 అణాలు. ఏమదిరాను పౌరగ్రంథాలయ శబ్దము. వెల 12 అణాలు.

ఈ అయిదు చిన్న పుస్తకాలు గ్రంథాలయాల నిర్మాణమును గురించి తెలుసుకోగోరే వారికి అత్యంతో పయన క్రమమునవి.

శ్రీ రాగభూషణంగాథ చిరకాలంబించి గ్రంథాల యోగ్యమణి పనిచేస్తూ ఈ ఉద్యమంలో ఆరితేరిన నిష్ఠాకులు. వారి చిరకాలానుభవం కోడి కరించి వ్రాసిన ఈ అయిదు చిన్న పుస్తకాలు గ్రంథాలయాభి మానులందరు లెప్పక చదవ వలసినవి.

ముక్తి గీత

వ్యాఖ్యాత స్వామి కుద్దలైత్య. ప్రకాశకులు. సాధన గ్రంథమండలి. తెనాలి. వెల: 6 అణాలు. యోగవాసిష్ఠము మొదలైన వేదాంత గ్రంథాలలో ఉండే వేదాంత సూక్తులన్నీ సేకరించి స్వామి కుద్దలైత్య ఈ ముక్తిగీత కూర్చారు. ఈ సూక్తుల నన్నిటిని తామే చక్కని శైలియందు మాటలతో వివరించారు. సంగ్రహంగా వేదాంత రహస్య జిల్లా సులలి చిన్న పుస్తకం బాగా ఉపయోగపడుచి.

తెలుగు పూలు

నార్ల చిరంజీవి. ఆదర్శ గ్రంథ మండలి. విజయవాడ. వెల: మూడితాళు, ఇది చిన్న నిల్లలకోసం వ్రాసిన పుస్తకం. ఇందులో ఉపయోగించినవన్నీ చాలావరకు గీతపద్యాలే అయినా అవ్వన్నీ చిన్న నిల్లల కర్తమయ్యే భాషలోనే ఉన్నాయి అదీగాక ఈ గీతపద్యాల్లో విషయాలన్నీ చిన్ననిల్లల మనస్సుకు పులభంగా హస్తకు నేవిగా ఉన్నాయి.

"చూపులు"

కొలచల నూర్యనారాయణ చనుగొండ. వయా నూజిపేడు. తిరువూరు తాలూకా. వెల: ఆరుతాళు.

దీనిలో రచయిత అప్పటివప్పుడు తమకు కలిగిన అనుభవాలన్నీ పద్యరూపంలో వెల్లడించారు. ఇందులో దైవపార్థన, నూటిసూక్తులు మొదలైన 14 కీర్తి కలున్నాయి. రచయిత వీతికలో వ్రాసిన టీవి వారి ప్రభువు ప్రయత్నంగా కనిపిస్తున్నవి.

ఆవేదన

నల్లూరి సత్యనారాయణ చార్వలు ప్రతులకు.

అవివీరినిగోధక గ్రంథమాల. ముతాపల్లి ఆగ్రహారం కూచి పూడి పోస్టు. రేపల్లెతాలూకా.

ఈ పుస్తకానికి వెల లేదనీ, రెండు అణాలు తపాలావ్యయం పంపిస్తేవారి కిది ఉచితంగా పంప బడ గలదనీ రచయిత తెలియజేస్తున్నారు.

ఇది నీతి ప్రధానమయిన చిన్న పద్య గ్రంథము. రచయిత వ్రాసిన పద్యాలలో నీతి మంచిదిని ప్రభోదిస్తారు.

తోడు

చొల్లెటి స్పృహ శిర్కవ. ప్రతులకు. ఆంధ్రోపాధ్యాయుడు. భువనగిరి హైస్కూలు. భువనగిరి. వెలలేదు.

ఇది పాదగుని మృతిని గూర్చిన సంస్కృతి పద్యాలు సంపుటి. పద్యాలు సామాన్య సంప్రదాయ ధోరణిలో నడిచిపోతున్నాయి.

శ్రీ హనుమచ్ఛరిత్రము

[ఆంధ్రానువాద సహితము]

అనువాదకులు. డా. పురాణపండు రామ మూర్తి. ప్రతులకు. అధ్యాత్మ ప్రచారసంఘము. ఆలమూరు తూర్పు గోదావరిజిల్లా. వెల: 4 అణాలు.

ఇది హనుమంతుని జననము, సుగ్రీవవైత్రి మొదలయిన హనుమచ్ఛరిత్ర ఖట్టాలు సంగ్రహంగా వర్ణించే పుస్తకము. ఇందులో సంస్కృత శ్లోకాలలో బాటు సులభమయిన ఆంధ్రవివరణకూడా ఉన్నది.

ఆంధ్రకాంతి మహానరీక్ష.

ప్రచురణ. ఆంధ్రరాష్ట్ర కాంతిసంఘం, విజయవాడ. 2.

ఇది ఆంధ్రదేశంలో జరిగిన కాంతిమహాభి, దాని లక్ష్యాలు మొదలయిన వాటినిగూర్చిన పుస్తకం. ఇందులో సభాకార్యక్రమం అంతా విపులంగా వివరించారు.

ఎలక్షను ప్రభావము

చెళ్ళిళ్ళి జంక శ్రేణ్యరకవి. ప్రతులకు; చెళ్ళిళ్ళి కామ జోగావధానులు. మేనేజరు లోక మాన్య కళాకాల. ఖండిపల్లి. తిరుగుతాలూకా. తూర్పు గోదావరిజిల్లా. వెల: రెండణాలు.

ఇది పోటుసుగుంచిన చాటుపద్యాల సంపుటి. పోటు ప్రభావము, పోట్లకోసం రాజకీయ నాయకులు పడే ఆగచాట్లు, మొదలయిన విషయాలన్నీ ఇందులో చదువ్కొర ధోరణిలో వర్ణింపబడ్డాయి. పద్యాలు సాఫీగానడిచి పోతూ చదువుకోడానికి ఇంపుగా ఉన్నాయి.

కృష్ణాజ్ఞా. అని వ్రాయుచి. గ్రంథాలయ ప్రచారం, విజ్ఞానవాహిని. వెల: 8 అణాలు. పరిశ్రమందిరాలు. వెల: రూపాయి. తెలుగు - పుస్తకాల వర్గీకరణము. వెల: అయిదణాలు. గ్రంథాలయసూత్రాలు. వెల: 8 అణాలు. విమలరాసు పాఠగ్రంథాలయ చట్టము. వెల 12 అణాలు.

ఈ ఆయిదు చిన్న పుస్తకాలు గ్రంథాలయాల ఏర్పాటును గురించి తెలుసుకోగోరే వారికి అత్యంతో పయన క్రమయినవి.

శ్రీ నాగభూషణం గారు చిరకాలంబించి గ్రంథాల యోజ్యమంబో పనిచేస్తూ ఈ ఉద్యమంలో ఆరిగేరిన నిష్ఠాతులు. వారి చిరకాలానుభవం క్రోడీకరించి వ్రాసిన ఈ ఆయిదు చిన్న పుస్తకాలు గ్రంథాలయాభి మానులందరు తప్పక చదవ వలసినవి.

ముక్తి గీత

వ్యాఖ్యాత పాపి ముద్దచైత్య. ప్రకాశకులు. సాధన గ్రంథమందలి. తెనాలి. వెల: 6 అణాలు.

యోగవాసిష్ఠము మొదలైన వేదాంత గ్రంథాలలో ఉండే వేదాంత సూక్తులన్నీ సేకరించి పాపి ముద్దచైత్య ఈ ముక్తిగీత కూర్చారు. ఈ సూక్తుల నన్నిటిని తామే చక్కని తెలుగునకు మార్చుటో వివరించారు. సంగ్రహంగా వేదాంత రహస్య బిడ్డానులకి చిన్న పుస్తకం లాగా ఉపయోగిస్తుంది.

తెలుగు పూలు

నార్ల చిరంజీవి. ఆదర్శ గ్రంథ మరేదే. విజయవాడ. వెల: మూడణాలు. ఇది చిన్న పిల్లలకోసం వ్రాసిన పుస్తకం. ఇందులో ఉపయోగించినవన్నీ చాలావరకు గీతపద్యాలే అయినా ఇవన్నీ చిన్న పిల్లల కర్ణమయ్యే భాషలోనే ఉన్నాయి అదీగాక ఈ గీతపద్యాల్లో విషయాలన్నీ చిన్న పిల్లల మనస్సుకు పులభంగా పాతుకునేవిగా ఉన్నాయి.

“చూపులు”

కొలచల సూర్యనారాయణ చనుగొండ. పయా నూరిపేడు. తిరువూరు తాలూకా. వెల: ఆరణాలు.

దీనిలో రచయిత అప్పటివ్వుడు తమకు కలిగిన అనుభవాలన్నీ పద్యరూపంలో వెల్లడించారు. ఇందులో దైవప్రార్థన, నూటిసూక్తులు మొదలైన 14 క్లిష్ట కలున్నాయి. రచయిత పీఠికలో వ్రాసిన టీచి వారి ప్రథమ ప్రయత్నంగా కనిపిస్తున్నవి.

ఆవేదన

నల్లారి సత్యనారాయణ చాద్యులు ప్రతులకు.

అవినినినిగోగక గ్రంథముల. ముత్యపల్లి ఆగ్రహారం కూచి పూడి పోస్టు. చేపల్లెతాలూకా.

ఈ పుస్తకానికే వెల లేదనీ, రెండు అణాలు తపాలాశ్యయని పంపినవారి కిది ఉచితంగా పంప బడ గలదనీ రచయిత తెలియజేస్తున్నారు.

ఇది నీతి ప్రధానమయిన చిన్న పద్య గ్రంథము. రచయిత వ్రాసిన పద్యాలలో నీతి మంచిదని ప్రశోదిస్తారు.

తోడు

నొల్లెటి స్వనింహ శిర్కకవి. ప్రతులకు. ఆంధ్రోపాధ్యాయుడు. భువనగిరి హైస్కూలు. భువనగిరి. వెలలేదు.

ఇది పోదనని మృతిని గూర్చిన సంస్కృతి పద్యాల సంపుటి. పద్యాలు సామాన్య సంప్రదాయ ధోరణిలో నడిచిపోతున్నాయి.

శ్రీ హనుమచ్చరిత్రము

[ఆంధ్రానువాద సహితము]

అనువాదకులు. డా పురాణపంత్ రామ మూర్తి. ప్రతులకు. అధ్యార్య ప్రచారసంఘము. ఆల మూరు తూర్పు గోదావరిజిల్లా. వెల: 4 అణాలు.

ఇది హనుమంతుని జీవనము, సుగ్రీవమైత్రి మొదలయిన హనుమచ్చరిత్ర ఘట్టాలు సంగ్రహంగా వర్ణించే పుస్తకము. ఇందులో సంస్కృత శ్లోకాలతో బాటు మలభిమయిన ఆంధ్రవివరణకూడా ఉన్నది.

ఆంధ్రశాంతి మహానమిత్తు

ప్రచురణ. ఆంధ్రరాష్ట్ర శాంతిసంఘం. విజయవాడ. 2.

ఇది ఆంధ్రచేతంలో జరిగిన శాంతిమహాసభ, దాని లక్ష్యాలు మొదలయిన వాటివిగూర్చి పుస్తకం. ఇందులో సభాకార్యక్రమం అంతా విపులంగా వివరించారు.

ఎలక్షను ప్రభావము

శార్లపిళ్ల వెంకటేశ్వరకవి. ప్రతులకు; శార్లపిళ్ల కామ శోగావధానులు. పే నెజరు లోక మాన్య కళాకాల. ఖండివల్లి. తిరుకుతాలూకా. తూర్పు గోదావరిజిల్లా. వెల: రెండణాలు.

ఇది పోటుసుగురించిన చాటుపద్యాల సంపుటి. పోటు ప్రభావము, పోట్లకోసం రాజకీయ నాయకులు పడే ఆపాట్లు, మొదలయిన విషయాలన్నీ ఇందులో చదువ్కర ధోరణిలో వర్ణింపబడ్డాయి. పద్యాలు సాఫీగానడిచి పోతూ చెడువుకోదానికి ఇంపుగా ఉన్నాయి.